

MÉMOFRE

Envoye le 18 July 1799.

AU COMITE DES BEFFORTS

ASSEMBLEE NATIONALI

To M. DI LA LAISSENNE, Alimbia E. Transport Plan

ABARIS

B TOTAL MARK



gronuges // France ; volitique : 1790.

# MÉMOIRE

Envoyé le 18 Juin 1790,

AU COMITÉ DES RAPPORTS

DE

## L'ASSEMBLÉE NATIONALE,

Par M. DE LA LUZERNE, Ministre & Secrétaire d'État.



121769

A PARIS,

DE L'IMPRIMERIE ROYALE.

M. DCC. XC.

1790



DÉNONCÉ aux Représentans de la Nation, j'ai cru devoir présenter à chacun d'eux ma désense appuyée de pièces justificatives.

Ces pièces sont peu nombreuses, mais elles suffisent.

Je me suis volontairement abstenu de produire beaucoup de témoignages que j'aurois pu invoquer.

Des actes authentiques, des pièces qui ont été imprimées & publiées, foit en France, foit dans la Colonie, à une époque où l'on ne présumoit pas qu'elles serviroient à ma désense, m'ont paru mériter un tout autre degré de soi que des lettres de particuliers, écrites d'une autre partie du monde; lettres qu'on m'auroit peut-être reproché d'avoir sollicitées, & que dans l'amertume de la critique on auroit pu même suspecter d'antidate ou de contresaction. Un temps sort long se seroit écoulé avant que j'eusse pu dissiper de tels soupçons; il n'est pas aisé de constater la vérité à une aussi grande distance; & dans une affaire de la nature de celle-ci, on ne peut être trop en garde contre les pièces qu'on produit soi-même.

Celles sur lesquelles j'appuye principalement ma justification, sont les édits, les ordonnances, les règlemens & les arrêts; j'en cite un très-grand nombre, je ne les ai point sait réimprimer, ils sont connus; ils ne peuvent être altérés, ils ont une date certaine: on les trouve dans le Recueil des loix de Saint-Domingue, publié par M. Moreau de Saint-Merry, en 6 volumes in-4.°

Les papiers publics de la Colonie constatent aussi la fausseté de plusieurs imputations qui m'ont été faites. J'ai indiqué dans une note, que ces journaux sont exactement envoyés à la Bibliothèque du Roi, où l'on peut les consulter.

Je n'avois point eu d'abord le projet de faire imprimer & d'insérer dans mon Mémoire les quinze pièces qui m'ont été communiquées, & qui contiennent les chess de dénonciation.

Quel qu'en soit le style, comme je désire sur-tout saire discerner la vérité & en faciliter le plus scrupuleux examen, mon vœu personnel eût été de présenter les dénonciations avec ma désense: je regrettois que chaque Membre de l'Assemblée Nationale, ne pût pas avoir en même temps sous les yeux le reproche & la réponse; mais des motifs de délicatesse me retenoient, je voulois ne blesser celle de qui que ce soit.

Ma discrétion seroit aujourd'hui supersue; les dénonciations vont être publiques, puisque M. de Gouy d'Arcy a annoncé dans le Supplément au journal de Paris, du 17 juin 1790, n.° 39, qu'elles étoient sous presse. Je joins donc au Mémoire qui les résute, les quinze pièces produites par les dénonciateurs, telles qu'elles m'ont été délivrées le 1.° mai, après avoir été collationnées & signées par celui de M. se Députés qui est Secrétaire du Comité des Rapports.

Cette addition retardera de quelques jours l'envoi du Mémoire; le 18 de ce mois, lorsque je l'ai signé & envoyé en manuserit au Comité des Rapports, il étoit déja presque entièrement imprimé. Il en a résulté qu'on n'a pu se consormer à un Décret postérieur de l'Assemblée Nationale, & les noms propres se trouveront précédés des titres qu'il étoit d'usage d'y annexer.



## MÉMOIRE

DE M. LE COMTE DE LA LUZERNE,

MINISTRE ET SECRÉTAIRE D'ÉTAT,

AYANT LE DÉPARTEMENT DE LA MARINE.

Des Députés de Saint-Domingue ont cru pouvoir me dénoncer fous le double rapport d'ancien Gouverneur de cette île, & de Ministre de la Marine. J'avois, sans doute, le droit d'exiger, avant de répondre, la communication de leurs preuves, (a) d'examiner si la loi de la responsabilité nouvellement portée, peut avoir un esset rétroactif à mon égard, mais cette marche étoit trop lente pour moi. L'innocence ne doit pas rester soupçonnée: l'idée d'une dénonciation m'importune; je vais au-devant du combat que l'on veut me sivrer.

Les exemples de Ministres cités au tribunal de la Nation, lors

<sup>(</sup>a) Les Députés de Saint-Domingue qui ont signé la dénonciation, n'ont produit aucunes pièces à l'appui. Je dois croire qu'il n'en existe point au dépôt du Comité des rapports.

même qu'ils font honorés de la confiance de leur Roi, font rares; mais l'homme juste qui a foumis toutes ses actions au tribunal de sa conscience, qui n'a rien ordonné qu'il ne crût devoir l'être, qui ne s'est servi d'une autorité légitime, que pour maintenir la tranquillité publique, qui a respecté l'humanité, qui en a désendu les droits sacrés jusques dans l'individu le plus obscur, est supérieur à tous les événemens. Il répond à qui l'interroge, & sans rien révéler de ce que l'intérêt sacré de la Nation lui ordonne de tenir secret, il trouve dans le résultat même de son administration, de quoi justisser les principes qui l'ont dirigée.

Je sens combien seroit délicate la position où je me trouve, sous un règne où l'on ne se seroit assujetti à d'autres règles qu'à celles qu'auroient indiquées les circonstances, où une sombre politique auroit
jeté un voile mystérieux sur les moyens qu'on auroit employés, où
le grand mot d'intérêt de l'État auroit rendu tout permis, & étoussé
les réclamations les mieux sondées; mais que peut avoir à redouter
le Ministre d'un Roi juste par caractère, consiant par principes, qui
n'a jamais voulu régner que par la loi, & qui rejette tout ce qu'elle
improuve? Le développement de l'administration du Ministre est
nécessairement alors l'éloge du Monarque qu'il sert; tout ce qu'il a fait
de bien appartient à celui dont il a exécuté les ordres, & la publicité
qu'il donne à sa justification, ajoute encore à la haute opinion que
la Nation entière s'étoit formée de la sagesse du Prince qui la
gouverne.

Pénétré de ces vérités, j'y trouve, je l'avoue, un grand adoucissement à la peine que m'a causée d'abord une dénonciation exprimée dans les termes les plus offensans, publiée avec affectation, répandue dans toute la France avec profusion, envoyée dans les deux Indes avant qu'on m'en eût donné une connoissance ségale. La calomnie a cet avantage, qu'elle s'empare des esprits, qu'elle a, pour s'y établir, tout le temps que l'innocence emploie à rassembler ses preuves. Mais quelque redoutables qu'en soient les essets, j'ai osé espérer cependant

que mes concitoyens ne me jugeroient pas sans m'entendre; je me suis flatté qu'ils ne croiroient pas, sur la foi d'un petit nombre de perfonnes, qu'un homme qui s'est toujours montré jaloux de l'estime publique, qui se l'est proposée comme le prix honorable de ses travaux, qu'on n'avoit jamais accusé d'être l'apôtre du despotisme, sût devenu tout-à-coup l'oppresseur du foible, l'aveugle agent du pouvoir arbitraire, & le stéau de la Colonie dont le gouvernement lui étoit consée. J'ose croire encore qu'ils sentiront combien le combat est inégal entre ceux qui ont pu méditer leur dénonciation à loisir, & un Ministre qui se doit tout entier à la chose publique, qui n'a que peu d'instans dont il puisse disposer pour lui-même, & qui depuis plus de deux ans est éloigné de dix-huit cents lieues de la Colonie où repose la majeure partie des actes utiles à sa désense.

La dénonciation faite contre moi à l'Assemblée Nationale, & renvoyée par elle au Comité des rapports, a treize chefs dissérens : treize personnes l'ont signée, mais, parmi elles, je sais dissinguer mes vrais accusateurs. Il en est qui, après m'avoir lû, regretteront d'avoir trop facilement cédé à des impressions étrangères : je vais mettre l'Assemblée Nationale & le public à portée de prendre une juste opinion des autres.

Chacun de ces chess portant sur un sait dissérent, exige une discussion particulière. Je les traiterai donc séparément; je me permettrai seulement de rassembler sous un même paragraphe ceux qui me paroîtront avoir une grande analogie entre eux. J'abrégerai par ce moyen ma désense, & je tiendrai moins long-temps suspendue l'attention des amis de la vérité, qui prendront intérêt à ma justification.

#### PREMIER CHEF DE DÉNONCIATION.

Refus obstiné de Lettres de Convocation à la Colonie de Saint-Domingue.

#### SECOND CHEF.

Obstacle mis dans la Colonie à la nomination de ses Députés aux États-généraux.

#### RÉPONSE.

Jamais peut-être on n'agita dans un État européen de question plus grande par son objet, plus importante par ses effets, que celle de l'admission des Représentans des Colonies à l'Assemblée de la Nation.

Que d'intérêts à ménager, que de rapports à calculer, que d'inconvéniens à prévoir! différences dans le climat, dans les productions, dans les individus même: au premier aperçu, ne devoit-on pascroire que la nature & la politique étoient d'accord pour écarter de l'Affemblée Nationale, les Colonies à qui un régime particulier eft absolument néceffaire!

D'un au re côté, peut-on oublier que le commerce des Colonies équivant presque au quart de notre commerce extérieur? Quelle province possède autant de richesses qu'en renserme l'île de Saint-Domingue? quelle influence ses productions n'ont-elles pas sur tous les marchés de l'Europe? quelle ressource ne nous offrent-elles pas pour acquitter notre dette envers les Nations voisines?

Ceux qui habitent cette contrée sont nos frères. Il n'en est pas un seul qui n'ait conservé l'esprit de retour, que son cœur ne porte sans cesse vers la mère - patrie. S'ils désirent des richesses, c'est pour en jouir un jour au milieu de leurs concitoyens. Ils envient au sol qu'ils cultivent, jusqu'aux momens que l'intérêt de leur sortune les oblige de lui donner.

Telles furent les idées qu'il présentèrent à mon esprit, quand je visnaître l'importante question de l'admissibilité des Députés des Colonies à l'Assemblée Nationale. Je n'étois pas assez présomptueux pour entreprendre de la résoudre. Je me formai dès ce moment un plan de conduite, qui seul convenoit à ma position; j'écoutai tout, je rendis compte de tout au Roi; je rapportai à son Conseil ce qu'il m'ordonna de lui saire connoître.

Cette observation doit précéder toute espèce de réponse de ma part. Les dénonciations ne pourroient m'atteindre, qu'autant qu'on prouveroit que c'est moi personnellement qui ai resulé des Lettres de convocation à la Colonie, & mis des obstacles à la nomination de ses Députés.

Le récit de ce qui s'est passé, sussira à cet égard pour rendre ma justification complette.

Le 4 septembre 1788, neuf propriétaires d'habitations dans l'île de Saint-Domingue, qui résidoient ou se trouvoient alors en France, me remirent deux Lettres; l'une étoit destinée pour le Roi, l'autre m'étoit adressée; toutes deux portoient la date du 31 août 1788. Ces propriétaires s'étoient attribué dans celle qu'ils m'écrivoient, la qualité de Commissaires de la Colonie. Ils m'assuroient qu'un acte signé de quatre mille habitans, les autorisoit à prendre ce titre; ils offroient de me communiquer cet acte. Je les resusai, désirant prendre à cet égard les ordres de Sa Majesté.

Je remis le même jour les deux Lettres au Roi. Sa Majesté sentit l'importance de la question proposée; elle m'ordonna d'en saire le rapport au Conseil d'État, d'y discuter, 1.° s'il convenoit de considérer les neus propriétaires comme réellement Commissaires & sondés des pouvoirs de la Colonie entière; 2.° si l'on devoit autoriser Saint - Domingue à envoyer des Députés à l'Assemblée des États-généraux. Elle approprie spécialement le resus que j'avois sait de recevoir l'acte qu'on avoit offert de me communiquer avants.

de lui en avoir référé. Elle m'ordonna enfin de persister dans le plan de conduite que j'avois d'abord adopté.

Les ordres du Roi à cet égard étoient fondés sur des motifs de prudence & de sagesse qu'il est aisé de pénétrer. Un tel acte n'avoit aucun caractère d'authenticité; rien ne garantissoit la vérité des signatures dont il étoit revêtu; la vérification ne pouvoit en être faite qu'à dix-huit cents lieues de la capitale. On n'avoit reçu à cette époque aucun avis des Administrateurs, qui indiquât la tenue d'assemblées particulières dont ces signatures & cet acte eussent été le résultat. La prudence exigeoit donc qu'on se tînt au moins sur la réserve.

En effet, il étoit dans l'ordre des choses possibles que cet acte ne sût pas le fruit d'une délibération régulière, & qu'on eût envoyé de Saint-Domingue des signatures mendiées. Dans le doute, n'étoit-il pas du plus grand danger de donner une pleine consiance à cet écrit? pouvoit-on y voir le vœu réel & résléchi de la Colonie sur les plus grands intérêts qu'elle eût jamais discutés?

Les propriétaires qui se présentoient comme fondés de procuration de seurs concitoyens, n'ignoroient pas les formalités auxquelles étoient assurée tous les actes de ce genre envoyés des Colonies. Les particuliers & se sorps, tels que les Chambres d'agriculture, les Conseils supérieurs, les Assemblées coloniales, lorsqu'elles étoient formées, & même leurs Comités intermédiaires, avoient droit d'adresser directement au Roi leurs demandes & leurs représentations; mais ils étoient obligés d'en donner aussitôt copie aux Administrateurs de la Colonie, qui en rendoient compte. Cette formalité n'étoit pas seulement utile, elle étoit nécessaire; car, quoique les signatures des Membres de ces Corps pussent être connues, il étoit possible aussi qu'on eût tenté de les contresaire: & comment, à une si grande distance, se garantir des falssifications? comment déconcerter les projets sondés sur de faux avis, si l'on se dispensoit de les soumettre à cette épreuve? L'acte

qu'on offroit de me communiquer ne pouvoit la foutenir, quoique la règle qui l'y astreignoit n'admît aucune espèce d'exception; c'étoit un premier motif pour ne pas lui donner une entière croyance.

D'ailleurs, une idée simple autant que juste se présentoit à l'esprit de quiconque connoissoit la population de Saint-Domingue. Cette île renserme plus de vingt-cinq mille citoyens majeurs & domiciliés. Cette assertion sera justifiée par le dénombrement qui précédera les Assemblées primaires. Ainsi en supposant certain tout ce qu'alléguoient les neus propriétaires, en admettant que leurs pouvoirs sussent le résultat d'une délibération prise par quatre mille habitans, il étoit évident qu'une grande partie des citoyens, ou n'avoient pas été appelés, ou avoient été d'un avis contraire à celui des signataires.

Il ne faut donc pas s'étonner qu'on ait pensé au Conseil d'État, lorsque la question y sut discutée, que sur la foi d'une pièce aussir peu régulière, le Roi ne devoit pas regarder les neuf propriétaires comme fondés de la procuration de tous les habitans de Saint-Domingue. Les véritables intérêts de cette Colonie y furent consultés; on craignit avec raison de les compromettre, si s'on attribuoit se droit de les soutenir ou d'en disposer, à neuf personnes qui ne prouvoient nullement que ce pouvoir leur eût été conséré par la Colonie elle-même. C'est par ce motif de justice & de bienveillance pour la Colonie que Sa Majesté se détermina à me défendre de correspondre par écrit avec les neus Colons, & me prescrivit de ne rien faire qui pût paroître une reconnoissance même indirecte de leurs prétentions.

Quelque convaincu que je dusse être à cette époque de l'illégalité de leurs démarches, je n'en représentai pas moins le 11 septembre, dans mon rapport à Sa Majesté & à son Conseil d'État, que la question étoit de la plus haute importance; je sis sentir qu'il convenoit, pour le bien de nos possessions éloignées, de prévoir que Saint-Domingue ou toute autre Colonie pouvoient la présenter sous une forme qui la rendroit digne de toute l'attention du Gouvernement. Je

croyois conve nable de l'approfondir & de la décider, finon définitive ment, au moins d'une manière provisoire.

L'Assemblée Nationale s'est récemment déterminée à adopter, comme le fit alors le Conseil du Roi, le premier principe que j'y établis. Je soutins que la mère-patrie devoit regarder toutes ses Colonies comme ses enfans: que si de tout temps elle avoit désiré leur donner un régime aussi analogue à celui de la Métropole, que la dissérence du climat, des productions & du commerce le permettoit, assurément cette uniformité ne devoit jamais être plus marquée que quand il s'agissoit d'envoyer des Représentans à l'Assemblée d'une Nation dont elles étoient membres.

Comme il n'existoit en France aucune loi, aucuns exemples sur cette matière, la dernière convocation des États-généraux étant sort antérieure à l'époque de la splendeur & de la prospérité de nos Colonies, il me parut convenable de consulter les loix & les usages des peuples voisins.

Je parcourus successivement les Gouvernemens monarchiques & ceux dans lesquels prévaut l'esprit Républicain. Je trouvai que ni l'Espagne, ni le Portugal, ni l'Angleterre, ni la Hollande ( ce sont les seules Puissances européennes qui ayent de vastes possessions dans les autres parties du monde ) n'admettoient de Députés des Colonies aux Assemblées de la Nation convoquées dans la mère-patrie.

J'ajoutai que ce n'étoit pas néanmoins sur cet exemple universel & sur cette espèce de droit public de tous les peuples, que devoit être sondée la décisson du Roi; qu'il étoit de sa justice & de son amour pour ses sujets, de ne se déterminer que par des considérations d'utilité générale & de convenance réciproque.

Assurément les Colons devoient être réputés les meilleurs juges de ce qui importoit à leurs propres intérêts ; c'étoit donc eux que sur ce point il étoit équitable de consulter.

Jusqu'à cette époque, aucun habitant de nos possessions éloignées n'avoit fait connoître son opinion à cet égard. On remarquera même

que dès le mois de juillet 1787, le Parlement de Paris avoit demandé la convocation des États-généraux, que le Roi avoit annoncé le 15 novembre de la même année, qu'il accéderoit à ce vœu devenu celui de la Nation; que les remontrances du Parlement, que la détermination même du Roi devoient avoir été connues des Assemblées coloniales de la Martinique, de la Guadeloupe, de Tabago, dont les séances n'avoient cessé qu'au 1. er janvier, au 10 du même mois, & au 14 sévrier 1788; & cependant ni ces Assemblées, ni les Comités intermédiaires, ni les Chambres d'agriculture de Saint-Domingue, n'avoient encore paru souhaiter que les Colonies Françoises fussent représentées aux États-généraux.

On ne peut contester que ce silence absolu n'ait duré jusqu'au mois de septembre 1788. Comment le Roi & son Conseil devoient-ils l'interpréter? étoit - il possible de ne pas en conclure, ou que les Colonies éloignées ne désiroient pas être représentées par des Députés aux États-généraux, ou au moins qu'elles n'avoient pas encore suffisamment résléchi sur le parti qu'il leur convenoit de prendre dans une assaire de si haute importance pour elles?

Le désir d'être réputées parties intégrantes de la Métropole, malgré la distance qui les en séparoit, avoit pu être balancé chez elles par de puissantes considérations, dans le moment sur-tout où le nombre des députations alloit être fixé par le Roi, eu égard à la population. Il étoit assez naturel que ces Colonies craignissent de n'être pas sussiliamment représentées. Le nombre des hommes libres aux îles du Vent & sous le Vent est si peu considérable, qu'il n'eût pas donné droit à toutes nos Colonies occidentales d'envoyer plus de quatre Députés à l'Assemblée. Saint-Domingue, la plus slorissante d'entr'elles, n'auroit pas été autorisé à avoir seul ce nombre de Représentans; car cent mille individus de tout âge & de tout sexe, étoient alors le nombre requis pour obtenir une députation entière, & le territoire qui nous appartient dans cette île, ne renserme pas cinquante mille êtres libres.

Il eût donc fallu, ou que le Roi qui étoit obligé d'établir cette



fixation provisoire, accordât une faveur particulière aux Colonies, & alors c'étoit risquer d'exciter, par cette exception, les réclamations de toutes les provinces, ou que les Colonies ne se regardassent pas comme suffissamment représentées, eu égard à seur territoire & à leur richesse.

On pouvoit d'autant plus présumer que ces considérations avoient fait présérer aux Colonies le parti du silence, qu'elles avoient l'exemple encore récent des provinces de l'Amérique septentrionale, qui avoient paru peu jalouses d'envoyer des Députés au Parlement d'Angleterre, lorsque l'on tentoit auprès d'elles ce moyen de conciliation. Elles avoient encore celui des Antilles Angloises qui ne désireroient nullement d'avoir au Parlement de la mère-patrie un petit nombre de Députés dont la voix y seroit étoussée, tandis qu'elles trouvent un appui continuel dans la réclamation extérieure & plus puissante des riches planteurs qui habitent Londres, ou qui y viennent fréquemment.

Il seroit trop long de passer en revue toutes les considérations qui, à l'époque du 11 septembre 1788, pouvoient faire présumer que les Colonies elles-mêmes étoient au moins incertaines sur le parti qu'elles devoient prendre, & rien assurément n'autorisoit le Conseil du Roi à les prévenir.

D'autres difficultés é'élevoient contre l'admission des Députés Coloniaux aux États du Royaume, qui devoient incessamment s'ouvrir.

La distinction des Ordres existoit alors, & quoiqu'il soit superflu de discuter maintenant ce qui a été nécessairement agité sur cet objet au Conseil du Roi en septembre 1788, il est aisé de sentir que relativement au Clergé sur tout, qui dans les Colonies n'a que trèspeu de propriétés, & n'est composé que de Curés nécessaires au culte, presque tous engagés dans les ordres religieux, les députations coloniales ne pouvoient facilement être assimilées à celles des Bailliages du Royaume

Le temps & les distances mettoient encore de nouveaux obstacles à l'admission des Députés des Colonies. Il importe de se rappeler que le Roi n'avoit pas conçu, à l'époque du 11 septembre 1788,



le projet d'assembler les Notables, & cependant la convocation des États-généraux avoit été déjà annoncée, comme devant avoir lieu au mois de janvier suivant. Or, combien la tenue des États-généraux n'eût-elle pas été retardée, s'il eût fallu y admettre les Députés des Colonies? car alors il étoit indispensable de prendre un temps sussifisant pour envoyer les Lettres de convocation; il falloit donner aux propriétaires qui résidoient ou se trouvoient en France, le loisir de repasser sur leurs habitations, ou d'envoyer des pouvoirs à leurs gérens. Il falloit accorder aux Assemblées primaires le temps de former leurs cahiers; aux Assemblées coloniales, celui de se rédiger le cahier général de la Colonie; ensin aux Députés élus, celui de traverser les mers. Les Députés des Colonies occidentales n'auroient certainement pu se rendre en Europe avant dix mois, & l'on ne pouvoit resuser le double de temps à ceux de nos possessions suitées au-delà du cap de Bonne-espérance.

Qu'eût-on pensé d'un aussi long retard?

Enfin, dans cette discussion importante, les Colonies n'étoient pas les seules parties intéressées dont on eût à prendre l'opinion. Le Roi pouvoit-il sans le consentement des États-généraux, dont la convocation étoit prochaine, appeler au milieu d'eux les Représentans de contrées si dissérentes & si éloignées de la Métropole? quels troubles, quelles dissentions entre les Colonies & la mère - patrie, n'eût pas excité une décision prématurée sur un point aussi délicat? que seroit-il arrivé si les États-généraux n'eussent pas approuvé le partiqui avoit été pris, s'ils se fussent plaints d'une innovation qui ne pouvoit être légitimée par l'exemple d'aucune Nation, & dont par cela seul les suites pouvoient être infiniment sâcheuses?

J'oserai donc dire que la résolution prise par le Roi & par son Conseil le 11 septembre 1788, après la plus mûre délibération, étoit sondée en principes. Ce ne sut pas sans des motifs puissans que Sa Majesté décida alors que les Colonies n'enverroient pas de Députés à la prochaine convocation; mais que si les États-généraux

d'accord avec les Colonies, pensoient que celles-ci dussent avoir des Députés, on régleroit le nombre de Représentans qu'elles y enverroient à l'avenir.

Je n'ai donc point obstinément resulé d'envoyer des Lettres de convocation à la colonie de Saint-Domingue; j'ai soumis au Conseil du Roi une question nouvelle de la plus haute importance. Le Roi l'a décidée dans sa sagesse. Je n'ai ni repoussé le vœu des propriétaires, ni suscité contre les demandes patriotiques des Colons, les Ministres de le Conseil de Sa Majesté.

Accessible en tout temps, à toute heure, aux Colons qui se sont présentés chez moi, je les ai toujours écoutés, & je crois les avoir entendus.

Je viens de mettre au grand jour la conduite que j'ai tenue: je l'ai crue celle d'un François jaloux de la gloire de sa patrie; elle m'a paru convenir au citoyen comme au Ministre du Roi.

AI-JE mis des obstacles à la nomination des Députés de la Colonie?

Cette dénonciation semble appuyée sur trois faits principaux.

Les instructions données à M. du C.... qui me remplaçoit dans le gouvernement de Saint-Domingue.

L'ordonnance que ce Gouverneur fit publier dans la Colonie.

L'intervention du ministère de M. de la M...., Procureur général au Port-au-Prince.

Quant aux instructions remises à M. le marquis du C.... je dirai avec vérité qu'il en reçut peu qui dissérassent de celles qui avoient été données à ses prédécesseurs; le Roi d'aisseurs consent qu'elles soient produites. Il étoit impossible de prévoir quand il partit de France en quel état il trouveroit la Colonie. C'étoit donc à sa prudence qu'on devoit s'en remettre. Les circonstances déterminèrent sans doute le parti qu'il a pris. Aucun Ministre n'eût pu tenter raisonnablement de lui tracer le plan qu'il devoit suivre.

Ce qui s'est passé dans la Colonie à l'arrivée du marquis du C. n'est pas difficile à justifier donn dont seb ancien mont sel rineverq

Il rendit une ordonnance le 26 décembre 1788, de concert avec ""." I & 2. l'Intendant; elle prouve que ni l'un ni l'autre n'étoient encore informés de la résolution prise au Conseil d'État, de convoquer en 1789 une Assemblée coloniale. Voici ce qui y avoit donné lieu.

Plusieurs imprimés avoient été envoyés dans l'île; on les avoit présentés comme l'ouvrage d'une Commission chargée par la Colonie de solliciter l'admission de ses Députés aux États-généraux. On se plaint dans le préambule de cette ordonnance, de ce qu'on avoit fait circuler clandestinement un mémoire, de ce qu'on sollicitoit de toutes parts des signatures, comme pour couvrir par cette opération tardive l'irrégularité des actes émanés de la Commission prétendue; on y annonce que si plusieurs habitans avoient donné leurs fignatures librement & volontairement, d'autres avoient cédé aux sollicitations, que même un très-grand nombre avoient refusé de figner. On y relate ensuite une requête dans laquelle plusieurs Colons témoignoient leurs inquiétudes sur l'avenir : si jamais il pouvoit dépendre d'un nombre d'individus quelconque, d'adresser à deux mille lieues des représentations à Sa Majesté, au nom des Colons en général, de leur supposer des vues, des désirs qu'ils n'auroient pas manifestés, de solliciter pour eux de prétendus avantages auxquels leur éloignement & la différence de régime ne leur permettoient pas d'aspirer.

Je le répète, ce préambule d'une ordonnance publiée à Saint-Domingue, peut donner une juste idée de l'état d'incertitude où étoit alors la Colonie.

Quant aux dispositions que renfermoit cette ordonnance, elles tendoient toutes à connoître le vœu des habitans, pour en rendre compte à Sa Majesté. Je n'examinerai pas si le mode qu'on avoit indiqué étoit le plus convenable, mais je suis convaincu que l'intention étoit pure : qu'en ne rassemblant sur une même seuille qu'un certain nombre de fignatures, on avoit voulu connoître mieux la volonté de chaque individu, épargner des déplacemens toujours coûteux aux Colons, & prévenir les inconvéniens des trop nombreuses assemblées, beaucoup plus grands dans les Colonies qu'en Europe.

En vain on accuse les Administrateurs d'avoir désiré que ce vœu des habitans leur sût adressé pour en soustraire la connoissance. Ils avoient annoncé au contraire que toutes les lettres qui leur seroient écrites, seroient déposées au secrétariat public des deux Chambres d'agriculture. Elles s'ont été en esset ; tout citoyen a pu vérisser si son vœu y étoit réellement consigné, & s'il ne s'y trouvoit pas, accuser les Administrateurs de s'avoir supprimé.

D'après les premières dispositions de cette ordonnance, l'article IV qui désendoit conformément aux règlemens de Sa Majesté, toute » assemblée illicite, sous peine contre ceux qui y assisteroient » d'être poursuivis suivant la rigueur des ordonnances, » ne me présentoit plus que des précautions sages, prises contre les insurrections dans une sle où le moindre événement peut en occasionner d'irrémédiables.

Le dernier fait articulé dans la dénonciation que je discute, m'est absolument étranger. J'ignore ce qui a pu provoquer le ministère du Procureur général du Port-au-Prince; on ne croira pas légèrement & sur une simple assertion qu'il ait menacé de traduire dans les Tribunaux judiciaires tous ceux qui manisessercient un vœu contraire à celui de la Cour, encore moins qu'il ait voulu les décréter, les envoyer en France, qu'il les ait traités comme des scélérats, parce qu'ils avoient senti qu'ils étoient des hommes. L'énergie de ce style ne rend pas l'imputation plus vraisemblable. Il y auroit eu de la solie à un Magistrat de prendre dans de pareils motifs, le texte de ses dénonciations judiciaires.

Mais, dit-on, il fut tenté de dénoncer les neuf Commissaires nommés par leurs concitoyens, pour soutenir en France les droits de sa Colonie.

fable de l'intention qu'on price à autrui.

On assure m'en avoir porté des plaintes, & que loin d'improuver, j'ai approuvé la conduite de M. de la M....

Je ne pouvois, sur une semblable présomption d'intention, ni l'approuver, ni l'improuver, & je n'ai fait ni l'un ni l'autre.

J'ai répondu à ces deux chefs de dénonciation: se croit-on en droit d'en exiger davantage? je dirai qu'exact à suivre les décisions du Roi que je croyois équitables, qui me paroissoient tendre évidemment à conserver les droits de l'Assemblée Nationale & ceux de la Colonie, non-seulement je ne regardois point comme valables les pouvoirs dont les Commissaires de Saint-Domingue assuroient être pourvus, mais que je croyois prudent de ne rien faire dont ils pussent s'autoriser pour écrire au delà des mers que leur mission étoit reconnue par le Ministre. Je me livre aux reproches que peuvent m'attirer de quelques personnes les soins que j'ai pris des intérêts de la Colonie, & les moyens que j'ai employés pour qu'elle ne sût point induite en erreur.

Mes doutes sur la question en elle-même & sur l'authenticité de pouvoirs qui dans tous les cas eussent été conférés sans qu'on eût observé les formes, trouvent leur excuse dans ceux qu'a témoignés l'Assemblée Nationale elle-même; elle a flotté pendant deux mois entre l'admission & la non-admission des Représentans de cette Colonie. Peut-on faire un crime à un Ministre de n'avoir pas voulu trancher une difficulté sur laquelle l'Assemblée Nationale a été si long-temps incertaine, & qu'il appartenoit à elle seule de décider?

L'article VII de l'Ordonnance du ; novembre 1780; de end à unit Anolhieure & Marchard drogante, de vendir tens arant ten sere ce feit de la Colonie, fans avoir de examiné par le Me levin, le Chirur-gien, l'Apolinieure du Koi, & deux Docteurs en mé l'arrae, en presence

### TROISIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

État enlevé à un citoyen estimable, pour couvrir son calomniateur de ses dépouilles.

#### -mehive enhant meioli R. É. Pin O. N. Su E. slevere et aun io S ab

JE ne puis m'empêcher de le dire, ce chef d'accufation n'est qu'un tissu de faits faux & controuvés.

Il n'est point de loix dont l'observation importe plus à l'humanité que celles qui ne permettent point à la même personne de cumuler les fonctions de Médecin & d'Apothicaire. Les médicamens que vend l'une, doivent être soumis à l'inspection de l'autre; & cette espèce de contrôle légal garantit au malade qu'il ne sera commis aucune erreur dans une matière où elles sont irréparables.

Les statuts de l'Université de Paris ne permettent l'entrée des écoles de médecine qu'à ceux qui ont renoncé formellement à débiter les remèdes en qualité d'Apothicaires.

La cumulation de ces deux fonctions seroit beaucoup plus dangereuse encore dans les Colonies que dans cette capitale. Le Médecin du Roi est établi par plusieurs Ordonnances, notamment par celle du 30 avril 1764, Inspecteur de tous les médicamens destinés pour les hôpitaux & embarqués dans les navires. D'autres lui donnent conjointement avec l'Apothicaire du Roi, la police sur les productions de la nature, & les objets de commerce qui appartiennent à la médecine.

L'article VII de l'Ordonnance du 3 novembre 1780, défend à tout Apothicaire & Marchand-droguiste, de s'établir dans aucun lieu que ce soit de la Colonie, sans avoir été examiné par le Médecin, le Chirurgien, l'Apothicaire du Roi, & deux Docteurs en médecine, en présence d'un

d'un Commissaire nommé par le Conseil supérieur, & du Procureur général.

S'il étoit arrivé que le Médecin du Roi au Cap, eût par cupidité cherché à cumuler dans sa personne les titres incompatibles de Médecin & d'Apothicaire; qu'il eût, à l'aide d'un prête-nom, vendu les drogues qu'en qualité de Médecin il ordonnoit pour ses malades; qu'il eût été tout à-la-sois le marchand & l'inspecteur des médicamens qui étoient destinés aux hôpitaux & à nos flottes, sa contravention à des règlemens salutaires ne seroit-elle pas évidente? n'auroit-il pas mérité d'être privé de toutes ses places, pour en avoir méconnu les devoirs?

Si les Administrateurs de la Colonie, au lieu de l'en déclarer déchu, lui avoient seulement imposé la nécessité d'opter entre l'une ou l'autre, n'auroient-ils pas à se reprocher un excès d'indulgence, loin d'avoir mérité qu'on les accuse d'une injuste sévérité?

Enfin, si l'homme qui avoit tenté d'allier à la profession de Médecin le commerce sucratif de pharmacie, forcé de choisir entre l'un & l'autre, avoit préséré le dernier, ne justifieroit-il pas les inquiétudes qu'avoit fait concevoir cette réunion en sa personne, de fonctions & d'états incompatibles ? croiroit-on qu'on l'eût dépouillé, parce qu'on auroit donné à un autre celui des titres qu'il auroit dédaigné?

Ces hypothèses se sont toutes réalisées dans la personne & dans la conduite du sieur B..., qui sournit aujourd'hui un chef de dénonciation contre moi.

Le sieur B..., médecin du Roi au Cap François, épousa en 1781 une veuve, propriétaire d'un magasm de pharmacie considérable. Il continua, quoique Médecin du Roi, ce commerce sous un autre nom jusqu'en 1785, qu'il passa en France & vendit son fonds.

Son absence nécessitoit la nomination d'un Médecin par intérim; ce fut du sieur Artaud que sirent choix les Administrateurs qui

m'ont précédé dans la Colonie. Je n'étois point gouverneur général quand le sieur B... passa en France; je n'y ai été reçu en cette qualité que le 27 avril 1786. Ce rapprochement de dates prouve l'inexactitude d'un fait articulé dans la dénonciation. On y annonce qu'au départ du sieur B..., les Administrateurs donnèrent sa place par intérim au sieur Artaud, sans dire que je n'étois pas du nombre de ces Administrateurs. L'on ajoute que le sieur B..., à son retour, reprit sa place au grand regret du sieur Artaud & de son protecteur (qualité qu'on m'attribue), ce qui donne à penser que c'étoit de moi que le sieur Artaud avoit tenu sa nomination intermédiaire.

Je ne cherche point à approfondir quel fut l'objet du procès qui s'éleva entre le fieur B.... & l'acquéreur de fon fonds de pharmacie; mais il est prouvé par des actes authentiques, que la femme du fieur B... acquit les 1<sup>er</sup> & 6 mars 1786, deux fonds de pharmacie; l'un moyennant (a) 250,000 liv. du fieur Lartignon, l'autre pour 176,150 liv. d'un fieur Saussay, apothicaire breveté du Roi.

On a grand soin d'observer dans les dénonciations, que la dame B... n'étoit point commune en biens avec son mari. Pourquoi cache-t-on que dans l'un & l'autre de ces traités, le sieur B... se porta caution de sa semme, & son obligé solidaire! On assure même qu'on a produit au Conseil du Cap, plusieurs billets destinés à effectuer le payement du prix de ces acquisitions, & que dans ces billets solidaires, le sieur B... s'exprimoit en ces termes: Pour raison de la vente qui nous a été faite.

Ces deux établissemens furent mis sous des noms supposés. Les

<sup>(</sup>a) Je préviens le lecleur que toutes les fommes dont il est parlé dans ce mémoire, sont énoncées en argent des Colonies, à moins que je n'indique formellement qu'il s'agit de livres tournois ou d'argent de France. L'argent des Colonies est à l'argent de France, dans le rapport de 3 à 2; ainsi 300 livres, argent des Colonies, ne représentent que 200 livres tournois, ou argent de France.

deux commis qu'il y préposa, surent intéressés pour un tiers dans les bénésices. Il procura à l'un le titre d'Apothicaire du Roi par intérim. Il conserva à la maison de commerce qu'il avoit acquise du sieur Saussay, apothicaire de Sa Majesté, le nom de son ancien propriétaire, & se ménagea par cette double prévoyance, tous les marchés que le sieur Saussay avoit saits avec le Gouvernement, pour le compte du Roi.

Cette contravention aux Ordonnances indisposoit le public, soit à raison des inconvéniens qu'elle rensermoit, soit à cause des bénésices énormes qu'elle pouvoit procurer à son auteur.

Un jeune maître en pharmacie, appelé le fieur Albert, qui avoit été employé pendant quelque temps dans les magafins du fieur B..., découvrit la fraude, envoya un mémoire en France, & demanda la place d'Apothicaire du Roi.

M. le maréchal de Castries étoit alors Ministre de la Marine; il me renvoya le mémoire comme Gouverneur de Saint-Domingue. Je pris avec l'Intendant de la Colonie, tous les renseignemens que je crus nécessaires. Le sieur Artaud, nommé par mes prédécesseurs; Médecin par intérim, quand le sieur B.... étoit en France, sut celui sur lequel on jeta les yeux pour vérisser les faits. La consiance que lui avoient accordée les anciens Gouverneurs, sa probité, ses talens reconnus, surent les seules recommandations qu'il employa auprès de moi.

Le fieur Artaud fit toutes les recherches convenables aux circonstances; il crut même devoir, sous la foi du secret, communiquer au fieur Albert quelques-unes de ses observations, & lui en laisser copie. On verra bientôt ce qui est résulté de cette considence: quoi qu'il en soit, le sieur Artaud découvrit les traités de 1786, cautionnés par le sieur B..., & rapporta des preuves sans réplique du commerce de pharmacie que celui-ci faisoit depuis 1781, sous les noms interposés de ses deux commis.

La loi toujours sévère auroit eu peine à excuser la contravention

du fieur B..... Nous fûmes, l'Intendant de la Colonie & moi, plus indulgens qu'elle; nous nous bornâmes à exiger qu'il optât entre l'un des deux titres: son choix sut prompt, il abdiqua la place de Médecin du Roi, & ne sut plus qu'Apothicaire.

Ainsi vaqua la place de Médecin du Roi. Les services continuels que le sieur Artaud rendoit à la Colonie, la bonne réputation qu'il conservoit au milieu de ses envieux, la consiance que lui avoient accordée nos prédécesseurs, nous déterminèrent à lui consérer le titre de Médecin du Roi par intérim; & le sieur Albert, qui désiroit la place d'Apothicaire, ne put l'obtenir, puisque le sieur B.... la conservoit.

Le sieur Albert oubliant quelque temps après la foi due au secret que le sieur Artaud lui avoit consié, en lui donnant une copie des observations qu'il nous avoit fait parvenir, remit cette copie même à un autre Médecin, des mains duquel elle passa dans celles du sieur B...., qui en sit la base d'une plainte en dissanation contre le sieur Artaud. Le premier Juge reçut la plainte; on informa. Le fieur Albert & deux autres témoins furent entendus. On décréta le fieur Artaud d'affigné pour être oui; il subit interrogatoire, & sut renvoyé à l'audience. Il appela de la sentence au Conseil supérieur du Cap; mais le dépôt fait au greffe par le sieur Albert, des observations du sieur Artaud, suscita bientôt à l'accusé un nouvel adversaire. M..... Avocat, aujourd'hui membre de la députation de Saint - Domingue, & l'un des signataires du chef de dénonciation auquel je réponds, apprend qu'il est dit dans ces observations, qu'il s'est fait accorder par le sieur Saussay, son beaufrère, un intérêt dans son commerce de pharmacie, pour avoir déterminé M. Bongard, lors Intendant de la Colonie, à donner au sieur Saussay, l'entreprise des fournitures de tous les médicamens nécessaires à la Marine. Il rend plainte contre M. Artaud; celui-ci appelle. On joint les deux plaintes, & le Conseil du Cap évoquant le principal, ordonne que les observations du sieur Artaud seront supprimées comme injurieuses & calomnieuses tant au sieur B....

qu'à M....; le condamne à faire réparation d'honneur à l'un & à l'autre, en présence de quatre personnes à seur choix, & seur permet de faire imprimer & afficher l'arrêt au nombre de deux cents exemplaires.

Le fieur Artaud s'est pourvu en cassation contre ce jugement. Il présentoit comme un vice de forme qui emporte avec lui la cassation des jugemens en matière criminelle, le désaut de mention de la lecture des charges & informations; il se plaignoit d'un mal jugé évident. Il n'avoit point dissamé le sieur B..., quand il avoit remis de consiance au sieur Albert, la copie des observations qu'il se proposoit de nous envoyer; elles ne pouvoient par elles-mêmes former un corps de délit. Il avoit obéi aux ordres qui lui avoient été donnés; il n'avoit été que le vérificateur de faits que l'option faite par le sieur B... rendoit certains. Ces motifs déterminèrent le Roi à prononcer en son Conseil des dépêches, la cassation de l'arrêt du Conseil du Cap François.

Cet arrêt de cassation rendu sur la requête du sieur Artaud, est susceptible d'opposition; il y a plus de deux ans qu'il est connu, & aucune des parties n'a cru devoir s'en plaindre.

Le récit que je viens de faire & qui est appuyé de pièces authentiques, mettra l'Assemblée Nationale à portée de juger du degré de confiance qu'elle doit donner aux dénonciations accumulées contre moi; il n'est pas un fait attesté dans celle-ci qui ne soit controuvé.

Il est faux qu'en 1785 je protégeasse le sieur Artaud, médecin au Cap, puisque je ne le connoissois point alors, & que je n'y suis arrivé qu'en 1786.

Il est faux que le sieur Artaud sût le compétiteur du sieur B...., quand nous le chargeames de vérisier des faits dénoncés par le sieur Albert, puisqu'on ignoroit que le sieur B.... préféreroit à la place de Médecin du Roi, celle d'Apothicaire.

Il est saux que j'aye forcé le sieur B. . . . à donner sa démission

de la place de Médecin, puisqu'il a été le maître, en l'optant, de la conserver.

Il est faux que le sieur B.... ait obéi à la force en se demettant de sa place, puisqu'encore une sois le choix lui en a été déféré.

Il est faux qu'il se soit pourvu contre cette prétendue violence au Conseil du Cap, puisqu'il n'y a eu aucune violence d'exercée, & que sa plainte n'avoit pour objet que de saire supprimer des expressions qu'il croyoit injurieuses.

Il est faux que j'aye conféré deux fois au seur Artaud, par intérim, la place de Médecin du Roi, puisque j'étois très-étranger à la Colonie, & que j'habitois en France quand il obtint la première fois cette place de la consiance de mon prédécesseur.

Enfin, il est faux que j'aye revêtu le calomniateur des dépouilles de l'innocent, puisque d'un côté le sieur B.... convenoit d'avoir cumulé le commerce de pharmacie avec la profession de Médecin du Roi, & que de l'autre, le sieur Artaud n'a été nommé qu'après l'option volontaire du sieur B....

Mais, dût le mensonge envenimer encore les dénonciations qu'il a fabriquées, je dirai qu'en nommant le sieur Artaud, médecin du Roi par intérim, j'ai voulu donner un médecin à la Colonie & non une place au sieur Artaud. Je n'abandonnerai pas, parce qu'on m'attaque iujustement, un homme instruit, vertueux, & qui a été longtemps utile à sa patrie. Je n'ai écouté en le choisssant que la voix de la justice; alors il étoit heureux: je lui dois l'appui de mon témoignage quand il est poursuivi par l'infortune.

On ne pourroit, sans être ému, entendre le récit des outrages qu'on sui a faits, les dangers qu'il vient de courir, les humiliations qu'il à dévorées. Echappé avec peine à la fureur de ses ennemis, il n'a trouvé de salut que dans la suite.

Cet acharnement dont le sieur Artaud a failli être victime, est dû au seul soupçon qu'il étoit complice d'une prétendue motion imputée à M. Moreau de Saint-Merry, son beau-frère, alors en France; &

M. Moreau de Saint-Merry a foutenu & prouvé à ses compatriotes qu'il n'avoit jamais élevé la motion qu'on sui prête: moyen assuré en esset de mettre l'homme le plus innocent en désaut, que de l'accuser à Paris de faits dont on sait que les preuves sont à Saint-Domingue, & de porter à Saint-Domingue des accusations qui seroient démenties à Paris par la seule notoriété publique. Mais c'est assez d'avoir rendu compte de ce qui s'est passé; je m'interdis toutes réslexions; je n'ai eu pour objet que de démontrer mon innocence.

#### QUATRIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Citoyens vendus à un Aventurier pour les Puissances étrangères.

#### RÉPONSE.

Quelle idée cette dénonciation présente! Moi, François, j'aurois souffert que mes concitoyens sussent vendus! moi, j'aurois permis qu'on dégradât l'humanité au point de rendre mes compatriotes l'objet d'un trasic honteux! moi, Gouverneur pour le Roi d'une de nos plus importantes Colonies, j'aurois fait passer une partie de ses habitans à des Puissances étrangères!

Quel tissu de faussetés! Heureusement la fable qu'on a imaginée pour faire la base de cette dénonciation, est mal ourdie; l'invraisemblance y perce de toutes parts.

Analysons-la avant d'y répondre.

- « Le ficur Vidal, homme entreprenant & à qui j'ai, dit-on,
- " témoigné confiance, a enlevé, au mois de mars 1787, cinq mille ou
  - » cinq cents hommes des prisons du Port-au-Prince. On les en a vus
  - » sortir, marchant deux à deux, enchaînés, serrés par des menottes,
  - » s'avançant triftement vers le port, d'où ils ont fait voile pour, » Carthagène & Porto-Bello.
  - » Arrivés sur les côtes d'Espagne, ces infortunés ont été contraints
  - » de s'engager au service de cette Puissance étrangère.

» On les a fait partir pour Quito, & ils ont été incorporés dans » les troupes qui gardent ce pays.

» Plusieurs de ceux qui n'ont pas péri, ont sui cet horrible escla-

- » vage en côtoyant les bords de la rivière des Amazones; ils sont
- » descendus jusqu'à la Guyanne & à Cayenne, & de là ils sont

» repassés à Saint-Domingue. »

Tel est le roman. They have in a se signiou abiliar novables la

Voici la vérité. I remomble el eup reido quoque una el senoixaller

Le sieur Vidal, négociant & armateur à Saint-Domingue, faisoit, dès 1786, des voyages à la côte Espagnole. Les Administrateurs de Saint-Domingue ont ordre de favoriser ce commerce avantageux pour la Colonie, & utile même aux manufactures établies dans le Royaume.

Ce particulier m'apporta des lettres du Vice-roi de Carthagène. Dans ces lettres, le Vice-roi me prioit de permettre l'acquisition à Saint-Domingue & le transport à Carthagène, de poudre & de sussition dont il avoit besoin.

Je rendis compte au Roi de la demande qui m'avoit été faite, & que j'avois accueillie: Sa Majesté m'approuva. J'avois fait délivrer au sieur Vidal des armes & de la poudre, & la caisse publique a reçu le prix entier de tout ce qu'il avoit emporté.

Le fieur Vidal me représenta que le Vice-roi avoit besoin de recrues pour les régimens qui étoient à ses ordres. Je ne sui permis rien; mais je ne pouvois empêcher ceux qui seroient tentés de passer à la côte Espagnole, de prendre avec sui les arrangemens qu'ils jugeroient à propos.

Je n'ai eu avec cet Armateur aucunes relations particulières; deux fois seulement il a été invité à dîner au gouvernement. Il ne m'a point entretenu longuement; les objets qu'il avoit à traiter n'étoient pas susceptibles de grande discussion. Je me rappelle seulement qu'un de ses coassociés lui ayant intenté un procès au moment où il se disposoit à partir pour Carthagène, j'ai demandé qu'on en accélérât le jugement. Je savois que le Vice-roi avoit intérêt à son prompt

retour,

retour, & qu'il attendoit mes réponses aux lettres qu'il m'avoit écrites. C'est la seule marque d'intérêt que je lui aye donnée.

Il existe à Saint-Domingue & dans les Bureaux du gouvernement, des minutes des lettres que j'ai écrites au Vice-roi de Carthagène; on peut les consulter. Ma correspondance, d'accord avec ma conduite, n'a jamais eu pour objet que le plus grand avantage de la Colonie.

Plusieurs fois le sieur Vidal m'a rapporté du Continent Espagnol des couples d'animaux utiles, & qui manquent à Saint-Domingue, quoiqu'indigènes d'un climat semblable; je les ai envoyés à la Gonave, île voisine & inhabitée, asin qu'ils pussent y multiplier & être ensuite facilement importés dans l'île de Saint-Domingue, où il seroit à souhaiter qu'on pût les naturaliser.

Je le chargeai, peu de temps avant mon départ, de faire vérifier dans les bois voisins de Carthagène, si l'on n'y trouveroit pas le quinquina; je désirois qu'il en rapportât des graines & du plant; je lui demandai aussi de la vanille & quelques autres arbres ou plantes utiles. Je l'avois adressé à un botaniste nommé, autant qu'il m'est possible de me le rappeler, le docteur Mutis, que le Roi d'Espagne entretient dans cette partie de ses États. J'ignore quel a été le succès de ses recherches, mais les consérences que j'ai eues avec lui n'ont pas eu d'autre objet.

J'AI exposé avec vérité tout ce que je sais de relatif au seur Vidal; ce qu'on lui impute me paroît hors de toute vraisemblance.

Je dois d'abord observer que dans l'expédition qui m'a été délivrée, par ordre de l'Assemblée Nationale, de ce chef de dénonciation, on porte une sois à cinq mille le nombre des hommes embarqués par le sieur Vidal; mais la dernière mention qui en est faite, les sixe à cinq cents: ces nombres sont en chissres; il est possible qu'on ait ajouté ou retranché un zéra. Au surplus, que l'imputation qui m'est saite porte sur cinq mille ou sur cinq cents, elle est également invrais semblable, également fausse.

En esset, c'est des prisons du Port-au-Prince qu'on a vu, dit-on; sortir ce nombre prodigieux de prisonniers; mais fait-on attention que les prisons ne peuvent contenir ni cinq mille ni cinq cents personnes; qu'elles étoient alors si peu spacieuses, qu'on s'occupe en ce moment d'en construire de plus vastes?

Cinq mille blancs sont la neuvième partie des personnes libres de Saint-Domingue: cinq cents même sont un nombre imposant, & qu'on n'eût pas vu sortir de l'île sans que leur départ eût fait sensation. Cependant depuis trois ans que le fait se seroit passé, personne n'en a parlé; c'est pour la première sois qu'on s'en occupe.

Quelle flotte attendoit cette armée ? deux bâtimens qui ne passoient pas cent cinquante tonneaux chacun, & qui n'auroient pas contenu deux cents hommes, quand on ne seur auroit donné d'autre cargaison que les vivres nécessaires au voyage.

D'où a-t-on rassemblé ce nombre prodigieux de prisonniers, qui n'ont changé de climat que pour recevoir de nouveaux sers?

On a cherché à résoudre ce problème, en insinuant que depuis l'arrivée de Vidal, la police sembloit redoubler de rigueur; que la moindre rixe, le moindre soupçon d'ivresse étoient punis de prison.

Mais ces hommes innocens & emprisonnés se susseine donc laissé embarquer pour des côtes étrangères sans réclamer? Les fers dont on prétend qu'ils étoient chargés, n'auroient pu étousser leurs plaintes; elles n'en seroient devenues que plus touchantes; un cri général d'indignation se seroit élevé contre l'administration entière, sur-tout dans un pays où tous les blancs sont respectés, où l'intérêt commun veut qu'ils le soient. Cependant ces prétendus prisonniers n'ont pas réclamé; on ne trouve aucune requête présentée par eux dans les tribunaux qui leur ont toujours été ouverts; le public n'a manisesté ni son mécontentement ni sa surprise: les registres des prisons existent, qu'on les consulte, je suis certain qu'ils ne présenteront pas à cette époque un nombre de prisonniers plus considérable que dans les autres temps.

C'en est trop pour prouver l'invraisemblance des faits; je vais en démontrer la fausseté. Il purise démontrer la fausseté.

Aucun vaisseau ne mouille dans les ports de Saint-Domingue, que l'on n'inscrive à l'Amirauté la quantité de tonneaux qu'il peut porter; je demande qu'on vérisse sur les registres le nombre & la continence des bâtimens du sieur Vidal.

Aucun Capitaine ne peut mettre à la voile sans que les rôles de son équipage ne soient visés, inscrits au bureau des Classes, & déposés au gresse de l'Amirauté; je demande que ces rôles soient compulsés: on doit y voir noté de quel pays étoient les hommes qui ont traité avec le sieur Vidal; on y trouvera probablement des Majorcains, des Minorcains, des Italiens, des Maltois & autres gens de mer étrangers à la France, attirés à Saint-Domingue par l'espoir d'un meilleur sort que celui qu'ils éprouvoient dans leur pays, ou débarqués sur cette côte dans le cours d'une plus longue navigation, qu'ils avoient projetée & qu'ils ont interrompue.

Il est des hommes ennemis du repos, qui errent de climats en climats; que l'amour de la nouveauté agite sans cesse; qui loin du vrai ne trouvent, en quelque endroit qu'ils aillent, rien de ce qu'ils avoient espéré. Le sieur Vidal a pu en rassembler à Saint-Domingue, je ne pouvois m'y opposer.

Il en est d'autres que leurs dettes & l'impuissance de les payers a privés de leur liberté. Les ordonnances relatives à la Colonie, obligent le Gouverneur général, lorsqu'il en est requis par le créancier, de faire retenir prisonniers ceux contre qui les tribunaux ont prononcé des condamnations par corps. Il est possible que quelques-uns de ces débiteurs ayent obtenu du sieur Vidal de quoi payer les sommes modiques qu'ils devoient, & se soient embarqués avec lui. Quels moyens quelles raisons avois-je de ses en empêcher?

Je n'ai, comme Gouverneur de Saint-Domingue, ni disposé des habitans de la Colonie, par des traités honteux, indignes de moi & de tout bon François, ni donné les mains à des enrôlemens nuisibles

à l'intérêt de l'État. Je serois exposé aujourd'hui à des reproches plus mérités, si, gênant la liberté naturelle qu'a tout homme d'aller chercher son bien-être où il croit pouvoir le trouver, j'avois empêché des étrangers, ou même des habitans de Saint-Domingue qui jugeoient à propos de tenter une meilleure fortune avec le sieur Vidal, de passer dans des pays où ils espéroient trouver des avantages plus grands que ceux dont ils jouissoient dans la Colonie.

Le départ fabuleux de cette légion enchaînée, a fait naître l'idée d'un voyage & d'un retour plus fabuleux encore. On a entrepris de persuader que l'Espagne qui auroit pu facilement envoyer cette peuplade imaginaire de Porto-Bello à Panama par terre, & de Panama sur des navires, à tel point qu'elle auroit voulu des côtes du royaume de Quito, du Pérou, du Chily même, leur a fait prendre une route, je ne dirai pas inusitée, mais presque impraticable.

Quand on se prêteroit un instant à l'illusion, quand on supposeroit qu'à travers tant de dangers, sans moyens, sans ressources, ils auroient triomphé de tous les obstacles que la nature opposoit à leur marche, & seroient arrivés à Quito, on croira difficilement que ceux d'entr'eux qui presses, dit-on, du besoin de la liberté, se sont élancés vers elle, ayent suivi furtivement les bords de la rivière des Amazones; qu'en la côtoyant ils soient descendus jusqu'à la Guyanne & à Cayenne, & soient revenus à Saint-Domingue.

Ce n'est pas dans une dénonciation que le merveilleux doit trouver place. Tout en matière aussi grave doit être soumis à l'épreuve de la loi; la vérité sévère met sur la même ligne l'invraisemblable & le faux, & les faits que l'on m'impute ont l'un & l'autre de ces caractères.

Je n'ai rien permis au sieur Vidal, qui sût contraire aux droits de l'humanité & à l'intérêt de l'État. Je n'ai point su que le sieur Vidal se sût lui - même rien permis de répréhensible à Saînt-Domingue. Voilà tout ce dont je dois répondre: sa conduite au-delà des mers, dans un pays qui n'est pas soumis à la domination Françoise, n'étoit point assujettie à mon inspection, & elle ne le seroit pas même à notre censure.

## CINQUIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Arrêtement scandaleux d'un citoyen innocent. Jugement arbitraire

#### 

Tout Juge est sous la protection de la Loi. L'ordonnance donnée aux États de Blois, ne permet de prendre un Juge à partie que quand il s'est laissé corrompre, quand son jugement est le fruit de la haine capitale qu'il portoit à la partie condamnée, ou de l'extrême faveur qu'il a accordée, contre droit & justice, à celui dont les demandes ont été accueillies. Le Juge n'est point responsable des erreurs de l'esprit; on ne peut lui reprocher que les vices du cœur. Je pourrois me renfermer dans ces principes, qui sont la sauve-garde de quiconque est chargé du pénible emploi de juger ses semblables.

Mais cette défense, quelque régulière qu'elle soit en la forme, ne rempliroit pas l'objet que je me suis proposé. Je vais donc dire, puisqu'on m'y force, ce qui m'a déterminé à donner des ordres pour que M.\*\*\* fût arrêté; je vais rendre compte des motifs d'une décision que l'on qualifie d'injuste & d'arbitraire.

M. de Barbazan, commandant la station des forces navales à Saint-Domingue, se plaignit, en 1787, de ce qu'on élevoit des bâtimens sur un terrain qu'il jugeoit avoir été remblayé aux frais du Roi, & conquis sur la mer. Ce terrain étoit précieux; on projetoit d'y établir des magasins nécessaires au service de la Marine.

Le voyer dressa un procès-verbal, le 24 jauvier 1787, dans lequel il constatoit que M. \* \* \* faisoit élever une case en bois & à étage sur un emplacement où il ne devoit bâtir qu'après en avoir reçu les alignemens, tant pour se conformer au plan de la ville du Cap, que pour justifier de sa propriété.

M. de Vincent, commandant en second, & M. Jauvin, commissaireordonnateur, à qui le procès-verbal sut communiqué, rendirent une ordonnance, & désendirent provisoirement à M. \* \* \* de continuer la construction de son bâtiment jusqu'à ce qu'il en eût été autrement ordonné, & sauf à lui à justifier par-devant eux de la propriété du terrain que couvroit le bâtiment.

Cette ordonnance fut signifiée à M. \* \* \*, le 26 janvier 1787.

Deux jours après, le voyer de la ville du Cap constata par un second procès-verbal, que M.\*\*\*, sans égard à l'ordonnance qui lui avoit été notifiée la surveille, continuoit d'élever son bâtiment, qu'il avoit fait monter des pans de bois & toute la charpente de la case, de manière qu'elle étoit prête à recevoir la couverture, tant les travaux avoient été précipités.

Les sieurs de Vincent & Jauvin se contentèrent d'ordonner que ce second procès-verbal seroit notissé à M.\*\*\*, avec sommation d'exécuter l'ordonnance qui lui avoit été précédemment signifiée. Le voyer reçut des ordres exprès de veiller à l'exécution de cette ordonnance, & de rendre compte journellement de ce qui se passeroit.

Cette seconde ordonnance fut signifiée à M. \* \* \*, le 29 janvier.

Le six mars, trossème procès-verbal du voyer. Il constatoit que M. \* \* \* faisoit élever un second bâtiment en bois sur le terrain dont la propriété lui étoit contessée par le Roi, qu'il joignoit ce second bâtiment au premier qu'il lui avoit été désendu de continuer.

Il s'agissoit de connoître quels étoient les droits de M. \* \* \* & ceux du Roi. M. Jauvin, commissaire - ordonnateur, se transporta donc le 16 sévrier sur le terrain contentieux avec M. de la Plaigne, commandant particulier, M. de Boissorêt, directeur-général des fortissications, M. de Chateauvieux, ingénieur en chef, M. Massot, capitaine de port, le voyer de la ville du Cap, M. \* \* \* lui - même, & deux experts, dont l'un avoit été nommé par lui, & l'autre l'avoit été pour le Roi.

M. Jauvin s'étoit muni d'un plan dressé par seu M. Rabié, ingénieur en chef de la Colonie, d'après lequel il soutenoit que le Roi avoit acquis, en 1783, le terrain même sur lequel M. \* \* \* avoit commencé de bâtir. Il se proposoit d'opérer sur ce plan; mais M. \* \* \* s'y opposa, & soutint qu'il avoit remis à l'administration un autre plan sait par, M. Poliart, ingénieur de la Colonie.

A cette assertion (suivant M. \*\*\*) M. Jauvin répliqua: Cela est faux. Au contraire, M. Jauvin soutient que faisant ses essorts pour convaincre M. \* \* \* que le plan du sieur Rabié étoit celui sur lequel on avoit acquis pour le Roi, en 1783, & M. \* \* \* paroissant douter de la vérité de ce plan, il lui répondit: Non, Monsieur, le plan de M. Rabié n'est pas faux. Cet ingénieur est mort. On ne dira pas que le plan a été fait depuis.

Quelles qu'aient été les expressions qu'a employées M. Jauvin; M. \*\*\* en parut à l'instant peu ofsensé d'après les dissérens renseignemens qui ont été pris; ceux qui lui sont les plus favorables, annoncent qu'il répondit à M. Jauvin: Il est bien étonnant que vous doutiez de ce que j'ai l'honneur de vous dire, mais venons à notre opération.

On continua en effet l'opération, & lorsqu'elle sut sinie, M. Jauvin, & tous ceux qui avoient été présens au toisé du terrain, accompagnèrent M\*\*\* jusque chez lui; ils entrèrent dans la maison où il faisoit sa résidence habituelle: ils y restèrent quelques momens, en sortirent avec lui, & ne s'en séparèrent que devant le magasin du Roi.

Deux jours s'écoulèrent sans que M\*\*\* témoignât à M. Jauvin le moindre mécontentement de ce qui s'étoit passé le 16 février 1787, au matin; mais le 18 (& non pas sur l'heure, comme le porte la dénonciation) M\*\*\* m'écrivit du Cap une lettre, où il accusoit d'abord M. Jauvin d'avoir agi avec tant de passion, « qu'il sembloit l'attaquer, » plutôt en partie intéressée qu'en juge tranquille & honnête qui cherche la vérité. »

Il passoit ensuite au récit de la scène du 16 sévrier, & il me la rendoit en ces termes.

« J'ai remis autrefois, disois-je, à M. Jauvin un plan figuratif de « l'emplacement que j'ai vendu au Roi.

" Je vous demande donc, mon Général, que M. Jauvin, au milieu de douze Officiers supérieurs ou Chevaliers de Saint-Louis de la garnison, soit tenu de me demander pardon, & je le sui accorderai, vu son physique débile, & la supériorité que j'aurois nécessairement fur sui. Cette leçon pourra sui apprendre à ne mettre ni outrage ni injustice dans la portion d'autorité sous saquelle il est affaissé. Les pouvoirs de Juge du point-d'honneur sont entre vos mains seules, mon Général. Je suis homme de guerre; les Commissaires de la Marine ont la prétention de l'être: ainsi vous seul êtes notre Juge à tous deux ».

" J'attends donc cette justice de votre part, sans quoi il paroîtra que le démenti qui m'a été donné est une affaire pour saquelle il me seroit sossible d'employer les moyens dont un homme outragé pourroit user ".

## Je répondis à M\*\*\*

» Vous m'obligez, M., à remplir des fonctions importantes, mais « très-délicates: je vais prendre, comme vous le désirez, des infor-» mations sur ce qui vous a choqué. Je vous désends très-expressé-« ment d'user de voies de fait. » Lorsque M. Jauvin a nié qu'un plan eût été remis à l'Adminis
» tration, il ne défendoit pas, comme vous, ses propres intérêts;

» mais ceux d'un tiers, ceux du Roi. C'est un Magistrat âgé, vénérable;

» c'est le Commissaire-ordonnateur, le représentant de l'Intendant dans la

» partie du Nord: il exerçoit des fonctions publiques; il remplissoit son

» devoir, en exigeant qu'un titre important sût produit. C'est par votre

» lettre seule que je suis instruit; c'est elle qui dépose de ces saits &

» qui m'inspire toutes ces réslexions. Je vous prie de les peser vous
» même.

» Votre meilleur ami ne vous écriroit pas autrement que je le fais.

» Il est à craindre que votre vivacité ne vous égare : tous mes efforts

» tendent à empêcher un brave Militaire qui a bien mérité de sa patrie,

» de se perdre lui-même.

M. Jauvin n'avoit été instruit qu'indirectement des plaintes que M.\*\*\* portoit contre lui. Il m'écrivit du Cap le 22, & sa lettre ne me parvint qu'après que j'eus sait la réponse dont je viens de donner l'analyse. Il nioit formellement avoir eu l'intention de donner, ni avoir donné un démenti à M.\*\*\* Il ajoutoit : « Incapable d'insulter un » ensant, tranquille, uni dans ma saçon d'être, zélé pour les devoirs » qu'on m'impose ou que je me suis imposés, je réclame votre justice » dans une circonstance qui intéresse ma tranquillité; elle ne peut » diminuer l'estime que vous avez bien voulu me témoigner : je n'ai » pas cessé de la mériter. »

La description que M. Jauvin faisoit ici de son caractère, répondoit parsaitement à l'opinion qu'en ont conçue tous ses concitoyens. Magistrat sexagénaire, ses cheveux blancs ajoutent encore à la vénération qu'inspirent ses services & ses vertus. Il me tardoit de savoir qu'une affaire dont il s'affectoit, qui jetoit l'alarme dans toute sa famille, sût terminée. La lettre que je reçus de M. \* \* \* datée du Cap, du 25 sévrier 1787, me laissa peu d'espérances d'y réussir. Après m'avoir assuré que son intention n'avoit jamais été d'employer aucune voie de fait (& il en avoit pris l'engagement le 20 sévrier au Cap, dans un écrit qu'il remit à M. de la Plaigne), il me marquoit : « La chose est trop sérieuse, mon Général, pour croire » que vous ne nommiez pas une Commission à ce sujet. Les loix » pénales, établies par le tribunal des Maréchaux de France, sur le » démenti, entraîneroient certainement M. Jauvin à de bien plus » forts désagrémens que la réparation que je réclame. »

Le même jour 25 février, date de cette lettre peu conciliante de M.\*\*\* M. Jauvin lui en écrivoit une qui ôtoit tout prétexte à la moindre plainte.

M. Jauvin y assuroit d'abord n'avoir eu connoissance de la plainte portée contre lui que le mercredi 21 au soir, cinq jours après le fait qui y avoit donné sieu : « Ma surprise, ajoutoit-il, a été telle, que je n'en suis pas encore revenu. »

« Si dans la chaleur d'un débat inévitable entre l'Ordonnateur qui » soutient d'une part les intérêts du Roi, & les soutient avec d'autant » plus de sermeté, qu'il s'y croit autorisé par des pièces dont il est » muni, & vous M. de l'autre, qui désendez vos droits avec chaleur, » parce que vous prétendez qu'il y a erreur dans une de ces pièces, » & croyez en avoir remis d'autres; si, dis-je, dans cette discussion, » il y a eu quelques mots souches, mal prononcés, mal entendus, ou » mal interprétés, qui aient pu vous faire de la peine, je vous prie » de croire que c'est contre mon intention..... Je vous réitère que je » n'en ai eu aucune de vous dire personnellement quelque chose qui

» pût vous choquer. J'aurois été le premier à vous offrir toutes les » satisfactions que vous auriez pu désirer, à l'instant même & devant » toute l'Assemblée, si je vous avois dit quelque chose d'offensant »

Il est peu d'offenses en effet, que n'efface une explication aussi complette. M.\*\*\* ne la trouva cependant point satisfaisante : on en peut juger par la réponse qu'il sui adressa.

- "Une rétractation, M. lorsqu'elle est bien claire & généreuse; procure plus d'honneur à celui qui la fait, qu'à celui qui la reçoit. Tous les discours de votre lettre tournent autour de la chose essent vielle. On y voit clairement combattre deux passions, dont l'une attire virtuellement au centre, & l'autre répulse.
- » Mais comme je ne veux pas que ma conscience me reproche la » foiblesse de passer ainsi une insulte qui auroit pu me perdre, vous » ne devez pas trouver mauvais de me voir résolu à mettre en œuvre » tous les moyens pacifiques de l'effacer de mon cœur.
- » Les bienséances attachées aux usages ne sont que l'écorce de » l'honnêteté; ne trouvez donc pas mauvais, je le répète, que je me » resuse à une complaisance trop voisine de la lâcheté.
- » La régularité de mes actions sera toujours fondée sur les sen-» timens intérieurs de mon ame.
- " J'éviterai de parler ici de l'horrible affaire que vous eussiez fait " éclater, qui nous auroit perdu l'un & l'autre, si je n'avois su maîtriser la violence de tous mes sens révoltés, dont l'effet s'est " manisesté aux yeux & aux oreilles de tous les assistans, quand il " n'en produisoit aucun sur vous. Je dois donc me taire, & il seroit " difficile d'en parler sans scandale.
- » Rétractez-vous, M. dans les formes prescrites par la franchise, » je dirai plus, par l'honneur.
- » Votre devoir consiste à ne rien faire qui ne porte avec soi le » type de la justice, & souvenez-vous sur-tout que l'honnêteté d'un » homme en place consiste autant dans les expressions dont il doit se

» servir, que dans la pureté de ses mœurs & la décence de son

"Tels font, M. mes principes: les circonstances ni les craintes ne font pas faites pour me faire chanceler, elles servent au contraire d'aliment à mon honneur."

Tel fut le fruit de mes représentations; voilà ce que produissent les démarches des personnes recommandables que j'avois chargées de s'entremettre pour pacifier les esprits, & terminer des débats sans objet.

Instruit de l'envoi de cette lettre, dont M. Jauvin m'avoit fait passer la copie, j'écrivis encore à M. \* \* \* le 28 février 1787.

"J'ai reçu, Monsieur, lui disois-je, une lettre de M. Jauvin, par laquelle il m'assure qu'il n'est sorti de sa bouche aucune parole choquante pour vous. Il est en vérité superssu d'ajouter qu'il n'a pas eu le moindre projet de vous offenser, car il vous est impossible d'avoir un doute à cet égard; mais j'ai chargé le Commandant pour le Roi de vous le dire, ce qui assurément doit vous suffire. D'après les lettres que je vous ai précédemment écrites, je crois tout sini......

Je devois en effet croire ce débat terminé; mais les avis que je reçus le 4 mars, d'une des personnes que j'avois chargées de négocier une réconciliation parsaite entre M. \*\*\* & M. Jauvin, me jetèrent dans les plus vives alarmes. Je ne nommerai point cette personne; la nature de l'affaire que l'on me force de rappeler justifie mon silence. Elle m'assuroit avoir été obligée de contenir M. Jauvin qui, à la réception de la lettre de M. \* \* vouloit aller lui offrir la réparation qu'il sembloit exiger. Elle ajoutoit: je les veille l'un & l'autre pour éviter les événemens.

La juridiction du Tribunal de Messieurs les Maréchaux de France, étoit exercée à Saint-Domingue, par le gouverneur de la Colonie, M\*\*\* le reconnoissoit dans sa lettre du 18 sévrier. Les pouvoirs de Juge du point-d'honneur, y disoit-il, sont entre vos mains seules, mon Général, ainsi vous seul êtes notre juge à tous deux. J'usai donc

de l'autorité que la loi me conficit. J'y fus déterminé par la crainte des suites que pouvoit avoir une affaire à laquelle M\*\*\*, en assurant qu'il n'useroit point de voie de fait, désiroit évidemment de donner de l'éclat. Prévenu des dispositions dans lesquelles étoient les esprits, devois-je attendre qu'un Magistrat dont les forces n'étoient que trop épuifées par de long travaux, s'engageât dans un combat singulier pour une expression qu'il étoit même incertain qu'il eût employée? & quand il s'en seroit servi, n'avoit-il pas donné à M\*\*\* toute la satisfaction que l'homme le plus susceptible pouvoit exiger? Enfin dans quelle circonstance lui seroit-elle échappée cette expression? quand il faisoit les fonctions de Ministre de la justice, quand il soutenoit les intérêts de l'État, dans une de ces discussions litigieuses, qui ne naissent que quand les parties sont contraires en faits. J'écrivis donc à M \* \* \* le 8 mars 1787, & je le prévins que j'avois ordonné de l'arrêter. Il le fut en effet, & resta au fort Picolet pendant quatre jours, jusqu'au départ du premier bâtiment qui fit voile pour le Portau-Prince.

Le même jour que j'envoyois du Port-au-Prince, cet ordre rigoureux peut-être, mais devenu indispensable, M \* \* \* m'annonçoit dans une lettre datée du Cap, des sentimens pacifiques auxquels il manquoit d'avoir été plutôt exprimés.

M\*\*\* devoit être en mer quand je reçus sa lettre. L'affaire avoit éclaté; sa longue résistance devenue publique exigeoit une marque d'improbation. Je résolus donc dès ce moment de saire assembler aussitôt son arrivée, M. Coustard, commandant en second de la partie de l'onest; M. de Loppinot, commandant particulier par intérim de la ville du Port-au-Prince; M. le marquis de Grippiere, brigadier d'Infanterie, colonel du régiment du Port-au-Prince; & M. Mollerat, major de ce régiment. Je crus qu'il convenoit d'intéroger M \* \* \* en leur présence, quoique j'eusse seul à Saint-Domingue, l'exercice de la juridiction qui appartenoit parmi nous à Messieurs les Maréchaux de France, & de prononcer un jugement dont

la lettre tardive que j'avois reçue modéreroit cependant les dispositions.

J'ai suivi exactement cette marche, & le 26 mars 1787, j'ai décidé, comme juge du point-d'honneur, « que si le vendredi 16 » février 1787, M. Jauvin (encore que son devoir l'obligeât de » combattre cette assertion de M\*\*\*, qu'il avoit remis à l'Administration » un plan de M. Poliart), avoit dit: cela est faux, je le désapprouvois » de s'être servi de ces termes, & lui désendois d'employer désormais

» de pareilles expressions.

J'ajoutai : « Ma censure, à cet égard, n'est que conditionnelle, le » fait me paroissant au moins très-douteux; car les informations qui attestent que ces mots ont été prononcés, & celles qui les démentent, sont absolument égales en nombre & du même poids. » Mais, soit que le Commissaire-ordonnateur ait ou non ce tort qui vient à la forme, je loue hautement sa probité rigide & son zèle » pour les intérêts du Roi, qui lui étoient consiés. Il les eût trahis, » s'il n'eût pas opposé la dénégation la plus précise à un fait non- seulement dénué de preuves, mais absolument improbable.

« En supposant même que M. \* \* \* ait eu réellement à se plaindre d'un mot échappé, je décide que toute la satisfaction qu'il pourroit désirer, lui a été donnée par ma lettre du 28 sévrier, par la déclaration que j'ai chargé le Commandant pour le Roi, de lui faire, & par la lettre très-polie que M. Jauvin lui a spontanément écrite. Ainsi, non-seulement je désends à M. \* \* \* d'user d'aucune voie de fait; mais si la présente assaire a la moindre suite, sous quelque prétexte & de quelque manière que ce soit, je l'en rendrai personnellement responsable. Je m'abstiens de prononcer sur toute la conduite qu'a tenue M. \* \* \* , & parce que je lui ai verbalement sait sentir combien je l'improuvois, & parce que son acquiescement du 8 mars à ma décision, quoique tardif, a été volontaire; mais si désormais aucune assaire où il aura intérêt, devient assaire d'honneur, j'ordonne qu'on le sasse sur la champ arrêter, & qu'on m'en rende compte, asin qu'il soit conduit en France.

"Comme, en examinant ces deux questions, il s'est trouvé des preuves claires & judiciairement constatées de la désobéissance formelle & répétée de M. \*\*\*, aux ordonnances provisoires qui ont été sagement rendues par les Représentans des Administrateurs, il est dû exemple, & M. \*\*\* gardera les arrêts pendant trois jours au fort l'Îlet. »

Je me suis fait un devoir de rendre le compte le plus exact des circonstances qui ont nécessité ce jugement. Je demande à l'Assemblée Nationale de les peser dans sa sagesse, de ne point perdre de vue l'âge du sieur Jauvin, les fonctions qu'il exerçoit, le silence qu'a gardé, pendant deux jours, M. \*\*\* sur une phrase que lui seul a regardée comme offensante, & le peu de sensation qu'elle avoit produite sur tous ceux qui accompagnoient les deux parties.

Je la supplie de suivre la conduite sage & modérée du sieur Jauvin, de mettre en opposition la lettre qu'il a écrite à M. \* \* \* , & la

réponse qu'il en a reçue.

Qu'elle daigne remonter au principe de cette affaire; elle n'y trouvera qu'une discussion d'intérêts pécuniaires, où l'honneur ne pouvoit être en rien compromis. Elle verra dans M. Jauvin le magistrat préposé pour défendre les intérêts de l'État; à ce titre, il étoit sous la sauve-garde immédiate de la Loi. Appeler à son épée, à défaut de moyens, c'est substituer la force au bon droit. Ces exemples fâcheux étoient fréquens, quand le Roi me nomma au gouvernement de la Colonie. J'en ai représenté le danger au Ministre ; je sui ai demandé la permission de rappeler aux vrais principes de l'équité & de l'honneur, ceux qui voudroient les méconnoître. La publicité que j'ai pris soin de donner à mes sentimens sur ce point, a tenu lieu d'exemple; &, pendant près de deux ans que le gouvernement de l'île de Saint-Domingue m'a été confié, on ne citera pas trois personnes contre qui j'aye été forcé d'user du pouvoir que me donnoit Ia Loi. Ces trois personnes sont M. \* \* \* mis pour trois jours aux arrêts, & deux particuliers envoyés en France pour des faits plus grayes.

Des représentations, des défenses ou verbales ou par écrit, ont, dans plusieurs occasions, conservé à la justice toute son autorité, en empêchant les parties de se la faire elles-mêmes.

Je me résume.

J'ai, comme exerçant la juridiction de M. s les Maréchaux de France, ordonné à M. \*\*\* de garder les arrêts pendant trois jours.

Je n'ai point en cela excédé les bornes de mes pouvoirs.

J'ai jugé en mon ame & conscience : l'équité & l'intérêt public exigeoient un exemple ; il étoit essentiel au bon ordre que j'étois chargé de maintenir dans la Colonie.

C'est avec regret, que je me suis vu forcé de priver M. \*\*\* de sa liberté, pendant quelques jours, avant de le juger.

Mais dès que je le citois au Tribunal, je devois m'assurer de sa personne; c'étoit le seul moyen d'éviter des rencontres périlleuses, qui n'étoient que trop probables, & dont il étoit de mon devoir de prévenir les essets,

#### SIXIEME CHEF D'ACCUSATION.

Réunion désastreuse des Conseils supérieurs de Saint-Domingue.

#### SEPTIEME CHEF.

Grand chemin du Cap; mensonge public; corvées arbitraires; dépenses énormes & inuiles.

#### RÉPONSE.

L'A réunion du Conseil établi au Cap-François, à celui du Port-au-Prince, est la base des sixième & septième ches de dénonciation. Mes dénonciateurs décident que la réunion de ces Conseils,

Mes defioissateurs decident que la reunion de ces Coniei

est (a) désastreuse, & que j'y ai eu une très-grande part; ils m'imputent,

- 1.º De n'avoir pas prévu l'ordre dangereux qui a consommé cette réunion.
  - 2.º D'avoir exécuté cet ordre quand je pouvois m'y foustraire.
- 3.º D'en avoir, depuis mon entrée dans le ministère, maintenu avec opiniatreté les meurtrières dispositions.

La difficulté des communications entre le Cap François & le Portau - Prince devoit, suivant eux, écarter à jamais toute idée de réunion des deux Conseils; mais comme il existe aujourd'hui un grand chemin & une communication libre, même pour les voitures, qui remédient à cet inconvénient, ils ont tiré de la consection de ce chemin, de nouveaux chess d'accusation contre moi. Ils me reprochent,

(a) Je crois convenable de rejeter dans une note la discussion d'un reproche qui ne parostra que bizarre.

J'ai été pendant vingt mois Gouverneur général de Saint-Domingue. Les Administrateurs résident en temps de paix au Port-au-Prince, centre de la Colonie.

Les Dénonciateurs me censurent d'y avoir trop constamment séjourné: pour donner du poids à cette allégation, ils soutiennent que je n'ai fait que deux voyages pendant la durée de mon gouvernement;

Que je n'ai été absent chaque sois du Port-au-prince que quinze jours;

Que je suis parti au mois de décembre 1786, pour visiter la partie du Nord & la ville du Cap où je n'ai resté que six jours;

Que quelque temps après mon retour, j'ai fait une seconde course plus courte encore dans la partie du Sud.

Voici ma réponfe.

1.° C'est le 27 novembre, & non dans le mois de décembre, que je suis allé dans la partie du Nord. Ma tournée a été de quarante-neus jours, & non de quinze. J'at passé trois semaines ou un mois au Cap; j'y ai rendu trois Règlemens ou Ordonnances sur des objets d'utilité publique, relatifs à cette ville. Mon départ, mon retour sont consignés dans les gazettes du Port-au-Prince, des 30 novembre 1786 & 18 janvier, 1787, n.° 51 & n.° 5.

2.° Je n'ai depuis cette dernière époque, ni en aucun temps de ma vie, visité le Commandement du Sud; j'étois prêt en novembre 1787 à me mettre en route pour le

voir, lorsque je reçus l'ordre du Roi qui me rappeloit en Europe.

Je rétablis ces saits peut-être minutieux, mais tellement notoires dans la Colonie, que certainement elle n'a donné mission à qui que ce soit d'affurer à l'Assemblés. Nationale le contraire de ce que j'avance.

'1. D'avoir trompé le Ministre, en lui fournissant, comme motif, un fait matériellement faux.

2.º D'avoir voulu justifier mon affertion par des moyens destructeurs

de l'humanité.

C'est ainst que les treize dénonciations principales se subdivisent en une multitude de petites dénonciations particulières.

Ils m'imputent donc de n'avoir pas prévenu la réunion des deux Conseils du Cap François & du Port-au-Prince!

Mais ils auroient dû faire précéder cette accusation de la preuve que j'avois eu le pouvoir d'empêcher cette réunion; car en supposant qu'elle sût désastreuse, ils ne pourroient me reprocher de ne m'y être pas opposé qu'autant que j'aurois pu le faire. Or, quelle preuve ont-ils que j'aye eu cette possibilité? sur quoi se fondent-ils, quand îls attessent (a) dans seur dénonciation, que j'étois prévenu de ce projet avant de me rendre à Saint-Domingue?

Je déclare formellement que le Ministre ne m'avoit donné aucune communication de l'Édit de réunion avant mon départ de France pour les Colonies. Je déclare avec non moins de vérité, que je n'en ai eu connoissance que par l'ouverture du paquet qui rensermoit cet

Edit, avec l'ordre exprès de le faire enregistrer.

Je suis parti de France en décembre 1785, pour me rendre à Saint-Domingue, dont le gouvernement venoit de m'être consié. L'Édit de réunion sut apporté avec cinq autres loix en mai 1787, par un bâtiment du Roi, sur lequel étoient M. de la M. . . . . & M. . . . . . ; il y avoit donc quinze mois que j'avois quitté la France quand l'Édit de réunion m'est arrivé. Dans un espace de temps aussi long, le Ministre a pu réaliser un projet qu'il n'avoit peut-être pas sonçu quand j'ai pris congé de lui, ou du moins auquel il pouvoit m'avoir pas désinitivement arrêté ses idées avant mon départ.

M. M..., observe dans un Mémoire qu'il vient de

<sup>(</sup>a) Cente affertion de mes Dénonciateurs est absolument fausse.

publier, que M. le maréchal de Castries, Ministre de la Marine, le consulta le 1.er octobre 1786 sur le projet des nouvelles loix, quant à la forme seulement qu'on devoit seur donner. Ces loix n'étoient donc alors qu'en projet, & déjà il s'étoit écoulé dix mois depuis mon départ de France.

Ce feroit à ceux qui me dénoncent à tout prouver; ils ne prouvent rien, & je trouve dans des faits constans & d'une date invariable, des preuves qu'on peut appeler convaincantes de la fausseté de leur dénonciation.

Sont-ils mieux fondes à me reprocher d'avoir fait exécuter l'Édit de réunion, quand je pouvois m'y sousstraire!

J'étois Gouverneur pour le Roi; les loix que l'on m'envoyoit, contenoient le mandat impératif pour moi de les faire enregistrer : l'obéisfance étoit mon premier devoir, mais j'avois une trop juste idée de la droiture des sentimens de M. le maréchal de Castries, l'équité du Roi m'étoit trop connue, pour que je me fusse tû, si l'on m'avoit consulté, comme l'assurent les dénonciateurs, sur les inconvéniens que pourroient entraîner quelques-unes de ces loix nouvelles, & sur les réformes dont elles étoient susceptibles. Je les aurois certainement examinées si l'on me les eût préalablement communiquées, & j'aurois franchement indiqué les changemens & les corrections que requéroit, selon moi, cette espèce de code, dont l'ensemble cependant m'a paru devoir produire des effets utiles au peuple. Je fus donc d'avis au Conseil supérieur, qu'on enregistrât, & néanmoins qu'on adressat des remontrances au Roi: telle avoit été l'opinion unanime des Membres qui y siégeoient. On ne peut aujourd'hui révoquer en doute cette circonstance dont toute la Colonie sut alors instruite.

M. le maréchal de Castries avoit prévu la plus forte objection que l'on pût faire contre l'Édit qui réunissoit les Conseils; il la résutoit d'une manière satisfaisante, & qui n'a pas même encore été combattue.

« Cette réunion, disoit M. le maréchal de Castries, dans sa settre » du 4 sévrier 1787, pouvant être désavantageuse dans les matières » de peu d'importance, il y a été remédié par une ampliation de pou-» voirs accordés aux vingt Sénéchaussées & Amirautés de l'Isle, pour » juger en dernier ressort jusqu'à la concurrence de 6000 liv. tournois. »

Cette ampliation, en esset, accéléroit la décision de toutes les causes qui intéressent la classe du pauvre. De plus grands intérêts ne pouvant s'agiter qu'entre gens riches, on devoit prendre en moindre considé-

ration les frais de déplacement & de voyages.

Je n'ai point mis à l'enregistrement de ces loix, une précipitation qui puisse faire présumer que j'aye coopéré à leur rédaction. L'Édit de réunion des deux Gonseils n'aété scellé qu'en janvier 1787. Le vaisseau qui l'a apporté a mis à la voile le 22 sévrier; il a relâché aux îles du Vent, & n'est arrivé à Saint-Domingue que le 2 mai. Les Magistrats du Cap ont eu plus d'un mois pour se rendre au Port-au-Prince, & le 11 juin l'enregistrement a été ordonné. J'ai été d'avis d'adresser des remontrances au Roi, & l'imputation qu'on me fait d'avoir, depuis que j'ai été appelé au Ministère, maintenu avec opiniâtreté les meurtrières dispositions de l'édit de réunion, me met à portée de prouver au public que je me suis toujours occupé des moyens de corriger les désauts que j'avois remarqués dans les loix que j'ai été chargé, comme Gouverneur, de faire enregistrer.

Je sus nommé, en septembre 1787, Ministre de la Marine; je n'en sus instruit qu'en novembre. Déjà le Conseil supérieur avoit arrêté à Saint-Domingue, dans une séance où j'assissaint, les ches sur lesquels ses remontrances devoient porter; mais ces remontrances n'étoient point encore rédigées. Je recommandai, en quittant la Colonie, de shâter se travail, & je me sélicitai de pouvoir, comme Ministre, solliciter auprès du Roi des résormes que comme Gouverneur de Saint-

Domingue j'avois cru convenables & même nécessaires.

Je ne reçus ces remontrances à Versailles, qu'en avril 1788; elles étoient volumineuses; elles exigeoient un long examen. J'en accusai sa réception, le 17 avril 1788, aux Officiers du Conseil, en les assurant que j'en rendrois compte au Roi, & que je leur serois connoître ses intentions.

Pemployai près de deux mois à consulter & à méditer sur une affaire d'aussi haute importance. Je présentai mon opinion au Roi, & Sa Majesté m'ayant donné ses ordres, j'écrivis, le 8 juillet 1788, aux Administrateurs de la Colonie, une settre qui devoit être & qui a été enregistrée au Conseil supérieur de Saint-Domingue. J'y disois, au nom du Roi:

« Sa Majesté est dans l'intention de maintenir la réunion qu'este a » ordonnée des deux Conseils. L'intérêt des justiciables exige qu'il » n'existe dans la Colonie qu'une seule Cour souveraine de justice, » & qu'une même jurisprudence.

"Le zèle du Conseil supérieur n'en est pas moins louable. Il a servi à à éclairer Sa Majesté sur les inconvéniens réels, quoique momentanés & locaux, qui résultent de la réunion des deux Cours; Este a résola de les faire cesser.

» Elle a été spécialement frappée, pour le bonheur de ses sujets, » des dangers d'un incendie qui pourroit consumer toutes les archives » rassemblées au Port - au - Prince, & de la difficulté qu'éprouvent les » plaideurs sorsqu'ils veulent s'y rendre par terre de la partie septen-» trionale de Pîle.

Le Roi vous commande d'accélérer la confliuction des canaux & 
des fontaines qui doivent distribuer l'eau dans tous les quartiers de 
la ville où stiège le Confeil; d'accélérer aussi celle de la grande 
route que vous avez fait récemment tracer à travers la chaîne des 
montagnes qui séparent le commandement de l'Ouest de celui du 
Nord. Je ne doute point que vous ne hâtiez, autant qu'il vous sera 
possible, les travaux utiles & même nécessaires dont le commence 
ment est du à votre amour du bien public & a votre prévoyance (a). »

<sup>(</sup>a) Le surplus de la lettre étoit relatif aux imperfections remarquées dans les autres loix qui avoient été envoyées. Le Roi désiroit qu'après y avoir mûrement résléchi. Jes Magistrats adressassions, on six cette époque, parce qu'elle est celle de la rentrée du Conseil, & pour donner aux Membres qui le composent, le loise de résléchir pendant les vacances aux changemens qu'il conviendroit d'y saire.

En rapportant ce fragment de ma lettre, n'accréditai-je pas la dénonciation qui a été faite contre moi? J'annonçois à la Colonie l'intention où étoit le Roi de maintenir la réunion qu'il avoit ordonnée des deux Conseils; j'attestois qu'il étoit de l'intérêt des justiciables qu'il n'existat à Saint-Domingue qu'une seule Cour souveraine de justice, qu'une même jurisprudence, & ce sont précisément-là les délits qu'on m'impute.

Je pourrois sans doute opposer à mes dénonciateurs les ordres exprès du Roi, que j'ai dû exécuter comme son Ministre, & un mot feroit disparoître la dénonciation, puisqu'elle remonte à une époque où la responsabilité n'étoit point encore établie; mais j'avouerai avec la fermeté & la franchise qui conviennent à mon caractère (dût mon aveu prositer à mes adversaires), que j'ai regardé la reunion des Conseils, comme pouvant devenir utile aux habitans de la Colonie.

Il feroit étrange, sans doute, qu'on voulût ériger en principe que sa multiplicité des Tribunaux supérieurs est avantageuse en sois Oublions, s'il est possible, ce que ces établissemens coûtent à la chose publique; n'ayons point égard aux individus qu'ils enlèvent à la classe vraiment utile des citoyens qui multiplient par leurs travaux les productions de la terre, ou les répandent également par le commerce dans toutes les contrées de l'univers; fixons seulement nos regards sur la diversité de jurisprudence qui s'établit dans des Tripbunaux supérieurs, égaux entre eux en autorité.

Les loix ne sont jamais tellement parsaites, qu'elles embrassent tous les cas, qu'elles s'adaptent d'elles-mêmes aux espèces qui se présentent à décider. Les circonstances de sait laissent un vaste champ à l'arbitrage du juge; de-là naît dans chaque Tribunal une espèce d'habitude de juger certaines causes, habitude qui varie suivant les lieux, suivant les temps, & qui exige de la part de ceux que des intérêts différens y conduisent, une étude plus difficile que ne seroit celle de la loi même.

Je pensois, & je pense encore que l'unité de Tribunal supérieur étoit le seul moyen de parer à cet inconvénient, beaucoup plus grand qu'on ne croit. Saint-Domingue sembloit inviter à la réunion de ses Conseils par l'uniformité de sa coutume, par celle de ses productions: l'étendue de son sol & sa population n'y mettoient point d'obstacles insurmontables.

Le Port-au-Prince, placé au centre de la Colonie, étoit le fiége naturel de ce Tribunal unique. La partie de Saint-Domingue qui appartient à la France, n'a pas plus de superficie que la province de Bretagne; les deux extrémités de son territoire ne sont pas à plus de soixante-dix lieues de la ville du Port-au-Prince; sa population ne s'élève pas à plus de cinquante mille êtres libres, de tout âge, de tout sexe, de toute couleur; & si l'on en retranche les femmes en puissance de maris & les ensans, on trouvera à peine trente cinq mille individus capables d'ester en jugement.

Sur la surface de cette île sont répandus vingt Tribunaux anciennement établis sous le titre de Sénéchaussées & d'Amirautés. Un Édit envoyé en même temps que celui qui réunissoit les deux Conseils, donnoit une ampliation de pouvoirs à ces Tribunaux de première instance; il les rendoit compétens pour juger en dernier ressort jusqu'à six mille tivres, argent de France, & augmentoit le nombre des juges qui devoient y rendre la justice.

Des précautions aussi sages ne rapprochoient pas seulement la justice du justiciable; mais quiconque obéiroit à la loi, devoit être assuré que la loi ne seroit point inutile pour lui; il trouvoit une expédition plus prompte & moins coûteuse.

Le recours au Conseil supérieur ne pouvoit plus avoir sieu que dans ses causes d'un intérêt majeur; & alors la fortune dont jouiroient ceux entre qui elles naîtroient, feroit compter pour moins l'obligation d'aller solliciter un jugement définitif à une distance de vingt, de trente, de cinquante lieues pour la presque totalité des habitans; de soixante ou

de soixante-dix lieues pour quelques-uns seulement qui se sont fixés aux extrémités de la Colonie.

Contre des motifs si puissans de réunir les deux Conseils, on pouvoit objecter le danger de rassembler toutes les minutes dans un seul gresse & dans une ville autresois exposée à des fréquens incendies; mais j'avois pris des précautions sûres pour les prévenir. Un vaste réservoir nouvellement & solidement construit tient pour ainsi dire suspendue sur la ville une masse d'eau immense, & offre des secours assurés contre le seu. Cinq sontaines établies dans les dissérens quartiers, coulent sans interruption. Il existe sussisse servient de tuyaux dans les magassins pour en construire deux autres; elles servient achevées maintenant, si la disette de sonds, qui depuis les derniers troubles se fait sentir à Saint-Domingue, n'eût obligé de suspendre des travaux qui touchoient pour ainsi dire à leur sin.

Les montagnes escarpées qui s'élèvent entre le Nord & l'Ouest de Saint-Domingue, la dissiculté des communications mettoient encore des obstacles à la réunion des deux Conseils; mais je dois observer d'abord que le trajet par mer de l'un à l'autre de ces ports, est rarement dangereux. Les vents y sont réglés, l'hivernage redoutable aux autres Antilles, est presque inconnu entre le Cap & le Port-au-Prince; les traversées n'y sont pas longues. Quelques bâtimens ont échoué à la pointe de la Gonave pour s'en être approchés trop près; mais j'ai fait lever & graver une carte exacte des côtes de cette île, & j'ai averti par ce moyen les navigateurs des écueils qu'ils devoient suir.

l'ajouterai qu'au mois de juillet 1788, date de ma lettre, je savois qu'en janvier de la même année il avoit été ouvert une grande route qui communiquoit du Port-au-Prince au Cap François. On travailloit à cette route importante avec une telle ardeur, qu'en dix-neuf mois elle a été achevée. Les montagnes ont été coupées, les ravines comblées, les descentes rendues faciles. La pente la plus rapide n'excède pas aujourd'hui trois pouces & demi par toise; on doit y avoir établi des voitures

voitures publiques. Une ordonnance rendue par M.º dû C.... & de Marbois le 28 mai 1789, enregistrée au Conseil supérieur de Saint-Domingue, en a déterminé le départ & l'arrivée; elle a fixé le prix des places pour les différens endroits où elle passe.

L'auroit-on cru? de ce chemin même que j'ose appeler un des plus grands bienfaits dont la bonté du Roi ait pu gratisser Saint-Domingue, on a tiré un nouveau chef de dénonciation contre moi. On le subdivise comme on a fait du premier, en dénonciations particulières, présentées sous les noms effrayans de mensonge public, corvées arbitraires, persévérance opiniâtre dans des dispositions pernicieuses.

J'ai, si l'on en croit la dénonciation, trompé M. le Maréchal de Castries en lui présentant comme une route praticable, celle qui n'étoit pas encore ouverte; je me suis par-là rendu coupable d'un mensonge public.

Mais pouvois-je présenter à M. le Maréchal de Castries, alors Ministre de la Marine, comme un moyen propre à déterminer la réunion des deux Conseils du Cap & du Port-au-Prince, la communication ouverte par terre entre ces deux villes, quand j'ignorois même que cette réunion des Conseils sût projetée ?

Ce n'est point avec moi que le Ministre a préparé l'Édit qui l'ordonne; je n'en ai été instruit qu'en mai 1787. Si l'on a annoncé dans le préambule de cet Édit, que des chemins commodes & sûrs faisoient des-lors communiquer entre elles toutes les parties de la Colonie, cette erreur ne doit pas être imputée à celui qui étoit séparé de dix-huit cents lieues du rédacteur de la loi; je n'y ai eu aucune part, & si j'eusse été consulté, je n'eusse certainement pas fait l'éloge d'un chemin dont avant sa date de l'Édit j'avois connu moi-même les difficultés & se danger.

Comment s'est-on permis, sans avoir vérissé ses faits, de m'imputer un mensonge public! Le Ministre qui m'a précédé dans le département de la Marine, a pu être induit en erreur, mais il ne l'a pas été par mois Je n'avois aucun motifs pour lui donner des éclaircissemens sur un fait qui me paroissoit devoir sui être indissérent: il ne m'avoit

point communiqué son projet, & il m'étoit impossible de pénétrer sa pensée.

Pour procurer à la Colonie cette communication, j'ai, dit-on; demandé des corvées aux habitans riverains; j'en ai exigé de ceux qui demeuroient au loin; & tandis qu'en France on supprimoit la corvée, je la créois à Saint-Domingue. Ce chemin a coûté des sueurs aux malheureux, des hommes à la Colonie, & deux millions à la Caisse publique.

Comme les inculpations se pressent sous la plume de mes dénonciateurs, quel moyen de leur échapper? que pourroit on faire qui ne leur déplût? its blâment la réunion des Conseils; ils se plaignent des barrières que la Nature a mises entre les habitans des dissérentes contrées de Saint-Domingue. Ils n'osent condamner ouvertement les grands chemins, mais ils ne veulent pas qu'on les fasse par corvées, & trouvent mauvais qu'ils soient faits à prix d'argent.

Personne ne niera que la facilité des communications ne soit une source de richesses. La sûreté publique, le transport des denrées sollicitoient depuis long-temps pour Saint-Domingue l'ouverture d'une route, qui unit pour jamais entre elles les principales villes qui s'y sont sormées; mais la consection des chemins exige de grands travaux: de tout temps la corvée étoit établie dans la Colonie; elle avoit acquis une existence légale par des Ordonnances enregistrées aux deux Conseils, en juin 1776 & novembre 1781. Tant que ces soix n'étoient pas révoquées, on pouvoit commander la corvée; le chemin auroit été ouvert, formé, persectionné par ce moyen, qu'il ne sourniroit aucun prétexte à dénonciation.

Ensin, on n'a commencé à travailler au chemin qu'en janvier 1788, & j'avois quitté la Colonie dès le mois de novembre 1787 pour repasser en France. Quels reproches sondés peut-on donc me saire, comme Gouverneur, sur l'emploi de ces corvées?

Comme Ministre, je déclare qu'il m'a été assuré qu'on les avoit seulement employées à tracer & à baliser la route, ouvrages peu péni-

bles & de courte durée. Les remblais & déblais, les charrois de matériaux, tous les autres travaux ont été faits à prix d'argent. Les régimens du Cap & du Port-au-Prince y ont travaillé; la Caisse publique a fourni à toutes les dépenses, au moyen de l'ordre qu'on avoit rétabli dans les finances; & cet ordre étoit tel qu'au 28 octobre dernier, il restoit au trésor 1,200,000#, non compris cent mille écus destinés à la construction d'un pont sur l'Artibonite.

Ces travaux profitables à la Colonie en général, n'ont été nuifil les à aucun individu en particulier. Les registres des deux régimens qui y ont été employés, constatent que les maladies étoient moins fréquentes parmi les soldats qui travailloient à ce chemin, que parmi ceux qui vivoient renfermés dans leurs casernes. Enfin, personne jusqu'à présent ne s'étoit plaint qu'on eût fatigué ses bestiaux, harassé ses nègres pour perfectionner une route qui depuis long-temps étoit l'objet des vœux de tous les Colons.

Plusieurs des faits que je cite, peuvent être vérifiés dans les comptes que l'Intendant de la Colonie a rendus aux mois de juillet des années 1788 & 1789; on n'a jusqu'à ce jour élevé contre ces comptes aucune objection solide ou même spécieuse : plusieurs Colons estimables qui n'ayant ancune faveur à attendre de l'Intendant, n'étoient mûs que par le feui amour de la vérité, y ont applaudi. M. le marquis de Gouy d'Arcy, l'un de mes dénonciateurs, récuferoit-il le témoignage du sieur Chaille au son proche parent; du sieur Lebon, Commandant de Milices, tous deux habitans à Plaisance? ils sont placés au centre des travaux que le chemin du Cap au Port-au-Prince a nécessités.

Mais je vais citer une pièce authentique, contre laquelle qui que ce soit ne s'est élevé, & qui prouve qu'on a avancé un sait dénué de toute vérité, en assurant que ces ouvrages ont été faits par corvée. Qu'on lise le préambule de l'Ordonnance rendue le 28 mai 1789, par M. s du C.... & de Marbois. Personne depuis ce jour n'a pu douter que ce chemin n'ait été ouvert par les ordres & aux justificat. m'3. frais de Sa Majesté.

Dois-je encore me disculper de cette persévérance opiniâtre dont le reproche termine le second chef de ces deux premières dénonciations?

Je pourrois dire qu'il n'appartient qu'à un caractère foible de changer au gré des circonstances; j'avouerai cependant qu'il en est de tellement impérieuses, que l'homme le plus serme doit y céder. Un grand nombre d'habitans de Saint-Domingue désiroient le rétablissement du Conseil du Cap. J'ai cru devoir le proposer, & dans une lettre que j'ai adressée le 15 mars dernier à M. Thouret, Président du Comité, chargé de présenter à l'Assemblée Nationale, un projet de décret & d'instructions pour la nouvelle Constitution des Colonies, j'ai expressément énoncé qu'il seroit très-désirable de satisfaire la partie du Nord sur le rétablissement d'une Cour de justice, rétablissement qu'elle désire avec ardeur.

Je crois en avoir dit assez pour ma désense. Je terminerai cette discussion, déjà trop étendue, en observant qu'au premier octobre 1789, les tribunaux de Saint-Domingue n'étoient en retard sur aucune assaire contentieuse. La justice y étoit rendue à l'instant même où les parties venoient la demander, & pendant plus d'un siècle on s'y étoit plaint d'une lenteur dans son administration, qui équivaloit presque à un dénir absolu.

Je n'ai pas la prétention d'avoir fait le mieux possible, mais j'avois le désir du bien, & j'ai mis à l'opérer toute l'énergie dent je me sentois capable. J'aurai rempli mon objet dans cette partie de ma désense, so mes concitoyens en sont convaincus.

corvée. Qu'on life le préambule de l'Ordonnance vendue le 23 mai

1789. par M." du C.... & de Marbois. Personne depuis ce jour vor plees

d O

## HUITIÈME CHEF DE DÉNONCIATION

dilperut.

Démission arrachée injustement à un Magistrat septuagénaire, Déyent

# 

CE chef de dénonciation fembloit ne dévoir renfermer qu'un feuf genre de faits, cependant on en a pris occasion pour parler d'un jugement qu'obtint M. de S..... pour m'imputer une accusation qui n'a été intentée contre ce Magistrat ni par moi, ni par aucun autre.

Ces différens faits tiennent à la réunion des deux Conseils.

Le Roi avoit déterminé qu'il n'y auroit plus qu'un Conseil supérieur à Saint-Domingue. Le Port-au-Prince étant le chef-lieu de la Colonie, c'étoit dans cette ville que le nouveau Conseil devoit tenir ses séances; il devenoit donc indispensable d'y transférer les minutes du gresse du Cap, après en avoir constaté l'état.

M. de S..... Conseiller au Cap François, & un autre de M. s se confrères furent nommés Commissaires par le Conseil de Saint-Domingue, à l'effet de procéder à cet inventaire.

Les greffes sont à Saint-Domingue le dépôt public où se versent les sommes dont la justice croit devoir s'assurer, en attendant le jugement définitif des causes portées devant elle. Le Greffier du Conseil du Cap avoit en dépôt à ce titre plus de cent mille livres, argent des Colonies.

Le premier soin des Commissaires devoit être de constater l'étant des dépôts; ils négligèrent cette opération importante. Qu'arriva-t-il? soit que le désordre régnât depuis long-temps dans la caisse, soit que le Gressier eût conçu le projet de s'approprier les sonds

qui y avoient été versés, il s'embarqua sur un bâtiment Américain & disparut.

On se peint aisément l'esset que produisit la nouvelle de son départ. Les créanciers de ceux qu'on avoit contraints de déposer, virent avec douleur échapper le gage de leur créance; chacun se livra à ses conjectures. On se demandoit pourquoi les Commissaires ne s'étoient pas assurés d'abord de la caisse; on les taxoit de négligence; on remarquoit que la fuite du Gressier avoit été annoncée par des indices qu'on n'eût pas dû négliger. Jusque-là fastueux, facile, trop obligeant peut-être, on l'avoit vu tout-à-coup vendre ses meubles, disposer de ses nègres, convertir ses essets en argent; que falloit-il de plus pour le rendre suspect & provoquer la vigilance des Commissaires?

Dans ces sortes de conjonctures, celui qui souffre, acquiert pour ainsi dire le droit d'être injuste dans ses soupçons; il s'attache aux moindres circonstances, il saissi jusqu'aux plus ségers rapports; ses erreurs même doivent être traitées avec indulgence.

Le procès fut instruit, & le Greffier contumax fut condamné à la peine capitale qu'il avoit encourue.

Quel prétexte peut-on trouver dans ces faits pour m'inculper? comment se permet-on de m'appeler l'adversaire, l'accusateur, le délateur de M. de S....!

Où est donc l'accusation que j'ai portée contre lui ! dans quel tribunal a-t-elle été suivie! Les pièces du procès fait au Gressier sugitifexistent, je les invoque; ce sont des témoins qu'on ne peut m'enlever, & qui s'élèvent contre l'imputation qu'on a osé me faire.

Non, je n'ai point porté d'accusation contre M. de S.....; il n'est rien émané de moi qui en ait le caractère. On a trompé l'Assemblée Nationale, sorsqu'en parlant de la disparution des dépôts du gresse, on n'a pas craint de dire: M. de la Luzerne & M. de Marbois se permirent d'accuser M. de S..... d'avoir coopéré à ce criminel enlèvement.

J'ai pu sans doute lui témoigner, comme au plus ancien des Com-

missaires préposés à la confection de l'inventaire, combien étoit fâcheuse pour la chose publique, la disparution du Gressier dépositaire & l'enlèvement des dépôts. La perte en elle-même étoit considérable. Quels reproche n'étoient pas sondés à faire ceux qui avoient été condamnés à déposer & ceux qui attendoient la décision de la justice, pour retirer du gresse les sonds qu'ils soutenoient seur appartenir?

Combien cette perte devenoit plus fâcheuse, quand des Magistrats auroient pu la prévenir, quand ils auroient dû veiller sans cesse sur les dépositaire, qui ne pouvoit leur resuser ses comptes à la moindre réquissition de leur part!

Quels reproches ne méritoient pas les Commissaires pour n'avoir-pas apposé les scellés sur la caisse, lors de la réception de l'arrêt qui les commettoit à la confection de l'inventaire du gresse? Comment se consoler d'avoir faissé celui qui y étoit préposé, disposer de tous ses essets, vendre ses meubles & ses esclaves, soustraire à la justice les premiers gages qui se présentoient à elle? Quelle consiance assoupie que celle qui n'est stimulée, ni par des préparatifs aussi alarmans, ni par le cri du public qui ne voyoit qu'avec inquiétude, depuis longtemps, les dépenses auxquelles se livroit ce dépositaire.

J'ai pu, j'ai dû fans doute représenter tous les essets d'une pareille négligence; j'ai dû dire que plus les Magistrats ont de droits au respect du public, moins ils doivent s'exposer à sa censure, qu'ils ne peuvent commettre de fautes légères, que les regards des plaideurs sont pénétrans, & que la peine du Magistrat inattentif, est la perte de la confiance de ceux que la loi a placés dans le ressort de sa juridiction.

J'ai dû enfin hâter la confection de l'inventaire, le transport au Port-au-Prince des minutes qu'il importoit au public d'y voir rassemblées, & ne pas soussirir que ces opérations retardassent plus long-temps le jugement des procès que la réunion des Conseils avoit suspendus.

Voilà sur quoi a porté ma correspondance avec M. de S. . . . . . . .

Les minutes en reposent dans la Colonie; je ne les ai point apportées avec moi, qu'on les consulte : elles sont beaucoup plus au pouvoir de mes dénonciateurs qu'au mien; mais je ne hasarde rien en assurant qu'on n'y trouvera aucune trace de ressentiment contre M. de S. . . . . . Je l'avois peu vu au Cap, & ses longs services parloient en sa faveur.

Auffi, lorsque sa délicatesse alarmée par les bruits qui s'étoient répandus, le portal à se dénoncer à sa compagnie, j'applaudis se premier à l'arrêté où cette compagnie, dont j'étois membre, consigna le témoignage de la reconnoissance dûe aux services qu'il avoit rendus.

J'ai répondu à la première partie de la dénonciation; je vais examiner la feconde; elle prend fon texte dans la démission de M. de S..... Quelques observations préliminaires sur la composition du Conseil établi à Saint-Domingue, doivent précéder ma justification.

La réunion des Conseils du Cap & du Port-au-Prince étoit prononcée; c'étoit au Port-au-Prince que devoit être fixé dorénavant le siége du tribunal souverain de la Colonie. Il importoit donc aux habitans du Cap & à tous ceux de l'ancien ressort de ce Conseil, que seurs Magistrats vinssent le plus tôt possible prendre place avec ceux dont ils devenoient les collégues. Instruits de la jurisprudence de seur Siége, c'eût été pour les justiciables un point de tranquillié, que de penser qu'il les retrouveroient pour Juges. Déjà préparés sur les dissérentes affaires qui seur avoient été distribuées, ils devoient épargner aux parties les longueurs d'un nouveau travail.

A ce motif sufficant pour hâter l'arrivée au Port-au-Prince des membres de l'ancien Conseil du Cap-François, s'en joignoit un beaucoup plus puissant encore, c'étoit d'assurer le service du Tribunal, service d'autant plus important que ce Tribunal étoit unique. Le premier, le plus saint des dévoirs d'un Sonverain, est d'administrer la justice à

ses sujets. Le Roi y a pourvu à Saint-Domingue; en créant un Conseil composé de vingt Juges; il a rendu l'accès des Tribunaux moins coûteux en supprimant les épices; il a procuré aux Magistrats l'existence honorable qu'ils doivent avoir, en leur donnant des appointemens suffissans.

Tout Magistrat doit être exact à ses devoirs; & si le seul amour du bien nous a sourni tant d'exemples de citoyens zélés qui oublient ce que leur grande sortune seur ossre de jouissances, pour se consacrer tout entiers à l'étude des loix, quelle exactitude ne doit-on pas exiger de ceux qui reçoivent se prix du temps qu'ils consacrent à des sonctions tout-à-la-sois sucratives & honorables?

Dans des compagnies peu nombreuses, l'assiduité est plus qu'un devoir, elle est d'une nécessité absolue; aussi en a-t-il été fait une loi impérieuse à tous les membres du Conseil de Saint-Domingue. L'article 19 de l'Ordonnance de 1787, désend aux douze Conseillers & aux quatre Assessité prévetés, de prendre plus d'un mois de congé par an, & il ne veut pas que plus d'un d'entr'eux en puisse prositer en même temps.

L'article 26 de la même Ordonnance, prescrit à tout Officier ayant séance au Conseil supérieur, d'y assister le premier octobre, jour de la rentrée, nonobstant tout congé qu'il auroit pu obtenir. La mercuriale s'y fait ce jour même: la vie privée & publique de chacun est soumise à la censure. On exige que les membres du Conseil donnent l'exemple de l'exactitude à remplir leurs engagemens; on y regarde comme un crime impardonnable le moindre abus de l'autorité dont ils sont dépositaires. Le Gouverneur & l'Intendant ne sont pas affranchis de la loi générale; ils doivent recevoir les avertissemens, les injonctions même dont le Tribunal assemblé les a jugés susceptibles.

Gouverneur général, je n'ai jamais cherché à me soustraire à cette loi; devenu Ministre, j'ai dû en maintenir l'exécution.

Je le devois d'autant plus, que le nombre des Juges n'est jamais complet, dans que que Tribunal que ce soit, & moins à Saint-Domingue

que par-tout ailleurs. Les maladies y sont fréquentes; les voyages en France y sont quelquesois nécessaires. En 1789, quatre des Magistrats du Conseil de Saint-Domingne y étoient venus pour cause de santé; un autre y avoit été appelé par des travaux relatifs à la législation de la Colonie; un sixième, emporté par le torrent de ses affaires perfonnelles, ne faisoit que de courtes apparitions au Port-au Prince. Un Assessaire délibérative qu'en cas de partage d'opinions. Le nombre des vocaux se trouvoit donc réduit à treize, & pouvoit être diminué par les maladies ou les accidens qui menacent sans cesse l'humanité.

Dans une pareille position, n'étoit-il pas d'un devoir indispensable de rappeler au Port-au-Prince tous les Magistrats qui composient le Conseil, de ses mettre tous en activité? l'intérêt du public l'exigeoit, celui des membres du Conseil le demandoit aussi. Toutes les affaires s'instruisent par écrit à Saint-Domingue; elles se jugent par rapport; elles sont en très-grand nombre. Un des membres ne peut être absent sans surcharge pour les autres. L'inexactitude des Magistrats seroit à Saint-Domingue le plus grand de tous les vices dans l'administration de la justice.

Dans un pareil état de choses, le repos, j'en conviens, est presque impossible; il n'est pas permis d'être Magistrat inactif: l'intérêt général l'emporte sur toute espèce de considérations particulières. Les services passés doivent être récompensés, mais ils ne peuvent autoriser à laisser vacante une place qui doit continuellement être remplie.

J'ai dû donner & j'ai donné en effet les ordres les plus précis à tous les membres du Conseil de se rendre au Tribunal auquel ils appartenoient. Ces ordres émanés du Roi lui-même, ont été notifiés à M. de S...., comme à d'autres membres du Conseil. M. de S..... a prétexté sa mauyaise santé & est resté au Cap.

Plusieurs mois se sont écoulés; les affaires s'accumuloient, l'administration de la justice languissoit : j'ai, de la part du Roi, renouvelé les ordres. M. de S..., répugnoit à s'éloigner du Cap où ses

biens & sa famille se retenoient; d'autres Magistrats imitoient son exemple. Je ne pouvois faire céder l'intérêt général à des considérations particulières; j'ai dit & dû dire qu'il falloit venir remplir sa place ou l'abdiquer.

Cet ordre qui étoit juste, ne portoit-il que sur M. de S........? non, & j'ai l'avantage, dans la circonstance, de pouvoir prouver que mes lettres étoient toujours relatives à ceux des membres du Conseil, au nombre de deux ou trois, qui remplissoient avec peu d'affiduité leurs fonctions.

Cet ordre a-t-il été précipité? non, & M. de S..... entre autres est resté revêtu de son titre pendant quinze mois; il a touché pendant tout ce temps ses appointemens sans avoir paru une seule sois au Conseil. Ne serois-je pas repréhensible, si j'avois toléré un abus aussi nuisible au service public & à l'administration de la justice?

Mais M. de S..... est septuagénaire, il a servi cinquante ans sa Patrie.

Oui, sans doute, l'État lui doit une récompense honorable; mais il ne peut permettre qu'il soit présenté à la Colonie comme un des vingt Juges qui doivent prononcer sur le sort de ses habitans, & que jamais il ne paroisse au Tribunal. Un vrai Magistrat s'ossenseroit d'une pareisse tolérance, elle seroit infiniment préjudiciable au public. Quelque vénérable que soit un vieillard courbé sous le saix de ses longs travaux, M. de S..... eût acquis de plus grands droits encore à la reconnoissance de ses concitoyens, s'il avoit montré moins de répugnance à opter entre l'exercice ou l'abdication volontaire de ses sonctions. Mais un moment d'erreur n'essace point aux yeux d'un Roi juste la stidélité & les travaux de beaucoup d'années. Sa Majesté accepta la démission de M. de S..... mais Elle me permit d'annoncer qu'Elle se proposoit de lui donner des témoignages de la satisfaction qu'Elle avoit de ses anciens services, en lui accordant des lettres d'honoraire s'il les demandoit.

Ces offres que je me suis alors félicité de pouvoir lui faire, les Hij

expressions qui les accompagnoient, doivent éloigner tout soupçon de ressentiment de ma part, je n'en avois conçu aucun. J'ai rendu justice à M. de S..... quand il s'est acquitté de ses devoirs; je lui ai, comme à tout autre, enjoint au nom du Roi, de les remplir quand il a paru les oublier.

## NEUVIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Exaction publique; poursuites tyranniques envers un père de famille innocent, & suites cruelles de ce traitement barbare.

## RÉPONSE.

LA dénonciation que j'analyse en ce moment porte, de l'aveu même de mes adversaires, sur des faits qui me sont étrangers; ils ne l'ont imaginée qu'à cause de la protection spéciale que j'ai, disent-ils, accordée à ceux qui, suivant eux, ont de graves reproches à se faire.

Le décret d'ajournement personnel décerné contre le sieur de la F...., son voyage au Port-au-Prince, son retour au Cap, sa mort survenue peu de temps après, voilà les bases de la dénonciation.

Certainement je suis absolument étranger à tous ces faits.

Suivant la dénonciation même, c'est à la fin de 1788 que M. de la F..... a été décrété d'ajournement personnel par le Conseil de Saint-Domingue, & j'ai quitté la Colonie en novembre 1787. Je n'ai donc pu, ni comme Gouverneur, ni comme Membre du Conseil, avoir la plus légère influence sur le décret prononcé.

Eloigné de 1800 lieues de Saint-Domingue, il m'étoit impossible, comme Ministre, de dispenser M. de la F.... d'un voyage que sa fanté pouvoit, à ce que l'on assure, dissicilement supporter, ni d'arrêter l'exécution d'un jugement dont physiquement je ne pouvois avoir la moindre connoissance.

Quand ce décret & le voyage qui l'a suivi auroient causé la

maladie & la mort de M. de la F...., ce qui ne paroît nullement prouvé, on ne pourroit jamais, je ne dis pas me l'imputer, mais y trouver un prétexte au plus léger reproche. D'abord, il n'auroit pas été en mon pouvoir d'interrompre le cours de la justice. On ne peut employer que les voies de droit contre les jugemens des Tribunaux souverains, & ces voies de droit, le Ministre ne peut les suppléer; il faut que les Parties elles-mêmes y ayent recours.

La veuve & les héritiers de M. de la F.... ne se sont pas encore plaints; il paroît même que la procédure du Port-au-Prince n'avoit pas été suivie, puisque M. de la F.... étoit retourné chez lui, & qu'il est mort au milieu de sa famille. Assurément le temps qui s'est écoulé entre le Décret & sa mort, ne permettoit pas que je susse instruit des poursuites saites contre lui, ni que j'en adoucisse les essets. Le silence des parties intéressées (en supposant même que j'eusse pu connoître les circonstances de cette affaire, & qu'elles eussent été aussi graves qu'on l'annonce) auroit arrêté nécessairement les meilleures dispositions où j'aurois été.

Ici ma désense est complette, on ne peut se le dissimuler; mais dois-je soussirir qu'on me soupçonne d'avoir laissé subsister une loi abusive & qu'on la qualifie d'exaction publique qui a donné lieu à des poursuites tyranniques, & qui a eu des suites cruelles!

Je vais donc dire ce qu'est cette loi; on reconnoîtra bientôt que le Roi n'a point dû l'abolir, & que ceux qui y contrevenoient, s'expofoient aux poursuites de la justice; mais les détails de ces poursuites &
leurs esses me sont étrangers, les tribunaux ne sont même saiss d'aucune réclamation à cet égard.

Indépendamment de l'octroi qui est fixé à Saint-Domingue, & que les habitans accordent au Roi, on perçoit dans cette Colonie, des droits nommés municipaux; ces droits sont destinés à payer la solde de la maréchaussée, les frais de police, l'achat des terrains pour les corps-de-garde, le loyer & l'entretien de ceux de ces bâtimens dont l'État n'est pas propriétaire. C'est aussi sur ces droits qu'on

prélève de quoi rembourler aux habitans le prix de leurs esclaves condamnés au dernier supplice, & que l'on paye les pensions des Curés & Vicaires.

C'est au Conseil supérieur que sont consiées la perception, la garde, la disposition du produit de ces droits municipaux; les Receveurs sont nommés par le Conseil, & c'est à lui seul que les comptes sont rendus.

Ce droit se perçoit par forme de capitation, & cette capitation, levée par tête de nègres, est plus ou moins sorte, suivant l'état où se trouve la caisse à la fin de chaque année, & eu égard aussi aux besoins de l'année suivante. Le Conseil supérieur la fixe seul; le Ministre n'y a aucune influence; elle a été de 30 sous tournois pour 1789.

Les Marguilliers sont dans la Colonie de Saint-Domingue, les collecteurs-nés de cette capitation. La loi leur alloue trois pour cent de la recette, à condition qu'ils feront les deniers bons, & qu'ils en seront responsables en leur propre & privé nom. Cette rétribution dont ils ne prositent même point ordinairement, ne les indemnise pas de la perte qu'ils éprouvent sur leur collecte; aussi les places de Marguilliers sont-elles onéreuses & regardées comme des charges publiques.

La destination de ces sonds, plus encore que la crainte qu'on n'en abuse, provoque la vigilance du Conseil, & lui sait tenir la main à ce qu'ils soient versés à l'époque marquée dans la caisse qui doit les recevoir.

M. de la F... marguillier, a été décrété d'ajournement personnel: je n'ai point cherché à pénétrer les motifs du décret; encore une fois j'étois à 1800 lieues de Saint-Domingue. La levée de cet impôt ne regarde en rien l'Administration; je n'ai donc pu ni approuver ni improuver ce qui s'est fait à cet égard.

Quiconque a une idée de la législation de Saint-Domingue, sait que depuis 1766, les Conseils supérieurs ont seuls statué sur-tout ce qui concerne la caisse municipale.

Les affemblées coloniales, tenues en juin & juillet 1764, joi-

gnirent la perception de cette capitation à celle de l'octroi. Le Roi & les Administrateurs, en son nom, se trouvèrent chargés de la recette & de l'emploi de ces revenus; mais Sa Majesté, par l'Ordonnance du 1. er sévrier 1766, consia de nouveau aux Conseils supérieurs le droit qui étoit rentré dans ses mains, & eux seuls, depuis vingt-quatre ans, se sont occupés de tout ce qui concerne les caisses municipales.

L'administration des sonds qui y entrent, & leur distribution n'étoient pas uniformes dans toute la Colonie. Dans le ressort du Port-au-Prince is n'y avoit qu'un seul Receveur, une seule caisse pour tous les objets

que j'ai indiqués plus haut.

Dans la partie du Nord, au contraire, les pensions des Ministres du culte n'étoient point payées sur la caisse municipale. Ces pensions étoient inégales : chaque paroisse fournissoit aux besoins de son Curé, mais par des délibérations que le Conseil supérieur pouvoit résormer.

Après la réunion des deux Conseils du Cap & du Port au-Prince; celui connu depuis, sous le nom de Conseil de Saint - Domingue, ordonna, par un arrêt du 13 mars 1788, la réunion des deux caisses en une seule. Il sentoit combien il étoit désirable que les pensions des Curés & Vicaires sussent établies sur des bases uniformes; mais il crut qu'une disposition de ce genre, qui tenoit à la police générale de la Colonie, ne pouvoit émaner que des Administrateurs. & ceux-ci rendirent, le 5 mai 1788, une Ordonnance qui régla ces pensions à 2,000 pour les Curés, & à 600 pour les Vicaires.

Depuis cette époque, le Conseil supérieur, par un arrêt de règlement du 5 sévrier 1789, étendit à la classe indigente des habitans du Nord, une immunité dont elle jouissoit depuis long-temps dans les parties de l'Ouest & du Sud; il affranchit de tout payement de droits municipaux ceux qui ne résidant ni dans les villes ni dans les bourgs, ne posséderoient que quatre esclaves ou un moindre nombre.

Est-ce à ces loix qu'on me reproche d'avoir applaudi? elles étoient sages; elles tendoient au soulagement de l'humanité; elles étoient

formalités

consormes aux anciens règlemens; elses établissoient une unisormité vraiment désirable entre toutes les parties d'une Colonie florissante. Ceux qui les mettoient en vigueur, méritoient bien de leur patrie; je le crois encore, & il paroît absurde de prétendre que les Magistrats & ses Administrateurs qui les ont rendues, ayent été mûs par d'autres considérations que par le zèle & l'amour du bien public.

Je devois ces éclaircissemens à ceux même qui me dénoncent; mais je ne puis présumer qu'ils insistent davantage sur des imputations dont je suis séparé par tout l'espace que la Nature a mis entre l'Europe & Saint-Domingue.

#### DIXIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Réunions syranniques au Domaine du Roi, & concessions frauduleuses.

## RÉPONSE.

Le sol de Saint-Domingue, au moment où une portion de cette ille est entrée sous la domination Françoise, a été regardé comme saisant partie du domaine de l'État. La fertilité de la terre provoquoit l'industrie du cultivateur & ne trompoit jamais ses espérances. Nos Rois ont offert de concéder gratuitement ce sol à quiconque voudroit le mettre en culture; mais pour entretenir les habitans dans une activité utile à la Colonie, ils ont imposé pour condition expresse de toutes les concessions, que les terrains pourroient être réunis au domaine, toutes les sois que le concessionnaire ne mettroit pas sa terre en valeur dans un temps marqué, ou qu'après l'avoir désrichée, il cesseoit de la cultiver. Il existe une multitude d'ordonnances & de déclarations de nos Rois, qui déterminent les cas où les réunions doivent être prononcées, & les formalités

formalités auxquelles elles sont assujetties (a). Les trois premiers articles de la déclaration du Roi, du 17 juillet 1743, donnent des idées justes de ce qu'on doit entendre par concessions & réunions.

## ARTICLE PREMIER.

« Les Gouverneurs, Lieutenans-généraux pour Nous, & les Intendans » des Colonies, continueront de faire conjointement les concessions » de terres aux habitans qui seront dans le cas d'en obtenir pour les » faire valoir, & leur en expédieront les lettres, aux clauses & conditions ordinaires & accoutumées.

# and impose are obligations fore a countries and consequences; mais ils

» ILs procéderont pareillement (b) à la réunion à notre domaine des terres qui devront être réunies, & ce à la diligence de nos Procureurs des juridictions ordinaires, dans le ressort desquelles les dites v terres seront situées.

#### many of y provoquent let what I I in its allegment one deputs y and

» Ils ne pourront reconcéder les terres qui auront été une sois » concédées, quoiqu'elles soient dans le cas d'être réunies, qu'après que » la réunion en aura été prononcée, à peine de nullité des nouvelles » concessions & sans préjudice de la réunion, laquelle pourra toujours » être poursuivie contre les premiers concessionnaires.»

Ainsi les concessions sont l'aliénation d'un terrain, faite en vertu de la loi par le Gouverneur général & par l'Intendant; aliénation qui

<sup>(</sup>a) On peut consulter sur ce point l'arrêt du Conseil du 26 septembre 1686, ceux des 12 octobre 1683, 1. décembre 1610, 17 octobre 1713, la déclaration du Roi du 17 juillet 1743, les Lettres patentes du 19 octobre 1787, & deux ordonnancés du Roi, des 18 mars 1763 & 21 janvier 1787.

<sup>(</sup>b) Par une ordonnance du 18 mars 1766, on créa un tribunal nommé le tribunal terrier, pour prononcer sur divers objets, & spécialement sur les poursuites en réunion. Un édit enregistré le 11 juin 1787, a supprimé depuis ce siège, & a rendu aux Administrateurs la connoissance de tout ce qui est relatif aux réunions.

condition expresse que, dans un temps marqué, il le mettra en valeur & continuera de le cultiver.

Les réunions sont le retour au domaine de ce terrain cédé, faute par le concessionnaire d'avoir mis sa terre en valeur dans le temps marqué, ou d'en avoir continué la culture.

L'objet des loix publiées sur cette matière, est d'entretenir une émulation désirable entre les Colons, & d'empêcher, autant qu'il est possible, les anciens concessionnaires de laisser leurs terres incultes.

Les auteurs du chef de dénonciation auquel je réponds en ce moment; ne blâment point ces loix; ils avouent au contraire que le Gouvernement avoit imposé des obligations fort raisonnables aux concessionnaires, mais ils prétendent que désormais les réunions & les concessions pourroient nuire à notre commerce de casé, par la trop grande quantité qu'on en cultiveroit, & à la (a) salubrité de l'air de Saint-Domingue, parce qu'elles entraîneroient les destructions des forêts qui y attirent les nuages & y provoquent les pluies. Ensin, ils allèguent que depuis vingt ans, mes prédécesseurs n'avoient pas prononcé vingt réunions par année, & ils me reprochent de n'avoir pas suivi leur exemple.

Je vais répondre à ces premiers chefs de la dénonciation; je repousserait ensuite l'attaque de mes adversaires sur l'abus qu'ils prétendent que j'ai fait de la faculté qui m'étoit accordée conjointement avec l'Intendant de la Colonie, de prononcer des réunions & de faire des concessions nouvelles.

Les dénonciateurs mettent d'abord en avant une proposition qui fans doute paroîtra très-extraordinaire.

« Un Ministre, disent-ils, qui, sans considérer la dissérence des

<sup>(</sup>a) Cette allégation est tellement démentie par l'expérience, que je me crois dispensé d'y répondre. Je ne citerai pas Saint-Domingue seul pour exemple, mais toutes les contrées où le climat est chaud & le sol sertile; plus on y sait de désrichemens, plus on a découvert la terre des bois qui l'ombrageoient, plus on a diminué l'insalubrité de l'air,

» époques & les changemens que le temps apporte à toutes les » institutions humaines, prétendroit se référer servilement aux loix-

du siècle dernier, & les saire observer aujourd'hui avec rigueur,

» seroit un tres-mauvais politique qui serviroit mal sa Nation, & parti-

» culièrement la province confiée à ses soins. »

J'interrogerai à mon tour ceux qui me dénoncent; je seur demanderai s'ils se contenteroient d'une justification de ma part, qui seroit appuyée sur un pareil principe. Je suppose que je me susse écarté des dispositions des Ordonnances, & que, cité comme je le suis aujourd'hui, j'osasse dire : Il est vrai que j'ai ensreint la loi, mais j'aurois été mauvais administrateur si jeusse voulu faire observer servilement celle du siècle dernier. Un Ministre doit considérer la dissérence des époques, & les changemens que le temps apporte à toutes les institutions humaines. J'ai servi ma patrie en m'élevant au-dessus d'une loi qui m'a paru mauvaise, & je ne me suis pas cru lié par celles qui avoient vicilli.

Avec quelle force, avec quel avantage mes dénonciateurs ne réclame roient-ils pas en faveur des principes? comme ils foutiendroient que le temps, loin d'altérer le respect qu'on seur doit, ajoute encore à seur autorité! Le croira-t-on? quand tout s'incline au nom seul de la loi, un Ministre est dénoncé pour s'être sidèlement conformé à celles qui existent depuis plus de cent années, & que d'autres loix successives ont maintenues dans toute seur vigueur.

Comment me disculperois-je d'avoir trahi sciemment mon devoir, si j'eusse resulé de concéder les terres qui étoient demandées au Gouvernement pour la première sois, lorsque ces concessions sont spécialement ordonnées par toutes les loix de la Colonie? Le règlement du 1. er avril 1773, titre III, art. 4, n'oblige ceux qui veulent obtenir des terrains propres à être mis en culture, qu'à se munir d'un certificat de l'arpenteur de la paroisse dans l'étendue de laquelle ce terrain est situé, à le saire publier pendant trois dimanches consécutifs, en la forme ordinaire, à l'issue de la messe paroissale, & à le saire viser par le Commandant du quartier.

La publication avertit ceux qui pourroient y avoir des droits.

Le visa du Commandant du quartier, est pour les Administrateurs de la Colonie un garant que la concession peut être saite sans aucun inconvénient pour le public, & que le désrichement ne nuira pas à la conservation des eaux. Ce Commandant, toujours pris parmi les propriétaires, est intéressé personnellement à ne point laisser tarir les sources qui fertilisent son canton.

Je n'ai sait aucune concession sans avoir vérissé si ces sormalités avoient été remplies : que peut-on exiger de plus? J'aurois été injuste si, m'opposant au vœu de la loi, j'euste resulé des concessions nouvelles qui ne portoient préjudice à aucun citoyen, & qui ne pouvoient exciter de légitimes réclamations.

Il est une considération de bien plus haute importance, qui, suivant les auteurs de la dénonciation, devoit empêcher qu'on ne sît des concessions. On s'étoit aperçu que le casé & l'indigo épuisoient prodigieusement la terre. Il falloit bénir l'heureuse impossibilité où se trouvoient plusieurs Colons d'étendre une culture précieuse au delà des besoins des consommateurs. Si les concessionnaires avoient pu défricher tout ce qui leur avoit été concédé, le casé seroit tombé à un prix si bas qu'il n'auroit pas dédommagé des frais de culture; aussi les Administrateurs qui m'avoient précédé n'avoient-ils pas prononcé vingt réunions par année.

Je réponds d'abord à cette dernière partie de l'objection, que j'ai été Gouverneur général en 1786 & 1787. L'année 1785 est donc celle qui a précédé mon administration, & l'année 1788, celle qui l'a suivie.

Il a été imprimé en 1789, au Port-au-Prince, il a été répandu avec profusion dans la Colonie entière, un tableau que je produis, des réunions poursuivies & prononcées pendant les années 1785, 1786, 1787 & 1788.

Personne jusqu'à ce jour n'a douté de l'exactitude de cette pièce authentique; elle est revêtue de l'attestation du gressier, homme public, & dont l'intégrité est connue.

En 1785, il y a eu soixante-dix-sept réunions poursuivies, soixante;

cinq ont été prononcées; & en 1786 il n'y a eu que vingt-six réunions poursuivies, & vingt-trois de prononcées.

Rapprochons maintenant du réfultat des deux années qu'a duré mon administration, celui des deux années qui l'ont précédée & suivie.

En 1786 & 1787 il y a eu cent treize réunions poursuivies, & cent deux prononcées.

En 1785 & 1788 il y a eu cent quatre-vingts réunions poursuivies. & cent trente-trois de prononcées.

Je présente les faits & je m'abstiens de toutes réslexions.

Je demande en second lieu, s'il seroit d'une sage politique de restreindre volontairement la culture du casé & d'empêcher son accroissement dans la Colonie, par la seule raison qu'en le multipliant, il baisseroit de prix? Les nègres deviendront plus chers, parce qu'on en emplosra davantage; les propriétaires des sucreries ( tels que sont onze des treize signataires de la dénonciation que je résute), contraints d'acheter continuellement des recrues de noirs dont leurs ateliers ont besoin, verront augmenter leurs frais d'exploitation : cela peut être, mais le public aura le casé à meilleur compte, & l'intérêt général doit toujours l'emporter sur l'intérêt particulier.

On ajoute que cette plante épuisant la terre, il est à craindre que l'univers n'éprouve tout-à-coup une privation, qu'une abondance momentanée ne feroit que rendre plus sensible.

Ces inquiétudes pourroient avoir quelqu'apparence de fondement, si Saint-Domingue étoit la seule contrée qui produisit du casé, comme les îles Hollandoises sont les seules qui, jusqu'à présent, ayent donné des épiceries en abondance; mais plusieurs autres îles & le continent de l'Amérique, offrent d'immenses terrains propres à cette culture; les Nations voismes s'y livreront avec ardeur, dès que nous commencerons à nous ralentir, & que nous ne pourrons plus fournir aux demandes des consommateurs. Déjà même les Hollandois & les Espagnols ont obtenu des succès qui stimulent l'industrie & l'activité de nos cultivateurs.

Supposons pour un instant qu'on eût resusé depuis long-temps des concessions, qu'on eût rejeté les poursuites en réunion, qu'on eût mis des entraves à la culture des casés dans nos colonies; qu'en seroit-il arrivé? Les anciens propriétaires dont les habitations sont en plein rapport, auroient peut-être marché à plus grands pas vers la fortune; la denrée auroit augmenté de prix, les Négres auroient diminué de valeur; mais bientôt l'étranger auroit été averti par son intérêt personnel, il se seroit emparé d'une branche de commerce que nous aurions négligée; & si nous tentions de nous en ressaissir, nos efforts seroient impuissans, le plus diligent ayant tout l'avantage en matière de commerce & de culture.

Un gouvernement sage & éclairé ne resuse jamais de saire produire à la terre tout ce qu'elle peut donner; il s'essorce au contraire de procurer toutes les facilités qui dépendent de lui, à ceux que l'amour des richesses attire dans ses Colonies. S'il diminue par-là les prosits des anciens cultivateurs, il en enrichit de nouveaux; le nombre des consommateurs s'augmente en raison de ce qu'on leur procure des jouissances plus faciles & moins coûteuses.

Il est une manière sûre de juger des essets que produisent les réunions & les concessions; c'est de considérer la progression des casés (a) produits par la Colonie, & du nombre des Négres qui y ont été importés. Les tableaux suivans présentent les résultats de l'importation des Nègres & de leur prix, de l'exportation des casés & de leur valeur.

(a) ANNÉES.	NEGRES IMPORTĖS & VENDUS.	PRODUIT  des  VENTES.	Aukgie Aukgie oft Auf	ANNÉES.	CAFÉS VENDUS.	PRIX DES VENTES dans LA COLONIE.
1783. 1784. 1785. 1786. 1787. 1788.	9,37°. 25,025. 21,762. 27,648. 30,839. 29,506.	15,650,000l 43,602,000. 43,634,000. 54,420,000. 60,563,000. 61,936,000.	t son philips L Inul	1783* 1784* 4785* 1786* 1787*	44,573,000 <sup>1</sup> 52,885,000. 57,368,000. 52,180,000. 70,003,000. 68,151,000.	57,368,000. 57,398,000. 91,003,900.

Ainsi, en six années, le produit d'une seule branche de commerce s'est élevée de 33,429,750# à 92,003,850#, c'est-à-dire, qu'il a presque triplé, & le casé, loin de diminuer de valeur, a continuellement augmenté. En 1783, il étoit à quinze sous la livre; en 1784, à dix-sept sous; en 1785, à vingt sous; en 1786, à vingt-deux sous; en 1787, à vingt-six sous; en 1788, à vingt-sept sous. Cet exposé sidèle prouve, comme je l'ai déjà avancé, que l'abondance de cette denrée n'en sait pas toujours baisser le prix.

Tels ont été les effets des réunions & des concessions qui m'attirent aujourd'hui le reproche d'une désérence servile aux soix du dernier siècle; comme si les réunions & les concessions n'étoient pas des moyens assurés d'entretenir l'activité du cultivateur, comme si cette activité n'étoit pas une source inépuisable de richesses pour la Nation.

L'agrandissement des villes marche nécessairement du même pas que la culture du sol. Le Port-au-Prince s'est accru d'un tiers dans l'espace de quatre années; on a vu se former des quais immenses, s'élever des maisons vastes, où il n'y avoit autresois que des marais malfains: les constructions ont été facilitées par la réunion des terrains abandonnés; cent vingt années d'expérience ont prouvé la nécessité d'y avoir recours. Le Gouvernement n'a pu se méprendre pendant un si long espace de temps sur ses véritables intérêts, & le résultat de ses opérations ne laisse aucune place à des critiques légitimes,

Je n'ai encore rempli qu'une partie de la tâche que m'ont imposée mes infatigables dénonciateurs.

- « Après avoir démontré, disent-ils, que les réunions ne tendoient
- » à rien moins qu'à consommer la ruine entière de la Colonie, ils » veulent prouver qu'elles ont été une source de tyrannie & de con-
- » cussions : de tyrannie, si les propriétaires ont été dépouissés; de
- concussions, si le tyrans ou leurs sous-ordres ont trouvé dans ces

» farcins publics, ou des avantages personnels; ou le plaisir de la » vengeance.»

Qui ne croiroit, d'après une pareille dénonciation, que le pouvoir de réunion est concentré dans la personne des Administrateurs, qu'ils peuvent arbitrairement les prononcer, qu'elles ne sont assurer aucune forme; cependant (& ceux qui m'inculpent ne l'ignorent point), c'est à la poursuite du Procureur du Roi du lieu où l'objet à réunir est situé, que s'instruit la procédure en réunion; c'est devant le juge que cette procédure est portée; son avis & les conclusions du Procureur du Roi sont envoyés au Gressier du Tribunal-terrier. Jusqu'au mois de juin 1787, ce Tribunal a pris connoissance de toutes les affaires qu'avoient instruites, comme je viens de l'exposer, les Tribunaux ordinaires; & il est notoire que les Administrateurs ne prononcèrent de réunions avant cette époque, qu'affissés de trois Magistrats du Conseil supérieur, membres comme eux du (a) Tribunal-terrier.

Ce Tribunal fut supprimé par l'Ordonnance du 21 janvier 1787; enregistrée au mois de juin suivant, & la même loi attribua aux Administrateurs seuls la connoissance exclusive de toutes les réunions au Domaine & des contestations relatives à la distribution & à l'usage des eaux. Je reconnus encore plus à cette époque, ainsi que l'Intendant de la Colonie, la nécessité d'établir les règles les plus précises sur la forme de procéder en cette matière. Nous y pourvûmes par un règlement que nous rendsmes conjointement le 10 novembre 1787, peu de jours avant mon départ de la Colonie. L'état des réunions poursuivies & accueillies en 1788, est le plus sûr garant que je puisse donner de son utilité

Après avoir démontre, duent-is, que les réunions ne tendoleni

<sup>(</sup>a) Le Tribunal-terrier, & depuis qu'il a été abolt, celui des Administrateurs, étoient véritablement des sièges inférieurs de justice; l'appel de leurs décisions étoit de droit, & se portoit au Conseil des dépêches. Tout déni de justice eût été comme dans les autres Tribunaux, une prévarication; il ne m'étoit point permis de rejeter de prime abord une requête en poursuite de réunion; j'étois tenu de la juger.

& de la faveur accordée aux propriétaires sur lesquels les demandes en réunion étoient formées (a). Il y eut cette année cent quatre demandes en réunion, & cinquante-trois réunions seulement surent accordées aux poursuivans ou à des étrangers. Jamais autant de poursuivans n'avoient succombé; l'omission de la moindre formalité sussificit pour les éconduire. Les registres des gresses des juridictions que j'ose invoquer, & qui sont ouverts à tout le monde, prouveront de plus que les cinquante-trois demandes en réunion, qui ont été adoptées, ne trouvèrent pour ainsi dire point de contradicteurs. Il s'agission de terres entièrement abandonnées; la réunion étoit la seuse voie que la loi eût ouverte pour les faire rentrer dans le commerce & les rendre à la culture.

La jurisprudence du Tribunal-terrier, pendant que j'en ai été le chef, a toujours adouci ce que le texte des règlemens avoit de sévère. On ne s'y écartoit de s'avis du Juge & des conclusions du Procureur du Roi, que pour être plus favorable qu'ils ne s'avoient été eux-mêmes aux propriétaires attaqués; & quoique la loi exige impérieusement qu'on mette en culture un tiers du terrain dans la première année, à peine de donner ouverture à la réunion, jamais cette loi n'a été appliquée d'une manière rigoureuse. Il a toujours suffi, pour faire

(a) ANNÉES.	NOMBRE des POURSUITES.	RÉUNIONS prononcées.	DÉBOUTÉS.	RENDUES aux Propriétaires.	accordées aux POURSUIVANS.	accordées  A D'AUTRES.
1785. 1786.	77. 26.	23.	12. 12. 12. 13. main 12. 13. main 12. 13. main	ins invent 2015: pays 03: 13:13:14 33:11:0000	33. 1 mm	i mbs lob 27. oildag.
1788.	104.	68.	36.	15.	deada te	dai ve
OTAUX en en 4 années.	00 Suplement	2356 ovu	m 1000 m ()	34. × 32	n pártie Franç ; c'elîr <b>zi</b> n ce	rolag <b>et.</b>

succomber le poursuivant, que le propriétaire eût placé un petit nombre de Nègres sur la concession, & qu'il eût commencé à la cultiver.

Il y a plus; j'ai maintenu avec exactitude l'exécution du règlement des Administrateurs, rendu le 6 décembre 1785, qui, pour éviter les surprises & donner la plus grande publicité aux demandes en réunion, ordonnoit que l'on désigneroit dans trois (a) gazettes, les abornemens du terrain dont la réunion étoit poursuivie, le quartier où il étoit situé & le nom du propriétaire.

Ce règlement de MM. de Coustard & de Marbois ordonne que les mêmes poursuites seront inscrites sur un tableau placé en évidence dans la salle d'audience de chaque juridiction. Cette formalité a depuis été remplie avec exactitude; elle a été régardée comme la sauve-garde de la tranquillité publique; elle n'a trouvé d'improbateurs que dans ceux à qui auparavant le secret des poursuites étoit profitable.

Sans doute la concession une sois accordée, doit être conservée au concessionnaire; mais elle ne lui a été saite que pour qu'il mît le terrain en valeur; il doit en être privé s'il le néglige. Sans les réunions, plusieurs quartiers, aujourd'hui d'un produit immense, seroient encore couverts de bois; au sieu de cinquante mille individus libres que l'on compte à Saint-Domingue, la Colonie stérile & presque déserte seroit.

<sup>(</sup>a) Pendant l'administration de M. de Marbois, & pendant la mienne, plusieurs. Ordonnances enregistrées au Conseil supérieur ont donné aux gazettes Coloniales un genre d'utilité que n'ont point nos journaux; elles donnent une publicité certaine à plusieurs actes judiciaires, & préviennent les inconvéniens qui naissent souvent dans nos tribunaux, du désaut de notification de ces mêmes actes. Il en résulte de grands avantages pour le public; tout poursuivant en réunion doit y faire imprimer sa demande, & ne peut, la soustraire à, la connoissance de tous les citoyens qu'elle intéresse. Le particulier qui veut s'éloigner de la Colonie, est obligé d'y notifier son départ à ses créanciers, &c. La loi puniroit séverement les redacteurs des seuilles Américaines, s'ils osoient. Etre insidèles; aussi les gazettes de Saint-Domingue méritent-elles soi sur tout ce qui concerne la partie Françoise de cette île. On peut même les regarder presque comme des pièces légales; c'est par cette raison que je les cite souvent, & j'avertis ceux qui voudroient, y vérifier ce que j'avance, qu'ils en trouyeront le recueil à la bibliothèque du Roi.

divisée entre douze à quinze cents Colons incapables d'en cultiver la vingtième partie. Le Boucassin & l'Arcaye, quartiers si slorissans, ont été dans la main d'un seul particulier; alors ils étoient incultes. Les réunions & les concessions ont fertilisé cette partie de l'Isle, en proportionnant l'étendue des propriétés aux facultés des concessionnaires.

Mais quelqu'utiles que soient les réunions en général, quelqu'exactitude qu'on apporte à l'observation des formes qui doivent les précéder à il faut convenir cependant qu'elles couvriroient des abus vraiment répréhenfibles, si elles laissoient aux Administrateurs la faculté d'en gratifier leurs parens ou leurs amis aux dépens des propriétaires; si la même personne pouvoit en réunir plusieurs, & en faire un trafic honteux; fr enfin ces réunions n'étoient qu'un moyen de mettre les anciens concesfionnaires à contribution.

Or, dit-on, tout cela est arrivé. « Le sieur Wante, secrétaire par-" ticulier (a) de l'Intendant, est parvenu par une activité sans exemple, » & une avidité inextinguible à réunir dans ses mains seize concessions » à la fois, digne récompense de plus de cent spoliations dont il avoit » été l'infatigable agent. »

On a imprimé, comme je l'ai dit, à Saint-Domingue un état des réunions poursuivies; cet état est certifié & signé par le sieur Sentout, greffier du tribunal. Il a été publié dans toute la Colonie au mois just. N.º 5. d'avril 1789, & personne ne lui a reproché la moindre inexactitude.

C'est cet état que j'invoque; on y lit à la page 4 : « Le 27 décembre » 1786, il a été réuni un terrain pour hatte & corail, c'est-à-dire, » pour élever des bestiaux, au quartier Saint-Louis, à la poursuite » de M.d e la G autraye; le Procureur du Roi avoit conclu à la réunion, » & il a été donné à M. Wante. »

Cette concession qu'a obtenue le sieur Wante, auroit pu être faite à

<sup>(</sup>a) Jamais le sieur Wante n'a été secrétaire de l'Intendant; ce particulier étoit alors employé dans l'administration, & chef du bureau des anciens recouvremens, place qui ne lui donnoit aucune influence sur ce qui concernoit les concessions & réunions.

tout autre; mais il méritoit de l'obtenir par les services qu'il a rendus.

Quel droit exclusif prétend-on que le sieur de la Gautraye ait eu sur ce terrain? il avoit appartenu à la dame Noguez; le sieur de la Gautraye en poursuivoit la réunion au Domaine, sous prétexte de non-culture, & il en demandoit la concession à son prosit. La loi laissoit aux Administrateurs la faculté de le concéder à qui bon leur sembloit. Le Tribunatterrier a prononcé la réunion, parce que le terrain étoit essectivement inculte; les Administrateurs ont concédé au sieur Wante, parce qu'il s'en étoit rendu digne par ses travaux. Toutes les propriétés des habitans de nos sles, sont sondées sur des titres semblables, & il n'y a pas eu beaucoup de faveurs de ce genre accordées à des services austréels.

Quant aux quinze autres concessions prétendues accumulées sur la tête du sieur Wante, elles sont évidemment chimériques; le tableau de toutes les réunions prononcées depuis 1785 jusqu'au 1. et certissé du gressier; qu'on le parcoure, on n'y trouvera pas une seule de ces concessions imaginaires.

Dira-t-on que le sieur Wante les a obtenues sous des noms supposés?

le contraire peut être aisément vérisié, puisque le Gressier qui a rédigér

l'état des réunions, a ordre de donner tous les éclaircissemens qui pourroient

sui être demandés, & de ne resuser la communication d'aucun acte, d'aucune,

pièce, d'aucun regisse à qui que ce puisse être.

Ne trouve-t-on point ces preuves suffisantes? eh bien, que l'on consulte les gresses des juridictions où les réunions ont été poursuivies; les noms des poursuivans, des témoins, des parties y sont nécessairement inscrits.

Ensin, les terrains qui sont l'objet de ces quinze concessions, doivent être connus; qu'on les découvre, qu'on les indique. Cent carreaux ou trois cent cinquante arpens de terre, mesure de Paris, ne peuvent être ignorés dans la Colonie; & si la même personne possédoit quinze sois cette étendue, seroit-il possible que ce sût à l'insu de tous les habitans?

Qu'on dife où sont situées ces concessions: il est intolérable que sans avoir rien vérissé on m'accuse; qu'on parle de quinze concessions sans les désigner, de quinze individus spoliés sans en nommer un seul.

En vain la dénonciation est terminée par cette formule ordinaire à mes dénonciateurs: Tous ces faits sont la quintessence des nombreux Mémoires qui ont été adressés à ce sujet. J'attesse qu'on ne m'en a communiqué aucun.

Je ne releverai point les inculpations qui font perfonnelles au fieur Wante, telles que la demande de quarante mille livres qu'il a faite, dit-on, au fieur de la Gautraye, pour lui céder la concession dont il s'agit. La fausseté démontrée de beaucoup d'autres faits, ne permet pas de croire celui-ci qui d'aisseurs est invraisemblable : on n'auroit pu espérer d'obtenir un prix aussi considérable d'un terrain absolument inculte; & si le sieur Wante y avoit déjà formé des établissemens (a), il avoit acquis comme tout concessionaire, le droit d'en exiger le prix; d'aisseurs, j'ignore ce qui s'est passé à cet égard, & je n'ai point à répondre à ce qui m'est absolument étranger.

Qu'on juge maintenant si en matière de réunions & de concessions, comme en toutes autres, j'ai mérité les reproches graves, quoique vaguement énoncés, d'avoir toleré sous mes yeux un brigandage, objet de scandale & de corruption.

Mais voici un chef d'accusation d'un tout autre genre.

A en croire mes adversaires, « un de mes agens affidés, M. le » Procureur général, a pensé consommer la ruine de la Colonie, en

<sup>(</sup>a) Les loix coloniales défendent expressément de vendre avant d'avoir établi, c'està-dire d'aliéner une concession avant d'y avoir fait un établissement qui en assure la propriété, & mette à l'abri des poursuites en réunion.

Il est possible quelquesois que cette règle, sage, politique & équitable, soit transgressée, & qu'on soustraye des abus de ce genre à la connoissance des Administrateurs. Une vente secrète dans un quartier reculé, peut échapper à leurs recherches; mais ils seroient répréhensibles s'ils toléroient sciemment ces stipulations illégales.

Je ne crains point qu'il me soit sait de pareils reproches,

» abrogeant le règlement par lequel un concessionnaire qui avoit rempli

» les formalités d'usage & formé un établissement sur son terrain, ne

» pouvoit plus être troublé par un concessionnaire même plus ancien

» qui auroit négligé de faire usage de son titre. »

Dans la vérité, ce Magistrat crut utile à la Colonie, après que les deux Conseils furent réunis, d'affujettir aux mêmes principes tout ce qui tenoit à l'ordre public; il pensa que le Conseil de Saint-Domingue pouvoit statuer sur les réformes qu'il croyoit juste de faire à d'anciens règlemens. L'opinion du Procureur général sembloit, en quelque sorte, être autorifée par des exemples antérieurs. Il s'agiffoit d'introduire dans la partie du Nord, une jurisprudence généralement suivie dans celle de l'Ouest & du Sud. Le Conseil supérieur de Saint-Domingue partagea l'erreur du Procureur général, accueillit son réquisitoire, & rendit, le 19 novembre 1787, un arrêt de règlement dont on n'aperçut pas. au premier moment, l'irrégularité & les inconvéniens; mais quelque temps après, MM. de Vincent & de Marbois m'adressèrent des observations sur cet arrêt : des Magistrats du Conseil en reconnurent les vices; la Chambre d'agriculture du Cap réclama, & Sa Majesté cassa ce jugement par un arrêt de son Conseil, rendu sur mon rapport, le 31 janvier 1789. Il a été enregistré au Conseil supér jeur de Woyez Pièces Saint-Domingue le 19 mai de la même année. Mes dénonciateurs ont omis de faire mention à l'Affemblée Nationale de cette dernière circonstance.

just. N.º 6.

Il est évident que je n'ai pu ni prendre part à la décision du Conseil supérieur de Saint-Domingue, ni provoquer le réquisitoire du Procureur général qu'on appelle mon agent affidé; j'avois quitté la Colonie dès le 13 novembre 1787, & j'en étois déjà éloigné le 19 du même mois, date certaine de l'arrêt de règlement qu'on me reproche: il y a plus, lorsqu'il m'a été connu, j'en ai proposé au Roi la cassation; c'est moi qui ai envoyé dans la Colonie l'arrêt qui l'a prononcée; c'est moi qui ai ordonné, de la part de Sa Majesté qu'on l'y sît enregistrer.

A l'appui de cette affertion, je ne produirai qu'une pièce, mais elle ne fouffre point de réplique; c'est l'enregistrement de l'arrêt de cassation.

Je pourrois sans doute me plaindre de la manière dont les faits les plus certains sont dénaturés dans la dénonciation présentée contre moi à l'Assemblée Nationale; mais il me suffit d'avoir démontré la fausseté des imputations qui me sont saites.

# ONZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Disette de farines. Insauciance criminelle du Ministre.

### DOUZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Rappel soudain d'un Gouverneur cher à la Colonie.

Maintenue opiniâtre d'un Intendant proscrit.

### TREIZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Letwe d'approbation dictée au Roi, en faveur de l'Intendant coupable:

### the tarting M so record R E P O N S E.

Je réunis ces trois chess d'accusation sous le même paragraphe, parce que mes dénonciateurs les ont sait dériver de la même cause.

Suivant eux, la Colonie éprouvoit l'année dernière une disette

Suivant eux, M. le marquis du C..., Gouverneur général de Saint-Domingue, y a admis les farines étrangères dans tous les Ports d'Amirauté, & son rappel a été la peine de l'Ordonnance qu'il a rendue à cet effet.

Suivant eux, M. de Marbois, Intendant, s'étoit au contraire opposé à l'ouverture des Ports d'Amirauté, ardemment demandée par les Colons. J'ai approuvé ses resus, & c'est pour l'en récompenser que

je Iui ai procuré un témoignage signalé de la satisfaction que le Roi ressentoit de ses services.

Ces assertions sont plus que hasardées: on a dénaturé les faits; l'intention de confondre les époques s'y maniseste par-tout; le désir de me nuire n'a pas permis qu'on respectât même la vraisemblance. Je vais rétablir la vérité outragée sur mille faits. Je prouverai que Saint-Domingue n'a point éprouvé de disette, tandis qu'en France nous étions menacés de la famine.

Que je n'ai pas cessé un seul instant de veiller à la subsistance de cette vaste Colonie.

Que l'Ordonnance de M. le marquis du C . . . qui y ouvroit aux farines étrangères tous les Ports d'Amirauté, ne pouvoit pas même être connue en France quand il a été rappelé.

Qu'on doit attribuer le parti que le Roi avoit pris de révoquer ce Gouverneur général, à une Ordonnance antérieure, & évidemment nuissible à l'une des branches de commerce les plus utiles au royaume.

Que M. le marquis du C.... avoit dévancé son rappel, en quittant de lui-même Saint-Domingue, sans permission du Roi.

Qu'enfin les services que l'Intendant avoit rendus, & l'intérêt même de la Colonie, ont déterminé Sa Majesté à honorer ce Magistrat, en lui donnant des preuves directes de sa constance & de son estime.

#### SECTION PREMIERE.

LES auteurs de la dénonciation auroient-ils donc oublié que la question qu'ils renouvellent aujourd'hui, a été discutée l'année dernière entre eux & les Députés des villes maritimes du Royaume? qu'elle se trouve parsaitement traitée dans le rapport que M. Gillet de la Jaqueminière, Député à l'Assemblée Nationale, a publié au nom de la Section du Comité d'agriculture & de commerce? ce rapport a été imprimé chez Baudouin, & il peut être consulté par tous les Membres de l'Assemblée Nationale.

Le mauvais succès qu'ont eu les plaintes élevées alors par M." les Députés de Saint-Domingue, les a contraints à s'en désister, il auroit dû m'épargner une dénonciation démentie par des pièces authentiques & qui n'a plus d'autre objet que de me nuire: mais puisque ceux de M. s les Députés de Saint-Domingue qui se sont rendus mes dénonciateurs, veulent renouveler des assertions déjà détruites, je vais de nouveau prouver que cette Colonie n'a point ressenti la disette que nous éprouvions l'année dernière; que j'ai fait, comme Ministre, tout ce qui étoit en mon pouvoir pour sui assurer les subsistances qui sui sont nécessaires, & que je l'ai fait avec succès.

Les rapports de commerce qui unissent Saint-Domingue à la France, ont pour base un échange exclusif de nos denrées, contre les productions de cette possession éloignée.

C'est de la France qu'elle reçoit habituellement les farines destinées à la nourriture des Blancs & de quelques Nègres qui en consomment; c'est à la France qu'elle vend le sucre, le casé, le coton, l'indigo & les autres productions de son sol fertile. On ne peut porter atteinte à ces loix, sans affoiblir les liens qui attachent à nous les habitans de cette riche contrée.

Le régime commercial dont je viens de parler, impose des devoirs à la Métropole; elle est obligée de pourvoir à la subsistance des Colons, & sa prévoyance pour eux a fait indiquer d'avance les moyens de remplacer ce qu'elle ne leur enverroit pas. Il existe dans l'île de Saint-Domingue trois Ports, connus sous le nom de Ports d'entrepôts; ce sont ceux du Port-au-Prince, du Cap-François & des Cayes. Les navires étrangers peuvent y apporter diverses denrées, mais il est désendu aux Colons de leur en payer le prix autrement qu'en argent, en marchandises importées de la Métropole, ou en sirops & tasias.

Jamais ces Ports n'ont été ouverts infructueusement aux farines étrangères. Le continent de l'Amérique produit beaucoup plus de blés que n'en consomment les habitans; ils ont toujours un grand intérêt de vendre la surabondance de cette denrée à ceux qui les payent en

argent, en marchandises venues de l'Europe, ou en sirops & tassias dont ils manquent. On ne peut pas même blâmer les Administrateurs de permettre que les subsistances soient achetées avec du sucre ou du casé, pourvu que ce ne soit que quand les besoins sont extraordinaires, & en prenant les plus grandes précautions pour prévenir les abus.

Le Gouverneur & l'Intendant de Saint-Domingue n'étoient point asserbiers à recourir au Roi pour obtenir la permission d'ouvrir aux farines étrangères ces Ports d'entrepôt. Il importoit aux habitans de la Colonie, que les Administrateurs eussent le pouvoir d'appeler euxmêmes ces secours aussitôt qu'ils les jugeroient indispensables. Le Gouverneur & l'Intendant ont donc toujours eu (mais conjointement & non séparément) le droit de rendre des Ordonnances provisoires, & d'autoriser, en cas de disette, les bâtimens étrangers à verser dans les Ports d'entrepôt les farines qu'appeloit le besoin. M. du C..... de concert avec M. de Marbois, avoit rendu une Ordonnance le 30 mars 1789, qui ouvroit ces trois Ports. Examinons si les farines étrangères & celles qui ont été envoyées de France, ont pu saisser la moindre inquiétude sur la subsistance des Colons.

Ce n'est pas sur le nombre d'individus qui existent à Saint-Domingue, qu'il faut calculer l'approvisionnement en farines de cette Colonie; les seuls Européens qui y sont établis, en sont un usage journalier. La patate, l'igname, la bananne, la racine de chou caraïbe, productions naturelles du pays, dont la récolte ne manque jamais dans tous les quartiers à la sois, suffissent à la subsistance de presque tous les Nègres & gens de couleur, libres ou esclaves, c'est-à-dire, aux neuf dixièmes des individus qui peuplent l'île.

Si l'on joint à ces fruits, le riz, le mais & les légumes de toute espèce, dont l'importation est toujours permise au commerce étranger, on concevra sans peine que l'approvisionnement de Saint-Domingue en farines, n'excède pas douze mille cinq cents barils de cent quatre-vingts livres pesant par mois, ou cent cinquante mille barils du même poids par année; car sur le relevé sait des farines entrées

à Saint-Domingue, depuis 1784 jusqu'en 1788 inclusivement, il est prouvé que l'importation n'a été que de sept cent cinquante mille barils, ce qui donne cent cinquante mille barils pour la confommation moyenne pendant chacune de ces cinq années.

Recherchons maintenant combien de barils de farine sont entrés dans les ports de Saint-Domingue, dans les neuf premiers mois 1789. Je ne m'occuperai pas des trois derniers, non que la Colonie ait manqué de farines pendant ce temps, mais parce que les États qui ont pu m'être adressés depuis cette époque, ne me sont point parvenus; les gazettes prouvent au reste que le pain a continué à y être à bas prix.

Les différens mouvemens des ports de France, dont j'étois informé, & les rapports venus de la Colonie même, m'assuroient que jusqu'au mois d'avril 1789, elle trouveroit dans les envois qui lui seroient faits, ou dans les magasins déjà approvisionnés, de quoi pourvoir à ses besoins; & en effet, elle n'a pas manqué.

Un relevé de divers états ou registres fidèles & authentiques, constate que dans les mois d'avril, mai, juin & juillet, il est entré dans les ports de Saint-Domingue, cinquante-quatre mille trois cent quarante-huit barils de farine, tant Françoises qu'étrangères. Il n'en falloit que cinquante mille à raison de douze mille cinq cents barils par mois, pour alimenter la Colonie pendant ce temps; il est donc impossible qu'elle ait jusqu'à cette époque éprouvé ou même pu craindre la famine.

Des lettres postérieures, en date du 24 & du 28 août, m'ont appris qu'il restoit alors dix mille barils de farine chez les divers négocians de la seule ville du Cap.

Inutilement on tenteroit de jeter du doute sur ces faits; ils ont pour garant le rapport de M. de la Jacqueminière, imprimé vers la fin de l'année dernière.

« On n'a point perdu de vue, disoit ce membre de l'Assemblée » Nationale, que la demande des Députés de l'île ne s'élève provisoi-» rement qu'à cent cinquante mille barils par an, ce qui fait douze

mille cinq cents barils par mois. Or il résulte de l'état joint à la lettre des deux Administrateurs de l'île, en date du 28 août, qu'il est entré dans les Ports, pendant les quatre mois d'avril, mai, juin & juillet, cinquante-quatre mille trois cent quarante-huit barils de farines, tant Françoises qu'étrangères, ce qui donne un excédant de quatre mille trois cent quarante-huit barils. Si à cet excédant, on joint le montant des expéditions qui ont été faites dans nos Ports seulement depuis cette époque, & qui étoient de sept mille quatre cents barils au commencement de septembre, on sera convaincu que si dans l'état constant des choses, le baril de farine a valu à Saint-Domingue 120 à 140 liv. ce qui n'est pas tout-à-sait le double de la valeur ordinaire, du moins l'île a été suffisamment approvisionnée jusques & au-delà de l'époque à saquelle les Députés de Saint-Domingue annonçoient la disette comme extrême.

» A la vérité, cet état ne cadre point avec celui de M. du C...; mais pour se déterminer en faveur de celui qu'ont envoyé conjointement les deux Administrateurs de l'Isle, le Comité à pensé que les raisons par lesquelles le Commerce a combattu l'exactitude des états fournis par M. du C...., étoient fans réplique, & il a été convaincu que cesui qui se trouvoit joint à la lettre commune des deux Aministrateurs actuels, & d'une date postérieure, comportoit avec sui des probabilités bien plus sortes que les premières, sournies par l'ancien Administrateur seul.

» Une considération est encore venue à l'appui de ces motifs, esse » a paru au Comité, déterminante en faveur de l'exactitude de l'état » envoyé par M. de Peynier & de Marbois; c'est qu'il résulte de » l'extrait des déclarations des exportations pour Saint-Domingue, » faites dans les Ports du royaume, que pendant les mêmes quatre » mois, il en a été déclaré à cette destination vingt-quatre mille » quatre cent quarante-six barils, quantité bien approchante de celle » de vingt-quatre mille six cent soixante-dix-sept, annoncée par l'état » des deux Administrateurs. Ce rapport entre des relevés saits à

Saint-Domingue d'une part, & dans nos Ports de l'autre, non » combinés entre eux, a paru au Comité porter jusqu'à l'évidence » la démonstration des faits attestés par le Commerce & le Ministre. » Quant aux farines étrangères annoncées dans l'état, & formant avec » celles de France la quantité de 54,348 barils, nous n'avons eu aucun » moyen d'en vérifier la quantité, mais la vérité reconnue de la première » partie, relativement aux farines Françoises, nous a paru une bien forte » présomption de fon exactitude sur les farines étrangères.

» Ainsi, il nous a semblé prouvé que M. du C.... avoit été induit » en erreur par les états qu'il a fournis, que ceux de MM. de Peynier & » de Marbois étoient parfaitement exacts; d'où il résulte que pendant » les mois d'avril, mai, juin & juillet, l'île a été suffisamment appro-» visionnée de farines, qu'il y en avoit même à cette époque un excédant » qui, avec les envois faits depuis par la Métropole seule, a dû suffire » à l'approvisionnement du mois suivant. »

J'ai cru ne pouvoir présenter à l'Assemblée Nationale des preuves plus dignes de sa confiance, que celles qui avoient été vérifiées une première fois par ses ordres. Mais le rapport de M. de la Jacqueminière, rédigé & imprimé en 1789, n'a pu constater que la quantité de farines entrées à Saint-Domingue jusqu'à la fin du mois de juillet de la même année. Je joindrai donc l'état que les Administrateurs m'ont envoyé le 24 octobre dernier des farines entrées dans les ports de la Colonie. On y verra que depuis le 1.er août jusqu'au 20 octobre, la Colonie avoit reçu 48,871 barils; qu'il en existoit en nature, au 24 octobre, 23,872 barils, quantité suffisante pour assurer, pendant six semaines, la subsistance justific. nº 7de la Colonie; qu'on en attendoit incessamment 41,850 barils qui, à raison de 12,500 par mois, tranquillisoient pleinement Saint-Domingue fur sa subsistance pendant cinq mois entiers.

Enfin, il est aisé de prouver que Saint-Domingue a reçu en 1789, 20,000 barils de farines de plus qu'il n'en avoit reçu en 1788, année où personne ne s'est plaint, où personne n'a craint de manquer.

Je serois assurément dispensé de me justifier du reproche d'insouciance,

après avoir prouvé que la Colonie étoit pourvue. Ma correspondance avec les Administrateurs, le compte exact qu'ils me rendoient de l'état des sub-sistances, les éclaircissemens que je me suis procurés, les ordres que j'ai donnés, tout justifie d'ailleurs les soins que j'ai pris; mais puisqu'ensin on m'accuse d'insouciance, je dirai que sans cesse occupé de prévenir les besoins d'une Colonie précieuse, je crus devoir proposer au Roi de prendre une précaution surabondante & inusitée. Il sut donné ordre à un bâtiment destiné en 1789 pour nos Colonies occidentales, de toucher à l'Amérique septentrionale, & d'y remettre une lettre circulaire adressée à nos Consuls, lettre dans laquelle Sa Majesté les chargeoit d'exciter les Négocians des États-Unis à faire passer des farines, soit aux îlesdu-Vent, soit à Saint-Domingue. Il leur étoit enjoint de faire insérer cette invitation dans les papiers publics: tous l'ont fait, & j'osse de produire leurs réponses.

Plusieurs de ces lettres constatent que les Négocians se resusoient à cette spéculation, parce que les Capitaines-marchands, nouvellement arrivés de Saint - Domingue, y avoient laissé les farines abondantes, & à un prix modéré.

Saint-Domingue en effet n'a point éprouvé de disette pendant l'année. 1789. Les farines Françoises, & même les farines étrangères y ont été un peu plus chères (a) que les années précédentes. Eh! qui ne se fût estimé heureux en France, de pouvoir, à l'aide d'une ségère augmentation de prix, assurer sa substitute. Les farines étoient bonnes à Saint-

<sup>(</sup>a) Qu'on ouvre les gazettes coloniales, qu'on les consulte sur la cherté de cette denrée à Saint-Domingue, on reconnoîtra que le prix moyen des farines est ordinairement de 100 liv.; que pendant cinq ou six semaines elles ont été vendues de 140 à 160 liv., & que pendant le reste de l'année 1789, la plus belle farine de Moissac n'a coûté que de 110 liv. à 120 liv. tout au plus. Ainsi, dans cette année désastreuse pour l'Europe, & où les primes qu'elle fournissoit faisoient renchérir la denrée en Amérique, Saint-Domingue ne l'a payée que pendant quelques instans, moitié en sus de la valeur ordinaire, & pendant le reste de l'année, n'a supporté qu'une augmentation d'un dixième à un cinquième sur le prix habituel.

Domingue, elles n'y ont jamais manqué; la mère-patrie a-t-elle eu les mêmes avantages?

Mais comment se contenir dans les bornes d'une juste modération, quand on lit dans la dénonciation que je réfute, l'assertion suivante :

« Du 5 juillet au 20 septembre, il n'est pas entré un seul navire de » France dans les ports de Saint-Domingue. »

Je ne puis le dire en termes trop précis.

Le fait est notoirement faux.

Je produis la liste de quarante-sept navires venant de France, entrés dans les ports de Saint-Domingue pendant cet intervalle de temps, & justific. nº 8, je ne comprends pas dans ce nombre les vaisseaux négriers.

Voyez Pièces

J'invoque à l'appui de ce que j'avance, les papiers publics de la Colonie, où est annoncée l'arrivée de tous les bâtimens, avec l'indication du lieu de leur départ : les navires, les Capitaines y sont nommés; les dates du départ & de l'arrivée sont énoncées. Ces gazettes ont été imprimées en 1789; on ne m'y préparoit pas des réponses à une dénonciation qu'il n'étoit pas alors possible de prévoir.

Les registres de nos Ports d'où les bâtimens sont partis, les journaux des Capitaines qui les ont montés, offriront des preuves surabondantes à ceux qui pourroient encore en défirer.

Je ne laisserai pas même à mes dénonciateurs la ressource de dire que pendant ces soixante-dix jours, il n'a mouillé dans les Ports de la Colonie aucun bâtiment François chargé de farines; car les états que je produis, constatent que dans le seul mois d'août, il y est entré sur nos navires 4201 barils de farines Françoises (a).

<sup>(</sup>a) Je ne peux déterminer exactement ce qui en a été apporté pendant les vingt-cinq derniers jours de juillet, & pendant les vingt premiers de septembre, parce que les états qu'on m'adresse comprennent des mois entiers.

En juillet, la Colonie a reçu 6743 barils de farine nationale, & 4308 de farines étrangères. En septembre, 1487 barils de farine nationale, & 17,910 de farines étrangères.

En août, outre les 4201 barils venant de France, comme je l'ai dit, il en est entré 17.601, apportés par l'Étranger; en forte qu'en ce seul mois, la Colonie a reçu ce qui suffiroit à son approvisionnement pour sept semaines.

La Colonie n'a donc point manqué de subsistances, & elle n'a pas cessé un seul moment d'être l'objet de mes soins les plus assidus.

#### neise batter or S. I I.

J'AI été jusqu'à présent soutenu dans la carrière pénible que j'ai parcourue, par le sentiment intime d'une vie honnête & d'une conduite pure; à chaque ligne que je traçois, il me sembloit voir entre moi & la casomnie s'élever la vérité, étayée d'une soule de preuves qui me servoient d'égide.

Mais enfin les dénonciateurs qui me poursuivent, ont eu l'art de m'imposer le devoir le plus affligeant pour moi. Un Militaire distingué, que je n'ai jamais cessé d'estimer, M. le marquis du C..., dont je sus dans ma jeunesse l'ami & le compagnon d'armes, a été, pendant mon ministère, nommé au gouvernement général des stes sous le Vent, & il a depuis été rappelé.

On exige que je me justifie de cette révocation; on me place dans la cruelle alternative ou de trahir, en me taisant, mon devoir envers la Nation qui m'interroge, envers le Roi qui m'honore de sa confiance, envers les Ministres qui ont assisté au Conseil dans lequel ce rappel a été déterminé, ou d'entrer dans des détails qui affligent ma sensibilité. On espère rendre accusateurs l'un de l'autre, deux hommes qui se considèrent & qui ne peuvent se donner réciproquement que des témoignages honorables, même sur les points où ils diffèrent d'opinions. Je me vois contraint à exposer les erreurs d'un brave & loyal Militaire qui, comme Administrateur, s'est écarté réellement de ses devoirs, mais par un zèle immodéré, je pourrois dire aveugle, pour ce qu'il croyoit être le bien public. Doit-on même lui imputer ces erreurs excusables par leur motif? n'est-il pas très-probable que des conseils persides ont égaré ce Gouverneur, à qui la Colonie de Saint-Domingue, où il n'a passé que six mois, ne pouvoit être suffisamment connue sorsqu'on l'a porté à y introduire les plus grands changemens?

J'entre en matière, & me hâte de me délivrer d'une tâche, dirai-je importune;

importune! ce mot est foible & exprime peu ce qu'il m'en coûte pour discuter un tel sujet. la los siol en lun lun lun lun

De quel droit d'abord mes dénonciateurs me reprochent-ils le rappel de M. le marquis du C....? Domingue par M. le chevalier de la

Pourquoi supposent-ils qu'il a été nommé malgré moi Gouverneur de Saint - Domingue?

Pourquoi soutiennent-ils que le rappel de cet Officier général eût pour cause l'Ordonnance qui ouvroit aux farines étrangères tous les ports d'amirauté de la Colonie ?

Pourquoi, après avoir cherché sans cesse à induire en erreur sur les époques & sur les faits, couvrent-ils d'un air de mystère des conjectures qui blessent ouvertement la vérité?

Ce n'est point malgré moi que M. le marquis du C.... a été nommé au gouvernement de Saint-Domingue; il avoit douze concur- Voyez Pièces rens; j'ai mis leur demande & la sienne sous les yeux du Roi : leurs fervices & leurs talens faisoient regretter à Sa Majesté de n'avoir point alors de récompenses à offrir à chacun d'eux; mais son choix ne pouvoit tomber que sur un seul. J'eus l'honneur d'exposer au Roi les motifs qui me sembloient devoir le fixer sur M. le marquis du C...., & ce fut d'après mon avis motivé, que Sa Majesté se détermina à le présérer. Ces faits sont constans; M. le marquis du C.... lui-même ne peut les ignorer. C'est donc pour avoir occasion de m'imputer, avec quelque vraisemblance, son rappel, qu'on suppose mal-à-propos que je m'étois opposé à sa nomination.

Ce n'est pas non plus sans des motifs cachés qu'on a attribué ce rappel à l'Ordonnance que rendit M. le marquis du C...., pour ouvrir aux étrangers tous les ports d'amirauté de la Colonie, pour y attirer des farines dont il craignoit de manquer. On a espéré, en alléguant cette cause de son retour en France, exciter l'indignation publique; on s'est flatté qu'on donneroit, par un tel artifice, quelque poids à la dénonciation qui est faite contre moi; mais la fausseté de cette assertion va être pleinement démontrée, & l'on verra, non sans

étonnement, que dans une multitude de faits énoncés pour l'appuyer, il ne s'en trouve pas un seul qui ne soit contraire à la vérité.

Ce sut le 28 juin 1789, que sur des nouvelles apportées de Saint-Domingue par M. le chevalier de la Tourette, lieutenant de vaisseau commandant la Levrette, qui en avoit appareillé le 15 mai, le Roi rappella M. le marquis du C..., & me chargea de proposer à M. le comte de Peynier, le gouvernement des îles sous le Vent. Il étoit à Paris, je lui sis part des intentions du Roi; il accepta, & sut nommé le 30 juin.

Voyez Pièces just. N.º 10. Pour qu'on pût attribuer le rappel de M. le marquis du C...., à l'Ordonnance qui ouvroit tous les ports d'Amirauté aux navires étrangers, il auroit fallu au moins qu'il eût été possible d'avoir connoissance de cette Ordonnance à Versailles avant le 27 juin; or, elle n'a été enregistrée que le 29 mai au Conseil supérieur du Port-au-Prince. Je la présente dans une forme authentique : ce n'étoit certainement pas M. le chevalier de la Tourette qui l'avoit apportée, puisqu'il avoit mis à la voile le 15 mai du Port-au-Prince, où l'arrêt d'enre-gistrement n'a été rendu que quatorze jours après.

Dira-t-on qu'on a envoyé cette Ordonnance par un autre navire? quel est-il? qu'on le nomme: il n'en est point venu alors avec cette rapidité qui tiendroit du prodige; les mouvemens de nos ports recueillis avec exactitude, peuvent être consultés, & déposeront contre ce fait chimérique.

Supposons, contre toute vérité, qu'on eût sait passer l'Ordonnance par un bâtiment expédié à l'instant même qu'elle a été enregistrée; il eût été impossible encore qu'elle sût parvenue le 27 de juin à Versailles, car on n'expédie point un bâtiment chargé de dépêches pour les Ports de la Manche, mer où l'on ne peut quelquesois pénétrer que très-dissicilement; & dans quelqu'autre port de l'Europe qu'il eût mouillé, l'Officier chargé des dépêches ne seroit point venu de ce port en moins de quatre jours à Versailles,

Il faudroit donc supposer que le navire seroit arrivé dans le port le

23 juin; mais aucun bâtiment ne passe en vingt-einq jours du Port-au-Prince en France, à moins d'être poussé par une tempête continuelle, dont on tient note dans les journaux de mer; les traversées très-courtes sont de trente jours, communément elles sont de quarante jours, souvent de deux mois. On n'a cité dans le temps, & on ne sauroit citer aujourd'hui aucun navire qui ait, à cette époque encore voisine de nous, fait une semblable diligence; on l'auroit d'autant plus remarquée, qu'elle est absolument improbable, & il seroit aisé d'en administrer des preuves.

Quelle influence ce fait n'a-t-il pas fur le chef de dénonciation auquel je réponds? Il n'est pas possible que l'Ordonnance enregistrée le 29 mai au Port-au-Prince, & qui ouvroit aux farines étrangères tous les ports d'Amirauté, ait déterminé (a), le 28 juin à Versailles, le rapel de M. le marquis de C....; il n'étoit pas plus possible que M. les Députés de Saint-Domingue eussent reçu des lettres de leurs Commettans par la Levrette que commandoit M. le chevalier de la Tourette, ni par aucune voie, & qu'ils eussent été chargés par eux de me voir, soit pour me témoigner leur fatisfaction de la conduite tenue par M. le marquis du C... qui avoit rendu cette Ordonnance, soit pour demander le rappel de l'Intendant de la Colonie, qui avoit resulé de la signer; & quoiqu'on ait déclaré dans la dénonciation, que je ne nierois pas une seule phrase des deux consérences qu'eut avec moi à ce sujet la députation de Saint-Domingue toute entière, parce qu'ils étoient

vendredi 14 juillet. & non le 20 juin qu'ils ni ent fait ver-

vais y substituer la vérité, a mabanal l'appoup a restatilieme A xusb so mon us selledif

L'Ordonnance enregistrée le 29 mai au Port-au-Prince, n'a été connue en France que vers le 18 juillet; c'est ce jour que je sus instruit qu'elle avoit été rendue, & je le sus par une lettre de M. le Marquis de C..., en date du 29 mai précédent mois, qui n'a pu partir du Port-au-Prince que le 30 mai au plus tôt; car il y avoit joint quatre exemplaires imprimés, & saisant mention de l'enregistrement. Tout se sait lentement aux Colonies; on n'y imprime point une prêce semblable en moins de vingt-quatre heures. Il m'est parvenu d'aisseurs le meme jour des settres du Port-au-Prince, datées du 31 mai,

dix ténolns, je dirai que M, les Députés ont erré certainement sur les dates, ce qui est très-possible aujourd'hui, & qu'ils n'ont eu de consérence (a) avec moi ni le 29 juin, ni le 30, sur l'Ordonnance rendue le 29 mai au Port-au-Prince, puisque la nouvelle ne leur en étoit pas arriveé, je dirai plus, puisqu'elle n'avoit pas pu leur parvenir.

J'ajouterai qu'il est physiquement impossible que M. le comte de Peinier ait été porteur, comme le soutiennent mes dénonciateurs, de l'arrêt du Conseil qui cassoit & annulloit l'Ordonnance rendue par M. le marquis du C. . . . le 29 mai, puisque M. le comte de Peinier étoit en rade à Brest le 13 juillet, qu'il passa le Goulet le 18, & que l'Arrêt du Conseil qui a cassé l'Ordonnance du 29 mai, ne sut rendu que le 23 juillet à Versailles.

Voyez Pièces just. N.º 11. Je dirai que M. s les Députés de Saint-Domingue, qui ont figné la dénonciation contre moi, étoient d'autant moins fondés à exagérer le préjudice que la cassation de cette Ordonnance avoit causé à la Colonie, qu'il est de fait & notoire que l'arrêt de cassation n'y est arrivé qu'après le premier octobre terme marqué par (b) l'Ordonnance même de M. du C. . . . pour la clôture des ports d'Amirauté. J'avois retardé l'envoi de cet arrêt de cassation, asin de ne pas enlever aux habitans de la

<sup>(</sup>a) Je donnerai bientôt la date certaine de la conférence où les intérêts de M. le marquis du C..... ont été foutenus, & le rappel de M. de Marbois follicité. Une lettre de M. s' les Députés, fignée par eux-mêmes, & que je joins aux pièces justificatives, est la preuve que c'est le vendredi 14 juillet, & non le 29 juin qu'ils m'ont fait verbalement cette demande.

<sup>(</sup>b) Cet arrêt de cassation n'annulle qu'une partie des dispositions de l'Ordonnance libellée au nom de deux Administrateurs, quoique l'Intendant n'y eût point participé, & signée par le Gouverneur général, quoique le Roi ne lui en donnât le pouvoir que conjointement avec son collègue. Il seroit trop long de discuter tous les faits, même publiquement connus, & qui me sont étrangers, sur lesquels, à reison de la distance qui nous sépare de Saint-Domingue, on a espéré pouvoir induire l'Assemblée Nationale en erreur.

Voici, s'il faut en citer un, les propres termes de la dénonciation, relativement à l'oppofition que forma, dit-on, l'Intendant à l'Ordonnance du 20 mai.

<sup>«</sup> Le Gouverneur général figna feul l'Ordonnance; il la porta au Conseil souverain,

Colonie les avantages qu'ils avoient espérés, & pour ne pas exposer les étrangers qui, sur la foi de l'Ordonnance, auroient envoyé des farines dans les ports d'Amirauté, à souffrir de leur erreur. Enfin je dirai que M. 15 les Députés de Saint - Domingue savoient positivement & depuis long-temps, à l'époque où j'ai été dénoncé, que l'Ordonnance du 29 mai qui ouvroit les ports d'Amirauté aux farines étrangères, n'avoit pas été la cause du rappel de M. le marquis du C. . . . puisque nonseulement je le leur avois exposé verbalement, mais que le 11 août Voyez Pièces 1789 je leur avois mandé de la manière la plus précise les vrais motifs & 13. du mécontentement de Sa Majesté. Ma lettre fait partie des pièces justificatives jointes à ce Mémoire.

Il est donc démontré jusqu'à l'évidence, que la révocation de M. le marquis du C. . . . n'a point été & n'a pas pu être occasionnée par l'Ordonnance qu'il avoit rendue le 29 mai : avec ce fait tombent & s'écroulent toutes les inductions de mes dénonciateurs, & leurs vains efforts pour faire croire que j'ai voulu livrer Saint-Domingue au fléau de la famine, dont il a été préservé par mes soins & par ceux des Administrateurs.

Mais je me vois contraint à révéler la cause de ce rappel; je le ferai, le Roi me l'a permis: on ne verra dans la décision de Sa Majesté rien que de juste; dans la conduite du Gouverneur général, rien que d'honnête; dans la mienne, rien que ne dût faire le Ministre de Sa Majesté.

<sup>» &</sup>amp; de cette Cour éclairée par le dévouement patriotique du Décius François, osa, en » présence de l'Intendant lui-même, enregistrer, &c.»

Il est notoire à Saint-Domingue, que l'Intendant n'assissa pas à la séance du Conseil supérieur où cet enregistrement eut lieu, & l'on peut en donner en France la preuve la plus incontestable.

L'arrêt d'enregistrement, figné par le Président & le Rapporteur, prouve que M. de Fougerou, Doyen du Conseil supérieur, a présidé, & il ne préside cette Cour de justice qu'en l'absence de l'Intendant.

L'Intendant n'assista donc point à l'enregistrement pour s'y opposer, quoique les dénonciateurs l'affurent positivement.

La traite des Nègres destinés pour Saint-Domingue, est accordée aux François exclusivement à toutes autres nations; la vente qu'en font chaque année nos Armateurs, monte à 40,000,000 de livres tournois. Ce résultat suffit pour faire sentir toute l'importance de cette branche de commerce.

Voyez Pièces just. N.º 14 M. le marquis du C. . . . rendit feul & fit enregistrer le 11 mai 1789, une Ordonnance qui contenoit diverses dispositions, mais qui entr'autres associait les négocians étrangers aux nôtres, dans la traite des Nègres destinés pour le sud de la Colonie.

C'est cette Ordonnance que mes adversaires s'essorcent en vain de faire consondre avec celle du 29 mai; e'est cette première Ordonnance, dis-je, que m'apporta le chevalier de la Tourette, ayant sait voile le 15 mai du Port-au-Prince, arrivé à Brest le 21 juin, parti pour Versailles le 22, & rendu à la Cour le 27.

C'est cette Ordonnance dont les suites me parurent d'une telle importance, que je montai chez le Roi à l'instant même pour lui en faire part. Sa Majesté m'ordonna d'en conférer le soir avec les autres Ministres, & de préparer mon rapport pour le Conseil d'État qui devoit être tenu le lendemain.

Le rappel de M. le marquis du C. . . . y fut arrêté le 28 juin.

Ce Gouverneur général étoit contrevenu formellement à ses instructions; il avoit excédé les pouvoirs que Sa Majesté lui avoit consiés; il avoit, dans une matière où il n'étoit autorisé à faire de règlement que conjointement avec l'Intendant, aboli de sa seule autorité l'effet de nos loix commerciales pendant cinq ans entiers, imposé des taxes nouvelles, & modéré celles qui étoient légalement établies sur diverses importations, exemple bien dangereux. Il avoit, relativement à un objet qui n'étoit point urgent, resusé d'attendre l'approbation de Sa Majesté comme le lui proposoit le Coadministrateur. Le seul motif qu'on pût alléguer en faveur de son Ordonnance, portoit sur une base sausse. facile de constater que dans les (a) quatre juridictions où l'Ordonnance de M. du C. . . . permettoit aux étrangers d'importer des Noirs. le nombre des esclaves s'étoit proportionnellement beaucoup plus augmenté depuis huit années que dans les six autres Sénéchaussées, quoique ces dernières fussent proportionnellement plus considérables. Il étoit à craindre que la faculté accordée ne s'étendît fort au - delà de la partie du Sud, qu'elle ne fournit au commerce interlope les moyens d'importer non-seulement des Noirs, mais beaucoup de denrées prohibées dans l'ouest & dans le nord de la Colonie; enfin, pouvoit-on prévoir sans regret, que les étrangers s'enrichiroient de nos pertes, qu'ils feroient autorisés à enlever les productions coloniales qui n'avoient dû jusqu'alors se verser que dans les ports de France; qu'ils nous enlèveroient une partie de ces échanges doublement avantageux, qui non-seulement rendent la balance du commerce favorable pour nous, entretiennent notre Marine marchande, & multiplient nos navigateurs, mais vivifient pour ainsi dire, l'intérieur même du royaume, en procurant de l'emploi & des débouchés à nos manufactures, en fournissant des objets de travail & des moyens de subsistance à plusieurs millions de François?

Si la réfolution que prit le Roi dans cette circonstance, pouvoit avoir besoin d'être justifiée, je citerois les réclamations qu'élevèrent bientôt les Chambres de Commerce de presque toutes nos villes maritimes, de Bordeaux, de Nantes, de Saint-Malo, de Rouen,

(a) Voici le relevé des recensemens de 1781 & de 1787, tel qu'il sut présenté se 28 juillet 1789, au Conseil d'État. On n'avoit point encore les recensemens de 1788.

Recensement des six autres Juridictions.

216,710. a p

AUGMENTATION..... 24,652. .... 69,496

Je dois, pour plus d'exactitude, faire observer que deux paroisses non comprises dans ces quatre juridictions, mais de celle du petit Goave, participoient aussi à l'introduction des Nègres de traite étrangère. Voy. l'art. 2 de l'Ordonnance dont il s'agit.

du Havre, de Dunkerque, de la Rochelle, de Bayonne, de Marfeille, qui à la première nouvelle de l'Ordonnance enregistrée le 11 mai, prévirent toute l'étendue des pertes dont elles étoient menacées.

Si presque toutes les Chambres de Commerce de nos villes maritimes ont élevé des plaintes contre la conduite de M. le marquis du C...., si plusieurs d'entre elles ont demandé son rappel, s'il est évident qu'il a transgressé ses instructions & outre-passé ses pouvoirs, je m'en rapporte à tout homme impartial; auroit-on pu se dispenser de faire droit sur leur juste demande? peut-on reprocher au Conseil du Roi d'avoir prévenu leur réquisition dans une circonstance aussi intéressante pour l'État? est-il un seul habitant de nos provinces maritimes ou intérieures, qui ne s'étonne de me voir cité devant l'Assemblée de la Nation, pour avoir coopéré à ce qu'exigeoient le salut de nos Manusactures, la conservation & l'accroissement de notre navigation, & la prospérité du Commerce national?

Je n'ai à me disculper ni du silence que j'ai gardé, ni des moyens que j'ai employés pour faire exécuter avec autant d'exactitude que de célérité, les ordres que le Roi me donna le 28 juin; ils étoient équitables, & il les avoit médités dans la fagesse de son Conseil. Les circonslances exigeoient ce qu'il a fait: j'eusse été inexcusable de révéler à des particuliers, ce que l'Assemblée Nationale n'exigera probablement pas que je discute même aujourd'hui: il s'agit des faits qui concernent l'ancien Gouverneur général, & non des motifs pour lesquels le Roi a fait partir avec secret & promptitude, un des Militaires les plus distingués de la Marine, M. le comte de Peinier, qui a si bien secondé M. le Bailli de Sussien dans l'Inde, & y a eu tant de part au succès de nos armes.

Mais pourquoi m'occuper si long-temps du rappel de M. le marquis du C....? Saint-Domingue sait que ce n'est point à la décisson du Roi qu'il faut imputer le départ de ce Gouverneur général; on ne l'ignore pas en France, & cependant à en croire la dénonciation, l'ordre du rappel

rappel auroit arraché du milieu de la Colonie son consolateur & son appui. Il me seroit aisé de prouver que dès le 20 juin, huit jours avant la tenue du Conseil d'État où ce rapport sut décidé, M. le marquis du C..... conssoit à un bâtiment la lettre où il m'annonçoit son retour. Il est parti en esset de la Colonie le 10 juillet, dans un temps où il étoit impossible qu'il eût connoissance de la révocation de ses pouvoirs, & de ce qui avoit été décidé douze jours auparavant à Versailles.

M. le marquis du C..... a donc quitté le commandement militaire qui lui étoit confié, il l'a abandonné sans congé, sans permission quelconque, & avant d'avoir été relevé.

On exige la vérité; j'ai rendu compte des faits; Sa Majesté m'ordonne même d'ajouter qu'Elle a été justement mécontente de ce que les loix coloniales ont été transgressées par l'Ordonnance du 11 mai 1789, de ce que les loix militaires ont étê violées par le départ d'un Chef qui, dans des circonstances critiques est revenu sans son autorisation, d'une possession éloignée où il commandoit.

Il est ensin accompli, il l'est dans toute son étendue, le devoir rigoureux que vous avez su m'imposer: vous m'avez contraint de rendre publiques les causes du rappel de M. le marquis du C.....; mais je persiste à dire que si quelques-unes de ses actions publiques ont encouru la censure du Roi & de son Conseil, ces actions même avoient pour excuse un désir ardent du bien. Tout ce qu'il a fait porte l'empreinte de la franchise & de la loyauté de son caractère, qui lui permettoient rarement de croire qu'on voulût le tromper, & lui faisoient écouter avec avidité les conseils de ceux qui lui proposoient (peut-être insidieusement) des projets spécieux pour augmenter la prospérité de la Colonie.

Au milieu des imputations hasardées, des dénonciations téméraires qu'on dirige contre moi, j'entrevois un reproche mal articulé. J'ai dit-on, six jours après le 23 juin, & quatorze jours avant celui de la révolution, disposé avec despotisme du sort entier des Colonies.



Moi, disposer avec dispotisme du sort des Colonies! d'où peut-on tirer cette induction? J'ai rapporté au Conseil du 28 juin, les lettres qui m'arrivoient de Saint-Domingue; j'ai rendu compte de l'Ordonnance émanée de M. le Marquis du C...; là s'est borné mon ministère; quel appareil dans la dénonciation d'un fait qui ne devoit pas même être relevé!

Mes adversaires veulent-ils faire entendre qu'il y a eu des relations entre le rappel de M. le Marquis du C..., dont la date certaine est du 28 juin, & les événemens arrivés en France le 14 juillet? mais qui pouvoit les prévoir dès le 28 juin; & oublie-t-on qu'au Conseil d'État de ce même jour où le rappel de M. le Marquis du C..., sut arrêté, siégeoient seulement les quatre Ministres dont l'Assemblée Nationale approuva peu de temps après la conduite?

Enfin, puisqu'on me réduit à parler de celle que j'ai tenue dans ces circonstances délicates, je dirai que, chargé de porter à un Ministre en qui la Nation avoit placé sa consiance, l'ordre de s'éloigner du Royaume, je me permis de faire au Roi les représentations les plus pressantes sur la mission qu'il me donnoit. Sa Majesté les entendit avec intérêt, Elle persista néanmoins. J'obéis; mais devenu libre, quand j'eus rempli mon devoir avec fidélité, je portai ma démission. Sa Majesté témoigna beaucoup de répugnance à l'accepter. Elle m'ordonna bientôt après de revenir près d'Elle. Les expressions de sa bonté touchante resteront à jamais gravées dans mon cœur; c'étoit sur le témoignage de l'Assemblée Nationale, qu'Elle me pressoit de reprendre une place que j'avois volontairement abdiquée.

Je suis entré dans tous les détails que la critique la plus sévère pourroit exiger de moi; mais ensin, si du rappel de M. le marquis du C.... on veut induire que comme homme public, je n'ai rien omis pour conserver dans leur intégrité les rapports essentiels de commerce & d'intérêt qui doivent unir à jamais la France à Saint-Domingue, je m'abandonne à la censure, & je ne chercherai point à écarter un reproche que je me sais honneur d'avoir mérité.



### in farisfaction que Sa Majefic re. I I'I' de les ter a les lui continuer ; cer cet Administrations

Après avoir dénoncé le rappel soudain d'un Gonverneur cher à la Colonie, on m'impute la maintenue opiniâtre d'un Intendant proscrit; on m'attribue une lettre d'approbation, diclée, dit-on, au Roi, en faveur de cet Intendant coupable.

L'ordre des dates, très-nécessaires à rétablir, veut que j'explique d'abord dans quelles circonstances la lettre a été écrite.

Lorsque l'Ordonnance du 11 mai 1789 sut portée au Conseil supé, rieur de Saint-Domingue, M. de Marbois qui y étoit contraire, s'efforça d'en faire du moins différer l'enregistrement que le Gouverneur général requéroit. Les mêmes motifs qui avoient porté Sa Majesté à improuver l'Ordonnance, & le Gouverneur dont elle étoit l'ouvrage, devoient faire obtenir à l'Intendant qui s'y étoit opposé, un témoignage de satisfaction. Je mis sous les yeux du Roi, dès que je l'eus reçu, le discours motivé que M. de Marbois avoit tenu au Conseil supérieur de Saint-Domingue, discours configné dans les registres de cette Cour de justice. Le Roi m'ordonna d'en donner connoissance au Conseil d'État, & on le trouvera au nombre des pièces justificatives de ce Mémoire. Sa Majesté y remarqua le respect reli- No 16. gieux que doit avoir tout Administrateur pour les loix dont il est spécialement chargé de maintenir l'exécution; Elle fut encore plus convaincue du préjudice que porteroient au commerce du royaume, aux manufactures que ce commerce alimente, & à la Colonie ellemême, l'admission des Nègres de traite étrangère dans la partie du Sud, l'ouverture des Ports peu surveillés, qui avoient été jusqu'alors fermés à toutes les autres Nations, & le versement des productions coloniales dans les pays jaloux de notre prospérité; Elle sentit qu'Elle ne pouvoit employer personne plus en état de prévenir les effets d'une Ordonnance impolitique & illégale, que l'Intendant qui l'avoit combattue avec autant de force, de raison, que de sermeté de caractère.

Je fus donc chargé d'écrire à M. de Marbois pour lui témoigner,



la satisfaction que Sa Majesté ressentoit de ses services, & pour l'engager à les lui continuer; car cet Administrateur avoit précédemment demandé & obtenu un congé pour revenir en France; il avoit été impossible de résister aux motifs dont il avoit appuyé ses instances. Depuis vingt ans, M. de Marbois servoit sa patrie avec zèle; il en avoit passé dix entiers loin d'elle & au-delà des mers, soit dans l'Amérique septentrionale, soit à Saint-Domingue; la mort de son père, des affaires relatives à ses intérêts privés, sa fanté même, lui faisoient désirer ardemment de revenir dans ses soyers.

Il étoit à craindre qu'il ne hâtât son retour. Je m'empressai de lui écrire; & après l'avoir informé de la cassation de l'Ordonnance du 1 t mai, du rappel de M. le marquis du C...., du départ de M. le comte de Peynier, j'ajoutois dans ma lettre du 3 juillet 1789: « L'intention de Sa Majesté est que, dans les circonstances présentes, » vous ne quittiez point une Colonie que vous avez si bien administrée. » & où vous pouvez lui rendre les services les plus importans. Je » suis persuadé que vous n'hésiterez point à lui témoigner votre dévouement. L'exhortation même que je vous fais de la part de Sa Majesté, » doit être regardée comme une nouvelle marque de la confiauce qu'Elle a w en vous, is

J'eus l'honneur de présenter au Roi cette lettre qu'il m'avoit ordonné de lui apporter. Il la fit lire dans son Conseil, l'approuva; & la nécesfité de conserver à Saint-Domingue un homme qui en connoissoit parfaitement le régime, sur-tout au moment où l'on y faisoit passer un Gouverneur nouveau, détermina Sa Majesté à sui donner directement des preuves de la confiance dont elle l'honoroit.

Voici les propres mots que le Roi daigna écrire de sa main.

- "C'est par mon ordre exprès que M. de la Luzerne vous écrit.
- 5 Continuez à remplir vos fonctions & à m'être aussi utile que vous
- » l'avez été jusqu'ici. Vous pouvez être sûr de mon approbation, de » mon estime, & compter sur mes bontés, » es la ser entre la
- Je ne suivrai point mes dénonciateurs dans la paraphrase peu respec-

tueuse que renserme le treizième chef de leur étonnante dénonciation. Sa Majesté est seule juge de ce qu'Elle a fait; & quand l'amour qu'Este porte à son peuple, quand le désir de conserver dans la Colonie un ferviteur fidèle & utile à la chose publique, l'auroient engagé à s'écarter, dans la circonstance, de ce qu'on appeloit autresois des formes d'usage ou de convenance, est-ce aujourd'hui qu'on doit s'en plaindre? un Monarque en est-il moins grand pour se communiquer quelquesois à des sujets zélés pour le bien de leur patrie?

Je passe au reproche de maintenue opiniâtre d'un Intendant proscrit.

Ce fut le vendredi 24 juillet 1789, & non le 29 juin précédent, que, pour la première fois, MM. les Députés de Saint-Domingue me demandèrent verbalement le rappel de M. de Marbois. Ils n'exhibèrent aucune pièce qui constatât que cet Administrateur sût coupable, ou que la mission de l'accuser au Conseil du Roi, seur eût été donnée par la Colonie. J'ai donc eu de puissans motifs pour exiger qu'ils m'envoyassent seurs réclamations par écrit. Je reçus d'eux, le 29 juillet, une settre commençant par ces termes.

"Vous nous avez demandé de vous présenter par écrit les réclamations, objets de la consérence que nous avons eue avec vous, vendredi (a) soir : elles se réduisent aux points suivans....

Le rappel immédiat de l'Intendant Marbois justement abhorré de



<sup>(1)</sup> Il est donc ensin prouvé jusqu'à la démonstration, & par une lettre qu'ont signée MM. les Députés eux-mêmes, que c'est le vendredi 24 juillet 1789, & non le 29 juin, qu'ils ont eu avec moi la conversation où ils ont demandé le rappel de M. de Marbois.

Mais le genre de preuves qu'ils opposent mérite quelques remarques.

Ils disent d'abord : Dix d'entre nous ont été témoins & déposeront du fait que nous avancons.

Mais il est possible que le temps ait essaéc cette époque de votre mémoire. La pièce écrite peu après la conférence, & signée de vous, mérite une soi entière, & vous ne pouvez désapprouver que je m'y résère, quand nous sommes divisés sur une date. Vous êtes mes dénonciateurs; plusieurs de vous sont mes parties; vous serez mes juges: voudriez-vous être témoins! Des dénonciations telles que les vôtres ne devoient pas être sondées sur de vaines allégations; c'étoient des pièces probantes qu'il falloit produire, & non une lettre écrite

» Saint-Domingue qui, depuis trois ans, sollicite vivement & vaine-» ment son rappel. »

Je rapportai les différentes demandes de M. rs les Députés au Conseil du Roi le 9 août dernier, & je leur adressai ma réponse le 11 du même mois; j'y disois sur l'article qui concernoit M. de Marbois.

» La justice du Roi ne lui permet pas de donner des marques de mécontentement à M. de Marbois sur des inculpations qui jusqu'ici ne sont appuyées d'aucune preuve; le Roi a néanmoins cherché les moyens d'accéder à votre vœu. Cet Intendant a demandé depuis long-temps la faculté de s'éloigner de la Colonie; non-seulement la permission sui en a été accordée, mais je viens d'écrire de la part de Sa Majesté à M. le comte de Peynier & à lui, pour le déterminer à en faire usage aussitôt qu'il recevra ma lettre : le désir que vous avez de voir cesser son administration sera satisfait, sans que l'équité du Roi se rouve compromise.

J'avois écrit en effet la veille à M. de Marbois je l'avois engagé à profiter du congé qu'il avoit antérieurement obtenu. Ma lettre lui est parvenue le 18 octobre; il a annoncé son départ pour le 28 du même mois, & le bâtiment qui l'a ramené en Europe se trouvant prêt, il a mis à la voile dès le 26. Peut-on montrer plus de ponctualité? Tous ces faits sont connus des dénonciateurs; comment ont-ils pu dire que



à vos Commettans, lettre que je ne dois pas reconnoître. Le combat que vous me livrez est bien étrange. L'un de vous hasarde une première denonciation le 1.° décembre; elle reste cinq mois dans l'oubli. On en voit paroître une seconde : vous y annoncez des preuves, vous les promettez; vous certifiez qu'elles sont dans vos mains, & que vous les mettez sous les yeux de l'Assemblée. Je les demande; on n'en sournit aucune : je n'en produis pas moins ma désense, & je me livre au hasard de voir arriver de la Colonie les actes que des hommes mal intentionnés pourroient sabriquer après coup, dans le dessein de vous surprendre & de me nuire. Je demande des preuves, ai-je dit (V. Pièces justificatives n.º 17 0 18), nulle pièce justificative cependant n'a accompagné ni suivi l'envoi des chess de dénonciation. Je prends acte de ce silence, & je proteste contre toutes celles qui pourroient être envoyées ultérieurement, & qui n'auroient pas tous les caractères de l'authenticité la plus parsaite, & de la publicité la plus constante.

j'avois maintenu opiniâtrément dans sa place un Intendant coupable & proscrit, tandis que j'ai concouru à accélerer, autant qu'il étoit possible, le retour de M. de Marbois en Europe, sans m'écarter cependant des principes de justice qui seront toujours dans le cœur de Sa Majesté, & je puis l'ajouter, dans le mien.

Qu'on ne croie pas cependant que les inculpations qu'on s'est permises contre M. de Marbois soient appuyées de la moindre preuve : ce sera à lui, s'il est jamais accusé, à établir sa désense personnelle; mais je crois de mon devoir de le considérer sous ses rapports d'homme public, & de présenter les résultats de son administration.

Faire rendre la justice & administrer les finances, sont les principales fonctions de l'Intendant d'une Colonie.

Avant que M. de Marbois les exerçât à Saint-Domingue, on s'y plaignoit de la longueur des procès, & de l'art qu'on employoit pour les éterniser.

Et à l'ouverture des vacances du mois de juillet dernier, nulle affaire n'étoit arriérée.

Le Conseil du Roi étoit jadis souvent occupé des demandes en cassation formées contre les arrêts des Conseils de la Colonie.

Et elles sont moins nombreuses depuis que M. de Marbois a rempli la place de Président du Conseil de Saint-Domingue; très-rarement on s'est pourvu contre les ordonnances qu'il a rendues pendant quatre années d'une administration où les résormes ont été nécessaires & multipliées.

Saint-Domingue s'étoit endetté, avant son arrivée, de onze millions. Et sous son administration, cette Colonie s'est entièrement libérée; on ne réclamoit, quand il est parti pour France, qu'une seule créance litigieuse de 500,000. Tout se payoit comptant, quelquesois d'avance; & il y avoit plus d'un million en réserve dans les caisses publiques.

Il n'avoit cependant été exigé aucun nouvel impôt au profit du Roi; aucun des anciens n'avoit été augmenté, & le droit sur les boucheries avoit même été supprimé. La Colonie ne coûtoit plus rien à la Métro-

MARAGE !

pole, & se suffissit pour ainsi dire à elle-même; elle vendoit avantageusement ses denrées, & les retours qu'elle recevoit, ajoutoient annuellement à son opulence.

Jamais on ne m'avoit adressé aucune plainte étayée de preuves, contre M. de Marbois; qu'on juge si le Conseil du Roi a dû accueillir des accusations qui en étoient absolument dénuées. Pouvois-je me dispenser de répondre, le 11 août 1789, à MM. les Députés qui demandoient le rappel de cet Intendant, que la justice du Roi ne permettoit pas que Sa Majesté donnât à M. de Marbois des marques de mécontentement sur des inculpations qui n'avoient été jusque-là appuyées d'aucunes preuves!

Il n'y eût point eu d'opiniâtreté à le maintenir, il eût été injuste de le révoquer; j'ai pris le seul parti qui, dans la circonstance, pouvoit concilier des intérêts contraires, sans blesser l'équité. M. de Marbois, qui ne désiroit lui-même que de repasser en Europe, y est revenu, & je n'en suis pas moins dénoncé pour l'avoir opiniâtrément mainten dans la Colonie.

# QUATORZIEME PIECE COMMUNIQUÉE.

Délibération prise par les habitans de la partie du Nord, le 22 janvier 1790.

## QUINZIEME PIECE COMMUNIQUÉE.

Lettre ordonnée par l'Assemblée de la partie du Nord, à MM. les Députés de Saint-Domingue, le 9 février 1790.

#### RÉPONSE.

LE Comité des Rapports, en me faisant remettre copie des treize chess de dénonciation auxquels je viens de répondre, y a joint celle d'une délibération prise par les habitans de la partie du Nord, le 24 janvier,

janvier dernier, & celle d'une lettre adressée par cette même assemblée (a) à M. rs les Députés de Saint-Domingue le 9 février suivant.

Les rédacteurs de la lettre s'y réfèrent à la délibération qui l'a précédée; c'est donc de cette délibération seulement que je dois m'occuper, c'est aux faits qui y sont allégués que je dois répondre.

J'y remarque, à la simple lecture, que l'Assemblée de la partie du nord de la Colonie, n'autorise la dénonciation qui a été faite contre moi d'une manière positive, que relativement à la réunion des deux Conseils du Cap & du Port-au-Prince, & à celle des caisses municipales. Elle se plaint, sur ce second ches, de ce que les deux ressorts ont été soumis au même régime, quant aux droits curiaux & au traitement des Ministres du culte; mais je ne trouve dans cette pièce, rien qui ait trait à onze autres ches qui ont cependant formé autant de chapitres particuliers dans la masse des treize dénonciations portées contre moi.

Mais je remarque de plus dans cette délibération des habitans de sa partie du Nord, six autres chess de dénonciation très-articulés, & que les dénonciateurs de France ont néanmoins jugé à propos de ne point énoncer.

Je leur demande si cette délibération du 24 janvier dernier, est le seul pouvoir en vertu duquel ils agissent, ou s'ils en ont d'autres. Dans le dernier cas, pourquoi les dénonciateurs ne les ont-ils pas communiqués! je me suis montré d'une manière assez franche pour avoir le droit de les faire expliquer sur ce point. Il paroîtra étrange sans doute, que quand on attend de moi des réponses, on m'ait caché jusqu'au titre qu'on a pour me les demander.

Si la délibération du 24 janvier 1790 est la véritable & la seule

<sup>(</sup>a) Je dois faire observer que cette pièce n'est signée que de M. l'archevêque Thibaud, comme Président de l'Assemblée provinciale; de M. l'Archevêque Thibaud, qui, après avoir été l'un des Députés, a, depuis la dénonciation projetée contre moi, repassé de France à Saint-Domingue.

procuration dont soient munis mes adversaires, je les interpelle de déclarer pourquoi ils y ajoutent, & pourquoi ils en retranchent? Tout mandataire doit se rensermer dans les bornes de son mandat; sans autorité par lui-même, il ne peut exercer que celle qui lui a été déléguée par autrui.

Ces questions pourroient paroître pressantes à mes adversaires; je veux encore prendre sur moi le soin d'y répondre.

Les onze faits dont on a imaginé en France de faire des chefs de dénonciation, font tels, qu'il n'est pas même venu à l'idée des habitans de la Colonie, qu'ils pussent être l'objet d'un reproche. Ma conduite y est connue; mon zèle pour le bien général y a été applaudi; mes essorts y ont été encouragés par les sussirages de ceux même qui me poursuivent aujourd'hui; ils m'ont donné des assurances de leur estime : j'en conserve le témoignage dans la lettre qu'ils m'écrivirent le 3 1 août 1788, huit mois après mon entrée dans le ministère; elle commence par ces mots:

« Les Colons de Saint-Domingue qui n'ont pu se consoler de vous » voir quitter le gouvernement de leur île, qu'en vous voyant » siéger au Conseil comme Ministre de la marine, viennent aujour-» d'hui avec cette consiance que vos bonnes intentions leur ont inspirée, &c.»

Je lis au bas de cette lettre les noms de M. le marquis de Gouy d'Arcy, de M. le comte de Reynaud, de M. le marquis de Perrigny, de six autres propriétaires d'habitations à Saint-Domingue, & ils m'écrivoient comme étant les Commissaires de la Colonie.

Les onze chefs d'accusation ne sont donc point l'ouvrage de la Colonie; elle les ignore. L'adhésion de quelques-uns de ses habitans, qu'on tentera sans doute d'obtenir, sera tardive; j'en ai pour garant son silence actuel qui les dément. Je dois donc ne les attribuer qu'à l'animosité particulière d'une partie des dénonciateurs. Dans plusieurs de ces chefs, on ne traite que d'intérêts ou de griefs privés; & ce qui ne paroîtra pas peu étonnant, plusieurs de ces griefs sont uni-

quement relatifs à des Députés qui n'ont pas hésité à les signer, & à en faire des dénonciations présentées au nom de la Colonie (a).

Ces onze chefs de création nouvelle, traitent de faits qu'on préfumoit ne pouvoir être que difficilement vérifiés en France. A-t-on cru par cette raison qu'il y auroit peu d'inconvénient de les hasarder ici; que les réponses se feroient attendre, & que la dénonciation y gagneroit d'autant?

Ces six faits relatés dans la délibération de l'Assemblée du Nord, en date du 24 janvier dernier, étoient au contraire de nature à pouvoir être facilement éclaircis en France par des actes authentiques. La seule notoriété suffiroit pour m'en disculper, & consondre aussitôt mes dénonciateurs. Est-ce par cette considération qu'ils se gardent bien de me les objecter en Europe, & de les revêtir de leurs treize signatures? Il est évident que ces six reproches ont été conçus en France, qu'on avoit trouvé moyen de les faire éclore en Amérique, & qu'on a soin de m'imputer dans chacune de ces deux parties du monde, ce qui ne peut être vérissé que dans l'autre.

Certes il est temps qu'on me fasse connoître mes vrais dénonciateurs, & que je sache jusqu'où peuvent aller seurs inculpations. Ma justification ne restera pas incomplette : je ne veux aucune grâce ; l'homme pur n'en a pas besoin. Je soumets à l'Assemblée Nationale les six chess qu'on s'est abstenu de signer, & je me dénonce moi-même.

Je ne rappellerai point ici ce qu'en répondant aux treize premiers chefs de dénonciation, j'ai dit sur la réunion des Conseils ou sur l'uniformité du régime de la Colonie. Quant au traitement des Ministres du culte, & à l'administration d'une caisse soumise à la seule inspection du Conseil supérieur de Saint-Domingue, je prie qu'on se reporte aux différens chapitres où j'ai dissipé ces reproches; je ne m'occupe plus que de ceux qui sont énoncés dans la délibération de l'Assemblée provinciale du

<sup>(</sup>a) Voyez les troissème & cinquième Chefs.

Nord, du 24 janvier dernier, qui n'ont pas été adoptés & signés par mes dénonciateurs qui se disent néanmoins ses mandataires.

#### PREMIER REPROCHE.

1. Fait. Je n'ai point, dit-on, envoyé à Saint-Domingue le Décret de l'Assemblée Nationale, qui ordonne aux Troupes de prêter le nouveau serment en présence des Officiers municipaux.

# RÉPONSE.

IL étoit dans l'intention de l'Assemblée Nationale, que tous ses Décrets ne sussent pas indistinctement envoyés aux Colonies. Le Mémoire qui lui sut adressé par les Ministres, le 27 octobre 1789, & qu'elle peut aisément se faire représenter, constate que je désirois avoir des éclair-cissemens sur ce point pour me conformer à ses principes.

L'Affemblée a délibéré depuis fur les Colonies, & par son Décret du 8 Mars, elle a annoncé qu'elle n'avoit jamais entendu les comprendre dans la Constitution qu'elle a décrétée pour le royaume.

Qu'ai-je donc à me reprocher? je me suis tenu dans une sage réserve. Je n'ai certainement envoyé aucun ordre qui pût, ni sur le serment des troupes, ni sur tout autre point, arrêter l'exécution des Décrets de l'Assemblée. J'ai attendu, comme je le devois, qu'elle décidât elle-même ce qu'elle jugeroit convenir à des possessions si différentes de la Métropole. A quels reproches ne me serois je pas exposé de la part des Colons eux-mêmes, si j'eusse pris sur moi de faire passer à Saint-Domingue plusieurs de ces Décrets qu'elle a jugés n'être pas applicables aux Colonies?

Le Mémoire des Ministres, le Décret de l'Assemblée, tout me justifie auprès d'e'le, & la Colonie ne me croit répréhensible que parce qu'on a eu grand soin de lui cacher quels étoient les véritables devoirs du Ministre. On soustrait à sa connoissance ce qui concerne ses plus grands

intérêts; les lettres des particuliers, celles même que j'écris de la part du Roi aux Administrateurs, y sont interceptées. Je me suis plaint de cet abus & de plusieurs autres, dans ma dépêche en date du 10 avril, adressée à M. le comte de Peynier. Je demande qu'on donne une grande Voyez Picces attention à cette pièce importante, & qui est une sorte d'appel à la vérité.

just. N.º 19.

Le reproche qu'on m'a fait dans la partie du Nord, ne peut donc tomber sur moi, & il ne s'adresse véritablement qu'à ceux qui ont empêché la vérité de s'y faire connoître.

#### II. REPROCHE.

J'ai fait les plus grands efforts pour arrêter l'admission des Députés 2.º Fait. de Saint-Domingue à l'Assemblée Nationale.

## RÉPONSE.

On a pu inspirer cette idée à ceux qui habitent à dix-huit cents lieues de la Métropole; mais ce chef de reproche est un de ceux que mes adversaires se sont prudemment abstenus d'adopter & de revêtir de leurs fignatures, parce qu'il auroit difficilement été admis par l'Assemblée Nationale. Qui mieux qu'elle peut savoir si j'ai fait près de ses membres, aucune démarche pour empêcher l'admission des Députés de Saint-Domingue? je supplée au silence des Représentans de la partie du Nord; je présente à l'Assemblée Nationale un chef de dénonciation, sur lequel, sans autre examen, elle peut à l'instant même prononcer.

Les Députés de Saint-Domingue se disoient fondés de pouvoirs & légitimement élus. Le Roi & son Conseil ont cru ne devoir pas préjuger une question douteuse, & sur laquelle il n'appartenoit qu'à l'Assemblée Nationale de statuer; ils n'ont jamais fait connoître seur opinion. Pourquoi veut-on interpréter leur silence? pourquoi cherche-t-on à faire suspecter les motifs les plus purs? La conduite du Gouvernement à eu pour objet de donner une juste marque de désérence à l'Assemblée Nationale, & de réserver tous ses droits; elle prouve de plus la sollicitude scrupuleuse & paternelle de Sa Majesté, pour les intérêts de la Colonie.

### Le reproduce d'All Colle B. R. P. R. O. C. H. E. policier peut

3. Fait.

J'ai savorisé, & je savorise encore les Gens de couleur.

# RÉPONSE.

LA haine est ingénieuse, & vient d'inventer un moyen nouveau pour me nuire au-delà des mers.

On a recours à l'artifice pour exciter l'indignation de la Colonie, contre un Ministre qui en a été le Gouverneur. La mémoire de son Administration l'y protégeoit, & il n'étoit pas facile de l'inculper près d'elle avec succès. On a tenté, mais inutilement, de le rendre par un seul mot odieux à la contrée dont il avoit bien mérité, & de saire ajouter soi à tout ce que la calomnie tâcheroit désormais d'y répandre contre sui..., Il protège, a-t-on dit (a), les Gens de couleur.

Quelle est cette prétendue faveur que je leur accorde?

Est-ce en France qu'elle s'est manifestée, comme on veut le persuader aux Colons qui résident à Saint-Domingue?

En ce cas, je somme mes dénonciateurs d'en administrer des preuves

<sup>(</sup>a) Plusieurs hommes de couleur libres, qui se trouvoient en France, ont demandé à l'Affemblée Nationale que seur état civil dans les Colonies sût amélioré.

On a voulu persuader à Saint-Domingue que je leus avois prêté quelque appui. Une telle imputation est d'autant plus absurde, que cette pétition même ne me concernoit en aucure manière; je n'avois droit de faire aucune démarche, & je déclare formellement que je n'en ai sait aucune.

à l'Assemblée Nationale, & de remplir à cet égard le vœu de leurs Commettans. suely ej our en renomi shink stello int, remastell ment

Dira-t-on réciproquement à Paris, que c'est en Amérique que je protège les hommes de couleur libres?

J'invoque la Colonie; elle m'a vu juste tandis que je la gouvernois: j'ai acquis alors le droit de demander qu'elle le soit aujourd'hui envers moi.

### QUATRIEME REPROCHE.

J'ai refusé de m'opposer à l'embarquement d'Écrits & d'Estampes destinés à faire naître les plus grands désordres dans la Colonie, courir des risques presque certains à la sûrcié individuelle de tous ses habitans.

QUELLO RÉPONSE.

JE connois les funestes essets d'écrits & d'estampes incendiaires: mais comment, dans les circonstances présentes, empêcher qu'il n'en soit envoyé dans les Colonies?

Mes dénonciateurs se sont discrètement abstenus d'appuyer en France ce reproche, car on y fait que je n'ai aucun moyen de police & de furveillance; je ne songe pas même à arrêter les écrits qu'on distribue contre moi (a); je n'ignore cependant pas qu'ils s'envoient, & que les signes les plus respectables ont servi de passeports à la calomnie.

Pourquoi ceux qui m'ont accusé auprès de la Colonie, de ne point

just. N.º 20.

4.º Fait.

<sup>(</sup>a) Des libelles calomnieux ont été adressés contre moi avec profusion, & à toutes Voyez Pièces les Colonies & dans toutes les villes du Royaume : je me borne à produire une lettre du Commandant de la Marine à Toulon, qui prouve comment ils y ont été recus. Pareil envoi a eu le même succès dans d'autres Ports. On avoit adressé ces brochures à MM. les Lieutenans & à MM. les Sous-lieutenans de Vaisseau. Qu'il me soit permis de saisse cette occasion pour offrir l'hommage public de mon estime à des Officiers dirigés par le sentiment de l'honneur, & qui n'en méconnoissent jamais la voix.

mettre d'opposition à l'envoi des écrits & essampes qui peuvent justement l'alarmer, lui ont-ils laissé ignorer ce que je viens d'exposer, & se sont-ils plu à me faire imputer par elle des abus que je ne puisempêcher?

### CINQUIEME REPROCHE.

5.º Fait.

J'ai refusé de donner des ordres pour faire arrêter les sieurs M.... & G.... acousés de s'être embarqués avec des milliers de fusils, pour tenter une insurrection dans la Colonie.

#### RÉPONSE.

RENDRE compte de ce qui s'est passé, c'est écarter un reproche que

je n'ai certainement pas mérité.

MM. les Députés de Saint-Domingue m'écrivirent le 4 août 1789; & m'envoyèrent un Mémoire en forme de dénonciation, figné de M... l'un d'eux; ils demandoient que je prévinsse un envoi d'armes destinées pour Saint-Domingue. On me donnoit le signalement de deux hommes; on m'indiquoit leurs noms; on accusoit un Club considérable de Paris de desseins coupables, & déjà, disoit on, mis en partie à exécution: on demandoit ensin qu'aucun esclave ou homme de couleur, alors en France, ne pût repasser dans la Colonie.

Je ne publierai point la dénonciation, pour ne pas faire soupçonner injustement un grand nombre de citoyens qu'on accusoit de projets

dont il n'existoit aucune trace.

J'ajouterai seulement que les connoissances qui étoient particulières à plus d'un Membre du Conseil, influèrent sur la résolution qu'on

y prit.

Les mêmes faits avoient été dénoncés, onze ou douze jours auparavant, à un autre Ministre & à moi, par un particulier qui mettoit un grand prix à la révélation d'un complot imaginaire, & que tout a démenti depuis.

Quelques

Quelques recherches qu'on ait fait faire alors dans nos Ports, où, disoit-on, les armes qu'on devoit embarquer étoient rassemblées, on n'a pu y en découvrir. L'existence des deux individus dont on donnoit le signalement, est restée même très - douteuse; les noms qu'on seur attribuoit convenoient à tant de personnes, qu'ils n'en désignoient aucune; en un mot, nul indice n'a confirmé depuis un rapport que des vues d'intérêt personnel paroissoient dès-lors avoir suggéré. On présuma que ce même particulier voyant que les Ministres, au lieu d'ajouter foi à la fable qu'il leur avoit racontée, prenoient des informations, espéra qu'on la croiroit ailleurs sans examen, qu'il alla jeter à dessein des craintes, & donna lieu à la dénonciation qui me fut envoyée par MM. les Députés de Saint-Domingue.

Quoi qu'il en soit, le Conseil du Roi assemblé le 5 août, pensa que fur des allégations aussi peu vraisemblables, on ne devoit point autoriser des actes illégaux; mais je ne négligeai aucune des précautions que la prudence exige en pareil cas. Je fis part de la décision à MM. les Députés de Saint-Domingue, par une lettre datée du 7 août 1780. Le même jour j'écrivis à M. le Comte de Peynier, & en lui envoyant la dénonciation, je lui marquois que l'objet étoit d'une si grande importance, qu'il méritoit toute son attention, toute sa surveillance. Je l'engageois à prendre Voyez Pièces justif. N.ºº 22, toutes les mesures possibles pour prévenir & déconcerter jusqua la moindre & 22. tentative de soulèvement.

Peut-on blâmer cette conduite? n'étoit-il pas plus fage d'observer en filence & de prendre secrètement des précautions, que d'inspirer des alarmes mal-fondées à tous les habitans de Saint-Domingue, & de causer un mal réel par le seul effroi d'une insurrection imaginaire?

# SIXIEME REPROCHE.

Sixième Fait. Les Colons qui s'affemblent à l'hôtel de Massiac, m'ont donné un mode de convocation d'affemblée générale de la Colonie.

### un mot, nul indice n'a Sulla oqu'as an rapport que des vues

On a tenté de persuader à l'Assemblée de la partie du Nord, que l'étois l'instigateur de celles que tiennent à Paris plusieurs de MM. les Colons qui y résident. On a ajouté que je les avois excités à traverser les desseins de MM. les Députés de la Colonie.

Ce fait absurde est de la même nature que les cinq autres, facile à détruire à Paris, mais susceptible d'avoir été cru à Saint-Domingue.

Je n'ai eu de correspondance avec M. rs les Colons réunis à Paris, que relativement à une seule affaire; mais comme ils ont été consultés alors par le Conseil du Roi, conjointement avec M. rs les Députés de Saint-Domingue, & qu'ils ont été du même avis qu'eux, il me paroît incroyable qu'on ait persuadé à Saint - Domingue, qu'ils les avoient traversés dans leurs projets.

J'entrerai à cet égard dans quelques détails.

Il avoit été arrêté en 1788, au Conseil d'État, qu'il se tiendroit en octobre 1789, à Saint-Domingue, une Assemblée coloniale. On se proposoit de connoître le vœu de cette Colonie, de savoir si elle désiroit envoyer des Représentans à une convocation suture des États-généraux.

Cette affemblée auroit en lieu; on l'auroit chargée de proposer au Roi & à l'Affemblée Nationale, la nouvelle Conslitution que la Colonie auroit cru lui convenir, si les Députés de Saint-Domingue eux-mêmes ne s'y étoient opposés par la lettre qu'ils m'écrivirent le 29 juillet

1789.

Ils changèrent cependant d'avis à quelques égards, & ma réponse en date du 11 août, prouve qu'avant que leur demande fût portée

au Conseil; ils (a) m'avoient témoigné désirer que le Roi ne décidat rien sans retour.

M.rs les Députés extraordinaires des places maritimes, apprenant qu'on sollicitoit la convocation d'une Assemblée coloniale à Saint-Domingue, m'écrivirent les 18 & 26 août, & présentèrent diverses observations relatives aux intérêts du Commerce national.

Je leur mandai que cette Assemblée coloniale devoit être convoquée dans un mode purement électif; qu'elle ne seroit que consultative; que le Roi lui donneroit seulement le droit de proposer à Sa Majesté & à l'Assemblée Nationale, ce qu'elle croiroit convenable à l'intérêt de la Colonie, soit relativement à son régime intérieur, soit relativement à ses rapports avec la Métropole. J'ajoutai que les avantages ou les inconvéniens qui pouvoient résulter d'une telle Assemblée, paroissoient ne concerner en aucune manière les Places de Commerce.

On fit cependant lecture des lettres qu'ils m'avoient écrites aux deux Conseils d'État du 25 & du 27 septembre, où la demande d'une Assemblée coloniale, la nature des pouvoirs à lui donner & le mode de sa convocation furent fort discutés.

Mais, dès le 30 août, presque tous les propriétaires d'habitations à

<sup>(</sup>a) Les termes de la lettre que je cite, & que je joins aux pièces justificatives, sont importans, & leur conformité avec ce que je mandai le 19 août à MM. les Députés extraordinaires du commerce, doit être remarquée.

<sup>«</sup> J'ai prévenu néanmoins le Roi, que depuis votre lettre écrite, vous m'aviez verbale-» ment témoigné que vous lui demanderiez peut-être une assemblée provisoire, composée » d'une manière purement élective, qui ne statuant & n'innovant sur rien, lui proposeroit, » ainsi qu'à l'Assemblée Nationale, ce qui paroîtroit être de l'intérêt de la Colonie. J'ai » ajouté que cette requête, si vous insissiez, méritoit, sur-tout dans les circonstances » actuelles, d'être accueillie.»

Les Députés de Saint-Domingue ont connu, dès le 11 août, la base invariable dont le Roi. ses Ministres & moi-même n'avons jamais voulu nous départir ; ils ont su qu'on ne vouloit. rien innover sans le concours de l'Assemblée Nationale, ni accorder, au préjudice de ses droits, à l'Assemblée coloniale des pouvoirs plus étendus. Je leur ai répété plus d'une sois verbalement ce que je leur avois écrit. Le Mémoire des Ministres, adressé à l'Assemblée Nationale le 27 octobre, fait encore foi que tels ont été les principes constans du Confeil d'Etat. dor que la mode de convocation, d'election, d'organisation de Confeil d'Etat. Stables col ii q , infert dans le projet d'ordonnance que devoient rendre les Adminit-

Saint-Domingue, qui résidoient ou se trouvoient à Paris, se réunirent & adressèrent une lettre au Roi.

Elle étoit revêtue de beaucoup de fignatures.

Je fis mon rapport le même jour au Conseil d'État. On considéra que le Roi ne désirant que donner à l'Assemblée demandée, le mode de convocation & d'organisation qui conviendroit le mieux & seroit le plus agréable à la Colonie, il étoit natures & avantageux pour le connoître, d'entendre un grand nombre de propriétaires.

Sa Majesté ordonna donc qu'il se tiendroit chez M. le Garde des Sceaux, le 1. er septembre, un Comité où tous les Ministres, assistement. Je sus chargé d'inviter M. s les Députés de Saint-Domingue à s'y trouver, & M. s les Colons réunis à y envoyer des Commissaires.

Plusieurs avis sur le mode de convocation & d'organisation, furent ouverts & discutés dans cette conférence; aucun ne sut unanimement adopté, mais on convint que M. s les Colons & M. s les Députés traiteroient de nouveau ensemble les mêmes objets, & que lorsqu'ils seroient d'accord sur tous les points, ils m'enverroient leur vœu commun.

Je reçus en effet, les 16 & 18 septembre, de M. sels Colons & de M. sels Députés, deux projets de règlement parfaitement semblables. J'en rendis compte, comme je l'ai annoncé, aux deux Conseils d'État des 25 & 27 septembre où cette question sur fort agitée. Le Roi décida que les Administrateurs convoqueroient une Assemblée coloniale; le projet d'Ordonnance qu'ils devoient rendre à cet effet sut arrêté. On sixa les pouvoirs de cette Assemblée, d'après ce qui avoit été mandé à M. sels Députés de Saint-Domingue, le 11 août, & à ceux des villes maritimes de commerce, le 19 du même mois. Quant au mode de convocation, d'élection, d'organisation, on se conforma scrupuleusement à ce qui avoit été proposé les 16 & 18 septembre, tant par M. sels Députés (a) de Saint-Domingue, que par M. sels Colons réunis.

<sup>(</sup>a) On peut dire que le mode de convocation, d'élection, d'organisation pour l'Assemblée coloniale, inséré dans le projet d'ordonnance que devoient rendre les Adminis-

Je n'ai point correspondu sur d'autres objets avec les propriétaires Thabitations qui se' sont assemblés alors à Paris. Je ne conçois pas qu'on les ait accufés à Saint-Domingue d'avoir entretenu avec moi des liaisons nuisibles aux intérêts de seurs concitoyens. Ils m'ont paru au contraire, (dans la seule assaire que j'aie traitée avec eux, & dont je viens de parler, discuter avec la plus grunde loyauté, & chercher en bons citoyens ce qui pouroit contribuer à la tranquillité & à la prospérité de la Colonie.

J'ai parcouru tous les chefs de dénonciation portés contre moi; je n'en ai éludé aucun; j'ai fait ressortir ceux qu'on sembloit vousoir taire : la vérité a présidé à ma désense ; je la remets au Tribunal à qui je l'ai promise. Ma confiance en sa justice, me laisse dans la plus parfaite sécurité. Gouverneur de Saint-Domingue, j'ai désiré faire prospérer la Colonie. Ministre, je n'ai jamais abusé de l'autorité qui qui m'étoit confiée. Je ne pouvois servir mon Roi, qu'en méritant bien de ma patrie : je me livre à la censure comme Administrateur & comme citoyen. Les dononciations n'effrayent point l'homme qui toute sa vie a marché d'un pas ferme dans le sentier de l'honneur.

Paris, ce 18 juin 1790. Signé LA LUZERNE.

trateurs, est l'ouvrage de MM. les Députés; il est conforme à leur vœu & au projet de réglement qu'ils m'avoient proposé. J'ignore comment & pourquoi on a persuade le contraire à la Colonie de Saint-Domingue, où l'on a répandu que je l'avois rédigé de concert avec MM. les Colons de l'hôtel Massiac seulement. Je produis au nombre des pièces justificatives, Ia lettre des premiers & le projet de règlement qu'ils m'envoyèrent. La lettre est signée par justif. n.º1 23 huit de MM. les Députés, au nom de tous, & le règlement par douze d'entr'eux.

Voyez Pièces U 241

J'offre de produire le règlement proposé par MM. les Colons; mais il est littéralement le même, & seulement revêtu de cent cinquante-deux signatures de propriétaires d'habitations de Saint-Domingue.

FIN du Mémoire.

oldernat point correspondation d'aures objets avec les propriétaires

e cai m'étoit donfiée, Je ne pouvois favir mon Rei, qu'en méritant

trateurs, off l'ouvrage de MM. Les Députés; il est conforme à leur voir & au projet de ou à la Colonie de fisinte Doutie que ou l'on a répaide que le l'avois rédigé de concert avec

IN du Memorie

#### PREMIER CHEF DE DÉNONCIATION.

Refus obsliné de Lettres de Convocation à la Colonie de Saint-Domingue.

Dès le mois d'avril 1788, Saint-Domingue averti des dispositions annoncées par le Roi, de convoquer bientôt les États-généraux de son Royaume, avoit éprouvé un mouvement qui ne tarda pas à se propager dans toute la Colonie. De hons citoyens s'assemblèrent, illicitement peut-être, mais non pas illégalement. Ils firent des réslexions sages sur seur position. Ces réslexions circulèrent; des Comités se sormèrent, ils s'accrurent; ensin presque tous ses propriétaires de la Colonie, réclamant l'union de seurs compatriotes résidant en France, seur adressèrent des mémoires, des doléances & des pouvoirs trèsétendus, à l'efset de nommer des Commissaires qui pussent s'occuper efficacement de solliciter se souvenir du Monarque, & des Lettres de convocation pour la session des États-généraux qui devoient prochainement s'ouvrir.

Les Colons résidant en France, animés d'un enthousiasme patriotique, se coalisèrent avec ceux qui résidoient à Saint-Domingue. Un grand nombre de ceux de Paris, de tous les ports & de toutes les Provinces, se réunirent en personne ou par adhésion, & ésurent neus Commissaires, tous propriétaires dans la Colonie, auxquels ils donnèrent, pour instruction principale, celle de procurer à Saint-Domingue une admission solennelle dans cette Assemblée si désirée, d'où devoit sortir la liberté & le bonheur de la France. Vous jugerez, Messieurs, si nous avons rempli notre mission; mais vous n'imagineriez jamais les obstacles renaissant sous nos pas, dont il nous a fallu sans cesse triompher pour parvenir jusqu'à vous. Cependant nous n'avions

qu'un seul contradicteur, qu'un seul ennemi, le Ministre de la Marine, sui par état notre protecteur, notre soutien, notre appuis Et remarquez pourtant, Messieurs, combien il est essentiel que je vous prouve que toutes ses démarches tendoient à nous sermer le sanctuaire de la vérité; car, si je parviens à vous le démontrer, il sera clair alors, ou qu'il avoit conçu le projet de conserver sur nous son tyrannique empire, & de régner seul par le despotisme au milieu d'une Nation libre désormais, ou qu'il craignoit que nos voix ne se sissent entendre & ne révélassent des secrets qu'il sui importoit de cacher. Eh bien! Messieurs, je vais vous prouver jusqu'à l'évidence cette proposition importante. Le 4 décembre 1788, nous nous présentâmes au Ministre de la Marine avec des pouvoirs revêtus de plus de quatre mille signatures de toutes les parties de l'île & de toutes les provinces de France. Il ne voulut ni ses sire, ni même se prêter à regarder les signatures.

Nous lui remîmes une lettre pour Sa Majesté & une pour lui, toutes deux explicatives du vœu de nos Commettans, celui d'être appelés aux États-généraux, & pas autre chose; il les lut, se récria, dit qu'is

étoit trop tard, & nous remit à quinzaine.

Nous fûmes exacts; il nous assura qu'il avoit remis notre settre à Sa Majesté, qu'il en avoit sait le rapport à son Conseil le 11 du même mois, & que se Conseil avoit prononcé. Quoi, s'il vous plast, M. le Comte! C'est, Messeurs, ce que vous ne saurez jamais. Le Roi me l'a désendu; c'est le secret de l'État. Ce n'étoit pas le secret de l'État; le Roi ne l'avoit pas désendu; mais le sait est que nous ne l'avons jamais su, & que nous l'ignorons encore. Avec de semblables décisions, un Ministre demeure maître de la campagne, & un Royaume entier reste dans les sers du despotisme. Nouvelles lettres de notre part au Roi & à tous les Ministres. Toutes sont renvoyées à M. se comte de la Luzerne, & le secret de l'État qui veille autour de lui, empêche l'espérance même de transpirer jusqu'à nous.

Deux mois se passent dans cette anxiété. Les Notables sont assemblés,

& tout aussitôt les Colons se présentent devant eux avec seurs pouvoirs, seurs instructions & seur ignorance sur le secret de l'État. Une liste de questions avoit été envoyée aux Notables par le Conseil du Roi. Peu sans doute étoient aussi importantes que celle dont nous demandions la solution; elle n'avoit point été omise sans dessein. Cependant elle parut d'une telle conséquence à tous les Présidens des Bureaux, qu'ils voulurent tous la traiter, qu'ils nous l'écrivirent, & qu'ils s'en occupèrent. Une désense ministérielle vint enchaîner seur patriotisme, & nous empêcher de découvrir le secret de l'État.

Ainsi renvoyés de toutes parts au Ministre, & toujours repoussés par le Ministre, au moment où la liberté surgissoit de toutes parts, nous fûmes les derniers jouets du despotisme; & si M. le comte de la Luzerne fut coupable de n'avoir point appelé les Colons Fançois, comme les Corses, à l'assemblée de la grande famille, il sut plus coupable d'avoir repoussé le vœu bien prononcé de Saint-Domingue, lorsque quatre mille propriétaires le faisoient entendre, & qu'il ne lui étoit pas possible, dans sa conscience, de douter de l'évidente majorité de ce vœu contre lequel l'intrigue n'avoit pas encore soulevé un seul opposant. Enfin, il fut plus coupable encore d'avoir suscité contre les justes & patriotiques demandes des Colons, les Ministres ses collègues, le Conseil du Roi & les Notables; d'avoir étouffé les voix plaintives d'un peuple malheureux; de lui avoir soigneulement fermé toutes les avenues du trône; de l'avoir placé dans la dure alternative, ou de ployer la tête sous le joug, ou de la relever par une insurrection qui pouvoit avoir des suites dangereuses, & de n'avoir eu d'autres motifs de tant d'oppositions, que le désir de conserver dans les deux mondes un empire tyrannique, absolu, arbitraire, auquel je conviens qu'il est pénible de renoncer quand on en a fait le principe de son cœur & l'habitude de fa vie.

Pour prouver, Messieurs, combien le vœu des Colons étoit énergique & combien sa vérification étoit facile, je ne puis mieux faire que de laisser mes commettans eux-mêmes se servir en votre présence des

mêmes expressions qu'ils ont adressées tant de sois à M. de la Mardelle, procureur-général, à M. de Marbois l'intendant, & par notre organe & seurs écrits, à M. le comte de la Luzerne ministre, qui nous a toujours écoutés, mais qui n'a jamais voulu nous entendre.

Les pièces originales vous feront communiquées en nature, & vous feront lues par extrait quand vous l'ordonnerez. Signé Chabanon, Courrejolles, Regnaud, Laborie, Rouvray, Magallon, le C. de De Marmey, de Ville-Blanche, Cocherel, de Thebaudiere, le comte ô-Gorman, le marquis de Perrigny & de Gouy d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposée au secrétariat du Comité des Rapports, délivré par nous, Député, secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

#### SECOND CHEF DE DÉNONCIATION

Obstacle mis dans la Colonie à la nomination de ses Députés aux États-généraux.

Tandis que le Ministre de la Marine nous sermoit toutes ses avenues du trône, considérons ce qui se passoit dans son cabinet, & les sils qu'il faisoit jouer depuis le mois de septembre 1788, jusqu'an moment de la révolution. Le Roi venoit de lui donner pour successeur au gouvernement général de Saint-Domingue, M. le marquis du C.... Ce dernier emporta des instructions qu'il nous montrera sans doute, & qui présenteront quesque intérêt aux Commissaires que vous chargerez d'en faire l'examen; je ne les ai pas vues, mais à en juger par les saits, elles étoient un peu despotiques: vous allez, Messieurs, les apprécier à l'instant. M. du C.... débarque à Saint Domingue le 24 décembre 1788, prévenu par M. de la Luzerne, & accueilli par l'intendant Marbois; sans lui donner le temps de se reconnoître, ni de rien connoître, ce perside collègue tui sait signer le surleademain 26, une ordonnance qui n'étoit rien

moins que la violation la plus évidente de tous les droits des citoyens & des Nations, & qui devoit le perdre dans l'esprit de la contrée qu'il alloit gouverner, s'il n'eût bientôt reconnu son erreur, & prouvé par sa conduite, qu'il n'étoit réellement pas coupable.

Le but de cette ordonnance étoit, sous prétexte de condescendre au vœu des habitans, d'en rendre la manifestation impossible, & de contrarier d'autant plus efficacement les assemblées coloniales que le Ministre craignoit tant, & sur-tout les élections des Députés dont l'admission paroissoit si redoutable à ceux qui avoient de sortes raisons de ne pas laisser passer la vérité dans se Continent.

Vous la verrez, Messieurs, cette ordonnance remarquable; elle permettoit aux Colons d'exprimer leurs vœux pour ou contre une représentation aux États généraux; & pour donner à cette déclaration toute la latitude possible, des requêtes écrites devoient être adressées aux Administrateurs; cinq personnes seulement pouvoient signer chaque requête, la signature d'une sixième rendoit nul le vœu des cinq autres. Plusieurs autres nullités devenoient autant de fins de non-recevoir; & comme ces manifestations libres se passoient par écrit & sous eachet, toute la Colonie auroit souscrit ces requêtes quinaires, que les Administrateurs auroient pu dire qu'ils n'en avoient pas reçu douze.

Malgré tous les soins que l'Intendant se donna pour faire prévaloir son système, il eut bien de la peine à obtenir un résultat, & encore ce résultat sut-il absolument contre son yœu.

Que fit-il? muni du pouvoir légissatif dont il étoit l'organe, foutenu du pouvoir exécutif qui résidoit dans la main du Gouverneur, ensim, aidé du pouvoir judiciaire que dirigeoit son Procureur général, la M...., imagina d'intimider, par l'abus de ce dernier, ceux qui n'avoient point été effrayés par l'exercice des deux autres. Le Procureur général, le Ministère public chargé de poursuivre les crimes pour conserver la vertu, menaça de dénoncer au Tribunal souverain tous ceux qui avoient emis un vœu contraire aux vues de la Cour, de décréter les coupables, de les saire arrêter, de les

embarquer pour le Continent, enfin, de les traiter comme des scélérats, parce qu'ils avoient senti qu'ils étoient des hommes; mais ce qui est le comble de la démence, c'est que dans son aristocratique sureur, ce digne Magistrat sut tenté de dénoncer aussi les neus Commissaires nommés par les Colons de France, en vertu des pouvoirs des habitans de la Colonie : cette menace indiscrètement ébruitée, sauva une grande imprudence au sieur de la M...; il vit que cette violence ne prendroit pas, & il nous garda ses bonnes intentions pour une occasion prochaine.

Informés de cette disposition vexatoire, qui n'auroit excité que notre mépris si elle n'eût pas compromis la liberté de nos compatriotes résidant dans l'île, nous en portâmes plainte formelle à M. de la Luzerne. Loin d'improuver, il approuva, & nous consirma ainsi dans l'opinion douloureuse que les tyrans de Saint-Domingue n'étoient que les agens de ses ordres arbitraires.

Cependant nos Députés furent nommés : revêtus des pouvoirs d'une grande Colonie, chargés de ses griefs, ils s'embarquèrent à la vue & aux applaudissemens de tout un peuple; mais ce succès sut dû tout entier à leur patriotisme, à leur énergie, & M. de la Luzerne n'en fut pas moins coupable d'avoir choisi des agens malfaiteurs, & de leur avoir donné des instructions de despotisme & de rigueur. Il fut plus coupable d'avoir employé ou secondé de petits moyens pour faire un grand mal à un peuple fidèle, qui se jetoit tout entier entre les bras d'un Souverain chéri qu'on déroboit aux empressemens de ses sujets; enfin, il fut plus coupable encore, après avoir connu malgré lui & jusqu'à l'évidence, le vœu clairement manifesté de trois grandes provinces, de l'avoir soigneusement caché à notre bon Roi, & d'avoir ainsi compromis jusqu'à son cœur, puisque placé pour ainsi dire sur les confins des deux hémisphères, tandis que sa biensaisance naturelle tendoit une main paternelle à ses enfans du Continent, M. de la Luzerne l'excitoit à repousser impitoyablement de l'autre main ses enfans de l'Amérique & de l'Asse.

Pour vous prouver, Messieurs, combien d'assuces ont été employées contre nous, & à quel point des resus réitérés ont ulcéré la Colonie, nous vous soumettrons, suivant notre usage & d'après des pièces originales, les œuvres du Ministre & les plaintes de nos Commettans.

Signé Chabanon, Raynaud, Rouvray, Courrejolles, le thevalier de Marmey, Magallon, Laborie, de Ville-Blanche, Cocherel, le comte ô-Gorman, de Thebaudiere, le marquis de Perrigny, de Gouy-d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au secrétariat du Comité des rapports, délivré par nous Député secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTOINE.

#### TROISIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Etat enlevé à un citoyen estimable, pour couvrir de ses dépouilles son calomniateur.

En 1784, le sieur B..., médecin du Roi au Cap, citoyen généralement estimé pour ses lumières, & respecté pour sa probité, passa en France pour quelques affaires. Lors de son départ, les Administrateurs donnèrent sa place par intérim à un sieur A.... leur protégé.

B.....revint en 1786, & reprend sa place; ce procédé déplut fort au sieur A... & à son protecteur. Quelque temps après, la semme du sieur B..., non-commune en biens avec son mari, achète le magasin de l'apothicaire du Roi; aussi-tôt A... se démasque, il dénonce au Ministre en France, une incompatibilité révoltante entre deux places aussi disparates que celle d'apothicaire & de médecin: le Ministre qui ne veut pas décider entre Rome & Carthage, renvoie le Mémoire aux Administrateurs. Ces derniers, comme de juste, veulent s'éclairer, & pour recevoir des instructions impartiales, M. de la Luzerne & son

collègue chargent de cette mission le seur A..., c'est-à-dire, le compétiteur de B. . . . . : A. . . . fait son rapport & l'assaisonne de calomnies atroces contre B.... & un autre citoyen dont le crédit ne pouvoit nuire à ses vues. Sur ce rapport au moins bien suspect, les Administrateurs forcent B.... à donner sa démission, & disposent par intérim de sa place en faveur du sieur A ....; B .... obéit à la force; mais à l'instant même il se pourvoit au Tribunal supérieur du Cap, & de concert avec le citoyen lézé comme lui, ils demandent une réparation éclatante. La Cour souveraine prononce en leur faveur, & le sieur A.... est condamné comme calomniateur. Ce jugement devoit être une mauvaise recommandation pour obtenir d'un Ministre la consirmation d'une place accordée par intérim; mais sur ces entrefaites. M. le comte de la Luzerne est appelé lui-même au Ministère : en y entrant, il n'oublie pas ses créatures; il fait casser, par un arrêt du Conseil, l'arrêt si juste du Tribunal souverain, & oubliant qu'un arrêt du Conseil ne lave pas un homme entaché, il consomme la spoliation du sieur B . . . . ; & comme Ministre, & comme dispensateur suprême. il nomme définitivement A.... à la place de médecin du Roi, qu'il lui avoit déjà conférée deux fois par intérint comme Gouverneur.

Ainsi dans cette affaire, M. de la Luzerne est coupable d'avoir, pour s'éclairer, consulté une des parties; il est plus coupable d'avoir abusé de l'autorité ministérielle pour sanctionner l'abus qu'il avoit sait de son autorité comme Gouverneur; ensin il est plus coupable encore d'avoir, sans accusation, sans décrets, sans preuves, sans jugement, enlevé son état à un citoyen qui depuis vingt-cinq ans l'exerçoit sans reproche; d'avoir donné un désagrément injuste à un Tribunal qui avoit en la force de n'écouter que son devoir, & d'avoir récompensé un calomniateur des dépouilles de l'innocent. Ce fait, Messeurs, est attesté par toute la Colonie, prouvé par les registres du Conseil supérieur du Cap, par ceux du Conseil d'État, & par d'autres pièces qui vous feront présentées. Signé Chabanon, Courrejolles, Rouvray, Laborie, Magallon, de Thébaudieres, Reynaud, le chevalier

DE MARMEY, DE VILLEBLANCHE, COCHEREL, le comte ô-GORMAN, le marquis de Perrigny, & Gouy d'Arcy.

Collationné, certifié la présente copie conforme à l'original déposé au secrétariat du comité des Rapports, délivré par nous Député, secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

## QUATRIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Citoyens vendus à un Aventurier pour les Puissances étrangères.

Vers les commencemens de l'année 1787, un de ces hommes entreprenans, astucieux, déterminés, qui s'introduisent par-tout parce qu'ils sont sans pudeur, & qui tentent tout parce qu'ils n'ont rien à perdre, arriva à Saint-Domingue, & s'établit au Port-au-Prince; il s'appeloit Vidal.

Je ne vous rapporterai pas, Messieurs, les motifs de cet homme, ni les détails de sa négociation ; un voile épais a couvert des conférences très-secrètes, & l'enquête que vous ordonnerez, pourra seule percer ce mystère d'iniquité; tout ce que je puis vous exposer, ce sont les résultats. Vidal parut avoir obtenu en peu de temps la confiance intime de M. le Gouverneur. Ce n'étoient qu'entrevues secrètes, que conférences dont le but étoit ignoré, & pendant qu'elles avoient lieu, il sembla que la police avoit redoublé de rigueur. La moindre rixe entre les citoyens, le plus léger foupçon d'ivresse étoit puni par une incarcération à laquelle on ne prit pas d'abord garde, mais qui s'expliqua facilement après l'événement. Quel fut l'étonnement de tous les habitans, lorsqu'au mois de mars 1787, après bien des entrevues de Vidal & de M. de la Luzerne, les prisons s'ouvrirent. & qu'on en vit processionnellement sortir à plusieurs reprises quatre à cinq mille hommes blancs, marchant deux à deux, enchaînés, serrés par des menottes, & s'avançant tristement vers le port;

plusieurs embarcations les attendoient; le fidèle Vidal ne les abandonna pas, & la petite flotille sit voile pour Carthagène, Porto-Bello &c.

Elle jeta l'ancre auprès d'un fort situé dans la rade de l'une de ces possessions Espagnoles, & nos cinq cents hommes blancs y furent débarqués. Quant à Vidal, il se rendit à terre, vit les chess Espagnols, traita avec eux, termina ses affaires, & ne reparut plus. Peu après son départ, un détachement de troupes Espagnoles sut introduit dans le fort, & la basonnette au bout du fusil détermina en peu de momens nos cinq mille blancs sans armes à arborer la cocarde rouge, & à s'engager librement au service d'Espagne.

Comme pourtant seur bonne volonté n'étoit pas encore éprouvée, on les pria de se soumettre à la précaution des menottes, & sous une escorte convenable, on les conduisit ainsi, Messieurs, jusqu'à Quito, capitale du Royaume de ce nom; sà on leur ôta seurs chaînes, & on les incorpora avec les troupes qui gardent le pays.

Plusieurs étoient morts en chemin, de fatigue & de misère; d'autres, pressés de ce besoin naturel par lequel l'homme s'élance vers la liberté, tentèrent de s'échapper de Quito, & désertèrent. On en arrêta beaucoup, qui, suivant la loi, surent envoyés aux mines; mais un petit nombre d'entre eux échappa aux recherches, & côtoyant les bords des Amazones ou de l'Orénoque, ils descendirent au milieu de mille péris jusqu'à la Guyanne & à Cayenne, d'où plusieurs sont revenus à Saint-Domingue.

C'est à ces victimes du despotisme que l'on doit le récit que vous venez d'entendre; il est possible d'en révoquer en doute l'exactitude, mais il restera toujours un fait notoire & bien grave que je ne me suis pas permis de citer sans témoignage, c'est l'embarquement de quatre à cinq cents blancs privés de leur liberté, & chargés de chaînes sans jugemens. Quels étoient-ils? où assoinent-ils? M. de la Luzerne satisfera sans doute à ces questions: mais quand il rejetteroit cette exécution arbitraire sur quelque ordre inhumain, il sut coupable de ne s'être pas généreusement resusé à en être l'instrument;

il fut plus coupable, s'il n'avoit point d'ordre, d'avoir abusé de son autorité suprême pour se laisser aller aux insinuations criminelles d'un aventurier méprisable dont il devenoit le complice; il sut plus coupable encore d'avoir dévoué à un bannissement éternel, & l'on peut dire à la mort, des François résugiés près de lui, sous la sauvegarde du droit des gens que son devoir lui prescrivoit de faire juger s'ils étoient criminels, ou de ne pas punir s'ils étoient innocens.

Mille témoins nous ont dénoncé ce fait, dont la notoriété a foulevé

l'indignation publique.

Signé Chabanon, Laborie, Reynaud, Courrejolles, Rouvray, Magallon, le chevalier de Marmey, de Thébaudiere, de Villeblanche, Cocherel, le comte ô-Gorman, de Gouy-d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au secrétariat du Comité des rapports, délivré par nous, Député Secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

## CINQUIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Arrêtement scandaleux d'un citoyen innocent, & jugement arbitraire & injuste.

Un ancien Officier, qui depuis plus de trente ans servoit le Roi avec distinction en qualité d'Ingénieur; qui, formé par de longues études, avoit consacré une partie de ses loisses à celle des sinances; qui, chargé de plusieurs négociations importantes dans cette partie, avoit été dans toutes eouronné du succès; qui, dans la circonstance la plus critique de la dernière guerre, avoit su procurer à l'armée Françoise trois millions de l'argent d'Espagne, sans lesquels l'armée dénuée de tout, manquoit absolument la belle & importante opération de Newyork, sans laquelle l'Amérique ne seroit peut-être pas indépendante; qui, aussi brave que bon calculateur, avoit payé de sa

personne, & conquis à la Nation les îles Turques; près Saint-Domingue; ce brave Officier retiré du service, affranchi de tout assujettissement, désormais citoyen passible, avoit acquis un terrain au Cap, sur lequel il imagina de construire cinq maisons, dont les loyers devoient augmenter sa fortune & dédommager ses ensans de celle que ses pères avoient sacrissée au service de l'État.

Ses bons & loyaux services qui lui avoient valu l'estime de toute la Colonie, n'avoient pu lui mériter les bonnes grâces du sieur Jauvin, Commissaire - ordonnateur & créature de l'intendant Marbois, sequel s'étoit déclaré avec indécence l'instituteur de M. de la Luzerne qui le trouvoit bon: cet agent subalterne laissa avancer la construction de ces cinq maisons, & quand le propriétaire eut versé dans cette bâthse des fonds considérables ou pris des engagemens importans, le sieur Jauvin lui sit signifier d'avoir à retirer ses ouvriers d'un terrain qui appartenoit au Roi.

M. de la Luzerne nomma des Experts à la réquisition du plaignant, & comprit dans cette nomination le sieur Jauvin; les pièces & les plans surent mis sous leurs yeux, & après sévère examen, il se trouva, non pas que le citoyen avoit usurpé sur le terrain du Roi, mais que le sieur Jauvin, au nom du Roi, avoit empiété de soixante pieds sur le terrain du citoyen.

Cette découverte bien constatée, mortifia singulièrement le sieur Janvin, & dans le combat qui se sivra dans sa conscience entre l'aveu d'une sausse imputation & la morgue de sa place, il s'oublia au point d'injurier cruellement, par un démenti formel, un ancien Officier auquel il auroit pu, sans se dégrader, faire quelques excuses.

L'offensé eut le mérite bien rare de la modération; il ne se permit ni un geste, ni un propos; mais il écrivit sur l'heure à M. de la Luzerne, pour le prier de lui faire faire une réparation convenable. Ce Général ne se crut pas permis de prononcer, sans en résérer à l'Intendant son conseil. Mais l'honneur outragé ne compose pas avec lui-même; l'offensé insista auprès du Général, & le Général pen

habitué à cette récidive, donna l'ordre, bien imprudent sans doute, d'arrêter le plaignant. Des grenadiers commandés pour cette exécution tyrannique, vinrent en plein jour saisir, au milieu de ses ouvriers, un citoyen paisible, sur ce terrain même dont son seul crime étoit d'avoir prouvé par ses titres, qu'il avoit la propriété. Traîné au sort Picolet, une prison l'y attendoit; il y entra avec son innocence, & au bout de cinq jours il en sorti avec tranquillité, pour être conduit avec scandale à bord d'une frégate qui le transporta à quatre-vingts lieues de chez sui au Port-au-Prince, résidence des tyrans de ce malheureux pays.

En débarquant, une garde & des Officiers-majors vinrent le recevoir, & le conduifirent avec appareil au palais du Gouverneur. Un Confeil de guerre étoit assemblé, & le Vice-roi s'en étoit à lui-même réservé la présidence.

Là parut comme un criminel, pour être jugé militairement, un officier citoyen qui s'étoit plaint d'avoir reçu une offense grave, & qui avoit instamment réclamé la punition de l'agresseur. Cette scène digne des Nababs de l'Inde, s'ouvrit à huit heures du matin, & dura jusqu'à une heure après midi, entre le prétendu coupable & les juges. On passa cinq heures entières à chercher un crime, & le soupçon d'une faute légère même ne se trouva pas; les six Officiers que le Gouverneur s'étoit adjoints pour former ce tribunal extraordinaire, rougissoient du rôle auquel on les avoit associés; les yeux baissés, n'osant ouvrir la bouche, ils attendoient avec embarras le dénouement. Le voici, Messeurs; M. le Président du Conseil, M. le Gouverneur, sans faire un tour d'opinions, sans prendre les voix, se lève, déclare que le Conseil de guerre est smi, & que l'accusé gardera pendant trois jours les arrêts.

Trois jours les arrêts! & c'étoit pour sui ordonner les arrêts, qu'on avoit arraché de ses soyers avec éclat, qu'on avoit enlevé à des affaires les plus intéressantes pour sa fortune, à des constructions commencées, qu'on avoit resserré dans une prison, qu'on avoit

embarqué avec scandale, qu'on avoit exposé dix jours aux dangers de la mer & à ses incommodités, & qu'on avoit fait comparoître; sans accusation, devant un tribunal imposant, un ancien serviteur du Roi, un citoyen chéri, un homme estimé de tous ses compatriotes, pour lui dire: Vous n'aurez ni réparation ni justice.

Ainsi dans cet abus révoltant d'autorité, dont plusieurs témoins s'asseint parmi nous, & dont le plaignant lui-même a obtenu, pour y siéger, le suffrage de ses compatriotes, M. de la Luzerne sut coupable d'avoir obstinément nommé pour arbitre un homme suspect & récusé; il sut plus coupable de n'avoir pas osé punir une injure dans le savori de son savori, quand l'honneur exigeoit cette satisfaction, & que la modération la réclamoit de sa justice: il sut plus coupable encore d'avoir attenté avec éclat à la liberté d'un citoyen, d'avoir mis sa vie en danger, sa fortune en péril, son innocence en doute; de lui avoir, avec opiniâtreté, resusé toute satisfaction de la part de son agresseur, & de l'avoir, par un arrêtement arbitraire, puni très-injustement, puisqu'en définitif, le tribunal arbitraire lui-même n'a pas trouvé matière à la plus légère punition.

Voilà mon récit, Messieurs; M. le chevalier de C....., Député de Saint-Domingue à l'Assemblée Nationale, à qui nos armées d'Amérique ont dû un jour leur salut & leurs succès, est la victime que je viens de citer. Nos collégues en ont été les témoins, la correspondance des parties en est la preuve. Nous la soumettons à l'examende vos Commissaires.

Signé Chabanon, Magallon, Courrejolles, de Thébaudières, Reynaud, de Villeblanche, Cocherel; Laborie, le comte ô-Gorman, Rouvray, le marquis de Perrigny; le chevalier de Marmé, & de Gouy d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé moissant au secrétariat du Comité des rapports, délivré par nous Député au secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

# SIXIEME CHEF DE DÉNONCIATION

Réunion désastreuse des Conseils supérieurs de Saint-Domingue.

M. LE COMTE DE LA LUZERNE, Lieutenant général des armées du Roi, nommé par le Roi au gouvernement général de Saint-Domingue, est arrivé au Port-au-Prince au mois d'avril de l'année 1786. Ses services précédens, les dissérens emplois qu'il avoit remplis, & le genre connu de ses études favorites, n'avoient pas jusque-là dirigé son attention vers les intérêts commerciaux de la Métropole & de nos Colonies, vers les connoissances administratives de ces îles précieuses & éloignées, dont le régime ne nous présente qu'un petit nombre d'analogies avec le système du gouvernement continental.

M. de la Luzerne voulant acquérir ce qui lui manquoit sur ce point, & connoître parsaitement toutes les parties d'une contrée qui a deux cent cinquante lieues de côte, partit du Port-au-Prince au mois de décembre 1786, c'est-à-dire, huit mois seulement après son arrivée, & se rendit au Cap, la ville la plus intéressante de la Colonie & le siége de son commerce; il y demeura six jours & retourna de suite au Port-au-Prince, dont il ne sut pas absent quinze jours.

Quelque temps après, il tourna ses pas vers le sud de la Colonie. C'est la partie la plus délaissée jusqu'ici, la moins prospère, la moins peuplée, la moins avancée en culture; celle ensin qui présente le plus d'accroissemens possibles, & le plus d'espoir de richesse. Ce voyage ne sut pas tout-à-fait si long que le précédent, & ces deux tournées de quinze jours dans une île immense, surent les seules que sat le Gouverneur pendant les vingt mois que dura son administration. Il est vrai qu'une opération importante au ministère, méditée dès long-temps dans le cabinet, redoutée dès long-temps par la Colonie & à laquelle elle rapporte tous les maux qui l'accablent, occupa vivement M. de la Luzerne, & dut absorber beaucoup de ses momens.

Nous allons vous offirir un tableau raccourci de ce défastreuxévénement.

Quelques années après l'époque où Saint-Domingue se donna à Louis-le-Grand, ce Prince qui voyoit dans la prospérité de cet établissement, la prospérité future de son Royaume, voulut accorder à ses nouveaux sujets le plus grand des biensaits sans doute; la justice qui peut seule maintenir la paix entre les membres du corps social, ou terminer leurs différends. Il cho sit pour la leur rendre des habitans intègres, qui se firent en 1685 un honneur d'être les modèles d'un système judiciaire, à la pureté duquel vos Décrets viennent de rappeler le nôtre. Ces patriarches de la grande famille coloniale se firent un devoir de rendre gratuitement la justice, & ils ne voulurent recevoir du Monarque que la patente honorable qui les constituoit en Cour souveraine. Ce tribunal établi d'abord au petit Goave, ensuite à Léogane, & depuis transféré au Port-au-Prince, fut pendant seize ans le seul corps de magistrature supérieure de la Colonie. Sa population peu considérable encore, la simplicité des affaires, la bonne soi des habitans, n'excédoient point les forces de feurs Magistrats dont le zèle étoit à toute épreuve.

Mais en 1701, les augmentations rapides qu'avoit déjà éprouvées Saint-Domingue, ses succès, son accroissement prodigieux, une suite de désrichemens qui, dûs à l'infatigable activité des Colons, avoient sécondé plus de deux cents sieues de côtes, multipliant les rapports; compliquant un peu les assaires, en étendant le nombre, il devint impossible au tribunal patriarchal de suffire aux besoins de tous les habitans; & Louis XIV, pour rapprocher la justice des justiciables qui s'étoient fort étendus, établit au Cap François un autre Conseil supérieur sous le même mode que celui qui jugeoit au Port-au-Prince, & sui traça son ressort.

Ces deux Cours rendirent constamment & gratuitement la justice jusqu'en 1766. Voici, Messieurs, le premier pas du despotisme vers nos contrées, alors trop heureuses. Leur prospérité croissante ayant peuplé peuplé une troisième province, les habitans sirent des démarches pour obtenir l'érection d'un troisième Conseil supérieur. Tandis qu'ils sollicitoient cette saveur utile, un sieur la M...., homme perdu de réputation dans la Colonie, osa, par cupidité, engager M. le Maréchal de Castries, à supprimer le Conseil supérieur du Cap, à le réunir à celui du Port-au-Prince, asse que la place de Procureur général de ce Conseil inique lui valût le double & au-delà de ce qu'elle lui rapportoit. Il sui représenta que la Colonie n'ayant plus qu'une seule Cour souveraine, & cette Cour siégeant dans la résidence ordinaire des Administrateurs, il s'établiroit bientôt entr'elle & eux une liaison qui mettroit en peu de temps tous les Colons dans une dépendance absolue du Gouverneur.

Il l'affura que l'intérêt des habitans exigeoit cette mesure, que moins il y auroit de Tribunaux, moins il y auroit de procès; & par une de ces disparates qui sembloit alors indiquée en France, tandis que le Chef de la Magistrature, sous prétexte de rapprocher la justice des justiciables, créoit dans le Continent une multitude de grands Bailliages, le Ministre de la Marine éteignoit pour ainsi dire à Saint-Domingue, le slambeau de la justice, en éloignant tellement les justiciables de son sanctuaire, que la plupart ne pouvoient y parvenir qu'après une route pénible & dangereuse de plus de quatre-vingts lieues.

M. de la Luzerne, prévenu de ce projet avant son départ, auroit pu en détourner l'exécution, si depuis le mois d'avril 1786, époque de son arrivée, jusqu'au mois de juillet 1787, époque de la suppression, il eût écouté le vœu des habitans, voulu s'occuper sérieusement de leurs intérêts, & si désabusant le Ministre en l'éclairant, il lui eût fait sentir les dangers d'une disposition qui alloit porter la désolation dans la Colonie. En dépit du silence criminel qu'il garda sur un objet de cette importance, M. le Maréchal de Castries recueillit apparemment quelques doutes sur ce point; car malgré la fermeté de son caractère, malgré les instigations pressantes du sieur la M..., qui ne le quittoit

pas, il craignit, au moment de figner l'ordre, de mettre le trouble à Saint-Domingue; & par une espèce de pressentiment de ce qui devoit arriver, il envoya à M. de la Luzerne un ordre particulier de suspendre la cassation du Conseil du Cap, si la réunion comportoit de grands inconvéniens. Ces inconvéniens incalculables étoient dans toutes les bouches, dans tous les cœurs, sur tous les visages; & pourtant l'ordre particulier envoyé par la prudence, sut célé par l'opiniâtreté, & pourtant l'édit despotique de la Cour n'en sut pas moins exécuté, malgré le deuil universel des habitans à qui l'on enlevoit leurs Magistrats, pour les transférer à soixante lieues de seur résidence, & par seur réunion en un seul Conseil, mettre le sceau au malheur de la Cosonie.

Ainsi dans cette circonstance majeure, dont les pièces justificatives vous montreront, Messieurs, toute l'importance, M. de la Luzerne sur coupable de n'avoir pas prévenu un ordre dangereux; il sut plus coupable de l'avoir exécuté, ayant pu s'y soustraire; il sut plus coupable encore, ne s'y étant pas soustrait, d'en avoir, depuis son avénement au Ministère, maintenu avec opiniâtreté les meutrières dispositions.

Signé DE GOUY D'ARCY, CHABANON, MAGALLON, COURREJOLLES; le chevalier DE MARMEY, DE VILLEBLANCHE, COCHEREL, le comte ô-Gorman, le marquis DE PERRIGNY, REYNAUD, ROUVRAY, DE THEBAUDIÈRE, LABORIE.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au Secrétariat du Comité des Rapports, délivré par nous Député, Secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

festir les dangers d'une dipolition qui alloit porter la défolation dans la Colonie, hin dépit du nieuce criminel qu'il garêt for un objet de cette importance, M. le Maréchal de Calries requellit apparemnent quelques doutes fur ce point; car malgré la fermeté de son carachère, malgré les indigations pressantes du seur la M.... qui ne se quittois

# SEPTIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Grand chemin du Cap; mensonge public; corvées arbitraires; dépenses énormes & inutiles.

Lorsque le précédent Ministre de la Marine adopta, pour notre malheur, le projet désastreux de la réunion des Conseils, il ne s'étoit pas donné le loisir d'en peser toutes les conséquences; mais dans l'intervalle de temps qui s'écoula entre la détermination du Gouvernement & l'exécution du plan, frappé de quelques objections que de bons esprits eurent le courage de sui présenter, il commença, comme j'ai eu l'honneur de vous le dire, à avoir quelques doutes, sur la possibilité du succès. On lui dit entr'autres : le Cap est la ville la plus florissante de la Colonie, le siège du commerce, celle où il se fait le plus d'affaires, celle par conséquent où les discussions entre l'acheteur & le vendeur doivent être plus fréquentes. Comment voulez-vous que tous ses habitans quittent leurs manufactures & leur commerce, pour aller plaider à quatre-vingts lieues de distance? Quatrevingts lieues, dit peut-être le Ministre, ne sont pas un obstacle à citer en poste; c'est l'affaire de deux jours. Mais, répliqua l'observateur, vous jugez Saint-Domingue comme la France, & vous ignorez sans doute qu'il n'y a point de grand-chemin à Saint-Domingue; que la route du Cap au Port-au-Prince est coupée de montagnes à pic, de rivières sans ponts, de fleuves dangereux, de torrens rapides; que le pavé y est inconnu, que le sable est calciné, que le climat est brûlant, qu'il n'y a ni poste, ni relais, ni voitures publiques, ni auberges; que l'on ne peut voyager qu'à cheval, & qu'à cheval il est peu d'hommes qui puissent soutenir l'ardeur d'un soleil Brûlant qu'aucun nuage ne tempère; qu'ainsi le voyage par terre, souvent mortel, est presqu'impossible aux Européens. Je conviens qu'on

peut asser par mer; mais outre que sa route est bien plus longue; les écueils sont si multipliés le long des côtes, que la prudence ne permet pas de confier à des risques imminens, des titres précieux, des pièces originales, dont la perte seroit irréparable; & les bâtimens du cabotage sont si incommodes, que ceux même qui bravent tout, y regardent à deux sois, sorsqu'il s'agit, pour aller voir un Avocat, ou solliciter un Rapporteur, de se livrer au perside élément pendant six semaines; car il arrive souvent que la traversée du Cap au Port-au-Prince, est de quinze jours, & que se retour est d'un mois.

Cette observation étoit sans réplique, & il n'y a pas de doute qu'elle influa beaucoup sur le parti que prit le Ministre d'envoyer à M. de la Luzerne, cet ordre particulier qui l'autorisoit à suspendre, si les inconvéniens lui paroissoient trop graves. Que fit-il, Messieurs? de concert avec ce malheureux la M...., qui avoit ourdi toute cette trame, & avec le sieur de Marbois Intendant, qui jouera un rôle fâcheux dans ce mémoire, il se crut assuré de lever tous les scrupules du Ministre, en lui certifiant que de superbes chemins amèneroient de toutes parts avec facilité les justiciables dans le temple de la justice. M. le maréchal de Castries ne put résister à ce motif 'déterminant; il n'étoit pas dans son ame de soupçonner qu'il pût exister entre trois de ses créatures, une coalition criminelle, dont le seul but fût de le flatter, de l'abuser, & de le sacrisser à leur intérêt personnel. Il envoya donc l'Édit qui devoit frapper le coup fatal; mais comme s'il avoit prévu que cette loi provoquée auroit un jour des suites funestes, il eut soin de déposer dans l'acte même sa justification future, & il ne manqua pas d'insérer dans le préambule, pour principal motif de la réunion des Conseils, la belle communication des chemins, c'est-à-dire, que dans un acte public, revêtu du sceau royal, & sensé émané du Souverain en personne, trois agens payés par lui pour l'éclairer, le trompoient sciemment, & sous l'égide de l'éloignement ou de la fayeur, publioient sans

pudeur un mensonge avéré, un faux matériel, bien propre à compromettre le nom sacré du Souverain, si un peuple entier, témoin de l'imposture, n'en avoit, dans sa justice, hautement nommé les auteurs.

Pour procurer cette belle communication qui n'existoit pas, M. de la Luzerne commença par demander des corvées aux habitans riverains. Ils y prêtèrent leurs forces épuisées; il en exigea de ceux qui demeuroient au loin; ils envoyoient avec une extrême répugnance des nègres à dix, quinze & vingt lieues de chez eux, au grand détriment de leurs manufactures, & de la fanté de leurs ateliers. Bientôt des ordres de rigueur furent promulgués, bientôt on les exécuta avec bien plus de rigueur encore : tandis que le Gouvernement en France supprimoit la corvée, le Gouverneur à Saint-Domingue établissoit la corvée; mais la corvée fut insuffisante, parce que les Ingénieurs de France n'avoient pas prévu tous les obstacles appartenant au sol de Saint-Domingue: alors, Messieurs, on eut recours à la caisse publique. Le Gouverneur & l'Intendant ouvrirent ce canal par où s'écoule la substance des peuples. L'opiniâtreté employa pour se justifier, des sommes que le discernement auroit pu appliquer à des établissemens utiles; par-tout les Administrateurs forcèrent de moyens, par-tout la nature se rit de leurs efforts. Enfin, Messieurs, la réunion désastreuse des Conseils a été publiée il y a trois ans. Le chemin dont la beauté l'excusoit en quelque sorte, a été commencé il y a trente-trois mois; mais la réunion a été consommée en vingt-quatre heures, & le chemin n'est pas fait au bout de trois ans. Mais la réunion n'a coûté qu'un Édit au despotisme & des larmes au peuple, & le chemin a coûté des sueurs aux malheureux, des hommes à la Colonie, & deux millions à la caisse.

Ainsi, dans ce sait grave dont vous allez connoître toute la vérité, M. de la Luzerne sut coupable d'avoir trompé le Ministre, en lui sour-nissant comme un sait, un moyen matériellement saux; il sut plus coupable de vouloir justisser son assertion par des moyens destructeurs

de l'humanité; il fut plus coupable encore d'avoir, depuis son avénement au ministère, persisté avec opiniâtreté dans des dispositions se pernicieuses pour l'intérêt général & à jamais inutiles.

Voilà notre récit, Messieurs; permettez à nos Commettans d'en sanctionner la scrupuleuse exactitude par la présentation des pièces justifi-

catives que nous allons vous foumettre. Day symmos on all st

Signé Chabanon, Courrejolles, Laborie, Rouvray, Reynaud, Magallon, de Villeblanche, Cocherel, le chevalier de Marmey, de Thébaudière, le comte ô-Gorman, le marquis de Perrigny, de Gouy-d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au secrétariat du Comité des rapports, délivré par nous Député secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

#### HUITIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Démission arrachée injustement à un Magistrat septuagénaire.

Doyen du Conseil.

Lors de la défastreuse réunion des deux Conseils souverains de Saint-Domingue en 1787, M. de S..... Magistrat septuagénaire, Doyen du Conseil, éclairé par une expérience de quarante années dans les assaires publiques, & récompensé par l'estime générale de toute la Colonie, sollicita & obtint des Administrateurs la permission de rester, au Cap, pour raison de santé.

Ce loisir si mérité par un Juge qui depuis quarante ans n'avoit pas demandé un seul congé, sut encore troublé par ce désir de se rendre utile, qui devient un besoin pour ceux qui l'ont toujours été à seurs concitoyens. Le sieur de S..... sut chargé, avec deux de ses collègues, de présider à l'inventaire du gresse du Cap. Tandis qu'il y donnoit tous ses soins, le Gressier s'ensuit avec la caisse, dans laquelle il pouvoit y avoir pour 100,000 livres de dépôts.

Cet évènement, naturel de la part d'un comptable infidèle, sembloit ne devoir pas donner matière à des soupçons outrageans; mais comme si le vœu le plus cher des deux Administrateurs eût été de trouver des coupables parmi les bons habitans de la Colonie, certains, par leur place, de l'impunité, MM. de la Luzerne & de Marbois se permirent d'accuser M. de S..... d'avoir coopéré à ce criminel enlèvement.

Ce respectable Magistrat, père de six enfans, tous revêtus de places & de décorations honorables, aïeul d'un grand nombre de petits-enfans dont il étoit l'exemple, environné de l'estime de la Colonie, n'avoit qu'une manière digne de lui de repousser cette atroce accusation; il se dénonça lui-même à sa compagnie, à sa compagnie déjà réunie au Conseil du Port-au-Prince, à sa compagnie résidant à soixante lieues de chez lui, à sa compagnie, présidée par ses deux adversaires, ses deux délateurs, ses deux accusateurs, MM. de la Luzerne & de Marbois.

Dans cette assemblée, quelque pressée qu'elle sût entre le devoir & l'autorité, se manisesta une indignation générale contre ceux qui s'étoient crus assez puissans pour porter impunément atteinte à l'honneur d'un septuagénaire, qui jamais ne s'étoit écarté de la voie de l'honneur.

Les deux Administrateurs redoutant un jugement qui alloit les couvrir de honte, eurent l'adresse bien tardive de prévenir, par une rétractation formelle, l'examen d'une calomnie qu'il n'étoit pas de leur intérêt de laisser approfondir.

Un arrêt folennel & unanime de la Cour vint rendre à l'innocent tout son éclat, au mérite tout son lustre, à la vieillesse toute la vénération qui lui est due.

Le Rapporteur fut chargé par toute sa compagnie, d'écrire à leur Doyen une lettre remplie de ces témoignages d'intérêt, de respect & d'amitié, qui seuls pouvoient guérir la blessure que la calomnie avoit osé lui saire.

Déjà ce digne Magistrat avoit recouvré le repos si nécessaire à ses derniers jours; déjà M. de la Luzerne parti pour la France, venoit d'être élevé au ministère, lorsqu'immédiatement après les premières dépêches

reçues de ce nouveau Ministre, l'Intendant Marbois, souverain en son absence, écrivit à M. de S...., au nom du Roi, pour lui ordonner de se rendre au Port-au-Prince sans délai, ou d'envoyer sa démission.

Cet ordre conçu dans ces termes qui annoncent le malheur du mécontentement, étoit évidemment la punition de cette rétractation publique à laquelle l'honneur outragé avoit forcé MM. de la Luzerne & de Marbois.

Cet ordre étoit au nom du Roi, & pourtant la justice & la bonté du Roi ne pouvoient avouer l'ordre inhumain d'exposer un septuagénaire malade, à entreprendre une route longue & impraticable.

Que fit cet infortuné vieillard? il écrivit la lettre la mieux raisonnée & la plus respectueuse, & il conjura les deux Administrateurs, au nom de leur propre honneur, à ne pas persister de le déshonorer.

Mais vaine instance : la victime étoit marquée; le complot médité depuis six mois étoit irrévocable, le coup étoit porté; le tyrannique Intendant, fort de l'appui du Ministre, répondit par un ordre absolu de donner sa démission, sous peine d'être à l'instant même saiss, arrêté & embarqué de force pour le Continent.

Ainsi, parce que ce septuagénaire malade ne pouvoit pas faire soixante lieues, on le menaçoit de lui en faire faire deux mille, c'est-à-dire, qu'on l'envoyoit à la mort.

Encore nécessaire à sa famille, il n'hésita pas entre ses jours & son état; il envoya la démission qu'on lui arrachoit, pour prix d'un demissècle de service, & la Colonie perdit le Doyen & l'exemple de ses Magistrats.

Ainsi, Messieurs, dans cette coalition monstrueuse de despotisme, de vengeance, de calomnie, M. de la Luzerne sut coupable d'avoir, sans preuve aucune, accusé d'un crime assreux, un Magistrat intègre; it sut plus coupable de n'avoir pas consirmé dans son cœur la rétractation généreuse qu'avoit prononcée sa bouche, & d'avoir écouté un ressentiment qui devoit diriger le premier acte de sa toute-puissance

contre

contre l'inocence reconnue; enfin il fut plus coupable encore d'avoir consommé son noir projet, en arrachant son état sans dédommagement ni retraite, sous peine de l'exil & de la mort, à un septuagénaire entouré d'une nombreuse postérité, & environné de l'amour de tout un peuple.

Cette cause particulière nous est spécialement recommandée par nos Commettans; ils ont recueilli le mérite & la vertu éconduits par le Ministre: leurs suffrages ont placé à la tête du Comité colonial de sa partie du Nord, M. de Saint-Martin; eux-mêmes ont dérobé à sa modération les preuves des vexations inouies dont il a été l'objet; & tout à l'heure l'Assemblée provinciale du Nord vient, à l'unanimité des voix, de le nommer Président du Conseil supérieur du Cap, que les vœux des habitans de cette contrée ont ensin rétabli.

Signé Chabanon, Courrejolles, Laborie, Regnaud, Rouvray, Magallon, le chevalier de Marmey, Cocherel, le comte ô-Gorman, le marquis de Perrigny, & de Gouy d'Arcy.

Collationné par nous secrétaire du Comité des rapports de l'Assemblée Nationale, conforme à la copie étant au Comité, le 1. es mai 1790.

Signé ANTHOINE.

# NEUVIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Exaction publique, poursuite tyrannique envers un père de famille innocent, & suites cruelles de ce traitement barbare.

Parmi divers traits odieux de fiscalité, nous en choisissons un, Messieurs, qui est venu mettre le sceau à la haine que l'on portoit à l'Intendant. Quant à M. de la Luzerne, il n'a pas tardé, d'abord par son filence, & ensuite par une approbation bien coupable, à étendre sur lui-même la tache dont s'étoit couvert le sieur de Marbois; ceci, Messieurs, demande toute votre attention.

Lorsque Saint-Domingue se donna à la France, ce sut sous la clause bien expresse de recevoir du Souverain une protection gratuite, & de ne payer aucun autre impôt que celui qui provenoit naturellement de la prohibition du commerce.

Lorsque Saint-Domingue, pour donner une preuve de patriotisme, offrit à Louis XIV, dans ses malheurs, de se charger elle-même des frais de la protection de la France, ces frais ne se montoient qu'à cent mille écus, & ce sut sous la clause bien expresse que les habitans répartiroient cette imposition volontaire entre eux comme bon seur sembleroit, & pour un temps limité.

Voilà deux loix fondamentales de la Colonie, que tous nos Souverains ont reconnues, & respectées, & que le Roi a sanctionnées suimême en 1775, lorsque par l'article XXXIV de son Ordonnance sur le gouvernement civil de Saint-Domingue, il défend expressément toute levée de deniers, sans une délibération préalable des habitans.

Je dois observer ici que cet octroi gratuit de 300,000 livres accordé à Louis XIV, s'étant insensiblement accru jusqu'à la somme annuelle de cinq millions, qui en produisent plus de dix dans la perception, le peuple généreux qui donnoit des marques si éclatantes de son dévouement à la Métropole, avoit dû s'attendre que les administrateurs qu'elle lui envoyoit, loin de chercher à augmenter ce fardeau patriotique, auroient des ordres précis d'en alléger le poids, en confervant au moins précieusement le droit acquis aux habitans de répartir eux-mêmes entre eux cet impôt volontaire.

Outre les différens prélevemens qui composoient ce produit annuel, se trouvoit la recette des droits curiaux qui servoit à l'entretien des Ministres des autels, & la recette des droits suppliciés qui payoit les Maréchaussées, & autres objets relatifs à la sûreté publique. Ces deux caisses étoient distinctes, & elles étoient alimentées par une cotisation sixée depuis long-temps à trente sous par chaque tête de Nègres. Le 27 février 1787, M. François de Neuschâteau, procureur général du Conseil supérieur du Cap, encore existant, conclut à ce que, vu

l'état brillant de ces caisses, la cotisation sût modérée à vingt sous au lieu de trente. Un an après, en mars 1788, sans cause, sans motif, sans besoin, il plaît à M. de Vincent & de Marbois de réunir ces deux caisses, de porter l'imposition à un écu par tête de Nègres, c'est-à-dire, d'en tripler la quotité, de s'en rendre les Administrateurs souverains, d'annoncer une augmentation pour l'année suivante, & de donner ainsi tacitement au Conseil le droit d'imposer arbitrairement à l'avenir tous les habitans de la Colonie, au gré de la cupidité ou de l'ineptie des Administrateurs en ches & des Ministres.

Ainsi, par une singularité que vous aurez pu, Messieurs, observer plusieurs sois dans les faits contenus dans ce Mémoire, tandis que les parlemens en France, esfrayés de l'abyme que le génie du sisce avoit ouvert sous nos pas, abrogeoient le droit d'imposer, que nos Souverains avoient usurpé, & renonçoient à ces enregistremens dont ils reconnoissoient les abus; un Ministre du Roi, comme s'il eût voulu conserver au despotisme un trône en Amérique pour le dédommager de celui qu'il alloit perdre en Europe, cherchoit à établir dans cet hémisphère l'aristocratie parlementaire & la bureaucratie siscale, que le vœu de ses anciens habitans & le droit des gens sembloient en préserver à jamais.

Le Ministre & l'Intendant avoient bien prévu les dissicultés qu'entraîneroit la recette de la nouvelle imposition. Ils en avoient chargé les Marguilliers des paroisses, citoyens notables, & les avoient rendus responsables des recettes qu'ils ne seroient pas.

Le sieur de la F...., propriétaire-planteur, négociant; père de famille, honoré de l'estime de ses concitoyens, nommé par leurs suffrages Marguillier de la paroisse de la ville du Cap, reçut l'ordre de collecter le nouvel impôt arbitraire établi par le Ministre & par l'Intendant, son organe. Il essaya en vain de faire sa collecte, mais personne ne voulant payer, il écrivit au Receveur général des droits municipaux, la lettre la plus mesurée, la plus honnête, par saquelle il le prioit de désigner un autre Receveur qui seroit plus heureux que lui.

D ij

Sur cette lettre, dénonciation du sieur de la F.... au Procureur général la M...., conclusions rigoureuses du Ministère public, & sur ses conclusions adoptées, arrêt de la Cour qui décrète d'ajournement personnel cet excellent citoyen; ordonne que son procès lui sera fait & parfait, que ses biens seront saiss, garnison établie chez lui, ses meubles exécutés & sa personne arrêtée, si dans le délai de l'ordonnance, il ne paye pas à lui seul la somme entière imposée sur toute la ville du Cap.

Cet arrêt est mis en exécution un dimanche, malgré le texte de la loi, & avec une publicité & un scandale qui ajoutent encore aux rigueurs de ses dispositions. Tout est saiss au Cap chez ce négociant respectable, aux risques de lui faire perdre son crédit. La Commune s'affemble & offre aux exécuteurs une garantie de dix millions; elle est refusée: ils se transportent à l'habitation du sieur de la F....: on le trouve alité & férieusement malade; mais les ordres portoient sans doute de ne respecter ni la religion ni l'humanité. On l'arrache inhumainement des bras de sa femme & de ses ensans, on l'entraîne sans ménagement jusqu'au Cap, & là, malgré les cris de tous les habitans, malgré les remontrances respectueuses & fortes que la Chambre du Commerce juge à propos d'adresser aux Commandans. on lui fait verser de force dans la caisse municipale, la somme imposée. Il satisfait; mais le décret fatal étoit lancé, il falloit le purger encore. Pour éviter la prison dont il étoit menacé, il est contraint, en dépit d'une fièvre ardente, de se faire transporter, sous un ciel brûlant, au Port-au-Prince, à soixante lieues de chez lui. Il comparoît par-devant le Rapporteur de la Cour, & lui démontre, à fon grand étonnement & sans réplique, non-seulement que la perception de ces nouveaux droits est absolument indépendante de la charge de Marguillier, & contraire à l'esprit & à la lettre des Ordonnances du Roi, mais encore qu'il n'est Marguillier ou Collecteur que pour l'année 1787; que l'on est presque à la fin de 1788, puisqu'il s'agissoit d'un impôt créé en 1788, collectible en 1788; que l'on s'est trompé cruellement vis-à-vis de lui, & que cette méprife étrange peut avoir des suites bien funesses. Hélas! il ne disoit que trop vrai. Il revient chez lui par cette route pénible, satigante, que les Administrateurs représentoient comme si belle, & qui est un des sléaux de la Colonie. Il nous trace le tableau déchirant des atrocités dont une autorité exagérée & des loix abusives l'ont rendu victime, nous conjure de dénoncer ces actions tyranniques au Roi, à la Nation; signe de sa main avec les autres Commissaires élus par la paroisse du Cap, les pouvoirs nécessaires pour parvenir à ce but, nous somme de venger sa patrie, & meurt.

A l'instant toute la ville est en deuil; tous les habitans comme dans une calamité publique, se cherchent, se rapprochent, & la maison du malheureux la F... devient le rendez-vous de toutes ces ames émues, & le théâtre de la scène la plus touchante. Dans cette consternation générale, dans ce moment de contraction universelle où tous les cœurs serrés avoient besoin d'épancher leur douleur, un citoyen patriote, un ancien serviteur du Roi, Officier général dans ses armées, & justement honoré de l'estime de la Colonie, qui depuis lui a accordé ses sussement le nommant l'un de ses Députés à l'Assemblée Nationale, M. le marquis de Rouvray prend la plume : en plaçant un papier sur le cercueil même de cet infortuné collègue, il écrit sous la dictée de tous les cœurs, aux Commandans particuliers du Cap, une lettre couverte d'un grand nombre de signatures, que toute la ville vouloit signer, & qui n'exprime que littéralement les sentimens d'exécration dont les excès du despotisme avoient rempli toutes les ames.

Après cette satisfaction aux mânes de la victime immolée, tout le cortége se rendit à l'église; là, en présence d'une soule immense de peuple qui honoroit de ses sarmes celui qui avoit su mériter son estime & ses regrets, M. le marquis de Rouvray s'avançant noblement vers les Représentans des Administrateurs, seur remit à euxmêmes une minute de l'adresse funèbre qui exprimoit si bien le sentiment général, & que je transcris ici sur l'original que j'ai dans

mes mains, littéralement conforme au duplicata qui a été envoyé à M. le comte de la Luzerne.

# Dans l'église du Cap, sur le cercueil de M. de la F.....

thob esticoute cab inguincab upadat al court Ce 22 Décembre 1783.

## MESSIEURS,

"C'est sur la tombe d'un des plus honnêtes propriétaires-planteurs de cette dépendance, d'un négociant des plus considérés de cette ville, d'un citoyen moissonné à l'âge de trente-quatre ans, d'un père de famille, laissant des enfans en bas âge, d'un époux tendre & adoré d'une femme intéressante; c'est sur la tombe de M. de la F...., victime nouvelle de la réunion homicide des deux Conseils de Saint-Domingue, que nous vous faisons part de nos regrets & de notre terreur, en mêlant notre voix aux gémissemens, aux cris de la veuve & des orphelins qui demandent vengeance à Dieu & aux hommes. Le désespoir de cette dépendance est au comble, Messieurs; vous avez, comme nous devant les yeux, l'esset terrible de tous les changemens oppresseurs qui ont été la fuite de la réunion des Conseils au Port-au-Prince.

» Plusieurs pères de samille épuisés comme M. de la F....,

» par les satigues des voyages, ont perdu la vie, soit au Port-au-Prince,

» soit dans les routes, soit à seur retour dans leurs soyers. Un autre

» trait l'a frappé d'un coup de mort; c'est l'appareil vraiment scan
» daleux qui a été employé contre sui sous les sormes persides d'exé
» cution judiciaire; & déjà les autres Marguilliers de cette dépendance

» sont aussi menacés du même sort, s'ils n'obésssent aveuglément à ces

» loix combinées entre l'Administration & les Conseils réunis au Port
» au-Prince; à ces loix qui sont verser dans une caisse étrangère nos

» contributions volontaires destinées à l'entretien de nos églises, de

» leurs Ministres, & à la décence du culte divin dans nos paroisses.

" Nous your formons donc, Messieurs, par tout ce que vous devez

» à la Colonie, particulièrement à cette dépendance, de faire parvenir » à MM. les Administrateurs l'affreux spectacle dont vous êtes témoins; » nous chargeons leur conscience & la vôtre de tous les désastres que » continuera de produire la réunion des deux Conseils & leur incorpo- » ration avec l'Administration. Nous sommons les Administrateurs » mêmes de faire savoir au meilleur des Rois qu'on l'a trompé, qu'on » a trompé ses Ministres, qu'on a eu intérêt de les tromper.

« Nos cœurs sont remplis de douleur, d'affliction & de terreur; » nous sommes au désespoir, Messieurs. »

Dois-je m'astreindre ici, Messieurs, à la forme ordinaire que j'ai adoptée? dois-je vous récapituler ici les délits dont M. de la Luzerne est coupable? Hélas! les détails horribles que vous venez d'entendre, sont les crimes de son Intendant & de son Procureur général; la protection spéciale accordée par lui à ces deux vampires de la Colonie, sui est personnelle. Le sieur de Marbois sut coupable d'avoir, au mépris des loix sondamentales de la Colonie, osé promulguer une imposition qu'elle n'avoit pas décrétée; il sut bien plus coupable d'avoir ordonné la réunion des caisses, comme il avoit exécuté la réunion des Conseils; il sut plus coupable encore d'avoir dénoncé sans motifs, & fait décréter sans sujet un citoyen qu'il n'avoit pas le droit de rendre responsable d'une recette illégalement établie; ensin, il sut singulièrement coupable d'avoir, par une intention criminelle, ou par inadvertance inexcusable, dirigé tous les traits de son despotisme contre celui qui n'étoit plus comptable.

Quant à M. de la Luzerne, alors Ministre, il sut coupable de tous ces saits, puisqu'il en a autorisé plusieurs, & qu'étant instruit des autres par la clameur publique & par les Représentans eux-mêmes de la Colonie, qui les lui ont plusieurs sois officiellement dénoncés, non-seulement il n'a pas eu égard à nos justes griefs, non-seulement il n'a pas ordonné de réparer le mal déjà fait, non-seulement il n'a pas puni les instigateurs de tant de forfaits, mais il les a approuvés par son silence, ou encouragés par ses correspondances, ou récompensés par des témoignages

honorables dont l'existence, Messieurs, devroit vous paroître une fable, si dans un des chess de dénonciation qui va suivre, je n'étois à même d'en mettre la preuve écrite sous les yeux de l'Assemblée; alors, Messieurs, nous déposerons sur le bureau toutes celles qui ont trait à la perte du malheureux la F..., notre compatriote, notre commettant, & le client de la Colonie toute entière.

Signé Chabanon, Regnaud, Laborie, Courrejolles; Rouvray, Magallon, le chevalier de Marmey, de Thébaudiere, de Villeblanche, Cocherel, le marquis de Perrigny; le comte ô-Gorman, & de Gouy d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au fecrétariat du Comité des rapports, délivré par nous Député, Secréraire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

### DIXIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Réunions tyranniques au Domaine du Roi, & concessions frauduleuses.

C'EST sans doute avec horreur, Messieurs, que vous avez vu, dans le cours des dénonciations qui précèdent, les infortunés Colons de Saint-Domingue, victimes du plus outrageant despotisme, privés, sans motifs, sans jugemens, de leur liberté individuelle, être encore contraints de risquer sans cesse leur existence dans des routes pénibles qui en ont vu périr un grand nombre. Le Ministre & l'Intendant qui s'étoient fait un jeu cruel de compromettre la liberté, la santé, la vie même des peuples, n'avoient plus qu'un pas à faire pour achever le tableau.

Nos propriétés feules, aux impôts arbitraires, aux concessions près, sembloient être restées intactes. Vous allez voir, Messieurs, comment les Administrateurs de Saint-Domingue sont parvenus à nous en ravir le fonds.

Louis XIV

Louis XIV n'eut pas plutôt pris sous sa protection ce second royaume, qu'il chargea ses délégués d'en diviser les terres & de les concéder à des cultivateurs patriotes qui osassent les désricher, braver les insluences d'un climat alors bien dangereux, & séconder ces contrées lointaines. Ces concessions auroient trompé le vœu du Prince, si des loix sages n'avoient surveillé l'exécution politique de ses intentions.

Quoique ces concessions si prositables à l'État, n'eussent aucune. analogie avec les aliénations dont on a fait tant d'abus dans le Continent, quoique celles-ci fussent un facrifice arraché par la faveur à la substance du peuple, tandis que celles là étoient une semence de prospérité pour la Métropole, cependant le Gouvernement imposa des obligations fort raisonnables aux Concessionnaires. La contenance de chaque concession fut limitée; l'obligation de cultiver fut imposée; la défense de vendre avant d'avoir commencé un établissement, sut intimée à la cupidité; qui n'auroit vu dans la cession multipliée de ces terres qu'un aliment à l'agiotage, sans aucun profit pour la Métropole. Ainsi, sous peine de réunion au domaine du Roi, il falloit, dans le cours de la première année, avoir opéré des défrichemens, avant-coureurs d'une récolte prochaine. C'est à ces loix, dictées par la plus sage politique, que Saint-Domingue dut des accroissemens rapides, & c'est à leur observation, modifiée par la prudence, que l'on peut attribuer le degré de splendeur qui lui donne aujourd'hui tant d'importance dans la balance du commerce Européen.

Mais depuis plusieurs années, depuis environ quinze ans, les choses ont bien changé de face dans ces précieuses contrées. L'indigo, plante vorace & d'une culture facile, à laquelle les premiers Planteurs avoient consié d'abord le soin d'absorber les sels trop substantiels dont ce riche sol étoit pénétré, avoit préparé les terres à recevoir le dépôt de ce roseau balsamique, la plus parsaite de toutes les productions végétales qui nous donne le sucre. Déjà toutes les plaines couvertes de cannes, sembloient avoir rempli les intentions du Législateur & avoir fermé tout accès aux spéculations de l'industrie.

Cependant cette industrie accoutumée à triompher de tous les obstacles, après avoir promené ses regards sur ces plaines couronnées de sucre, & contemplé avec satisfaction son ouvrage, seva les yeux sur ces montagnes élevées dont les bois épais ou des siannes rampantes ombragent la cime, elle chercha la culture qui pouvoit convenir à ce local; & bientôt les forêts antiques & le cacao peu productif, cédèrent peu à peu la place à cet arbrisseau précieux qui nous donne le casé.

Tandis qu'elle s'appliquoit à en recueillir les avantages, une découverte fâcheuse vint contre - balancer nos succès; on s'aperçut que le café comme l'indigo épuisoient prodigieusement la terre, & que jamais

peut-être elle ne pourroit reproduire le même plant.

Cette observation fut bientôt suivie d'une foule de demandes en concessions. Heureusement que les forces des Colons, que leurs moyens aratoires étoient au-dessus de leur zèle : s'ils eussent pu désricher tout ce qui leur avoit été concédé, le casé seroit tombé sans doute à un prix très-bas qui n'auroit pas dédommagé des frais de culture, & dans dix à douze ans l'Europe & l'Amérique auroient été soudainement privées d'une boisson devenue presque un besoin, & cet inconvénient n'eût pas été le dernier.

Quand on connoît nos Colonies, quand on a parcouru cet autre monde, on sait que dans ces pays où l'on trouve beaucoup de torrens & fort peu de rivières, où l'on découvre des bois immenses & pas un seul canal de navigation, la seule manière possible de défricher, est d'appliquer le seu à la destruction des forêts, anciennes comme le monde.

On fait aussi que dans ces climats brûlans, la vie ne seroit pas supportable, si l'air n'étoit quelquesois rafraîchi par des pluies bienfaisantes. Or, détruire les sorêts, ces conducteurs que la nature a si sagement établis entre les nuages & nous, ce seroit nous soustraire à sa bienfaisance, & nous priver à jamais de ces rosées célestes auxquelles seules une terre calcinée doit sa prodigieuse sécondité.

De ces connoissances nécessaires pour juger, Messieurs, le cas qui

3

vous est soumis, il résulte qu'un Ministre qui, sans considérer la disserence des époques & les changemens que le temps apporte à toutes les institutions humaines, prétendroit se résérer servilement aux loix du siècle dernier, & les faire observer aujourd'hui avec rigueur, servit un très-mauvais politique, qui serviroit très-mal sa nation & sa province particulièrement consiée à ses soins.

Cette erreur feroit moins excusable dans un Naturaliste profond, dans un Chimiste consommé, pour qui les détails physiques que j'ai eu l'honneur de vous offrir, sont des élémens familiers.

Elle feroit, j'ose le dire, impardonnable, si ce Ministre & ses sous-ordres avoient devant les yeux des exemples que l'expérience de leurs prédécesseurs se seroit plu à leur présenter. Or, M. le comte de la Luzerne se trouve dans ce cas, le moins grâciable de tous; il étoit sur les lieux, il connoissoit le sol ou devoit le connoître, il pouvoit ou devoit consulter les habitans. Tous les journaux de la Colonie sui auroient appris à chaque page, que les Administrateurs qui l'avoient précédé avoient tous senti que pour ne pas ruiner les propriétaires actuels de caféteries, que pour ne pas rendre cette source de richesses nulle dans la main des commerçans, que pour ne pas occasionner tout d'un coup à l'univers une privation qu'une abondance momentanée rendroit encore plus sensible, que pour ne pas exposer par une fausse démarche le fort de toutes les fucreries, & l'existence même des habitans, en risquant de changer totalement le climat par la destruction subite & universelle des forêts, il falloit employer désormais avec une extrême modération la loi sur les réunions; qu'il falloit bénir l'heureuse impossibilité où se trouvoient plusieurs Colons d'étendre dans ce moment une culture précieuse au-delà des besoins de la consommation; qu'il falloit économiser pour la postérité le peu de terre qui restoit à défricher dans les montagnes; qu'il ne falloit pas incendier en un jour tous ces bois debout dont la rareté augmente sans cesse, & dont la conservation importe tant à la salubrité du climat; qu'il falloit enfin ne pas braver l'expérience, & qu'il étoit sage d'imiter

des Administrateurs qui, déterminés par les motifs qui viennent d'être développés, n'avoient pas depuis dix ans prononcé vingt réunions par chaque année.

Après vous avoir prouvé que le système immodéré des réunions ne tendoit à rien moins qu'à consommer publiquement le malheur de la Colonie, je vais vous montrer une concussion véritable dans les actes tyranniques exercés par M. de Marbois, & sanctionnés par M. de la Luzerne.

Il y a eu tyrannie, si les propriétés ont été arrachées aux citoyens avec injustice; il y a eu concussion, si les tyrans ou leurs sous-ordres ont trouvé dans ces larcins publics ou des avantages personnels, ou le plaisir de la vengeance, ou le moyen funesse d'énerver la liberté & de perpétuer le despotisme.

Vous avez vu que depuis pluseurs années, il n'y avoit presque plus de réunions à Saint-Domingue. Le sieur de Marbois est nommé à l'intendance de ce malheureux pays, & forme le projet d'en bouleverser tous les usages, d'en changer toutes les loix, d'en modisier à sa guise la constitution. Pour parvenir à ce but, quel moyen de succès? commander avec hauteur ne sussit pas, il faut se faire des créatures; il faut donc devenir riche & donner beaucoup: mais on ne peut devenir riche en peu de temps, & donner beaucoup sans prendre; il prit donc au moins pour donner, mais il eut soin de couvrir ses exactions odieuses du voile respectable de la loi.

Déjà, de concert avec M. de la Luzerne, il avoit réuni les Conseils souverains, & vous en avez vu les abus; déjà il avoit réuni toutes les caisses, & vous en avez déploré les fâcheux essets; il ne sui restoit plus qu'à réunir au domaine les propriétés les plus sacrées, & vous allez voir & tous les maux qui découlèrent de cette satale opération, & à quel dessein elle avoit été résolue.

M. l'Intendant se fit informer exactement de toutes les terres qui n'étoient point établies, & un beau jour, ses commis, ses secrétaires & autres agens affidés présentèrent à M. l'Intendant requêtes en réunion

de plusieurs de ces terrains. Ces requêtes ne peuvent être appointées sans la permission du Gouverneur; cette formalité n'étoit point un obstacle entre amis; M. de la Luzerne donna les permissions, & les réunions surent prononcées. Voilà donc des propriétaires indigens, de pauvres pères de famille, des veuves, des orphelins dépouillés; mais aussi voilà le domaine du Roi enrichi de toutes ces propriétés. Quelles richesses, Messieurs, des propriétés incultes, & qui, suivant la loi, doivent être concédées à un nouveau maître sans aucune rétribution! vous sentez que l'enrichissement de l'Etat ne pouvoit être la vue de l'agiotage du sieur de Marbois, car jusque-là il n'y avoit que du mal de sait, & de prosit pour personne.

Il faut vous dire que les Ordonnances & l'usage accordent aux pourfuivans en réunions la préférence pour la nouvelle concession à faire de ces terres réunies : or les poursuivans étoient les créatures des Administrateurs ; donc les créatures des Administrateurs furent trèslégalement gratisées de ces terrains enlevés & réunis.

Nantis de ces terres incultes, il falloit, au terme de la loi, les établir dans l'année, & ne pas les vendre que l'établissement ne sût fait. Sur ces deux points embarrassans, les Administrateurs interprétèrent la loi, & permirent en premier lieu de ne pas établir les terrains; en second lieu, de les vendre sans être établis.

On sent déjà toute l'utilité de ce nouveau commerce, qui n'of-froit aucun risque, & présentoit des bénésices certains : de si heureux commencemens encouragèrent puissamment tous les subalternes & bien d'autres à se mettre sur les rangs des courtisans de M. le Gouverneur & de M. l'Intendant. Bientôt ils surent accablés de demandes, bientôt les gazettes & les affiches de la Colonie surent souillées de ces nombreuses annonces : la cupidité une sois éveillée ne s'endort pas facilement; d'abord on demandoit pour soi, ensuite on demanda pour vendre. Un mortel heureux qui avoit obtenu quatre concessions, en vendoit trois pour établir la quatrième, & la spoliation de quatre citoyens composoit la fortune d'un fayori de l'administration.

C'est ainsi qu'un secrétaire intime de M. de Marbois, par une activité sans exemple & une avidité inextinguible, parvint à réunir dans ses mains seize concessions à la sois, digne récompense de plus de cent spoliations dont lui seul avoit été l'infatigable agent.

Cet oubli de toute pudeur avoit élevé un cri universel d'indignation dans toute la Colonie : plusieurs habitans, à la convenance desquels fe trouvoient des biens véritablement négligés, voyant avec quelle facilité les réunions se prononçoient, & craignant d'être prévenus par les furets de l'Intendant, formèrent en leur nom personnel des demandes en réunion de ces terrains incultes; de crainte d'être dépouillé, on devenoit spoliateur. Jusque-là les poursuivans avoient aussi toujours obtenu la concession nouvelle; ainsi ces habitans n'eurent pas la moindre inquiétude du succès, & crurent qu'il suffiroit de poursuivre pour être sûrs de l'investiture désirée. Ils firent donc & les poursuites & les frais confidérables qui y sont relatifs; les jugemens furent favorables, & les réunions prononcées; mais quand ils se présentèrent pour recueillir le fruit de leur découverte & de leurs démarches, ils apprirent avec autant de surprise que de douleur, qu'un favori des Administrateurs, avoit été l'être prédestiné qui, sans peine ni soins, avoit obtenu les objets de leur convoitise.

Un de ces citoyens éconduits, le fieur Rousseau de la Gautraye, habitant depuis vingt ans à Cavaillon, partie du Sud, père d'une nombreuse famille, avoit songé, pour l'établir, à profiter des circonstances favorables; il venoit de faire prononcer la réunion d'un terrain de quinze cents pas carrés, appartenant à la dame Noguez; il en demande aussitôt la concession, point de réponse. Il se rend au Portau-Prince, s'adresse directement à M. de la Luzerne & de Marbois, & apprend que le fieur Wante, secrétaire particulier de l'Intendant, ce concessionnaire universel que j'ai déjà cité, vient d'être gratisé de ce terrain qui lui étoit si précieux : il ne cache pas son mécontentement, la douleur qu'it éprouve de voir passer ce sol à sa convenance entre les mains d'un homme chargé de dettes & couvert de biensaits.

Le sieur Wante n'étoit pas cruel; il fait proposer au sieur Rousseau de lui céder cette terre dont il avoit envie, & ne lui demande que quarante mille livres pour ce sacrifice. On peut juger de-là que le métier étoit bon: aussi un des sous-ordres du bureau du sieur Wante, encouragé par la brillante fortune de son patron, écrit-il au sieur Torrez son ami, qu'il va tâcher de marcher sur ses traces, & de gagner comme lui, s'il est possible, en une seule année, trois cent mille livres sur le commerce des réunions.

Ce brigandage, source inépuisable de fortune pour soi ou ses protégés, ce brigandage objet de scandale & de corruption, se continue publiquement sans pudeur sous les yeux de M. de la Luzerne; & pendant tout le temps qu'il sut Gouverneur, Saint-Domingue étoit aux abois, le désespoir dans tous les cœurs, lorsque heureusement M. le marquis du Chilleau débarqua dans la Colonie.

Sa délicatesse naturelle lui inspira une méssance involontaire contre cette opération usitée; sa politique lui en découvrit les abus, & sa fermeté lui prescrivit de ne pas se laisser entamer sur ce point; il resusa toute permission, & ce trait d'honnêteté qui lui valut l'amour de Saint-Domingue, fut, dit-on, le principe de sa disgrâce. Un seul homme avoit suspendu les calamités dont deux hommes seuls avoient été les instrumens; sa perte sut jurée, son rappel ordonné: alors le sieur de Marbois redevenu souverain & par conséquent despote, reprend ses anciens erremens, le trafic honteux & lucratif des réunions recommencée. M. de Peynier obtient la place de M. du Chilleau, mais on ne l'avoit pas nommé son successeur pour être le contradicteur de l'Intendant, il se montre au contraire son complaisant, il ne s'oppose point à ce désastreux commerce qui fait gémir toute la Colonie, pour enrichir quelques favoris ou quelques fripons; & ces scandaleuses opérations, M. de la Luzerne en a été le témoin, M. de la Luzerne en sait la continuation; M. de la Luzerne ne les proscrit pas. Qu'il nous montre la correspondance de M. du Chilleau; qu'il nous laisse jetter les yeux sur l'effroyable tableau que lui fait de tant d'attentats ce vertueux Gouverneur, & qu'il convienne qu'après avoir fait le malheur de la Colonie de Saint-Domingue, un de ses agens assidés, son Procureur général la M.... a pensé consommer sa ruine en abrogeant le règlement sage par lequel un Concessionnaire qui, au désir de son titre, avoit rempli les formalités d'usage & sormé un établissement sur son terrain, ne pouvoit plus être troublé par un Concessionnaire, même plus ancien, qui avoir laissé décheoir son titre: qu'il convienne ensin qu'après avoir fait le malheur de la Colonie, il a voulu consommer sa ruine en autorisant la continuation de ces réunions persides au Domaine du Roi, prétexte de tant d'injussices & de tant de maux.

Ainsi dans ce chef de dénonciation de la plus grande importance sous un rapport politique, de la plus cruelle connivence sous un point de vue moral, quatre individus chargés spécialement par le Monarque, du bonheur & du salut d'une contrée utile & éloignée, un Procureur général, un Intendant, un Gouverneur, un Ministre (M. de la Luzerne jouant lui seul ces derniers rôles), se sont rendus collectivement coupables,

D'impéritie envers les deux mondes, en risquant de faire disparoître sous peu d'années de tous les marchés Européens, cette graine recherchée à laquelle nous devons une boisson salutaire;

D'impéritie envers Saint-Domingue, en risquant de la priver toutà-coup des ressources que lui présentent ses forêts, & de provoquer dans son climat un changement aussi dangereux pour les manusactures qu'infalubre pour ses habitans.

Ils se sont rendus coupables de tyrannie envers les pères de samille indigens, en prêtant une extension rigoureuse à une loi que, vu le changement des temps, la prudence devoit restreindre;

De concussion envers tous les Colons, en leur enlevant leurs biens; comme vous verrez, pour investir de leurs dépouilles, si ce n'est eux-mêmes, au moins leurs favoris, & par-là rétrécir le domaine de la liberté, en étendant les conquêtes du despotisme;

Enfin

Enfin, d'un crime public envers la Nation; en attaquant ouvertement l'un des précieux apanages de l'homme, sa propriété, pour prostituer se produit de ces sarcins à l'entretien d'un agiotage honteux, d'un commerce insâme, d'un brigandage scandaleux, indigne de tous les temps de la soyauté Françoise, & si contraire aux principes actuels de la Nation magnanime qui marche avec tant de majesté vers la régénération & la liberté.

Tous les faits que je viens d'avoir l'honneur de vous citer, Messieurs, ne sont que la quintessence des nombreux mémoires qui nous ont été adressés sur cet important sujet par nos Commettans. Veuillez bien, Messieurs, parcourir avec nous ces originaux intéressans.

Signé Chabanon, Laborie, Regnaud, Rouvray, le marquis de Perrigny, le chevalier de Marmey, Cocherel, le comte ô-Gorman, Magallon, Courrejolles, de Thébaudiere, de Villeblanche, de Gouy d'Arcy.

Collationné à l'or ginal déposé au Comité des rapports de l'Assemblée Nationale, par nous secrétaire dudit Comité. A Paris, le vingt-neuf avril mil sept cent quatre-vingt-dix. Signé ANTHOINE.

### ONZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Disette de farines. Insouciance criminelle du Ministre.

Quelque désir qu'on ait, Messieurs, d'excuser M. de la Luzerne; il est impossible de croire qu'il ait jamais ignoré que de toutes les portions d'un vaste Empire, ceste qui a le plus de droits à la certitude de ses subsistances, c'est une Colonie qui ne produit point l'aliment de première nécessité, & qui, située au milieu des eaux à deux cents lieues de la Métropole, pourroit périr dans les angoisses du désespoir, par l'oubli coupable, fût-il même involontaire, d'un Ministre négligent.

M. de la Luzerne n'a pas dû ignorer non plus que les intempéries désastreuses de l'année 1788, avoient diminué l'abondance des sarines,

& avoient laissé sur cette denrée si nécessaire, des inquiétudes qui devoient naturellement resserrer la quotité des exportations. Dans cette circonstance, ses regards devoient se tourner avec intérêt vers Saint-Domingue & vers nos ports de France; & si ces derniers ne se trouvoient pas à même de sournir abondamment aux besoins de la Colonie, les champs de l'Amérique nous présentoient des ressources dont la prohibition nous interdisoit pourtant l'usage, jusqu'à ce qu'il plût à la Puissance exécutive de verser sur nous les trésors de ses guérets.

Cependant la disette avoit commencé à se faire sentir à Saint-Domingue, & le Ministre, uniquement occupé à Versailles à nous interdire l'entrée des États-généraux, n'avoit pas encore songé à donner aucun des ordres qui devoient nous procurer efficacement des subsissances.

M. le marquis du Chilleau y pourvut le 30 mars, par une Ordonnance fage, qui ouvroit aux navires étrangers les trois principaux ports de la Colonie. M. de Marbois qui n'étoit pas encore en guerre ouverte avec le Gouverneur, se prêta à cette mesure, mais elle sut infructueuse. Les Armateurs des États-unis ne pouvant point, au terme de nos loix prohibitives, charger en retour leurs bâtimens des denrées de nos manufactures, emportoient le peu de numéraire que nous ayons, nous faisoient ainsi un tort irréparable, se retiroient mécontens & ne revenoient plus. La disette reparut donc, & avec elle la nécessité d'un moyen plus essicace. Le seul qu'il y eût à prendre fut proposé en plein Conseil par M. du Chilleau; c'étoit d'ouvrir les dix ports d'Amirauté, & de permettre à nos voisins de charger des fucres & des cafés en retour de leurs farines. L'Intendant s'y opposa ouvertement; il plaida avec force la cause de la prohibition contre le falut de la Colonie: ses discours imprimés par son ordre dans les Gazettes, vont être mis sous vos yeux. Vous y lirez la condamnation formelle de M. de la Luzerne, que la force de la vérité arrachoit au sieur de Marbois, sans qu'il s'en doutât.

Pourquoi, disoit-il en substance, présenter de nouvelles facilités à l'introduction des farines? je conviens qu'elles sont rares, mais cette rareté ne peut pas durer; elle doit nous faire présumer au contraire que les mers sont couvertes de bâtimens Bordelois qui cinglent vers nos ports, & quoique l'on n'en ait point d'avis certain, la meilleure preuve que l'on puisse en offrir, c'est la vigilance connue du Ministre de la Marine. Il sait notre position; il connoît notre détresse: assis au Conseil d'État, il a sous les yeux toutes les ressources du royaume, & dans les mains, les moyens de les diriger vers nous. Peut-on supposer qu'il nous laissât en péril sans avis, sans ordre, sans pouvoir de veiller par nous-mêmes à nos pressans besoins?

Et tandis qu'il parloit ainsi, le Ministre ne songeoit point à nous; il n'écrivoit ni à Bordeaux, ni à Philadelphie, ni à Saint-Domingue; il voyoit l'inquiétude sur les subsistances augmenter chaque jour en France, & il n'en concevoit aucune sur l'état critique où nous étions; il voyoit la disette ou le resserment des grains préparer ici des révolutions de la plus haute importance, & il ne songeoit pas que la même cause pouvoit produire sous le Tropique les mêmes essets: ensin, il se rendoit coupable ici de cette haute négligence dont son favori se faisoit à Saint-Domingue un argument contre le Gouverneur prévoyant qui vouloit nous sauver. Le croiriez-vous, Messieurs? du 5 juillet au 20 septembre, il n'est pas entré un seul navire de France dans les ports de Saint-Domingue.

Qu'arriva-t-il? c'est que M. du Chilleau signa seul l'Ordonnance, & qu'à ce dévouement généreux nous dûmes, nous, notre salut; lui, sa disgrace.

Bientôt les Américains entrèrent dans nos ports; l'abondance sembloit devoir amener une diminution dans le prix de la denrée, lorsque la Colonie vit, à son grand étonnement, le sieur de Marbois entretenir la cherté en achetant par présérence une grande quantité de farines,

c'étoit, disoit-il, pour les troupes ..... Jusque là leur subsissance étoit expédice de France en droiture, & par conféquent n'étoit point prélevée fur les besoins des Colons; mais depuis la rareté des grains en France, non-seulement M. de la Luzerne n'avoit pas pourvu à nos besoins, mais il avoit eu la cruauté de nous charger, dans notre disette, de pourvoir à ceux de nos garnisons. Nous ignorions ce nouveau malheur; nonfeulement il contribua à soutenir le haut prix des farines, mais il ouvrit la porte aux plus dangereux abus. L'Intendant, sous prétexte d'acheter pour la troupe, fut soupçonné d'accaparer pour le compte du gouvernement. Ce foupçon se changea presque en certitude, quand on vit affiché, dans un nouveau moment de détresse, que le gouvernement vendroit pour 120th en détail, ce qu'on avoit pu se procurer à 80th en gros. Le fouvenir des biscuits gâtés se retraça douloureusement dans toutes les têtes. On observa que le sieur de Marbois avoit chez son beau-père à Philadelphie, des magasins de farines qu'il avoit proposé de transporter dans la Colonie; & de cette masse de remarques sur un monopole dont la rareté d'un aliment nécessaire accréditoit le bruit, & dont la négligence du Ministre avoit été la première cause, il résulta que M. de la Luzerne fut trouvé coupable de n'avoir pas surveillé un objet aussi important que la subsistance d'une Colonie immense spécialement confiée à ses soins; plus coupable d'avoir sévi contre l'Administrateur généreux qui avoit appliqué si à propos le remède au mal; enfin, plus coupable encore de n'avoir pas prévenu en temps utile ses coopérateurs à Saint-Domingue, de l'état de pénurie où se trouvoit le Royaume, de n'avoir pas même approvisionné les troupes dans le moment où la disette se faisoit ressentir à tous les habitans, & d'avoir autorisé ou toléré de la part de l'Intendant, des accaparemens inutiles dans l'abondance, odieux dans la disette, & qui, dans des circonstances critiques, deviennent tôt ou tard le prétexte fâcheux des insurrections les plus dangereuses.

Ce que je viens, Messieurs, d'avoir l'honneur de vous exposer, n'est point un récit; ce sont les plaintes de nos Commettans dont nous ne

fommes que les organes, & nous avons en main toutes les pièces originales & justificatives à l'appui.

Signé Chabanon, Laborie, Rouvray, Regnaud, Courre-Jolles, Magalion, le chevalier de Marmey, de Thébaudiere, de Villeblanche, Cocherel, le comte ô-Gorman, le marquis de Perrigny, & de Gouy d'Arcy.

Collationné par nous Secrétaire du Comité des rapports de l'Assemblée Nationale, le premier mai mil sept cent quatre - vingt - dix. Signé ANTHOINE.

### DOUZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Maintenue opiniâtre d'un Intendant proscrit; rappel soudain d'un Gouverneur cher à la Colonie.

Vous n'avez point oublié, Messieurs, qu'en octobre 1788, le nouveau Ministre de la Marine avoit en pour successeur dans le Gouvernement général de Saint - Domingue, M. le marquis du Chilleau. Le Roi, un peu malgré son Ministre, avoit sait de ce poste important, la digne récompense du vainqueur de la Dominique, qui après avoir conquis cette île dans la dernière guerre, s'y étoit sait adorer en la gouvernant jusqu'à la paix.

Ce Général, parti avec des instructions ministérielles que nous avions lieu de craindre, avoit pris terre au Port-au-Prince dans les derniers jours de cette même année 1788.

L'Intendant essaya de circonvenir le nouveau Général, & de l'assistier à ses principes; mais ce dernier, dès qu'il eut reconnu le terrain, remercia son guide, c'est-à-dire, qu'il ne voulut plus de bandeau: franc, loyal, vertueux, il ne voulut voir que par ses yeux, commander par sa raison, gouverner par da soi. Cette manière d'être étoit incompatible avec celle du sieur de Marbois; de-là des dissérends dans seurs opinions, de-là des aigreurs dans seurs discussions, de-la

de l'humeur dans leurs dispositions respectives, de-là ensin une opposition publique & soutenue dans leurs actions, & un éloignement qui smit par rendre tout rapprochement impossible.

Un exemple frappant vient à l'appui de cette affertion. La disette se fait sentir à Saint - Domingue: M. du Chilleau & son collègue ouvrirent, aux termes des Ordonnances, les trois ports d'entrepôt aux farines Américaines, & attendirent de cette mesure le retour de l'abondance; mais l'abondance ne revint pas, parce que les Américains n'avoient pas liberté d'exporter de ces ports, en payement de leurs farines, des denrées coloniales. Le Gouverneur voyant que le mal ne cédoit point au remède, jugea le remède insuffisant; & convaincu que le salut du peuple est la loi suprême, & que toutes les prohititions doivent tomber devant le besoin impérieux de conserver fon existence, il proposa une seconde Ordonnance, par laquelle il ouvroit aux farines étrangères tous les ports d'amirauté, & permettoit aux navires qui les importeroient, de se charger en retour des denrées de nos manufactures. Cette Ordonnance devoit être le falut de la Colonie; l'Intendant s'y opposa de toutes ses forces, & finit par refuser hautement de la figner.

Le Gouverneur jugea froidement le résultat de ce resus; il ne se dissimula pas qu'il falloit se perdre ou perdre la Colonie. Il n'hésita pas, il signa seul l'Ordonnance, il la porta au Conseil souverain de la Colonie; & cette Cour, électrisée par le dévouement patriotique du Decius François, osa, en présence de l'Intendant lui-même, enregistrer unanimement cette Ordonnance si nécessaire, & lui donner ainsi publicité & sorce de loi. La Colonie sut sauvée; mais on dit que l'audacieux Intendant eut assez de consiance dans l'aveuglement du Ministre, pour lui mander qu'il falloit qu'il optât entre M. du Chilleau & su lai.

Ici, Messieurs, je dois vous supplier de bien observer les époques. Cette lettre & cette menace de l'Intendant, arrivèrent à Versailles se 29 juin, c'est-à-dire, six jours après le 23, & quatorze jours avant celui de la révolution. Le même bâtiment nous apporta des lettres

de nos Commettans, & des ordres précis sur la conduite que nous avions à tenir.

La députation de Saint - Domingue se transporta toute entière chez M. le comte de la Luzerne, pour lui dénoncer la perfidie de l'Intendant, & exalter auprès de lui la magnanimité du Gouverneur. De grandes vérités furent dévoilées dans deux conférences successives, & M. de la Luzerne n'en nieroit pas une seule phrase, puisque nous étions dix témoins. Toutes deux se terminèrent par la demande expresse de notre part, du rappel de M. de Marbois, & d'une approbation formelle de la conduite de M. du Chilleau.

Voici la réponse du Ministre après la dernière entrevue. « Je ne » puis me dispenser, Messieurs, de donner une petite réprimande à » M. du Chilleau, parce qu'il a manqué aux formes; mais je vais rappeler sur-le-champ M. de Marbois, puisqu'il paroît que la Colonie » le desire. »

Ces propres termes de M. de la Luzerne furent transmis par nous le même jour à nos Commettans. Quelle sut notre surprise, lorsqu'au milieu des secousses violentes qui agitoient la Cour, le Conseil; l'Assemblée Nationale à Paris, & toute la France, nous apprîmes que M. le marquis du Chilleau avoit été rappelé secrètement, que son successeur avoit été nommé secrètement, qu'il étoit parti très-brusquement, que déjà il étoit sous voile, que par conséquent le Ministre nous avoit trompés indignement, qu'il avoit craint que l'Assemblée Nationale n'éclairât la religion du Roi; & nous vîmes alors clairement que dans ces jours de sermentation & de désordre, où quelques Conseillers coupables étoient parvenus à élever entre le Monarque & la vérité, un mur d'erreurs & de mensonges, M. de la Luzerne, par une connivence criminelle avec les ennemis de la patrie, s'étoit réservé le soin de maintenir dans nos possessions d'outre-mer, le despotisme odieux que la franchise Américaine vouloit dénoncer à la Nation.

Et remarquez, Messieurs, quelle importance le Ministre de la Marine attachoit à ce secret! Son insouciance habituelle sit place, en cette

occasion, à la vigilance la plus active; il craignit que l'expéditionnaire des patentes de Gouverneur général ne laissât transpirer cette dispofition. & ne sit point expédier le brevet; il craignit que l'armement d'une frégate pour Saint-Domingue, ne donnât quelques foupçons; il envoya l'ordre à Brest d'armer, une frégate pour l'Inde, de l'approvisionner pour l'Inde, & de l'expédier pour l'Inde avec la personne de M. de Peynier. Il ne pouvoit pas ignorer que cette destination simulée pour les régions les plus lointaines, coûteroit en pure perte à l'Etat 60 à 80 mille francs, plus ou moins, au-delà d'un frêt pour nos Colonies; mais dans cette crise violente qui devoit décider de l'esclavage ou de la liberté Françoise, dans ces momens désastreux où le Conseil au milieu de la paix, prenoit contre la Nation toutes les précautions que des hosfilités étrangères auroient pu seules justifier qu'étoit-ce que 100,000# même prises sur le trésor public pour conserver à un Ministre, auquel il n'en coûtoit rien, un empire absolu que rien alors sembloit ne pouvoir plus détruire?

Nous sommes donc fondés à conclure que dans ce chef capital, M. de la Luzerne fut coupable de n'avoir pas voulu, dans une correfpondance très-claire, dont nous avons vu une partie, distinguer les Colonies de l'Intendant, de la loyauté du Gouverneur; d'avoir sacrifié M. du Chilleau, vertueux & chéri, au sieur de Marbois, prévenu & détesté; qu'il fut plus coupable, lors des plaintes graves & sans répliques que nous lui portâmes contre l'Intendant, de nous avoir formellement promis son rappel, lorsqu'il étoit bien soin de le rappeler; de nous avoir dit de lui-même, que notre Gouverneur général ayant péché contre la forme, il ne pouvoit se dispenser de lui faire une légère réprimande, lorsque l'ordre de son injuste rappel étoit déja parti; qu'il fut bien plus coupable, puisque ce délit-là, Messieurs, appartient tout entier à la Nation, d'avoir, entre le 23 juin & le 12 juillet, disposé avec despotisme du sort entier des Colonies, & fait courir à la France le hasard d'une insurrection que le patriotisme auroit réprouvé, mais qui dans les premiers momens d'une fermentation

fermentation toujours dangereuse, pouvoit nous faire perdre la plus importante de ces possessions si précieuses pour la Métropole.

Enfin, qu'il fut plus coupable encore de ne s'être prêté à ces manœuvrs criminelles qu'avec une parfaite connoissance de leur coupabilité; jusqu'au milieu de la paix, il les obombroit du manteau mystérieux du silence, & les couvroit d'un voile dont le trésor public faisoit les frais.

Après ce récit, Messieurs, c'est à nos Commettans eux-mêmes à vous prouver par les pièces originales qui sont entre nos mains, que le Gouverneur étoit chéri, que l'Intendant étoit honni, que le rappel de M. du Chilleau a été injuste, que le départ de M. de Peynier a été secret, & que on arrivée à Saint-Domingue, à la place d'un Général adoré, a été l'étincelle d'une insurrection qui nous a fait trembler sur le sort de cette immense contrée, & dont vos sages Décrets ont pu seuls arrêter les suites incalculables.

Signé Chabanon, Reynaud, Laborie, Courrejolles; Rouvray, Magallon, de Thébaudiere, le chevalier de Marmey, de Villeblanche, le comte de ô-Gorman, Cocherel, le marquis de Perrigny, & de Gouy d'Arcy.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au fecrétariat du Comité des Rapports, délivré par nous Député, Secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

# TREIZIEME CHEF DE DÉNONCIATION.

Lettre d'approbation diclée au Roi, en faveur de l'Intendant coupable.

M. LE COMTE DE LA LUZERNE, en cédant le 1.er juillet dernier, Messieurs, comme nous avons eu l'honneur de vous le dire, à la demande que faisoit l'Intendant Marbois, de rappeler le vertueux Gouverneur avec lequel des principes diamétralement opposés ne lui

permettoient plus de partager le commandement de Saint Domingue; M. de la Luzerne, dis-je, ne s'étoit pas dissimulé la hardiesse de cette décision purement ministérielle, dans un moment où la France attentive à la voix de ses Représentans, sembloit ne vouloir plus obéir qu'à des Décrets nationaux fanctionnés par le Souverain.

Cependant il osa fabriquer dans ce jour désastreux deux arrêts du Conseil, dont M. de Peynier fut porteur. L'un d'eux, suivant l'usage, cassoit & annulloit les ordonnances rendues par M. du Chilleau, quoique la Colonie leur fût redevable de fon falut; & l'autre, en prorogeant inutilement une prime considérable en faveur de la traite des Noirs, offroit, à la vérité, un bénéfice aux Armateurs négriers, mais pouvoit coûter plus d'un million à l'État : la Nation, sans être

exigeante, auroit pu désirer d'être consultée sur ce point.

Ces deux arrêts si contraires au vœu manisesté à Saint-Domingue; n'étant propres qu'à satisfaire M. de Marbois qui les avoit provoqués, & non à concilier en faveur de leur exécution une obéiffance que les vexations inouies de cet Intendant n'avoient que trop affoiblie, M. de la Luzerne tourmenté sans doute également par le désir de servir son favori, & par l'inquiétude d'une responsabilité certaine, si la Nation triomphoit du déspotisme, imagina un moyen tout nouveau & qu'il eut l'aveuglement de croire infaillible pour mettre le despotisme luimême à l'abri des recherches de la Nation, en le plaçant plus immédiatement sous l'égide de l'autorité royale. Il écrivit, comme Ministre, à M. de Marbois, une lettre dans laquelle il lui donnoit ses ordres & lui traçoit sa conduite; & comme s'il eût craint, dans sa conscience. que les Colons ne crussent plus à ces prétendus ordres du Souverain. dont les Ministres abusoient depuis si long-temps pour consacrer le malheur de la Colonie, il osa, par un renversement bien étrange, au lieu d'ordonner au nom du Roi, & de certifier par son seing la vérité de la fignature royale; il osa, dis-je, déterminer son Roi à certifier que son Ministre n'étoit pour cette sois que l'organe fidèle de ses intentions, & ne trompoit point ses sujets; & saississant cette

occasion précieuse d'annuler, d'un trait de plume, tous ces griess effrayans que la Colonie entière reprochoit à son favori, même de sanctionner authentiquement tous les actes tyranniques de son administration, il abusa de l'empire que sui donnoit sa place, sur un Monarque qui, quelles que soient ses propres sumières, ne peut pas étendre ses regards bienfaisans sur toutes les parties de sa domination dans les deux Indes, & il ne rougit point de l'engager à écrire de sa propre main, au bas de sa propre lettre à l'Intendant Marbois, ce que Louis XIV n'écrivit jamais peut être à Colbert:

" C'est par mon ordre exprès que M. de la Luzerne vous écrit:

" continuez à remplir vos fonctions & à m'être aussi utile que vous

" me l'avez été jusqu'ici; vous pouvez être sur de mon approbation,

" de mon estime, & compter sur mes bontés. Signé LOUIS. Versailles,

" 1. er juillet 1789.

Que de réflexions, Messieurs, l'analyse de ces quatre lignes royales ne présentent-elles pas aux Législateurs de la France!

C'est par mon ordre exprès que M. de la Luzerne vous écrit. Ainsi donc; dans ces contrées éloignées, situées à deux mille lieues du Trône, où l'authenticité des ordres du Souverain est bien plus nécessaire que dans le Continent, toutes les fois que le Monarque n'écrira pas de sa main quelques phrases entières au bas de chaque ordre donné, sa signature royale, si révérée jadis, ne produira plus d'autre esset que de paroître au peuple un moyen subreptice que le Ministre aura mis en œuvre pour le tromper.

Continuez à remplir vos fonctions: mais personne ne les disputoit, & cette autorisation, suggérée coupablement, n'a pu avoir, dans l'esprit de l'instigateur, d'autre sens déterminé que celui-ci: Si le Peuple, justement soulevé contre vos prévarications, vouloit, dans son désespoir, vous expusser de la Colonie, dites-lui, & montrez-lui, de la main du Roi, qu'il veut sui-même que vous continuyiez à remplir vos fonctions.

Et à m'être aussi utile que vous me l'avez été jusqu'ici. Ah! que les Rois G ij

Tont à plaindre, puisque le meilleur de tous peut être abusé à ce point? Et aussi utile.... Marbois.... utile! j'avois cru jusqu'ici, que parmi les agens du pouvoir exécutif, ceux-là seuls étoient des serviteurs vraiment utiles, qui, pénétrés des intentions pures du Souverain, & gouvernant par la loi, associoient sans cesse dans tous les cœurs & dans toutes les bouches, se nom du Roi aux expressions de la reconnoissance & de l'amour des peuples; mais ceux qui, substituant leurs passions particulières à celles d'un Monarque qui n'en a d'autres que de faire le bonheur de ses sujets, n'emploient son nom sacré qu'à autoriser leurs malversations, couvrir leurs bévues, ou récompenser leurs flatteurs, & qui finiroient par lui alièner le cœur de ses peuples, s'il étoit possible à des François de cesser d'aimer leur Roi, ceux-là, non sans doute, ne sui sont point utiles: je dis plus, ce sont les plus dangereux ennemis du Trône, puisque toutes leurs actions tendent à avilir l'autorité dont le maintien est si nécessaire à l'ordre public.

Vous pouvez être sûr de mon approbation, de mon estime, & compter sur mes bontés. Est - il bien possible que ce soit à un sieur de Marbois que M. de la Luzerne ait fait adresser, par le premier Souverain de l'Europe, ces paroles honorables qui mettroient le sceau de l'immortalité à la réputation d'un de ces hommes de génie & de vertu qui ont de temps en temps paru fur la furface du globe? Ah! quand notre excellent Roi les traçoit avec complaisance, de sa propre main, il crovoit qu'elles étoient la récompense de grands services, & il n'avoit garde de penser qu'elles étoient destinées à couvrir de grandes fautes, & à consacrer de grands délits : il ignoroit qu'un jour, cet écrit rémunérateur viendroit se placer entre le coupable & la justice de la Nation; il ignoroit que, lorsque la Colonie entière dénonceroit au Tribunal national des opérations défastreuses, des affertions évidemment fausses, des abus inouïs d'autorité, des trafics honteux, des intrigues criminelles, des traits incroyables d'inhumanité, des exactions tyranniques, des dénis de justice révoltans, des oppressions cruelles, des calomnies atroces, des forfaitures prouvées, des jugemens pervers, des concussions démontrées,

enfin, tous les délits dont le sieur de Marbois est d'autant plus coupable; qu'il a eu constamment l'adresse de s'associer pour complice le Gouverneur son collegue, ou le Ministre son supérieur, cet Intendant seroit à même de dire à tous les Colons soulevés contre lui: Appaisez vos cris, & retirez-vous sans espoir de réparations; toutes vos dénonciations sont des mensonges, puisque le Roi a approuvé toutes mes actions; puisque le Roi m'a accordé toute son estime, puisque le Roi m'a promis toutes ses bontés.

C'est ainsi que le despotisme flottant entre l'espérance & la crainte, en renversant tous les principes, mettoit l'autorité royale aux prises avec la puissance nationale, & compromettant l'une & l'autre, lésoit également toutes deux.

C'est ainsi que des expressions royales qui, depuis l'établissement de la Monarchie, traversoient les mers pour la première sois peut-être sans altération; qui, pour la première sois peut-être, avoient été sidé-sement transmises aux habitans d'un autre hémisphère, au lieu de ne leur peindre que des sentimens de biensaisance & d'appeler l'alégresse publique, la bénédiction de toutes les provinces & la reconnoissance de tous les cœurs, altérée dans leurs sources par le soussile ministériel, produissrent des essets tout contraires & bien fâcheux, triomphe insultant du despotique Intendant qui sit, à son de trompe, publier dans toutes les villes cette lettre si flatteuse de son Roi; mépris plus insultant de sa part, pour ses nombreux ennemis, douleur unanime, désespoir universel, insurrection générale & préparatis de la scène la plus tragique dont l'exécution alloit suivre, si la fuite précipitée du coupable n'eût épargné à la Colonie une catastrophe sanglante.

Ainsi, tandis que le Ministre engageoit le Roi à écrire de sa propre main à un Administrateur: je vous approuve, je vous estime, je vous aime, les peuples qui ne se trompent pas sur leurs persécuteurs, s'écrioient unanimement: nous vous blâmons, nous vous méprisons, nous vous détestons. Ainsi, M. de la Luzerne sut coupable d'avoir saiss un moment de trouble pour faire secrètement, dans son Département, des disposis

tions extrêmement importantes fous les yeux de l'Assemblée Nationale, sans la consulter, & contre le vœu formel des Députés de Saint-Domingue; il sut plus coupable, sentant comme il le faisoit, le danger de ces dispositions, d'avoir, à quesque prix que ce sût, tenté d'en maintenir l'exécution entière; il sut encore plus coupable d'avoir essayé, pour échapper à la responsabilité qui l'attendoit, un moyen absolument inusité, qui ne tend à rien moins qu'à mettre l'opinion du Roi en contradiction avec le jugement des peuples; ensin, en inspirant au Monarque de tracer de sa main royale, le témoignage le plus honorable en saveur d'un homme vraiment indigne de ses bontés, il s'est rendu véritablement coupable & envers la Nation dont il vouloit enchaîner la justice, & envers la Majesté souveraine dont il a compromis ses droits.

Ces réflexions, Messieurs, n'ont point échappé à nos Commettans eux-mêmes. Ce sont eux qui nous ont expressément chargés de vous les transmettre, & de dénoncer à l'Assemblée Nationale ces abus & leur sentimens. Nous vous supplierons d'examiner les pièces originales de la mission qu'ils nous ont donnée à cet égard.

Signé Chabanon, Reynaud, Courrejolles, Laborie, Magallon de Thébaudiere, Rouvray, le Chevalier de Marmey, le Marquis de Perrigny, Gouy d'Arcy, de Villeblanche, Cocherel, le Comte ô-Gorman.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au Secrétariat du Comité des Rapports. Délivré par nous Député, Secretaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

Mini , tandir que le Ministre engageoit le Roi à écritse de la propre main à un Administrateur : je nous appontant per sur consessions des peoples qui ne se trempent passiur leurs per suieurs, s'écrioisne reminieureur : nous veus bienons ; arous vous méaulions, mous veus de chons, vinti, Ma de la Luzerne sut coupable d'avoir sail un mourens de trouble pour saire sentement, ders son Département, des éliposite

## QUATORZIEME PIECE COMMUNIQUÉE

Extrait des Registres des délibérations de l'Assemblée provinciale de la partie du nord de Saint-Domingue.

De la Séance du vendredi 22 Janvier 1790, a été extrait ce qui suit.

Sur la représentation faite à l'Assemblée, 1.º d'une feuille imprimée, intitulée: Instructions d'un Propriétaire de biens situés à Saint-Domingue, résidant en France, au porteur de sa procuration; 2.º d'une autre feuille imprimée, contenant procuration d'un Propriétaire colon, résidant en France, à son Représentant à Saint-Domingue, relativement à la convocation & tenue des Assemblées paroissiales, provinciales & coloniales; 3.º d'un manuscrit contenant protestation par la Chambre de commerce de Nantes, contre une motion projetée par M. de Mirabeau, pour la suppression de la traite des Noirs; lecture faite de toutes ces pièces, & sur l'avis donné par l'Assemblée provinciale de l'Ouest, qu'un sieur de Saint-Germain est chargé d'une quantité considérable de ces imprimés pour les distribuer, & les faire passer sans doute aux divers fondés de procurations; il a été remarqué que si les deux premières de ces pièces ne sont pas l'ouvrage de M. de la Luzerne, elles font du moins trop conformes aux principes qu'il a toujours manisestés, & à ses vues particulières, pour pouvoir douter qu'elles ne soient le fruit de ses impulsions.

Que la recommandation confignée dans la première de ces pièces; de faire en forte que le gouvernement conserve une grande force, décèle bien l'esprit qui l'a dirigée; que la crainte qui y est annoncée qu'on n'ait déjà secoué le joug, jointe au désir qu'il ne soit opéré aucun changement, s'accordent bien avec la demande que ce Ministre a faite à l'Assemblée Nationale, de laisser substitute provisoirement le régime de Saint-Domingue tel qu'il étoit.

Qu'il est notoire que ce n'a été que par les manœuvres sourdes de quelques hommes vendus au Ministre, qu'il s'est formé à Paris une corporation de plusieurs Colons, à la tête desquels se trouvent ces hommes pervers & corrompus, dont le principal but a été de traverser la députation de Saint-Domingue à l'Assemblée Nationale; que c'est par des insimuations persides & mensongères, qu'ils sont parvenus à fasciner les yeux de ces Colons, au point de leur faire adopter un plan qui, s'il étoit exécuté, non-seulement ramèneroit la Colonie dans les sers des tyrans qui l'ont constamment opprimée, mais même en opéreroit bientôt la ruine totale.

Qu'en effet, il est inconcevable que ces Colons se soient laissés induire à donner ordre à leurs Représentans d'acquiescer aux solles demandes des gens de couleur, dont l'accomplissement ne tendroit à rien moins qu'à supprimer la ligne de démarcation d'entr'eux & les blancs; ce qui, dans le système politique de la Colonie, & sous tous les rapports, peut être regardé comme le renversement de tous principes constitutionnels.

Que cette révolution, si elle pouvoit avoir lieu, entraîneroit néces-fairement la perte de la Colonie & la destruction des individus qui la composent; & que pour en avoir conçu ou adopté l'idée, il faut être mal intentionné, ou tombé en démence; qu'à la vérité, les auteurs de ce projet n'en doivent l'approbation des Colons de l'hôtel de Massiac, qu'à l'ignorance absolue où sont la plupart d'entr'eux, de tout ce qui peut concerner la Colonie de Saint-Domingue, & les intérêts dont ils y ont hérité, ou à la sottise & à la conduite des autres.

Que les habitans de Saint-Domingue n'ont pas besoin de tuteur pour décider de ce qui leur convient; qu'il est conséquemment bien inutile que des convulsionnaires se creusent la tête pour enfanter des monstres; que tous les systèmes concernant l'esclavage des noirs, ou l'état des affranchis, n'intéressent & ne peuvent intéresser que la Colonie, tant qu'ils ne blesseront pas ses rapports avec la métropole; que c'est donc

donc à la Colonie seule qu'appartient le droit de faire des changemens à l'état actuel des choses, s'il y en avoit quesques-uns à apporter.

Qu'il convient de déclarer à ces convulsionnaires, que la Colonie est très-déterminée à n'admettre en ce genre ou en tout autre, aucunes innovations que celles que l'Assemblée coloniale, disséremment composée & organisée suivant le mode & la settre particulière du Ministre, pourra trouver utiles.

Qu'il n'est point à craindre que l'Assemblée Nationale accueille la motion de M. de Mirabeau, tendant à la prohibition de la traite des Noirs; que la Nation n'abandonnera pas ainsi une partie d'elle-même, qui fait consister sa gloire & son bonheur dans les liens étroits qui les unissent; qu'elle ne forcera pas ses frères, ses ensans, ses alliés ensin, à recourir à des étrangers pour en obtenir des moyens, qu'ils regretteroient infiniment de ne plus tenir de sa mère-patrie.

Qu'il devient pourtant nécessaire de dissiper, s'il est possible, les tentatives que les ennemis de la Nation ne cessent de faire contre une Colonie dont on ne peut compromettre l'existence sans compromettre celle de la Métropole; que tous ces ouvrages insensés, ces projets pernicieux & incendiaires, travaillent cette contrée depuis trop longtemps; que si elle a été assez heureuse pour éviter jusqu'à ce jour tous les dangers dont on l'a environnée, ses Représentans ne doivent pas ralentir leur vigilance pour prévenir les suites des troubles & des inquiétudes que ses ennemis cherchent a y introduire.

Par toutes ces considérations, & après en avoir mûrement délibéré, l'Assemblée déclare nuls & de nul effet toutes procurations & tous pouvoirs limités & impératifs adressés par les Colons résidant en France, à leurs Représentans dans cette Colonie, concernant la convocation & tenue des Assemblées paroissales, provinciales & coloniales, & tout ce qui peut y être relatif; fait désense aux dits Représentans d'en faire aucun usage; désend pareillement à toutes personnes, de quelque qualité & condition qu'elles soient, de distribuer aucunes de ces procurations ou pouvoirs, ainsi que les instructions qui les aecompagnent; & à

tous Officiers publics d'en recevoir le dépôt, le tout sous telles peines qu'il appartiendra, n'autorisant, quant à ce, que les pouvoirs généraux & illimités.

Ordonne à tous propriétaires de la province du Nord, actuellement en France, & notamment ceux qui composent le conciliabule de l'hôtel Massiac, de se rendre en cette Colonie dans le délai de huit mois, pour partager le péril commun dont elle est menacée, & pour l'aider de leurs lumières, ou d'envoyer, dans le même délai, à leurs sondés de procuration, des pouvoirs illimités, dans lesquels ils seront tenus d'inférer leur renonciation formelle à se mêler directement ou indirectement des intérêts de la Colonie, & à s'assembler pour cet esset, soit audit hôtel, ou ailleurs que dans la Colonie même; & ce, sous peine de consistation au prosit de la province, de leurs revenus, & sous telses autres peines ultérieures qu'il appartiendra.

Enjoint néanmoins aux Députés de la province du Nord de refter auprès de l'Assemblée Nationale, pour recevoir les instructions ou ordres que la Colonie sera dans le cas de leur faire passer.

Proteste contre toutes motions qui pourroient être faites concernant le régime & la constitution particulière de la Colonie; déclare que c'est aux seules Assemblées provinciales & coloniales qu'appartient le droit de régler l'un & l'autre.

Et attendu qu'il est constant que le comte de la Luzerne est l'ennemi juré de la Colonie, qu'il a toujours cherché à lui nuire par tous les moyens possibles, l'Assemblée le dénonce à l'Assemblée Nationale, comme coupable d'avoir abusé de la constance que le Roi lui avoit accordée, en opérant, conjointement avec les sieurs L... & Barbé de Marbois, la réunion des Conseils de Saint-Domingue, malgré qu'ils eussent la liberté & l'ordre de ne pas l'opérer si elle étoit nuisible.

D'avoir, contre sa conscience & son devoir, soutenu cet ouvrage, dont il a savouré les effets sunesses.

D'avoir, avec le fieur Marbois, yexé les Colons, & notamment

ceux de cette dépendance, dans toutes les parties de l'administration, & plus particulièrement dans celle des finances, ayant poussé cette vexation jusqu'à ôter aux Colons de la province du Nord, la disposition de leurs cotisations & droits de fabrique, destinés à la desserte des cures.

D'avoir ensuite, quand il a été Ministre, secondé les vexations, les injustices, les rapines & les caprices du sieur de Marbois, avec une ponctualité & une promptitude dont il n'y a jamais eu d'exemple.

D'avoir refusé de donner des ordres pour faire arrêter les sieurs M... & G...., accusés de s'être embarqués avec des milliers de sus pour tenter une insurrection dans la Colonie.

D'avoir pareillement refusé de s'opposer à l'embarquement des écrits & estampes destinés à faire naître les plus grands désordres, produire un bouleversement total dans la Colonie, & faire courir des risques presque certains à la sûreté individuelle de tous ses habitans.

D'avoir fait les plus grands efforts pour empêcher l'admission des Députés de Saint-Domingue à l'Assemblée Nationale.

D'avoir favorisé & de favoriser encore les démarches des gens de couleur, pour obtenir le succès d'une demande dont il sait bien que le résultat seroit l'anéantissement de la Colonie.

D'avoir enfin affecté de ne pas envoyer l'ordre pour la prestation de serment des troupes, qui n'a été faite au Port-au-Prince que le 15 de ce mois, & quand le Général s"y est vu sorcé. Désend en conséquence à toutes personnes, de quelque qualité, condition & état qu'elles soient, de correspondre en aucune manière avec ledit sieur comte de la Luzerne, à peine d'être réputés traitres à la patrie, & comme tels, poursuivis & punis suivant la rigueur des ordonnances,

Ordonne que le présent sera enrégistré au Conseil supérieur du Cap & juridictions de sa dépendance; qu'il sera imprimé & affiché par-tout où besoin sera, & qu'il en sera envoyé des exemplaires aux Assemblées provinciales des parties de l'Ouest & du Sud, à tous les Comités de la correspondance dans toutes les Colonies Françoises & dans tous les Ports de mer, ainsi que dans les principales villes de France.

Signé BACON DE LA CHEVALERIE, Président; GEANTY, Secrétaire. Collationné. Sourbieu, Secrétaire; l'Archevêque Thibaud, Président. Plus bas est écrit: Imprimé par ordre de l'Assemblée provinciale du Nord, ne varietur. Signé le Comte de Gouy, fondé de pouvoirs de la Députation.

Collationné à l'original déposé au Comité des Rapports de l'Assemblée Nationale, par nous Secrétaire dudit Comité. A Paris, le 29 avril 1790.

Signé ANTHOINE.

## QUINZIEME PIECE COMMUNIQUÉE.

Lettres adressées aux Députés de Saint-Domingue.

Au Cap, le 9 Février 1790.

Une grande révolution s'est opérée dans la Colonie comme en France. La verge tyrannique des Administrateurs de cette belle & infortunée Colonie, a été mise en éclat, & l'autorité ministérielle entée sur le trône, a fait place parmi nous à la suprême loi, le salut, c'est-à-dire, la volonté du peuple.

Vous aurez appris, Messeurs, les mouvemens qu'a excités dans toute la Colonie la secousse donnée à la Métropole par l'esprit régénérateur. Ces mouvemens ont été aussi mesurés que leur principe étoit noble, & une gloire impérissable pour la Colonie, sera d'avoir su être libre sans essusion de sang. Une seule victime a été immolée à la sûreté publique; cet exemple nécessaire a montré tout-à-la-fois notre justice, notre force & notre modération.

C'est dans la province de l'Ouest, & comme au centre de la Colonie que s'est fait cet exemple, & c'est du sein de notre province, que sont éclos & que se sont propagés les germes de l'heureuse régénération dont nous sommes prêts de recueillir les fruits.

Ces germes précieux, d'abord fécondés par le Comité qui s'étoit formé au Cap depuis dix-huit mois, & qui a le premier appris aux Colons de se réunir, ont enfin reçu d'une fermentation générale, le développement qui leur étoit nécessaire pour produire le nouvel ordre de choses, auquel tendoient depuis si long-temps les vœux de tous ceux qui habitent la Colonie.

Sur les ruines d'un Comité qui avoit rempli sa destination, en préparant les esprits, & qui ne pouvoit point répondre à de plus hautes destinées, s'est élevée dans cette partie de la Colonie, la première Assemblée provinciale; & aussitôt on a vu ce que pouvoient, pour le bonheur d'un peuple, les lumières réunies de ses Représentans, lorsque la liberté la plus parsaite préside à leur choix comme à leurs opérations.

Un même serment a bientôt uni tous les citoyens entre eux, & les a tous confondus dans un seul sentiment, celui du patriotisme. Tous les pouvoirs se sont peu-à-peu ralliés à leur centre; la sûreté publique a été raffermie par des mesures qui ont prévenu tous les troubles; les abus ont été éclairés de toutes parts, & plusieurs ont déjà subi une réforme salutaire; le désordre des finances a cessé avec l'émigration des fonds publics hors de la province; les milices, dont l'établissement a été un objet de rébellion dans cette Colonie, parce que c'étoit un moyen de plus d'oppression dans la main du gouvernement, sont devenues un objet d'ardeur universelle, parce que le patriotisme léur a donné son nom comme son empreinte : enfin, la justice suprême qu'un complot odieux avoit bannie de cette province, pour l'enchaîner dans le repaire du despotisme, a été rappelée dans son sanctuaire par le vœu général des justiciables d'un Conseil qui n'avoit cessé d'être plus vivement regretté, à mesure que l'arbitraire des Administrateurs pésoit plus fortement sur la liberté, l'honneur & la fortune des Colons. Ce vœu, qui est le cri du besoin, & qu'on ne sauroit contrarier sans crime, a pressé les Représentans d'une province vivement irritée d'un arrêt infolent & incendiaire, rendu par le Conseil supérieur du Port-au-Prince, de faire cesser enfin la réunion frauduléuse & despotique de deux Tribunaux, dont l'association forcée n'a donné jusqu'ici que la ruine ou la mort des plaideurs, l'enrichissement des juges & la ser-vitude de tous.

Telles sont, Messieurs, les opérations de l'Assemblée provinciale du Nord: leur vigueur vous annonce l'énergie qui règne dans cette province, & leur sagesse vous prouve en même temps que cette énergie n'est pas l'esse d'un mouvement tumulteux & passager, mais qu'elle a pour cause la résolution froide & serme de secouer à jamais un joug qui n'a que trop long temps courbé des têtes sières & en nemies, désormais irréconsiliables, non pas d'une autorité ségitime, c'est-à-dire, fondée sur les droits imprescriptibles & inaltérables des sociétés, mais de cette autorité égoiste, insultante, & tôt ou tard révoltante, qui veut soumettre tout un peuple au caprice de quelques hommes, ou qui cherche à étendre les soix au-delà de leur sphère naturelle, au-delà des bornes qui seur sont circonscrites par les divers rapports des sociétés entr'elles, & par seurs intérêts généraux & particuliers.

L'Assemblée provinciale du Nord vous charge, Messeurs, de préfenter incessamment à l'Assemblée Nationale & au Roi, le tableau de ses opérations, & d'en demander la sanction. Cette sanction doit porter nommément : 1.º sur la formation même de l'Assemblée, comme Assemblée provinciale, sauf le mode ultérieur qui sera déterminé pour son organisation dans la prochaine Assemblée coloniale; 2.º sur la transformation des Milices, telles qu'elles étoient ci-devant établies, en Milices patriotiques, uniquement sous la dépendance de la province, dont les pouvoirs résident dans son Assemblée provinciale; & 3.º sur le rétablissement du Conseil supérieur du Cap, que l'Assemblée provinciale du Nord n'a fait que remettre en exercice, ce tribunal n'ayant jamais été supprimé, mais simplement réuni, d'une réunion qui s'est opérée contre toute vérité, contre toute justice, contre toute règle, contre tout droit, contre toute raison.

Les arrêtés relatifs à ces trois objets, demandent, Messieurs, une sanction pure & simple, parce que ces trois objets sont essentiels à la

sûreté & à la félicité de cette province; le resus de seur sanction entraîneroit les plus grands maux, & on peut en juger par les transports d'alégresse qui ont éclaté ici dans les mémorables journées du 6 & du 11 de ce mois. Vous en avez les relations ci-jointes.

Il convient aussi, Messieurs, que les pouvoirs de l'Assemblée provinciale du Nord, tels qu'ils sont exposés dans ses arrêtés & dans les autres actes émanés d'elle, soient formellement reconnus, parce qu'il est impossible de ne pas s'en rapporter, pour ce qui est des vrais intérêts, aussi éloignée de la mère-patrie que l'est Saint-Domingue, aux Représentans que cette province s'est elle-même choisis, & qui étant sur les lieux, sont plus à même incontestablement de connoître ce qui lui est avantageux ou nuisible.

La conduite, soit de M. de la Luzerne, soit des Administrateurs, soit du Conseil supérieur qualissé de Saint-Domingue, ne justifie que trop, Messieurs, la nécessité où nous avons été & où nous sommes encore de nous administrer nous-mêmes.

M. de la Luzerne a plus que perdu notre confiance, il est notre ennemi; tyran d'autant plus dangereux, qu'il semble n'être venu à Saint-Domingue que pour nous nuire d'une manière plus essicace par la présomption mensongère qu'élève en faveur de ses connoissances le séjour qu'il a fait dans cette Colonie. On ne le voit occupé que du soin de la pressurer, de la tourmenter, & de la retenir plus fortement que jamais sous l'empire du despotime ministériel, lorsque toutes les provinces du royaume ont eu le bonheur de s'en assranchir. Il ne se borne pas là, & il pousse sa persidie jusqu'à favoriser sous main les insurrections d'une caste qui tient tout des biensaits de ses anciens maîtres, & à flatter bassement dans sa correspondance avec elle, des espérances dont l'accomplissement ne seroit rien moins que la subversion totale de la Colonie.

Il étoit temps que ce tyran fût démasqué, confondu & puni. Après l'avoir dénoncé au public, nous le dénonçons à l'Assemblée Nationale; & comme elle est juste, elle nous en sera justice. Nous avons tous

applaudi à la dénonciation que vous en avez déjà faite par la bouche de M. Gouy d'Arcy. Notre arrêté pris à cette occasion, & que nous vous enverrons très-incessamment, vient à l'appui de cet acte de courage; & loin que vous deviez reculer, nous vous donnons charge expresse de poursuivre vigoureusement cette dénonciation : les preuves ne vous manqueront pas.

Vous en avez une sur-tout des plus victorieuses dans le manquement qu'il a commis, en n'envoyant pas au Gouverneur de cette Colonie l'ordre de faire prêter aux troupes & milices le serment décrété par l'Assemblée Nationale le 10 août dernier. Ce défaut d'ordre n'excuse pas fans doute M. de Peynier, qui ne pouvoit jamais se compromettre, en prenant sur lui de faire un acte qu'il savoit être conforme aux intentions du Roi lui-même, puisqu'il n'ignoroit pas que le Décret de l'Assemblée Nationale, du 10 août, avoit été sanctionné par Sa Majesté. & envoyé dans toutes les provinces. Mais tout coupable & tout suspect que s'est rendu M. de Peynier, par sa négligence & son resus de faire prêter le serment décrété par l'Assemblée Nationale, refus qui dureroit encore s'il n'avoit été forcé de se rendre au vœu de l'Assemblée provinciale de l'Ouest, il n'en est pas moins vrai que c'est le défaut d'ordre. de la part de M. de la Luzerne, qui a été le motif ou le prétexte dont M. de Peynier a cherché à colorer sa conduite. Qui sait même si ce Gouverneur n'avoit pas des défenses secrètes de faire prêter un serment si contraire aux vues despotiques d'une administration qui a toujours mis dans le militaire sa force & son appui, pour nous subjuguer & nous vexer?

Nous sommes à jamais soulevés contre cette insâme administration, où tous les pouvoirs se réunissent pour faire respecter les volontés arbitraires de deux hommes dont tous les subordonnés se regardent comme les aveugles instrumens, & qui ne se considèrent eux-mêmes que comme les agens purement passis d'un Ministre qui gouverne seul sous l'autorité empruntée du Monarque perpétuellement surpris, dont la confiance est d'autant plus exposée à l'abus qu'on peut en faire, qu'il est plus honnête.

Il faut qu'un aussi mauvais ordre de choses cède à un nouveau, que les lumières de notre siècle tendent à l'introduire par-tout, & qui est peut-être encore plus nécessaire dans une Colonie, qui ne peut prospérer qu'autant que ceux qui en forment la population la plus précieuse, jouiront d'une plus grande somme d'égalité & de liberté, pour les dédommager d'une plus grande somme de travaux & de risques de toute espèce, dont la métropole retire en dernier résultat tous les avantages

Loin donc que nous foyons disposés à souffrir qu'on laisse à un gouvernement oppresseur, la force dont il a si long-temps abusé, nous avons au contraire résolu de le réduire aux bornes que le droit naturel & des gens lui prescrivent; & nous ne vous cachons pas, Messieurs, que ce qui a achevé de nous indigner contre la conduite des Colons qui s'assemblent à l'hôtel Massiac, c'est principalement leur opposition à nos principes sur ce point, laquelle éclate, non-seulement dans le mode qu'ils se sont ingérés de donner au Ministre pour la convocation d'une Assemblée générale de la Colonie, mais encore certaines instructions imprimées, envoyées ici à un très-grand nombre de fondés de procuration, & qui ne peuvent partir que de leur conciliabule.

Aussi l'Assemblée provinciale du Nord vient - elle de prendre un arrêté pour les obliger, ainsi que tous les autres Colons qui se trouvent en France, de se rendre incessamment dans la Colonie, ou de cesser absolument des Assemblées tout au moins inutiles, & d'envoyer à leurs sondés de procuration des pouvoirs illimités pour voter dans les Assemblées paroissales, provinciales & coloniales, sur les intérêts généraux de ce pays, si tant est qu'il soit décidé que des Colons absens peuvent transmettre de pareils pouvoirs à leurs Représentans, en laissant aux Américains qui sont en France, l'alternative de venir ou de cesser leurs Assemblées, & d'envoyer des pouvoirs indésinis. Nous les traitons en frères; s'ils s'obstinoient à vouloir nous faire la loi, nous serions sorcés à les traiter en eanemis. C'est être ennemi de la Colonie, que

de l'abandonner sans excuse légitime dans la position critique où elle se trouve; c'est être bien plus son ennemi, que de prétendre la faire passer de l'odieux despotisme des Ministres, sous l'orgueilleuse aristocratie des riches.

Au reste, Messieurs, quoique l'Assemblée provinciale du Nord désapprouve les traverses que l'hôtel Massiac a apportées à votre députation, elle ne trouveroit pas moins mauvais que vous prissez le moins du monde sur vous de rien proposer à l'Assemblée Nationale touchant la constitution de la Colonie, ou qui tendît à donner une atteinte quelconque à ses priviléges, d'autant plus qu'elle est tout-à-fait hors des termes dans lesquels se trouvent les autres provinces du Royaume; contentez-vous de veiller pour elle, & attendez ses ordres sur quoi que ce soit. La voilà sur le point de s'assembler; elle sera elle-même sa constitution, & alors elle vous sera parvenir les nouveaux pouvoirs & les nouvelles instructions dont l'état actuel des choses vous fait un devoir indispensable.

Sur-tout, Messieurs, veuillez mettre plus d'activité dans votre correspondance avec nous. Il est affreux que nous n'apprenions que par les papiers publics, ou par des lettres particulières, ce dont vous deviez être les premiers à nous instruire. Il ne faut pas vous dissimuler que cette insouciance de votre part peut amener un refroidissement dans la consiance dont vos concitoyens vous ont honorés, & qu'il vous est d'autant plus nécessaire de la justifier dans ces circonstances, que le conciliabule de l'hôtel Massiac & ses adhérans, font tous leurs essorts pour vous noircir auprès de la Colonie.

Nous avons l'honneur d'être avec les sentimens de l'attachement le plus cordial & de la fraternité la plus intime, Messieurs & chers compatriotes, Vos très-humbles, &c.

Les Membres de l'Assemblée provinciale du Nord de Saint-Domingue, Signé l'Archevêque Thibaud, Président.

P. S. Neus vous avons adressé le primata de cette lettre par le navire

l'Astree, du Havre, Capitaine Poupel, sous le couvert du Président de l'Assemblée Nationale. Ce navire a mis à la voile le 30 janvier.

Ce 1. er février 1790, ne varietur. Signé le Comte DE Gour, fondé des pouvoirs de la Députation.

Collationné & certifié la présente copie conforme à l'original déposé au Secrétariat du Comité des Rapports. Délivré par nous Député, Secrétaire dudit Comité, cejourd'hui. Signé ANTHOINE.

## FIN des Dénonciations.



Tilfhee, du Havre, Capitaine Poupel, fous le couvert du Préfident du LiAffemblée Netichale. Comavire à mis à la voite le 70 janvier.

Collationné & certific le préfente copie conforme à l'original dépois au Secretaire du Comité des Rapports. Délivié pas nous Député, Secrétaire du Comité, celoure huis Stené ANTHOINE.

FIN des Dénonciations.

que se fois La vois for le point de l'albrelle : els lers e confistion : et slore elle vois test purique les nomesse

Sections Mathematical Advantages of the section of

the law of the particular condition performs to a relation to the foregraph to the performance of the perfor

was Addienous Takes

TO SEE SECULE SECULE OF PROPERTY OF THE

# PIÈCES JUSTIFICATIVES

DES FAITS ÉNONCÉS DANS LE MÉMOIRE

DE M. LE COMTE

DE LA LUZERNE.

MINISTRE ET SECRÉTAIRE D'ÉTAT DE LA MARINE



# PIÈCES JUSTIFICATIVES

DES FAFTS ÉNONCÉS DANS LE MÉMOIRE

DE M LE COMTE

DE LA LUZERNE,

MINISTRE ET SECRÉTAIRE D'ÉT AT DE LA MARINE.





Nº. I.

# ORDONNANCE

DE MESSIEURS

## LES ADMINISTRATEURS.

Du 26 Décembre 1788.

Extrait des Registres du Conseil - Supérieur de Saint - Domingue.

MARIE - CHARLES, Marquis DUCHILLEAU, Maréchal des Camps & Armées du Roi, Commandeur de l'Ordre Royal & Militaire de Saint-Louis, Gouverneur-Lieutenant-Général des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, & Inspecteur-Général des Troupes, Artillerie, Milices & Fortifications;

Et François Barbé de Marbois, Conseiller du Roi en ses Conseils & en son Parlement de Metz, Intendant de Justice, Police, Finances, de la Guerre & de la Marine desdites Isles.

DIVERS Imprimés ont été répandus avec profusion & publiés comme l'ouvrage d'une Commission chargée par la Colonie de solliciter l'admission de ses Députés aux Etats-Généraux; l'assurance avec laquelle ces Ecrits ont exprimé, A ij

comme le vœu public, des opinions individuelles sur des questions du plus vaste intérêt, a d'abord donné lieu aux habitans eux-mêmes de douter si de pareils pouvoirs nétoient pas émanés de quelques-uns d'entre eux, & si l'on n'en avoit pas fait usage pour induire en erreur des personnes recommandables par leur rang & leurs lumières : mais bientôt on a fait circuler clandestinement un Mémoire, pour lequel on follicite de toutes parts des fignatures, comme pour couvrir par cette opération tardive, l'irrégularité des actes émanés de la prétendue Commission. Nous avons su que plusieurs habitans avoient donné leurs fignatures librement & volontairement, que d'autres l'avoient accordée à des prières & des sollicitations, & enfin qu'un très-grand nombre avoient refusé de figner. Plusieurs de ces derniers se sont eux-mêmes adressés à nous, pour nous exprimer la surprise que leur causoient ces mouveme s, & nous inviter à leur faire connoître la volonté de S. M. Une Requête revêtue d'un grand nombre de fignatures, nous est parvenue : les habitans y forment des vœux pour que le calme dont la Colonie jouit, ne soit point troulée; ils témoignent leurs alarmes sur les maux auxquels elle seroit exposée, » s'il pouvoit dépendre d'un » nombre d'individus quelconque, d'adresser à deux mille lieues des représenta-» tions à S. M., au nom des Colons; de leur supposer des vues, des désirs » qu'ils n'ont pas manifestés; de solliciter pour eux de prétendus avantages, " » auxquels leur éloignement & la différence de régime leur interdit d'aspirer, & » qui pourroient même leur devenir funestes; de s'adresser ensuite à des Avocats, » pour en obtenir une Consultation sur une question purement politique, & » qui n'est pas de leur ressort; d'influer, par une voie aussi irrégulière, sur l'opi-» nion publique, & de mettre, pour ainsi dire, le sort d'une immense Colonie » à la discrétion de quatre Jurisconsultes qui ne la connoissent pas, & qui n'ont » pas même pris soin de s'informer si ceux qui leur demandoient une décision, " avcient mission, caractère & pouvoir pour agir au nom des vingt-cinq mille » Citoyens libres qui composent cette Colonie «.

D'un autre côté, la Chambre d'Agriculture du Cap a arrêté des représentations au Ministre pour demander que la Colonie soit autorisée à envoyer des Députés aux Etats-Généraux; elle nous a depuis, & ensuite d'un autre Arrêté en date du 5 de ce mois, fait une adresse, asin qu'il nous plût de donner sur le champ les ordres nécessaires dans toutes les Paroisses de la Colonie, pour qu'il sût incessamment & au même jour tenu des Assemblées, à l'estet, s'il étoit trouvé convenable, de nommer des Commissaires-Electeurs, lesquels seroient autorisés & tenus de se trouver à d'autres Assemblées qui seroient pareillement indiquées à bres délai, pour y porter le vœu de leurs Paroisses.

Les expressions de ces Arrêtés & Requêtes, & de nombre de Lettres qui nous

ont été adressées, nous ont suffisamment prouvé combien les habitans de la Colonie étoient partagés dans leurs sentimens sur la question importante de la représentation aux Etats-Généraux du Royaume. Nous avons dû prévenir les suites de cette diversité d'avis; mais nous avons pensé en même temps que cette question ne devoit point être déterminée par notre opinion particulière, & que si, d'un côté, nous avions les plus puissans motifs de désirer que notre conduite, comme Administrateurs, fût examinée par S. M. environnée de ses Etats-Généraux; si nous devions le lui demander, ainfi que nous le faisons, comme la récompense la plus honorable de nos travaux, comme une justice, & en même temps comme une grace distinguée; d'un autre côté, une partie nombreuse de la Colonie pensoit que la représentation des Colons aux Etats-Généraux devoit faire la matière de l'examen le plus réfléchi, & pour nous fervir des expressions d'une des Requêtes qui nous ont été adressées, que cette question devoit être jugée par Sa Majesté elle-même, tenant les grandes Assises de son Royaume, & que si Elle étoit décidée pour l'affirmative, la durée de l'Assemblée, ou ses ajournemens, pourroient présenter un moyen de faire jouir la Colonie des avantages de l'admission.

Dans ces circonstances, nous avons dû chercher un point d'appui que ne pouvoient nous offrir les opinions contradictoires & incertaines qui nous sont parvenues. Nous l'avons trouvé dans les instructions qui nous ont été données par Sa Majesté elle-même. C'est dans ce monument précieux de sa bonté, qu'à la fuite des ordres les plus propres à manifester la sollicitude tendre & paternelle dont Elle est animée pour ses Sujets de St. Domingue, Elle a dicté & signé de sa main les paroles suivantes, qui deviendroient bientôt notre condamnation, si elles n'étoient pas la règle constante de notre conduite : Si la distance des lieux, si la nature des choses exigent que les pouvoirs des sieurs Marquis Duchilleau & de Marbois Soient étendus, c'est un dépôt sacré, consie à leur prudence, & dont le plus léger abus seroit un délit. Un principe qu'ils ne doivent jamais oublier, c'est que le Gouvernement doit être modéré, sage & bienfaisant, mais sage avec fermeté; que l'autorité est établie pour le bonheur de tous, & non pour la satisfaction de ceux qui en sont dépositaires, & que c'est sur-tout aux Colonies qu'il est vrai de dire qu'elle n'est jamais plus puissance que quand elle est chérie & respectée. Signé LOUIS; & plus bas , La Luzerne.

Que ces expressions touchantes de la volonté du Souverain ne cessent jamais d'être notre Loi! A ces causes, en conséquence des pouvoirs à nous consés, mous avons ordonné & ordonnons ce qui suit:

#### ARTICLE PREMIER

Attendu que les intentions de Sa Majesté, relativement, soit à l'admission des Député des Colonies aux Etats-Généraux du Royaume, soit à la forme dans laquelle il conviendroit de recueillir les vœux & sentimens des Colons sur cet objet important, ne nous sont point encore connues, & qu'il peut néanmoins être, utile qu'Elle soit instruite des désirs & des espérances de la majorité desdits Colons, nous les autorisons & nous les invitons même à nous exposer leurs demandes par Lettres ou par Requêtes qui nous seront adressées des différens lieux de la Colonie, sans qu'elles puissent cependant être signées par plus de cinq personnes, saute de quoi elles seront rejetées comme nulles.

#### ART. II,

Les dites Lettres ou Requêtes contiendront en sin de chacune d'icelles, les demandes ou les sentimens de ceux qui les auront signées, soit pour l'admission, soit pour la non-admission, soit ensin pour s'en rapporter à Sa Majesté, & la supplier de faire connoître sa volonté. Chaque signature sera suivie de la mention de la Paroisse, du domicile, de l'habitation, du genre de culture, ou de la profession de celui qui aura signé, à faute de quoi sa signature ne sera comptée; il sera ensuite formé des états sommaires de toutes les signatures suivant les trois classes indiquées au commencement du présent Article, & il sera loisible à tous les habitans de consulter les dits états, ainsi que les pièces à l'appui, à l'effet de quoi, le tout, dans le mois de Janvier, sera par nous envoyé aux Secrétariats des Chambres d'Agriculture, pour y demeurer en dépôt: & il sera dans ledit mois statué par nous ce qu'au cas appartiendra,

## ART. III,

Les Lettres & Requêtes qui nous ont été adressées jusqu'à ce jour, touchant l'admission ou la non-admission des Députés de la Colonie aux Etats-Généraux, ne seront point comprises dans les dits états sommaires; mais ceux qui les ont signées pourront nous en faire parvenir de nouvelles. Déclarons nuls & de nul effet toutes Requêtes, Mémoires ou Ecrits quelconques, qui autoient pu être ou seroient clandestinement présentés aux habitans, pour être par eux signés, & ne seront comptées les signatures obtenues sur les dits Ecrits, mais seront considérées comme surprises, & en conséquence tenues pour non avenues.

#### ART. IV.

Défendons, conformément aux Loix & Réglemens de Sa Majesté, toute assemblée illicite, sous peine d'être, ceux qui y affisteront, poursuivis suivant la rigueur des Ordonnances.

Prions MM. les Officiers du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, d'enregistrer la présente Ordonnance, & mandons à ceux des Jurisdictions de tenir la main à son exécution.

Sera la présente enregistrée au Gresse de l'Intendance.

Donnée au Port-au-Prince, sous le sceau de nos armes, & le contreseing de nos Secrétaires, le vingt-six du mois de Décembre mil sept cent quatre-vingt - huit. signé Duchilleau & de Marbois. Et plus bas, par M. le Général, signé Bonhomme, par M. l'Intendant, signé Marchant.

Enregistrée au Greffe de l'Intendance des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, le vingt-sept Décembre mil sept cent quatre-vingt-huit. Signé Sentout, Greffier en chef.

Enregistrée a été la présente Ordonnance au Greffe du Conseil-Supérieur de St. Domingue, oui & ce requérant le Procureu-rGénéral du Roi, pour être exécutée selon sa forme & teneur, imprimée, lue, publiée & affichée par-tout où besoin sera, & copies collationnées d'icelle envoyées dans les Sénéchaussées du ressort, pour y être pareillement lues, publiées & registrées, avec injonction aux Substituts dudit Procureur-Général du Roi de tenir la main à son exécution, & d'en certisser la Cour au mois, au désir de l'Arrêt de ce jour.

Donné au Port-au-Prince, en Conseil, le vingt-neuf Décembre mil sept cent quatre-vingt-huit.

releasest à demander celeure, Nous perdons nous monses qu'il convient d'user de

Signé Duvernon, Greffier-Commis.

Collationné, figné Dubeuf, Greffier-Commis.

### Nº. II.

Copie d'une Lettre imprimée des Administrateurs à tous les Officiers.

Civils, Militaires, & d'Administration.

Port-au-Prince, le 31 Décembre 1788.

Nous préfumons, Monsieur, que vous avez eu connoissance de divers Ecrits relatifs à l'admission, ou à la non-admission des Représentans de la Colonie aux Etats-Généraux. Ils ont donné lieu à plusieurs Requêtes & Mémoires, où les Colons fe sont exprimés diversement, suivant leurs dispositions & leurs opinion: particulières. Les uns nous ont demandé d'affembler la Colonie, & de donner à cette Assemblée une Constitution dont ils nous ont eux-mêmes proposé le plan & les détails. Les autres ont observé que notre autorité ne s'étendoit pas jusqu'à l'exercice de cet acte, le plus important de la Puissance souveraine; que d'ailleurs on ne pouvoit, en vertu du vœu d'une partie des Colons, dont la proportion au tout est inconnue, convoquer une Assemblée, où les uns se rendroient parce qu'elle seroit la suite de leur demande, & dont les autres s'abstiendroient parce qu'ils la regarderoient comme illégale, & qu'ainsi elle ne pourroit offrir dans ses résultats que les vœux de ceux qui l'auroient demandée. Dans ces circonstances, nous avons jugé à propos de rendre l'Ordonnance dont nous joignons ici un exemplaire. Nous n'avons pas voulu y exprimer notre sentiment particulier sur cette importante question. Nous avons pensé qu'en attendant les ordres de S. M. que nous avons déjà follicités, nous devions nous borner à recevoir les demandes des habitans, & que notre autorité ne devoit être mife en action que pour parvenir à connoître leur vœu libre & patriotique. C'est dans cette vûe que nous vous prions de vouloir bien vous abstenir, comme Officier de Sa Majesté, de tout ce qui paroîtroit tendre à influer sur les opinions. Nous désirons cependant que, comme habitant propriétaire, si vous l'êtes, vous vouliez bien nous faire connoître votre sentiment, dans la forme indiquée par notre Ordonnance.

Les Adresses, Requêtes & Lettres qui nous sont parvenues, concourent généralement à demander célérité. Nous pensons nous-mêmes qu'il convient d'user de toute celle que les conjonctures permettent. Nous vous prions de faire connoître aux

aux habitans que nous désirons qu'ils nous fassent parvenir leurs Lettres ou Requêtes aussi-tôt qu'il leur sera possible. Nous avons aussi ordonné que tous ceux qui signeront, seront mention des noms de leurs Paroisses, domiciles, habitations, professions, &c. Cette précaution est indispensable pour prévenir l'abus des signatures qui pourroient être données par des personnes qui n'ont pas droit de voter dans cette circonstance.

Nous avons l'honneur d'être avec un parfait attachement, Monsieur, vos trèshumbles & très-obéissans serviteurs. Signé Duchilleau & de Marbois.

Cette Lettre imprimée du Gouverneur général & de l'Intendant à tous les Officiers Civils, Militaires & d'Administration en leur envoyant l'Ordonnance du 26 Décembre 1788, m'a été adressée de St. Domingue.

Manue-Changes, Manuals Documents of Mardelal des Cames

de Saint-Louis, Couremeur-Licuteurn-Cénéral des 1 36

LA LUZERNE

## N°. III.

## ORDONNANCE

CONCERNANT la communication ouverte pour les voitures par les quartiers des Gonaives, de Plaisance, & du Limbé, & un établissement de voitures de Posse pour les Voyageurs.

Du 28 Mai 1789.

Extrait des Registres du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue.

MARIE-CHARLES, Marquis DUCHILLEAU, Maréchal des Camps & Armées du Roi, Commandeur de l'Ordre Royal & Militaire de Saint-Louis, Gouverneur-Lieutenant-Général des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, & Inspecteur-Général des Troupes, Artillerie, Milices & Fortifications;

ET FRANÇOIS BARBÉ DE MARBOIS, Conseiller du Roi en ses Conseils & en son Parlement de Metz, Intendant de Justice, Police, Finances, de la Guerre & de la Marine desdites Isles.

De puis long-temps la Colonie désiroit une communication pour les voitures; entre le Cap & toutes les parties qui sont au sud de cette grande ville. Des défilés souvent impraticables, des dangers multipliés rebutoient les Voyageurs; & plusieurs forcés par la nécessité de leurs affaires, n'évitoient les périls d'un voyage par terre, qu'en s'exposant à ceux de la mer. L'Administration, long-temps arrêtée par des obstacles en apparence insurmontables, a ensin recueilli des notions plus certaines, & sur le rapport qui en a été fait à Sa Majesté, elle a ordonné que la communication seroit ouverte à ses frais. Cette grande entreprise, après un an & demi de travaux, touche à sa fin. Des pentes égales & faciles ont pris la

place, ou des précipices, ou des rochers; elles parcourent les finuolités des montagnes, & franchissent les abîmes des plus prosondes ravines. Déjà plusieurs habitans ont vu s'élever, par ces travaux, la valeur de leurs propriétés; ils profitent du chemin royal pour l'exportation de leurs denrées, & pour faire apporter dans leurs habitations tout ce dont elles ont besoin. Il reste encore à faciliter la correspondance de l'Administration & des habitans, à assurer aux Voyageurs des moyens peu dispendieux de se transporter d'une extrémité de la Colonie à l'autre, quand leurs affaires l'exigent, & ensin à soulager les Colons eux-mêmes, pour lesquels l'affluence des Voyageurs, souvent inconnus, deviendroit une surcharge, & siniroit par détruire l'hospitalité, qui est une des vertus particulières aux habitans de Saint-Domingue. Les établissemens à former pour cet effet doivent être régis par règles fixes, dont ni le Public, ni l'Entrepreneur ne puissent s'écarter. A ces causes & en vertu des pouvoirs à nous donnés, nous avons ordonné & ordonnons ce qui suit:

### ARTICLE PREMIER.

Il fera établi, à compter du 16 Août prochain, des carioles solidement faites, montées sur deux roues, & attelées de trois chevaux ou mulets, ou plus s'il est nécessaire, pour transporter les lettres ou paquets ordinaires de la Poste, aux jours & heures indiqués par le Réglement du 8 Juillet 1783. Lesdites carioles pourront aussi transporter deux Voyageurs, & leurs valises ou porte-manteaux, du poids de quinze livres, du Port-au-Prince au Cap, & lieux qui sont sur la route du Port-au-Prince à Léogane, & en retour desdits lieux au Port-au-Prince.

## ART. II.

Le prix sera, pour chaque Voyageur & sa valise, du poids de quinze livres;

#### SAVOIR:

Du Port-au-Prince au Cap	010	1	Silie			faut.	, hat	of Lal.	3961.
Du Port-au-Prince à Saint-Marc	110	0.	MILIO.	1.		pologra	ide!	e al.	198
Du Port-au-Prince à Léogane		uh	90.00	akin!	50	.origi	prige.	retouled	66

Et dans le cas où les Voyageurs conviendroient de s'arrêter à des lieux intermédiaires, le prix de chaque place sera réglé à raison de huit livres cinq sols par lièue.

Dans le cas où, par la suite, l'Entrepreneur voudroit établir une cariole du Port-au-Prince au Petit-Goave, le prix de chaque place sera de . . . 165 le

#### ART. III.

Dans le cas où il y auroit possibilité d'arranger une place derrière la cariole pour le transport d'un ou de deux Valets, le prix sera pour chaque Valet, pour le voyage, d'un sixième du prix qui sera payé par le Mastre.

## sing sunay 23 on ART. IV.

Le Voyageur qui voudra se rendre directement du Port-au-Prince au Cap, & réciproquement, sera inscrit & préféré à celui qui ne voudra se rendre qu'à Saint-Marc, & la préférence sera, de la même manière, toujours accordée à celui qui voudra se rendre au lieu le plus éloigné.

## ART. V.

Les Voyageurs se feront inscrire sur le registre qui sera tenu à cet effet aux Bureaux des Postes du Port-au-Prince, de Saint-Marc, du Cap & de Léogane; ils s'assureront ainsi de leurs places; ils payeront en même temps moitié du prix, dont il leur sera donné reçu, contenant en outre le jour & l'heure du départ; & ils payeront l'autre moitié au moment du départ. Ceux qui, après avoir retenu une place, ne se présenteront point à l'heure sixée, perdront la somme qu'ils auront payée.

#### ART. VI.

Les Voyageurs, de quelque qualité & condition qu'ils foient, ne pourront; sous aucun prétexte, arrêter ni retarder la course, & dans le cas où ils prétendroient le faire, autorisons le Postillon à faire route, & à se rendre à l'heure accoutumée à la Direction prochaine, & se prix payé par le Voyageur sera acquis à la Ferme, sans qu'il puisse répéter aucune diminution : il sera néanmoins, sur la déclaration du Postillon, dressé, par le plus prochain Directeur, procès-verbal sommaire de l'absence du Voyageur, & de l'endroit où il aura quitté la voiture.

## ART. VII.

Les Entrepreneurs de courses seront tenus d'avoir, à la distance au plus de tinq lieues, des relais en bon état, & toujours prêts à faire route, aux heures indiquées pour le passage des Courriers.

#### ART. VIII.

Tous les Postillons attachés au service des Postes & desdites voitures, porteront une veste uniforme de drap bleu, à paremens & revers rouges, & auront une plaque aux armes du Roi, attachée à l'avant-bras gauche.

#### ART. IX.

Les Directeurs, Commis, Entrepreneurs de courses & leurs Employés, continueront de jouir de tous les priviléges à eux accordés par les Réglemens concernant les Postes de la Colonie, & seront sous la protection immédiate de nous & de nos représentans dans chaque quartier, lesquels veilleront à ce que les Postillons n'éprouvent aucun mauvais traitement de la part des Voyageurs-

#### ART. X.

Si quelque Voyageur vouloit, pour la sûreté de sa personne ou de ses effets, se faire escorter par la Maréchausse, il en sera la demande au Commandant ou Major pour le Roi dans le quartier, ou à l'Officier qui le représentera. Il sera loisible audit Officier de l'accorder, bien entendu que ladite escorte ne retardera aucunement le départ du Courrier, à l'heure indiquée; & sera le prix de ladite escorte payé d'avance au taux de l'Ordonnance, & ainsi qu'il sera arrêté par l'Officier qui l'aura commandée.

## ART. XI.

Si les Voyageurs vouloient porter avec eux, outre leur valife du poids de quinze livres, des paquets de papier, d'étoffes, de toile, ou des espèces d'or & d'argent, dont ils auroient chargé le registre de la Poste, ils en payeront le port suivant la taxe du Réglement, en outre du prix de leur place ci-dessus sixé, & les paquets extraordinaires ne pourront, dans tous les cas, peser ensemble plus de quinze livres pour un seul des deux Voyageurs.

## ART XII

S'il arrivoit que les mauvais temps, les débordemens des rivières & autres accidens ne permissent pas à la cariole de passer, l'Administrateur des Postes prendra ses mesures pour que les dépêches parviennent, comme ci-devant, par des animaux de charge, & fera en sorte que la correspondance n'éprouve jamais de retard. Dans le cas même où quelque force majeure ou accident empêcheroit la cariole de faire route, il seroit sait au Voyageur une diminution sur le prix de

sa place, proportionnée au chemin qui resteroit à faire pour arriver à sa destination.

ART. XIII.

Seront les Entrepreneurs des courses dénoncés à nous & à nos représentans, dans les cas d'inexécution de leur traité avec l'Administrateur des Postes, lorsqu'ils exigeront une prompte décision, sauf à être renvoyés devant les Juges, pour être poursuivis suivant l'exigence des cas, pour les dommages causés par leurs Employés, du fait desquels ils demeureront civilement garans & responsables. L'Administrateur desdites Postes sera également poursuivi, par les mêmes voies, dans le cas où il ne rempliroit pas ses obligations envers les dits Entrepreneurs.

Sera la présente enregistrée au Greffe de l'Intendance. Prions MM. les Officiers du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue de la faire enregistrer en leur Greffe, & mandons à ceux des Jurisactions de tenir la main à son exécution.

Donné au Port-au-Prince, sous le sceau de nos armes, & le contreseing de nos Secrétaires, le 28 Mai 1789. Signé Duchilleau, de Marbois. Par M. le Gouverneur-Général, signé Bonhomme. Par M. l'Intendant, signé Simon.

Enregistrée au Greffe de l'Intendance des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, au Port-au-Prince, le premier Juin 1789. Signé Sentout.

Registrée a été la présente Ordonnance au Gresse du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, oui & ce requérant le Procureur-Général du Roi, pour êrre exécutée selon sa forme & teneur; imprimée, publiée & affichée par-tour où besoin sera, & copies collationnées d'icelle envoyées dans les Sénéchaussées du ressort, pour y être pareillement lues, publiées, registrées & affichées. Enjoint aux Substituts dudit Procureur-Général d'y tenir la main, & d'en certisser la Cour au mois.

Donné au Port-au-Prince, en Conseil, le premier Juin 1789. Signé DE MARBOIS & FOUGERON. Collationné, BONVALLET.

## AVIS D'ADMINISTRATION.

LE RÉGLEMENT de MM. DE COUTARD & DE MARBOIS, & du Tribunal Terrier du 6 Décembre 1785, a eu pour objet d'obvier par la publicité, aux abus auxquels pouvoient donner lieu les poursuites qui se font pour parvenir à la réunion des Terrains, souvent sans que les Propriétaires en aient connoissance. Pour remplir, de la manière la plus complète, les vues de ce Réglement, il convient de publier les Tableaux de toutes les réunions poursuivies depuis qu'il a été rendu jusqu'au premier Janvier 1785, & même celui des réunions poursuivies en 1785. Ces Tableaux sont certifiés du Greffier, & il a reçu ordre de donner tous les éclaires qui pourroient lui être démandés à ce sujer, & de ne resuser la communication d'aucuns registres, actes ou pièces.

Les noms imprimés dans la dernière colonne en caractères italiques font ceux des perfonnes auxquelles l'Administration a concédé des Terrains réunis, quoiqu'elles ne sussent en Poursuivans, ni ancien Concessionnaires. Tous les autres ont été ou

confervés ou rendus aux anciens Concessionnaires, ou accordés aux Poursuivans,

## ETAT

Des Réunions poursuivies à Saint-Domingue, & sur lesquelles est intervenu Jugement pendant les années 1785, 1786, 1787 & 1788.

## A N N É E 1785.

Quartiers où fon fitués les terrains pour fuivis en réunion.	Nature de	Conclutions du Procureur du Roi.	Dates des Juge- mens dé- finitifs,	Réunions prononcées.	Débou- tés, rendus ou confer- vés aux Propriét.	Noms des premiers Concessionnaires,	Poursuivans.	Noms des nouveaux Concessionnaires.
Le Cap. Jérémie. Port-au-Prin.	Emplacem. Emplacem.	Pour.	8 Jany. 22 Jany. 22 Jany.	Réuni.	Rendu. Rendu.	MM. Conftant. Fourcaud & Cartau. De Boynes.	MM. Mondion de Baupré. Vilmain. Derai . Marcoreles & Martin.	MM. Le Poursuivant. Fourcaud. Les enfans de M. de Boynes.
Saint-Marc.	Culture, Culture,	Pour. Pour. Contr. Pour. Contr. Pour. Pour.	s Févr. 5 Févr. 5 Févr. 5 Févr. 5 Févr. 5 Févr.	Réuni. Réuni.	Débouté. Débouté.	Ve. Destrée. Richard. Lavardin.	Hulin, Martin Delebrun, Auger, Caillau, Souchet, Delamotte de Bor-	Conain. Le Poursuivant. Le Poursuivant.
Fort Dauph.	Culture. Culture. Hat. & cor. Hat. & cor.	Pour. Pour. Contr. Pour.	5 Févr. 19 Févr. 19 Févr. 19 Févr.	Réuni.	Débouté.	Inconnus. Dame Dorlie & Dlle. Caillaud. Mineurs Fourcaud. Bernon.	gard. Fouchy. Delon. Chevaly. Olivier Toupletry.	Truitié de Vaucresson. Le Poursuivant. Pecalbert Fran. Gréses
Jérémie. Jérémie:		Pour.	19 Févr.			Denis Landais.	Bacon.	& Lalande de Gréses. Longuet de Montplai- sir.
and the second section in	Hat. & cor. Culture. Hat. & cor. Culture. Emplacem. Emplacem.	Pour. Pour. Pour. Pour.	19 Févr. 26 Févr. 26 Févr. 12 Mars. 12 Mars. 12 Mars.	Réuni, Réuni, Réuni.		Millot. Inconnus. Raymond Dias, Fougeron.	Frère Débonnaire. Dame Veilon.	Pecalbert & Nicolas Frignet.  LeP ourfuivant. Bacquet. La Pourfuivante, Le Pourfuivant.

Quartiers où font fitués les terrains pour- fitivis en réu- nion,	Nature de	Conclusions du Procureur du Roi.	Dates desJuge- mens dé- finitifs.	Réunions prononcées.	Débou- tés, rendus ou con- fervés aux Propriét.	Noms des premiers Concessionnaires,	Pourfuivans.	Noms des nouveaux Conceffionnaires.
Cayes, Jérémie. Port au-Prin.	Culture. Culture. Hat. & cor.	Pour. Contr.	12 Mars. 12 Mars. 12 Mars.	Réuni.	Débouté. Débouté.	MM. Boileau. Berger. Les Habitans de la ri-	MM. Alabrée. Dupin. Debauvernet.	MM. Le Pourfuivant.
Fort-Dauph. Jérémie,	Emplacem. Hat. & cor.	Pour. Pour.	16 Avril. 16 Avril.	Réuni. Réuni.		vière du Boucaffin, La Motte, Dumireau & Debou-	Fronty. Dugy.	Le Poursuivant. Frontin & Gimbal.
Jérémie,	Hat. & cor.	Pour,	16Avril.	Réuni,		fiac. Menny.	Delincourt & Bou- bée.	Les Pourfuivans.
Jérémie, Jérémie,	Hat. & cor, Hat. & cor,		16 Avril. 16 Avril.			Dupin & Pruillau. Inconnus.	Moron. Delincourt.	Paouilhac & Sentout La Motte du Tiers & les Sieurs & Demoi felle Galaup.
Port-au Prin. Les Cayes. Les Gayes.	Culture. Emplacem. Hat. & cor.	Pour.	rer. Juin. rer. Juin. rer. Juin.	Rénni.		Françoife Blanchard. Martin Duhyg. Longpré.	Labruyerc. Cadon. Jonca	Le Poufuivant. Le Pourfuivant.
Les Ciyes. Jérémie. Port-au-Prin, Jérémie,	Hat. & cor.	Contr. Pour.		Réuni.	Débouté.	Veuve Lefebvre. Veuve Chafferiau. Cadero.	Longuet. Dupont Dubreuil. Dumarais de la Val-	De Ronseray.  Le Poursuivant.  Le Poursuivant.
Port-au-Prin.		Pour.	9 Juillet. 9 Juillet.	Réuni.	1 2 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3 3	Latournel. Barand.	Menard. Duclos.	De Boyrie. Genfac.
Port-au-Prin. Port-au-Prin.	Hat. & cor. Culture.	Pour.	9 Juillet. 9 Juillet.	Réuni.	Now also	Perre. Veuve Steinder.	Cauvin. Miliard Delatour. Pillard.	Le Pourfuivant.  Perdereau jeune. Sanitte Bataille.
Port au Prin, Jérémie. Port-au-Prin.	Culture. Hat. & cor.	Pour.	16 Juill. 16 Juill. 9 Sept.	Réuni.	rendu.	Inconnus, Denis.	La nom. Leveraux. Fleury. Gourdet.	Raymond Martin. Le Pourswivant.
Saint-Marc,	Hat. & cor.	Pour.	16 Sept. 29 Oct. 29 Oct.	Réuni.		Savarin.	Lavaine. Joli de Wernay. Le Roux.	Le Poursuivant. Chevalier de Cusson.
Jérémie, Port-an-Prin. Port-au-Prin.	Hat. & cor. Emplacem. Emplacem.	Pour.	29. Oct. 18 Nov. 18 Nov.	Réuni.		Bouler.	Jamet Labarte. Pierre-Paul dit Du-	La Csfe. de Sédière. Le Poursuivant. Baudny.
Saint-Louis.	Culture.	Pour.	18 Nov. 18 Nov.	Réuni.	Rendu.	Delaval.	pon. Ledran. Robert.	Le Poursuivant. Delaval.
	Hat. & cor.	Pour.	18 Nov. 23 Nov. 23 Nov.	Réuni.		Dlle, de Francheville. Les Héritiers Futaine.	Pinaqui. Dalmais.	Le Poursuivant. Fadeville. De Lacroix.
Port-au Prin- lérémie. Port au-Prin.	Hat. & cor. Emplaçem.	Pour. Pour. Pour.	23 Nov. 23 Nov. 23 Nov.	Réuni Réuni Réuni	incised	Guibert fils. Héritiers Albert,	Bardoux Dubillon. Louvel.	Robert. Chev. de St-George, Godin de Fillettes.
Port-au Prin. Les Cives.	Hat. & cor. Emplacem,	Contr.	23 Nov. 23 Nov. 23 Nov.	Réuni.	Della Service Service	Héritiers Moulinier. Héritiers Moufignat.	Worlock.	Le Poursuivant. Le Poursuivant.
ort Dauph.		Pour.	2; Nov. 2 Déc.	Réuni.	tan't de	Charles Avon. La Née. Virmontois.	Gerard aîné. Debourcel, en sa qua- lité.	Riboux.
érémie.	Culture.	Contr. Pour. Pour.	<ul><li>2 Déc.</li><li>2 Déc.</li><li>6 Déc.</li></ul>			Inconnus. Charles Rouanais.	Laleu.	Le Poursuivant. Le Poursuivant.
aint-Marc.	Culture.	Pour.	6 Déc. 6 Déc.	Réuni.	Plinter	Savarin.	Dubois.	Le Poursuivant. Broua, Mul. lib.
Done an Drin	Hat. & cor.	Contr. I	6 Déc.			Desquirols de la Noze.	Le Dac.	Chev. de la Cardonie

Mig-

æ			Total Section	-		man (i)	And the second second second second second	The state of the s	Control of the Party of the Par
See Steament	Quartiers où font fitués les terrains pour- fuivis en réu- nion.	Nature de	Room	Dates des Juge- mens dé- finitifs.	Réunions prononcées.	Déboutés, rendus ou confer- vés aux Propriét.	Noms des premiers Concessionnaires.	The state of the s	Noms des nouveaux Concessionnaires.
Street, Perfection of the principle		Culture. Culture. Emplacem. Emplacem. Emplacem. Cul. 2 terr. Culture. Culture.	Pour. Contr. Pour. Pour. Pour.	6 Déc. 6 Déc. 6 Déc.	Réuni. Réuni. Réuni. Réuni. Réuni. Réuni.	Débouté.	Marquis de Sabran. Vaubadon. Soiffon. Héritiers Guerpin. Héritiers Floch. Allard. Douffet & Bernard. Wingan. Inconnus.	Edmond Cavalier. Guerpin. Salabery. Gaffan.	MM. Menard. Peraabe.  Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Veyrier, Chambellan. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Captat. Le Pourfuivant.

Nous soussigné Gressier du Tribunal d'Admin'stration, certissons que l'État ci dessus est exact & conforme aux Registres du Gresse, & qu'il contient le détail de toutes les Réunions poursuivies pendant l'année 1785. Au l'ort-au-Prince, le 14 Avril 1789. Sig. Sentout.

on Contractors					AN	NÉ:	E 1786.	(2) (4) (4) (5) (6) (6) (7) (7) (7) (7) (7) (7) (7) (7) (7) (7	Property Community
	Port-au-Prin. Jérémie. Saint-Marc.	Culture. Emplacem. Hat. & cor.	Pour. Pour. Pour. Pour.	18 Févr. 18 Févr. 18 Févr. 18 Févr.	Réuni. Réuni. Réuni. Réuni.	10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 1	Inconnu. Barbier. Inconnus.		Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Loppes jeune & Dile. Loppes, Dme Pardeau.
-	Jérémie. Jacmel. Port-au-Prin.	Hat. & cor. Hat. & cor. Culture. Culture. Culture.	Pour. Pour. Pour. Contr.	10 Avri. 10 Avri. 3 Juillet.	Réuni. Réuni. Réuni.	Débouté. Débouté.	Guenette. Inconnus. Labadie. Laterrade. Gateau , N. L. Ve. Plinque, Rigaud.	Merceron. Dile. Grille. Lafcaris de Jauna. Dame Campagnol. Rouzier. Capet. Denau, Borie, &c.	Roberjot Lartigue, La Pourfuivante, A concéder. La Pourfuivante,  de Ronferay, Dillon 9 L'Estrade - Delarre
-	Port-au-Prin.	5 Emplace.	Pour.	6 Offob.	Réuni.	erio conta in publicase	Duliepyre & autres.	Mozard,	& le Pourshivant 2 pour la Maréchauf- sée, 1 à M. Lacaze de Sarta, 1 à M. le Chev. de Bour- nonville & 1 au
	Port-au-Prin. Port-au-Prin.			20 Octo. 20 Octo.		January S Street S Street S January S January S	Carré. Ve. Cataglone.	Getin. Cariole,	Pourfuivant. Le Pourfuivant. Réfervé pour être donné à la Provi- dence, lo-sque S. M. lui aura accor- dé des Lettres - Pa- tentes.
-	Petit-Goave, Jérémie.	Culture. Hat. & cor. Hat. & cor. Emplacem.	Pour.		Réuni. Réuni. Réuni. Réuni.	Rendu à la famille.	Poliard, M. L. Dame Dannoi. Dame Bailet.  Berrier. Ve. Blech. Dame Blonard.	Defnier. Dame Loppinot, Paulmier jeune. Girard, Peyre. Duffert.	de Laumoy. La Pourfuivante. Vicomreffe d'Hallet d'Haller. Viel. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant.
1.67	Petit-Goave.	01	Pour.	27 Dec. 27 Dec.				Martel,	Le Poursuivant.

for te	Quartier où nt fitués les rrains pour- ivis en réu- on.	Nature	Poo	Dates. des Juge- mens de- finitifs.	noncé	ou con-	Noms des premiers	Noms des Pourfuivans	Noms des nouveaux Concessionnaires.
Pe	ort au-Prin.	Culture, Hat, & cor. Hat, & cot.	Pour.	27 Déc.	Réuni.	To the state		MM. Daché. Ducharellier. De la Gauteraye.	MM. Le Poursuivant. Le Poursuivant. Wante.

Nous soussigné Gressier du Tribunal d'Administration, certissons que l'État el-dessus est exast & consorme aux Registres du Gresse. L'auril contient le détail de toutes les Réunions poursuivies pendant l'année 1786. Au Port-au-Prince, le 14Avril 1789. Sig. SENTOUF.

## Année 1787.

a manifestra	Le Pou		product.			all Links	THE STATE OF THE S	2000 (E)
Jeremie.	Culture.	Pour.	in Fév.	Réuni.		Chauveaux.	Laffalle.	Le Pomfuivant.
Petit-Goave.			12 Fév.			Inconnus.	Lamustière &c.	De'afond & la Fabri-
							Service States of the Service	que du Petit-Goave.
Les Cayes.	Emplacem.	Pour	26 Fév.	Réuni.		Lavielle.	Cupidon, N. L.	Le Poursuivant.
Petit-Coave.		Pour.	26 Fév.			Lafilotie.	Cafeanx.	Le Pourfuivant.
Jérémie.		Pour.	26 Fév.			Philibert.	Marchand.	Le Pourfuivant.
Port-su-Prin.		Pour.	26 Fév.			Joly & Prince.	Baudin.	Le Pourfuivant.
Jerémie.	Culture,		S Mars:			Dile Fourcaud.	Foucaud.	Le Pourfuivant.
	Flat. & cor.		5 Mars.			Legrand & autres.	Boiffelot.	Le Poursuivant.
Les Caves.	Emplacem.	Pour.	Mars.		200	Taverne.	Domergue.	Le Pourfuivant.
Jérémie.	Entplacem.	Pour.	to Mars.	Réuni.	.abono	Piffard.	Ve. Augelot.	La Poursuivante.
Port-au-Prin.		Pour.	24 Avril.	Réuni.	Rendu.	Challes.	Menard.	Héritiers Challes.
Port-de-Paix.		Bour.	24 Avril.	Réuni.	ASSESTVO	De Larochette.		Le Poursuivant.
Jérémie:	Hat. & cor.		24 Avril.			Dame Joublet.	Robert de Malherbe.	Pourf. Bonhomme ,
	District Control						Roses and the second	Borie & dlle Laumoy.
Jérémie.	Cultura.	Pour.	24 Avril.	Rénnie	(Saltonia	Soulard.	Belune, One. L.	La Pourfuivante.
I Jérémie:	Hat, & cor.	Pour.	24 Avril.			Derenty.	Decouagne.	Bonhomme.
Jérémie.	Emplacem:	Pour.	30A vril.			Lacofte.	Dile. Goton St Louis	
	Culture.	Cont.	14 Mars.			Inconnus.	Boucher.	and a state of the
Saint-Marc.	Culture.	Pour.	28 Agût	Réuni		Lavincendiere:	Decoutures.	LePour& Hrs Cebert.
Saint-Marc.	Culture.	Pour.	28 Août.		Chinesuco	De Voofoin.	Dodart.	Le Pourfuivant.
Saint-Marc.	Eulture.		28 Août.			Doiné.	Chopoin.	Le Pourfuivant.
Petit-Goave:		Pour.	28 Anût.			Ramié.	Barran.	Le Poursuivant.
Petit Goave.	Hat. & cor		28 Août.			Goriolis.	Pafquier.	Le Pourfuivant.
Porr-au-Prig.			21 Août		N. SERVICE	Planté.	Louis.	Le Poursuivant.
Port-air Prin.		Pour.	31 Août.	Réuni	1	Veuve Alexandre.	Godin fils.	Le Pourfuivant.
Port-au-Prin.		Donr.	31 Acût.	Réuni		Venve Alexandre.	Dartel.	Le Pourfuivant.
Port-au-Prin.			31 Août.			Dile. Solleillet.	Simon Drouillet.	Le Poursuivant.
Peremie:	Culture.	Pour.	7 Sept			Cigogne.	Villarfon.	Le Pourfuivant.
Port-de-Paix.		Pour.	7 Sept.			Lafond.	Marfan.	Le Pourfuivant.
Port au-Prin.		Pour.	7 Sept.			Louis.	Guillaume & Carries.	Les Pourfuivans
Jérémie.	Hat. & cor.	HARD HESSES IN	7 Sept.		a of seem to	L.B. Gerard.	Gerard.	Le Poursuivant.
Saint-Louis.	Hat. & cor.		14 Sept.			Michel.	Dumou'in.	Le Poursuivant.
Portau-Prin.		Pour.	14 Sept.			Leroi.	Gabarroche & Na-	
Lorend Lilli.	Calding	1	- To-br		Contract of the last		vare.	
Jerémie:	Culture.	Pour.	14 Sept.	Réuni.		Nau.	Desbordes.	Le Poursuivant.
Les Cayes.	Culture.	Pour.	14 Sept.	Réuni.	l'	Maurepas.		Les Pourfuivans.
Porr-au-Prin.		Pour.	14 Sept.			Ratreville.	Ponci.	Le Poursuivant.
Fort-Dauph.	Culture.	Pour.	14 Sept.	Reuni	vaces as	Dalue & Martin.	Dame de Sparre.	La Pourfuivante.
Portsan Prin.	Emplacem.	Ponr	28-Sept.	Réuni.	SHOULD BE	Deponthieu.	Hervé.	Le Poursuivant.
Les Cayes:	Emplacem.	Con	28 Sept.		Débouté.	Inconnus.	Saint-Val.	
Saint Marc.	Emplacem.	Contr.	le Calob.	1	Débouté.	Héritiers Riviere.	Boiffard.	Constant & Poor and
Jacmel.	Hat. & cor.	Pour.	CORob	Réuni.	Rendu à	Regnard.	Tavel.	Constant & Regnard
Jacines.	Tall Color.		1		la famille.		Rosell +2 Trace	de Barentin.
Perit-Goave.	Culture.	Pour-	10 Octo.	Réuni.	Benning YE	Anne Dubignon:	Daumas.	Le Poursuivant.
I Lent-Goave.	C. C	and the second state of		-	Andrew Andrew Commission	the same of the sa	THE RESERVE OF THE PARTY OF THE	Spanner Brighting Stewards on Stewards on Stewards on Stewards

Quartiers où		220	Dates des Juge mens dé- finitifs.	l-a	Débou-			
font fitués les	Nature	E E CO	des Juge	Keunior	tés rendus	Noms des premiers	Noms des	I Noms
terrains pour-	de	Ro	mens dé-	DO III	ou con-	HAM WELL		des nouveaux
fuivis en réu-	l'immeuble.	F. C. E.	finitifs.	סונ	fervés aux	Concessionnaires.	Pourfuivans.	Concessionnaires.
nion.		l el		ns ée	Propriét.			
THE RESERVE OF THE PARTY OF THE		27	197	·	400			
				D	The state of	MM.	MM.	MM.
Saint - Marc.		Pour.	10 Oct.	Réuni.		Decharron:	Caremel.	Le Poursuivant.
Saint - Louis.			10 Oct. 26 Oct.	Réuni.		Héritiers Cassignol.	Fereire.	Pour la Maréchaussée
	Hat & cor.		26 Oct.	Ráuni.	Aband.	Guivolers & Mor.	Montagnac.	Le Pourf. & Heffe
Saint - Marc.		Pour.	26 Od.	Réuni.	Aband.	Lamartinière. Sonnier frères.	Dupuy, Duchene.	Mangeot. Le Pourfuivant.
Saint - Marc		Pour.	16 Oct.	Ránni	and the	Moreau.	Thurin.	Le Pourfuivant.
Port-au-Prin. Petit-Goave.		Pour.	26 Oct. 21 Nov.	Réuni.	Rendu	Guillandeau.	Lenain.	Dame Labat.
Petit-Goave.			21 Nov.	Réuni.	resinder.	Durege.	Nadau.	Le Poursuivant.
Port-au-Prin.		Pour	AT MOVE	Reuni.	Rendu.	Lefranc.	Carpentier.	Lefranc de St. Olde.
Port-au-Prin.		Pour	at Nov.	Réuni.	- Condin	Dupoy.	Durumain.	Pourf. & Demaffier.
		Pour	or Nov.	Reuni.		Verat.	Langevin.	Le Poursuivant.
		Done	AT NATE	Kenni.	- Land	Perit.	Bourdon.	Dezersts.
Port-au-Prin.		Pour.	21 Nov	Keuni.	4-11-52	Veuve Alexandre.	Prevost.	Le Poursuivant
Port-au-Prin.		Pour.	21 Nov.	Réuni.	***	Doucet & Latramblai	Faugère & Moreau.	Les Poursuivans.
Petit-Goave.	Culture.		27 Nov		Débouté.	Christianne.	Mouillé.	
Port-au-Prin.	Hat. & cor.	Pour.	7 Déc.	Réuni.	and the same	Thomassin.	Vitri & Cuffac.	Dufour, Mahé, Miail-
								les & les Poursuiv.
Port-au-Prin.		Pour.	7 Déc.	Reuni.	and the same of	Leroi.	Servin.	Le Poursuivant.
	AND SOURCE TO SERVICE STATE OF THE SERVICE STATE OF	Pour.	7 Déc	Reuni.	e lebenis!	Raynaud.	Elie.	Le Poursuivant.
Port-au-Prin.		Pour.	7 Déc.	Reuni.	ala groba	Barré de Renti.	Marie Catherine.	La Poursuivante.
Port au Prin.		Pour.	7 Déc.	Reuni.		Téderne.	Lemaire.	Le Poursuivant.
		Pour.	7 Déc.	Reuni.	Rendu.	Bizotton.	Bergett.	Bizotton de la Motte.
		Pour.	7 Déc.	Reuni.	Rendu.	Capdeville.	Charpentier.	Capdeville.
Port-au-Prin.		Pour. Pour.	15 Déc. 15 Déc.	R Juni		Lerebour. Bernard,	Mathieu.	Le Poursuivant.
Port-au-Prin.		Pour.	15 Déc.	Réuni.	-004	Allemand.	Larreque. Flenois.	Le Poursuivant. Le Poursuivant.
Port-de-Paix.		Pour.	15 Déc.	Réuni.		Remis	Morenville.	Le Poursuivant.
	Culture.		is Déc.	Réuni.		Thuret.	Gatechair.	Le Poursuivant.
Port-de-Paix.		Pour.	15 Déc.	Réuni.		Laffalle.	Maillhol.	Le Pourfuivant.
	Emplacem.	The state of the s	If Dec.		Débouté.	Héritiers Rivière.	Dame Bocozel.	- Currintaine
Port-au-Prin-		Pour.	18 Dec.	Réuni.	20001110	Hervé.	Lafond.	Le Poursuivant,
Port-de-Paix.	Culture.	Pour.	18 Déc.	Rénni.		Titel.	Buon	Le Pourfuiyant.
Le Cap.	Culture.	Pour.	18 Déc.	Réuni.		Cazac.	Correger.	Defquiron.
Le Cap.	Culture.	Pour.	18 Déc.			Nogués.	Sicard.	Le Poursuivant.
Port-de-Paix.			18 Déc.		9 6 6	Faribaut.	Ours.	Le Poursuivant.
	Culture.		18 Déc.		No. of the last	B.I.ot.	Manni de Jatigni.	Le Poursuivant.
	Hat. & cor.		18 Déc.	Reuni.		Thezau.	Vidal.	Meyère & le Pours.
Port de-Paix.		Cont.	18 Déc.		Débouté.		Prudhomme,	asieme i are i as ex-
	Culture.	Cont.	18 Dec.	кешпі.	Débouté.	Bafque.	Ganlt.	D.C. 9
Saint-Marc.	Hat. & cor	гонг.	18 Déc.		Moitié r.	Veuve Doucet.	Breffon.	Dufour & veuve
Port-au-Prin.	Culture.	Pour.	21 Dic.	Rémi	1	Bremond.	Bournonville.	Le Poursuivant.
	Hat. & cor.		26 Déc.		Rendu	Dame Balet.	Leissenne.	Vicomteffe d'Hallet
- Living.	Tall Co Col.	× 1		1.CHILI	Aschau.	Daiot.	Contentie,	de Haller.
Jérémie.	Hat. & cor.	Pour.	26 Déc.	Réuni.		Motet.	Daumont,	Le Poursuivant.
	Emplacem.		26 Déc.		A PORTOR	Guerrepin.	Clemendot.	Le Poursuivant
	Hat. & cor.		26 Déc.			Giroust.	Larrieu.	Heritiers Giroust.
	Culture.	Pour.	26 Déc.	Réuni.		Giroust.	Laporte.	Héritiers Giroust.
Le Cap,	Culture.	Pour.	26 Dác.		Débouté.		Groslier,	
			ALTONOMIC TO THE				State of the state of the state of	AND AND ASSESSMENT

Nous soussigné Greffier du Tribunal d'Administration, certisions que l'État ci-dessus est exast & conforme aux Registres du Greffe, & qu'il concient le détail de toutes les Réunions poursuivies pendant l'année 1787, Au Port-au-Prince, le 14 Avril 1789. Sig. Sentout.

Année 1788.

and recolu					NE	E 1700.		5
Quartiers où font fitués les terrains pour- fuivis en réu- nion.	Nature de	Conclusios du Procureur du Roi.	Dates desJuge- mens dé- finitifs.	Réunions. prononcées.	Débou- tés, rendus ou confer- vés aux Propriét.	Noms des premiers Concessionnaires.	Pourfuivans.	Noms des nouveaux Conceffionnaires.
Port au Prin- Baradaires, Le Cap.	Culture. Culture. Culture. Emplacem. Culture.	Pour. Pour. Pour. Pour. Pour.	13 Févr. 13 Févr. 13 Févr. 13 Févr. 13 Févr.	Réuni. Réuni. Réuni.	trati escrittista editati editati	MM. Coiffé. Gollio. Laroche. Ve. Pompée. Cocquière.	MM. Philippe, Bérad. Salvandon. Bureau. Ringel.	MM. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant & Angomard.
Port-au-Prin. Le Cap. Jérémie. Jérémie.	Hat. & cor. Culture. Culture. Hat. & cor.	Contr.	13 Févr. 13 Févr. 20 Févr. 20 Févr.	Réuni.	Débuté. Débouté.	Barré. Inconnu. Régmond. Rançon.	Castagnet. Papin. Turbė. Bardės.	Le Poursuivant. Lacombe fils & Dlle. Jauvin, M. Lacombe aux droits du poursuivant, mort.
Petit-Goave. Port-au-Prin. Fort-Dauph. Port-au-Prin. Port-au-Prin.	Hat. & cor. Emplacem. Culture, Culture, Hat. & cor.	Contr. Pour. Pour.	7 Avril	Réuni. Réuni.		Défaignes. Caradeux aîné. Dugué. Dupressoir. De Vandreuil.	Decuffon. Ducartry & Colot. Dejoie fils. Brachet. De Kerloguen.	Le Poursuivant. Trigant. Cottineau & les Pro-
Port-au-Prin. Port-au-Prin. Port-au-Prin. L'Arcahaye. Port-au-Prin.	Emplacem. Emplacem.	Pour. Pour. Pour. Pour. Pour.	25 Avril 25 Avril 25 Avril 25 Avril 25 Avril 26 Avril	Réuni. Réuni.	.120	Duclair. Soufflon, Pigny. Victoire, Biré.	Douzarbres. Thomas. Douault. Jannet Berli.	priétaires.  Le Pourfuivant.  Le Pourfuivant.  Le Pourfuivant.  Le Pourfuivant.
Port-de-Paix. Jérémie. Saint-Marc. Port-au-Prin. Port-au-Prin.	Culture. Hat. & cor. Hat. & cor. Culture. Hat. & cor.	Pour. Pour. Pour. Pour.	5 Mai 5 Mai 5 Mai 5 Mai 5 Mai	Réuni. Réuni. Réuni.	Débouté. Rendu.	Deré. Hellein. De Woofouin. Villeneuve. Fleury. Caradeux aîné.	Sauvalle. Charrier. Dupitton. Sermenfan. Trigant. Destimonyille.	Deschamps. Le Poursuivant. Le Poursuivant. Le Poursuivant.
Port-au-Prin. Petit - Goave Port-au-Prin. Port-au-Prin. Les Cayes. Port-au-Prin.	Hat. & cor Culture. Emplacem. Culture. Culture.	Contr.	5 Mai 5 Mai 10 Juin	Réuni.	Débouté. Débouté. Débouté.	Dame Fondouze. Maffeau. Amblard. Lefcamoutier. Destrés.	Boé. Cordelle. Dalmais. Dandafne. Lucinet.	Le Poursuivant.
Saint-Marc. Port au-Prin. Jérémie. Port-au-Prin. Port-au-Prin. Saint-Marc.	Culture. Culture. Hat. & cor Culture. Culture. Emplacem.	Pour.	10 Juin 20 Juin 20 Juin	Réuni.		Vaumelon. Blanchet. Elie. Daubuffon.	Gamotis. Lamarre. Grélau, frères. La Croix. Drouillard. Gubriole.	Le Poursuivant.
Jérémie.  Port-au-Prin	Hat. & cor	Contr.	20 Juin	Réuni.	Paris	Dubroca. Noailles.	Lamberck. Michaud.	Le Poursuivant & Cappeau.  Le Poursuivant & Vaubandon.
Port-au-Prin. Les Cayes. Petit-Goave. Les Cayes. Le Cap.	Culture. Emplacem. Culture. Emplacem. Culture.	Contr.	20 Juin		Rendu, Débouté. Débouté. Débouté. Débouté.	Rigaud. Bardou.	Doyen. Defalfogne. Lory. Toirac. Dubuis.	Ragnos, acquéreur.

ě	A could be the second of the second	Description of the Persons	distance in the same	na makimutu SSAC	haddellesses (Added	Address Services	And the second s	di sono myhalikulandaki atro e-ramminatura	and the street of the street o
1	Quartiers où	1	ld di	Dates	1-	Débou-	TARREST TO SELECTION	1	
1			25	docTugo	5 ×	tés, rendus	Noms des premiers	Noms des	Noms
-	font fitués les		RPT	des Juge	27	les, relians	Troms des preimers	Taoms des	
3	terrains pour-		0.00	mens de-	Réunions	ou conser-	Labrania H. E	a more of the	des nouveaux.
1	fuivis en réu-	l'immeuble.	1 11	finitifs.	0 0	vés aux	Concessionnaires.	Pourfuivans.	Concessionnaires.
3	nion.	1000	76		Réunions prononcées	Propriét.			The second second
3			ur	des Juge- mens dé- finitifs.		P	THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH		mons.
1	-	-	-			#HOSE BELLEVIEW	MM.	MM.	MM.
3	7//	0.1	Pour.	-av T.:11	n	1			
R	Jérémie.	Culture.		Icr. Juill.		7/15/2-7/19/19	Marie-Thérese.	Bonnel.	Le Poursuivant.
1	Jérémie.	Hat. & cor.	Pour.	Ler. Juill.	Rénni.	· Contract	Favre Bauney.	Loppinot.	Le Chevalier de Lop-
1	Minister			See See		anberle.	Miles Color Salar	Section 1 - 19	pinot, Loppinot de
1							The second second		Beauport, & Loppi-
1		100000		6 70 28 1	La part	10 10 115		1000 1 1100 11102	not de la Frédilliere.
	D . D .	0.1	Pour.	zer. Juill.	D		Lafontan.	Dai C	
1	Port-au-Prin.		Pour.	-cr T ill	Reunt.	N. BEROOM		Poinfinet.	A conceder.
1	Petit-Goave.	Emplacem.		rer. Juill.	Reuni.		Boyer.	Feneyrols.	Le Poursuivant.
1	Les Cayes.	Emplacem.	Pour.	rer. Juill.	Réuni.		Herne.	Brun.	Le Pourfuivant
3	Les Cayes.	Hat. & cor	Contr.	Ier. Juill.	Réuni.	Rendu.	Codere fils.	Duvivier.	Couftard.
1	Petit-Goave.		Pour.	1er. Juill.	Rénni.	Aband.	Jean-Joseph.	Sauvage.	Jacobs!
1				zer. Juill.		Débouté.		Dupuis de Valbois.	Application of the state of the
1	Les Cayes.	Emplacem.					Comte de Sédiere.		Latin Marin I - marrows
	Saint-Marc.	Hat. & cor.		12 Juill.		200 16 1 12 12 12	Tartard.	Boubée, neveux.	Le Poursuivant.
	Saint-Marc.	Culture.	Pour.	12 Juill.		D 1	Sauvé.	Tarjet.	Le Poursuivant.
1	Saint-Marc.	Culture.	Pour.	12 Juill.	Réuni.	Rendu.	Bizotton.	Duverger.	Bizotton de la Motte.
1	Jérémie.	Hat. & cor.		12 Juill.	Réuni.		Corneau & Dubois.	Dalbour.	Decoigne& Delaroque.
1	Saint-Marc.	Culture.	Pour.	12 Juill.	Rénoi	The same of	D1-0.	Ardouin.	Decorgaed Detaroque.
-1		Culture.		12 Juill.	Salar St. Co.	Débouté.	Ve. Feuvre.	Rivalleau.	regions familiary analys
1	Saint-Marc.			12 Juill.		Débonté	Marthe Dumaine.		Court Statement to be
1	Jacmel.	Culture.				ouroute.	Marine Dumaine.	Dubuc.	
1	Port-au-Prin-	Hat. & cor.	Pour.	1er. Sept.	Reuni.		Beauvais.	Parage.	MM. & Dlles. de
1		,							Santo-Domingo.
1	Saint-Marc.	Culture.	Pour.	Ier. Sept.	Réuni.	THE STATE OF	Boudet.	Robin.	Le Poursuivant.
1	Jérémie.	Cu cu	Pour.	Ier. Sept.	D ánni		Sudre.		
1				rer Sept.	Remin.	Section Section		Crefpy.	Le Poursuivant.
1	Jérémie.	Culture.		1er. Sept.	Reuni.	23/20/20	Lacombe.	Perron.	Le Poursuivant.
1	Jacmel.	Culture.	Pour.	1er. Sept.	Réuni.		Lerant.	Brizard Ducroc.	Lacofte , Lieutenant
1	4-6								en premier.
1	Jérémie.	Culture.	Pour.	Ier, Sept.	J.a. f. d.	Nulle.	Blanchet.	Aubert.	- Premare
1	Petit-Goave.		Contr.	Ier, Segt.		Débouté.		Lajeunie.	
1	Port-au-Prin.	Empleasem	Pour.	Ier. Sept.	RAnni		Guillaume.	Lamothe.	T . D . C
1			Contr	I'T. Sept.	Accum.				Le Poursuivant
1	Jacmel.	Hat. & cor.				Debouite.	Marthe Mandat.	Beaunier.	
1	Jérémie.	Hat. & cor.		Ier. Sept.		Debouté.	Berlie.	Bonvalet-	
1	Petit-Goave.	Culture.	Pour.	Ier. Sept.	Réuni.	Rendu.	Claverie.	Nombret.	Claverie.
1	Jérémie.	Hat. & cor	Contr.	Icr. Sent.	225 1		Percin de la Coinche.	Chabrier	
1	Jacmel.	Culture.	Pour.	1er. Sept.	p Auni		Seignette.	Tuzet.	Le Poursuivant
1			Pour.	IS Sabe	D Anni	Rendu.			Eulalie Bardis.
1		Hat. & cor.		15 Sept.	Reuni.		Eulalie, dite Bardis.	Brifard Ducroq.	Littalie Dardis.
1	Port-au-Prin.			15 Sept.		Débouté.	Faure.	Declufé.	
1	Port-au-Prin.	Culture.	Pour.	15 Sept.	Réuni.	THE RESERVE		Gilbert.	Conigliano.
1	Port-au-Prin.	Culture.	Contr.	15 Sept.	Réuni.		Badau.	Ville.	Le Pourtuivant.
1	Jaemel.	Culture.	Pour.	15 Sept.	Réuni.		Moulmain.	Beaudouin.	Defcac & Sigalon.
1	Port-au-Prin.		Contr.	Is Sent.	RAuni		Brémond.	Badau.	
-		Culture	Contr	15 Sept.	.comm.	A PARK TO THE PARK		Galcstrel.	
1	Port-au-Prin.		Pour.	Is See	D 4	Débouté.		With the second	La Bourfille
1			Down.	15 Sept.	Keun.		Vérot.	Lamarque.	Le Poursuivant.
1	Petit-Goave.		Pour.	15 Sept.		-	Dugué.	Manguillot.	Manguillot.
1	Saint-Marc.	Culture.	Pour.	15 Octo.	Réuni.	Rendu.	Charpentier.	Bonhomme.	Lefebvre, représen-
I		Act To a let				E EUR	State of the state		tant l'ancienConces.
1			/	The state of	18 2 1				fionnaire.
-	Saint-Marc.	Culture.	Contr.	15 Ofto.		Débouté.	De Lenghe	Reveilhac.	
1				15 Octo.	D. Aum:				C
i								De la Vilotte.	Sauvage.
1	Petit-Goave.		Pour.	14 Nov.	keimi.	Rendu.		Bourenne.	Mineurs Robert.
1	Port-au-Prin.		Pour.	14 Nov.	Réuni.		Michel Honneur.	Letripier, Mffe. L.	La Pourfinivante.
1	Jacmel.	Culture.	Pour.	14 Nov.				Simonet.	
1			Pour.	2 Déc.	RAmi			Couppé.	La Mineure Poujo.
B	Port-au-Prin.	Cultura	Pour.	2 Déc.					La remedie Poujo.
					n			Lattes.	7 00 00
1			Pour.	2 Déc.	Keuni.			Bérand.	Le Poursuivant.
1			Pour.	2 Déc.	Keuni.	Rendu.	Dame Pineau.	Worfoin.	Les Srs. & Dlles. Be-
1	Jérémie.	Culture.	Pour.	2 Déc. ]	Réuni.	Rendy.	Vincent.	Masie.	lance, pr. Woofoin.
		-		an Vota					
	Company of the second second second	The state of the s		-	- designation of the last	the standard desired in	and the same and description of the supplier	The state of the s	A STATE OF THE PARTY OF THE PAR

Quartiers où font fitués les terrains pour- fuivis en réu- nions.	Nature de	du Procursur du Roi.	Dates des Juge- mens dé- finitifs.	0 1	Débou- tés, rendus ou confer- vés aux Propriét.	Noms des premiers  Concessionnaires.	Noms des	Noms des nouveaux Concessionnaires.
Jacmel.	Emplacem. Culture. Hat. & cor.	Contr.	2 D'c. 2 Déc. 2 Déc. 2 Déc. 8 Déc. 8 Déc. 8 Déc. 8 Déc.	Réuni. Réuni.	Débouté. Débouté. Débouté.	Dubois. Mathurin. Régnier. De la Chapelle. Baudouin,	MM. Salaignac. Bérard. Leroi. Brindeau. Drouchet. Vignol. Fontariye.	MM. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant. Le Pourfuivant.
Jacmel, Jacmel, Le Cap. Port-au-Prin. Port-au-Prin. Le Cap,	Culture. Culture. Culture. Culture. Culture. Culture. Culture.	Pour. Contr. Pour. Pour. Pour. Pour. Pour.		Réuni. Réuni. Réuni. Réuni.	Rendu. Rendu. Rendu.	Légal. Dile Thuret. Boué aîné. Digneron. Dile. Digneron. Dabadie, L. M.	Olivier: Faffeur. Caftera.	Le Poursuivant. Lagreulit frèr.acquér. Les Ensans des Sr. & Dame Digneron, A concèder. Le Poursuivant.

Nous soussigné Greffier du Tribunal à Administration, certisons que l'État ci-dessus est exact & conforme aux Registres du Greffe, & qu'il contient le détail de toutes les Réunions poursuivies pendant l'année 1788. Au Port-au-Prince, le 14 Avril 1789. Sig. SEN TOUT.

## N°. V.

RÉGLEMENT de MM. les Administrateurs, concernant la manière de procéder dans les affaires dont la connoissance leur est réservée par l'Article II de l'Ordonnance du Roi, du 21 Janvier 1787, portant suppression du Tribunal-Terrier.

CÉZAR-HENRI, Comte DE LA LUZERNE, Lieutenant-Général des Armées du Roi, fon Gouverneur-Lieutenant-Général des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, & Inspecteur-Général des Troupes, Artillerie, Milices & Fortifications desdites Isles;

ET FRANÇOIS BARBÉ DE MARBOIS, Conseiller du Roi en ses Conseils & en son Parlement de Metz, Intendant de Justice, Police, Finances de la Guerre & de la Marine desdites Mes.

SA Majesté ayant, par son Ordonnance du 21 du mois de Janvier dernier, supprimé le Tribunal-Terrier, elle nous a en même temps attribué la connoissance de toures les demandes nées & à naître en réunion de terrain à son Domaine, ainsi que de toutes les contestations relatives à la distribution & à l'usage des eaux; elle a aussi ordonné qu'il seroit procédé sur les ditribution & à l'usage des eaux; elle a aussi ordonné qu'il seroit procédé sur les ditribution & à l'usage des eaux; elle a aussi ordonné qu'il seroit procédé sur les ditribution & à l'usage des eaux; elle a aussi ordonné qu'il seroit procédé sur les ditribution du 17 Juillet 1743. Mais comme indépendamment des formes de procéder établies par ladite Déclaration, le Tribunal qui vient d'être supprimé en observoit plusieurs, qui, sans être dispendieuses ou longues, avoient l'avantage d'offrir une plus grande sûreté pour les Parties; nous avons jugé convenable d'en prescrite l'observation, ainsir que celle de quelques autres formalités essentielles dans les procédures en réunion.

A ces causes, jusqu'à ce qu'il en air été autrement ordonné par Sa Majesté, nous avons provisoirement statué & ordonné, statuons & ordonnons ce qui suir :

#### ARTICLE PREMIER.

Toutes les demandes qui seront de nature à être portées devant nous, seront formées par Requêtes; & s'il s'agit d'obtenir la permission de poursuivre un terrain en réunion, le Demandeur sera tenu de joindre à sa Requête une expédition en forme du titre de concession, dont il voudra poursuivre la réunion.

## SECTION PREMIÈRE.

Réunions.

## ART. II.

Sur les Requêtes de demandes en réunion, il fera par nous donné acte de la demande, & ordonné qu'elle fera pourfuivie à la requête du Procureur du Roi; les Procureurs du Roi, fur la simple remise qui leur sera faite d'une Requête ainsi répondue, & sans qu'il soit besoin d'autre Ordonnance de nous, poursuivront la réunion par-devant les Juges des lieux, que nous commettons par le présent Réglement, à l'esse de faire faire par-devant eux tous actes d'instruction quelconques. Ne pourront néanmoins les Procureurs du Roi commencer aucune procédure, que dans le délai prescrit par l'Article 3 du Réglement du Tribunal-Terrier, du 6 Décembre 1785, concernant les réunions.

#### ART. III.

Cet appointement sera censé contenir permission tant au Procureur du Rot qu'au Désendeur à la réunion, d'informer respectivement de l'établissement ou du non établissement du terrain dont il sera question; & l'ancien Concessionnaire ou ses ayant cause, ne seront assignés pour voir ordonner l'enquête.

## ART. IV.

Ne pourront les Procureurs du Roi, sous quelque prétexte que ce soit, se dispenser de faire faire enquête ou visite des lieux selon l'exigence des cas; & ce quand même l'ancien Concessionnaire ou ses ayant cause avoueroient le défaut d'établissement sur le terrain poursuivi en réunion.

# The transfer to the V.

Enjoignons aux Procureurs du Roi de faire faire l'enquête ou la visite des lieux dans le délai de quinzaine, après l'expiration de celui d'un mois preserit pag par l'article 3 du Réglement du Tribunal Terrier, du 6 Décembre 1785, concernant les réunions; & si le Défendeur à la réunion veut faire faire Enquête, il sera tenu de la faire dans la quinzaine, à compter du jour où il aura été affigné, pour être présent à la prestation du serment des témoins, que le Procureur du Roi voudra faire entendre; passé lequel délai, il ne sera plus reçu à faire faire Enquête. Pourra néanmoins ledit délai de quinzaine être prorogé par nous, en connoissance de cause, sur la demande qui nous en sera faite par le Défendeur à la réunion. 

Les Procureurs du Roi se conformeront entiérement pour les Enquêtes, dans les affaires en réunion, aux formalités prescrites par le titre 22 de l'Ordonnance de 1667; & notamment aux dispositions de l'article 27 du même titre; & dans le cas où par l'omission de quelque formalité prescrite par l'Ordonnance, l'Enquête seroit déclarée nulle, elle sera recommencée aux frais desdits Procureurs du Roi, si la nullité est de leur fair, ou aux frais du Juge qui aura fair l'Enquêtes, ficla nullité est du fait du Juge. Imog sauons not 20 not l'ap e noiteils

# ART. VII. sudilimed ersinere al inp &

Si après l'expiration des délais donnés par l'Ordonnance de 1667, pour fournir reproches contre les témoins entendus, les Défendeur à la réunion ne demande pas copie de l'Enquête, alors le Procureur du Roi prendra ses conclusions par écrit, & les fera signifier au Défendeur à la réunion, lequel aura, pour v fournir réponse & prendre aussi ses conclusions, le délai de huitaine accordé dans les appointemens à écrire & produire par l'article 12 du titre 11 de l'Ordonnance de 1667. le meme effet que peut avoir une benteset d'ar a

## ordinaires; & fur co fimple at LIV at A la contellation le

Si le Défendeur à la réunion, dans la huitaine après l'expiration des délais pour fournir reproches, demande copie de l'Enquête, le Frocureur du Roi la lui fera fignifier, & en même temps ses conclusions; & le Défendeur aura en ce cas, comme dans celui qui est énoncé en l'article précédent, un délai de huitaine pour répondre & prendre aussi ses conclusions.

# ART. IX.

Ledit délai de huitaine pour répondre aux conclusions du Procureur du Roi étant expiré, soit que le Désendeur à la réunion ait répondu ou non, le Procureur du Roi remettra au Greffe de la Jurisdiction la procédure, & le Greffier quete, comme pluffeurs particuliers faitore

en fera alors un état sommaire, duquel il sera donné copie au Défendeur à la réunion, avec sommation de produire sous trois jours.

#### ART. X.

Après l'expiration dudit délai de trois jours, le Greffier de la Jurisdiction, soir que le Désendeur à la réunion air produit ou non, enverra toutes les pièces produites en son Grefse à celui de l'Intendance, & il joindra à la procédure en réunion les trois affiches qui auront dû être déposées en son Grefse par le Demandeur en réunion.

## IX .T A A dement pour les Enquêtes , dans

Toute permission par nous accordée, de poursuivre un terrain en réunion, fera censée périmée dans trois mois, à compter de la date, s'il n'a été fait aucune poursuite par celui à qui elle aura été accordée; & toute autre personne pourra nous demander une nouvelle permission de poursuivre le même terrain en réunion, en rapportant préalablement un certificat du Greffier de la Jurisdiction, qu'il n'a été sait aucune poursuite dans le délai de trois mois, par celui à qui la première permission aura été accordée.

# SECTION SECONDE.

Contestations relatives à la distribution ou à l'usage des Eaux

## and A R T. X I I.

Dans toutes les demandes concernant la distribution ou l'usage des eaux, la Requête du Demandeur sera répondue par ces mots: Acte de la demande, ce qui aura le même effet que peut avoir une Sentence d'appointement dans les Tribunaux ordinaires; & sur ce simple aéte de la demande, la contestation sera censée renvoyée par-devant les Juges des lieux, que nous commettons par le présent Réglement, à l'effet de faire rous actes d'instruccion quelconques, de recevoir les demandes incidentes des Parties, de rendre tous jugemens préparatoires, & de les faire exécuter nonobstant oppositions quelconques, sans néanmoins que l'exécution de leursdits jugemens préparatoires puisse être opposée aux Parties comme fin de non recevoir, lorsqu'elles auront protesté ou fait seurs réserves en les exécutant.

ART. XIII

Désendons aux Parties de nous adresser leurs écrits de conclusions, de répliques & autres, qui doivent faire partie de leur production, sous la forme de Requête, comme plusieurs particuliers saisoient ci-devant, pour obtenir de nous la permission de les faire signifier. Leur ordonnons de se faire signifier respectivement tous les écrits dont elles voudront faire usage dans chaque instance, & les Juges des lieux n'auront aucun égard dans leurs avis aux écrits qui n'auroient pas été signifiés.

ART. XIV.

Les Parties se conformeront pour les délais de produire aux dispositions de l'Ordonnance de 1667; elles produiront toutes leurs pièces au Greffe de la Jurisdiction des lieux: & dans le mois après l'expiration des délais pour produire, le Procureur du Roi donnera ses conclusions, & le Juge des lieux, son avis sur les pièces & procédures qui se trouveront produites; lesdites conclusions & lesdites avis seront remis cachetés au Greffe, & le Greffier les enverra avec les procédures au Greffe de l'Intendance.

#### ART. XV.

Ordonnons au furplus que les Edits, Déclarations & Réglemens du Roi, concernant tant les réunions que la distribution & l'usage des eaux, & notamment le Réglement du Tribunal Terrier du 6 Décembre 1785, concernant les réunions, feront exécutés selon leur forme & teneur dans tout ce à quoi il n'est point dérogé par les dispositions du présent.

Sera le préfent Réglement enregistré au Greffe de l'Intendance, imprimé, & copies, dûment collationnées d'icelui, envoyées dans toutes les Jurisdictions de la Colonie, pour icelui y être enregistré & affiché à la diligence des Procureurs du Roi, qui seront tenus de veiller à son exécution.

Donné au Port-au-Prince, sous le sceau de nos armes, & le contreseing de nos Secrétaires, le 10 Novembre 1787.

Signé La Luzerne; & plus bas, par M, le Général Cappeau;

Pareillement signé de Marbois; & plus bas, M. l'Intendant Mahé; & scellé de deux cachets en cire rouge. Enregistré au Gresse de l'Intendance des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, au Port-au-Prince, le 4 Décembre 1787.

Signé Sentout.

from de revenir fint un Arrer du Considéaparient du Cape, cuquel il el fabl-

polition de la part du idin bito pobles, à reventue du la Arrit, tanda que le

A CONTRACT SINGLE SEASON OF THE SEASON OF TH

Nº. VI

# ARRÊT

## DU CONSEIL D'ÉTAT DU ROI,

## CONCERNANT LES CONCESSIONS.

Extrait des Registres du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue.

Extrait des Registres du Conseil d'Etat.

LE Rox s'étant fait représenter en son Conseil deux Arrêts en forme de Réglement, l'un du Conseil-Supérieur du Cap, du 20 Juin 1776, l'autre du Confeil-Supérieur de Saint-Domingue, du 19 Novembre 1787, concernant les concessions qui auroient été faites d'un même terrain à disférentes personnes aussi la Déclaration du Roi, du 17 Juillet 1743, sur le fait desdites concessions, ensemble le formulaire ordinaire d'icelles, & les diverses Loix qui peuvent y être relatives, ainsi que la Lettre des Administrateurs en chef de Saint-Domingue, au Secrétaire d'Etat, ayant le Département de la Marine & des Colonies, en date du 21 Août dernier, Pièces & Réclamations jointes, Sa Majesté a reconnu qu'un zèle louable avoit porté les Officiers desdits Conseils-Supérieurs à statuer, chacun en droit soi & par forme de Réglement, quoique d'une manière entiérement contradictoire, sur la validité des titres d'une concession faire à différentes personnes d'un même terrain; mais elle n'a pu se dissimuler en même temps que · ces deux Tribunaux avoient également outrepassé leurs pouvoirs, en prononcant fur des objets de législation & d'ordre public, sur lesquels il leur est interdit de faire des Réglemens; que le Conseil-Supérieur de Saint-Domingue n'avoit pas le droit de revenir fur un Arrêt du Conseil-Supérieur du Cap, auguel il est substitué, pour ce qui composoit l'ancien ressort de ce dernier, sous prétexte d'opposition de la part du Ministère public, à l'exécution dudit Arrêt; tandis que le Procureur-Général avoit été entendu lors d'icelui : confidérant cependant qu'il importe à la tranquillité des Cultivateurs de Saint-Domingue, de fixer le véritable Apperçu des subsistances existant dans la Colonie à l'époque du premier Octobre 1789.

en Farine, pour p	lus d'un mois,	ce qui est égal à une quantité	de		15,000 Barils.				
	(	es Importations pendant les mois	suivans, sont comme ci-ap	près:					
	Aoûa	Farines Françaises———————————————————————————————————	20,900	0.0					
SAVO-FR-2	Septembre.	(Farines Françaifes	48,871						
Octobre, 20 pts jours. Farines Étrangères. 7,574									
					63,871 Bariles				
Les consommations évaluées à 15,000 Barils par mois, pendant deux mois & vingr jours, s'élèvent à									
ni assurent la conson	umation pendant p	lus de fix semaines.	Refle à consommer une q	uantité de	23,871 Barils.				
Les permissions délivrées en Sept. pour l'importation des Farines étrangères, portent l'introduction à espérer en Oct. à									
Celles délivrées pendant les vingt premiers jours d'Octobre, la portent à									
The state of the s		1			65,721 Barils:				

Vu & vérifié par Nous, Intendant à Saint-Domingue, Port-au-Prince, le 22 Octobre 1789. Signé DE MARBOIS.

\* Appençu des lablifiances existant dans la Colonie à l'époque du pre-vier Okobre 1789.

tour des fabilité autors	On oft fonds à croire, d'après les apperons fournis à l'Adminifration, qu'à l'époque du 30 Julifer, il refl
15,000 Palls	Fazine, pour plus d'un mois, ce qui est égel à une quartité de
	Les Importations pendant les mois suivant, sont comme ci-apièle
€-(8,3 <u>%</u>	Août Lacu. Brangères 27,692
	Savoir, Septembre, Ferines Françailes 1,487 Septembre, Septembre, Serines Françailes 1,487 Septembre, Septembr
	Okobre, som jose Harines Barangares
	a conformations évaluées à 15,000 Barils par mois, pendent deux mois & vingt jours, s'élèvent à
Stat 1-8-82	Refl. & conformer tine qualities do
	assurent la consommation pendunt plus de sux seminers
\$20,711	es permissions déliviées en Sept. pour l'importation des l'arines étrangères, portent l'introduction à montre en Ce. à
	elles délivrées pendant les ringt premiers jours d'Octore, la portens à /

Va & willid par Nows, Intendent & Sain-Domingue, Port au Prince, In as October 19the. Signal on Manaora

sens de la Déclaration du Roi, du 17 Juillet 1743, elle a jugé à propos d'expliquer ses intentions relativement aux concessions d'un même terrain, qui, par inadvertance, auroient été ci-devant faites, ou le seroient à l'avenir, à différentes personnes; à quoi voulant pourvoir; oui le rapport & tout considéré : Le Roi ÉTANT EN SON CONSEIL, a cassé & annullé, casse & annulle, comme incompétemment rendus, lesdits Arrêts, en forme de Réglement, des Conseils-Supérieurs du Cap & de Saint-Domingue, des 20 Juin 1787; fait défenses audit Conseil-Supérieur de Saint-Domingue d'en rendre de semblables, & lui enjoint de se conformer à la disposition tant des articles 45, 46 de l'Ordonnance du Roi, du premier Février 1766, que de l'article 25 de l'Ordonnance du 22 Mai 1775, concernant le Gouvernement civil de la Colonie; à peine, en cas de contravention, de nullité & caffation: ordonne Sa Majesté que la Déclaration du Roi, du 17 Juillet 1743, & toutes autres, auxquelles il n'auroit pas été dérogé, touchant les concessions de terrains, ensemble les conditions & pièces énoncées dans les titres mêmes desdites concessions, seront exécutées selon leur forme & teneur; interprétant, en tant que besoin seroit, la disposition de l'article 3 de ladite Déclaration du Roi, du 17 Juillet 1743, dit & déclare qu'il n'y a lieu à la réunion au Domaine en cas de non culture, dans les termes prescrits par les Réglemens, qu'autant que la concession auroit été consommée, & la propriété transférée par un arpentage fait sans opposition, lequel vaut prise de possession, conformément aux rices de concession même; & que dans le concours de deux Concessionnaires d'un même terrain, celui qui aura fait arpenter le premier, ou provoqué légalement l'arpentage, sera maintenu, quand même son titre seroit d'une date postérieure, au préjudice du Concessionnaire plus ancien qui sera déclaré déchu, faute de possession prise, ou reprise, ons les formes de droit; déroge à tous Réglemens ou Arrêts à ce contraire, & ordonne que le présent Arrêt sera enregistré au Greffe du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, lu, publié, imprimé & affiché par-tout où besoin sera dans ladite Colonie. Enjoint aux Gouverneur général & Intendant d'y tenir la main. Fait au Conseil d'Etat du Roi, Sa Majesté y étant, tenu à Versailles, le 31 Janvier 1789. Signé LA LUZERNE.

Registré a été le présent Arrêt du Conseil d'Etat au Greffe du Conseil - Supérieur de Saint-Domingue, oui & ce requérant, le Procureur-Général du Roi pour être exécuté selon sa forme & teneur, imprimé, lu, publié & affiché par-tout où besoin sera, & copies collationnées d'icelui, envoyées dans les Sénéchausses du ressort, pour y être pareillement lues, publiées, registrées & affichées; enjoint aux Substituts dudit Procureur-Général du Roi d'y tenir la main, & d'en certisser la Cour au mois.

Toran Vingillis Newses airlyds daes les Foins de l'Ouell et eu fad, du c Juilles au co Septembres

Donné au Port-au-Prince, en Conseil, le 19 Mai 1789.

Signé BONVALLET.

ÉTAT des Navires partis des Ports de France pour Saint Domingue, & arrivés dans cette Colonie depuis le 5 Juillet jusqu'au 20 Septembre 1789, Extrait des mouvemens des Ports, insérés dans les Gazettes de la Colonie.

N. B. On n'a point fait mention des Bâtimens Négriers.

## MOUVEMENS DES PORTS DE L'OUEST ET DU SUD.

Numéros des Gazettes,	N o M s des Bâtimens.	Jour da départ de France.	Lieu du départ de France.	Jour de l'arrivée.	Lieu de l'arriyée.
P. 175-02-51 L. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1. 1.	LaDameHellegonde.	rı Mai.	Havre,	6 Juillet	Port-au-Prince.
engrit e	La Jeune Rose.	2 Mai.	Bordeaux.	6	Idem.
-01916	La Sophie.	12 Mai.	Idem.	8	Idem.
	La Bonne-Rencontre,	20 Mai.	Idem.	8	Idem,
Nº. 58.	L'Agathe,	Idem.	Nantes,	8	Idem,
	Le Robuste.	17 Mại.	Bordeaux.	8	Idem.
	L'Ami.	17 Mai.	Idem.	6	Jacmel. The side statement
107.03	Le Mal de Duras.		Idem.	5	S. Marc, avoir touché au Casa
-1000	L'Arbonite.	20 Mai.	Nantes.		S. Marc.
Nº. 60.	Le Vigilant.	5 Mai.	Havre.	15	Jacmel, touché à la Martinique.
Nº. 62.	(L'Américain.	10 Mai.	Bordeaux.	2 3 Juillet.	Port-au-Prince.
IN . 62.	La Jeune Amazone.		Marfeille.	2.2	S. Marc, avoir touché au Cap.
101	(L'Éole,	7 Mai.	Dunkerque.	18	S. Louis, avoir touché à Jacmel
510	La Suzette,	7 Avril.	Bordeaux.	125	Jacmel & S. Louis.
Nº. 64.	La Plaine du Fond.	Laries	Bordeaux.	2.8	S. Louis, touché à la Martinique
	Le Saint-Marc.	8 Mai.	Nantes.	3	S. Marc, touché au Cap.
Nº 66	Le Jeune Louis.	10 Juin.	Havre.	s Août.	Port-au-Prince.
11 . 00.	L'Optimisme,	20 Mai.	Idem.	7 Juillet.	Idem.
	(L'Aimable Lilly.	Idem.	Marfeille,	10 Août.	Idem, touché au Cap
Nº. 68.	La Jeune Désirée.	21 Juin.	Bordeaux.	10 Août.	Port-au-Prince.
	(La Saintonge.	7 Juillet.	Idem,	13 Août.	Idem.
Nº. 70.	Le Neker.	13 Juin.	Idem.	in the same	Idem.
	(Le Jeune Lion.	4 Juillet,	Idem.	23 Août.	Idem,
Nº. 72.	L'Aglaiis.	26 Juin.	Idem.		S. Louis,
	(La Minerve,	7 Juillet	Havre.	2.2 Août.	Idem.
Nº. 74.	Le Solide.		Bordeaux.	4 Juiller.	Aux Cayes,

TOTAL. Vingt-six Navires arrivés dans les Ports de l'Ouest & du Sud, du 6 Juillet au 20 Septembre.

## MOUVEMENS DES PORTS DU NORD.

Numéros des Gazettes.	Noms des Bâtimens.	Jour du départ pour France.	Lieu du départ de France.	Jour de l'arrivée.	Lieu de l'asrivée.
Nº. 44.	La Reine du Nord.	Mars.	Saint-Malo.	7 Juillet.	Cap. Il avoit touché aux Istes
Nº. 45.	Le Grand-Duc de Toscane.	2.3 Mai.	Bordeaux.	14	Cap. du Vent,
d East	Les Deux Amis.	18	Marseille.	14	Idem.
Nº. 50.	L'Aimable Magdeleine.	10 Juin.	Bordeaux.	29	Idem.
	(L'Éclair.	1	Marseille.	3 I	Idem.
	Les Quatre Frères.	12	Nantes.	31	Idem.
No. 11.	L'Actif.	3	Dieppe.	ı Août.	Idem.
	Le Deftin	1.8	Marseille.		Idem.
	La Fleur de Laurier.	10	Bordeaux.	2	Idem.
Nº. 52.	La Bonne Mère.	24	Marfeille.	6	Idem.
70.00	(Le Pigmalion.	2.3	Bordeaux.	12	Idem.
110. 54.	Le Pigmalion.  La Mère de Famille.	26	Havre.	12	Idem.
14°. 55-	Le Comte de Valence.	29	Bordeaux.	14	Idem.
	(L'Aimable Victoire.	29	Idem.	2.2	Idem.
Nº. 57.	L'Aimable Victoire.  Le Triton.	9 Juillet.	Idem.	24	Idem-
		27 Juin.	Dunkerque.	28	Idem.
N°, 59.	L'Espoir de la Mer. La Françoise désirée,	4 Juillet.	Bordeaux.	29	Idem:
		9	Marfeille.	2 Sept.	[ Idem.
N. 60.	L'Autriche.	20	Idem.	2	Idem:
And the second second	La Providence	10	Idem.	5	Idem.
Nº. 65.	Le Fidèle.	25	Idem.	18	Idem: Tel animos
HOL CON	Les Trois Amis.	3 Août.	Nantes.	2.1	Idem.

TOTAL. 21 Bâtimens arrivés dans les Ports du Nord.

26 Bâtimens arrivés dans les Ports de l'Ouest & du Sud.

TOTAL 47 Bâtimens arrivés des Ports de France de S. Domingue, depuis le j-Juillet jnsqu'au 100

Dans ce nombre ne sont point compris les Navires Négriers.

Vu & trouvé conforme aux Mouvemens des Ports de Saint-Domingue, insérés dans les Gazettes de la Colonie. A Paris, le 15 Juin 1790. LA LUZERNE.

## Nº. IX.

COPIE du Mémoire présenté au Roi par M. le Comte DE LA LUZERNE, & approuvé par Sa Majesté, le 7 Mars 1788.

Plusieurs Officiers généraux, foit de vos Armées navales, foit de vos Armées de terre, & même quelques Brigadiers demandent à Votre Majesté la place de Gouverneur général de l'Isle de Saint-Domingue. J'ai l'honneur d'en mettre la liste sous ses yeux.

	M			. 1											12,512	17	91110	
	M		2010													,		
	M			. :								2.1					•	
	M												•					
	M. le	Ma	rqu	iis	D	ucl	aille	eau	,	M	aré	cha	1	de	C	am	p.	
	M																	
	M								,						,		,	
	M				,						,	1					D 51	
	M			. 1				bio0				60			19/8		Olta	
	M		,	. 5				O. A.				0.5					,	
	M			,	,		,			701						,		
Deux :	Brigadie	es fe	e si	ont	a	uffi	pi	ése	nté	S.					100			
145	M.			9	*		•	911			int	1			-AU		1204	
	M, .		Į ga			,2	100	1679	,					,			, ogu	et.

Parmi ces nombreux concurrens, je regarde M. le Marquis Duchilleau comme le plus digne que Votre Majesté lui confie un emploi aussi important. Il a servi avec distinction aux Isles du Vent pendant la dernière guerre, soit comme Brigadier, soit comme Maréchal-de-Camp. Il y a été pendant quatre ans chargé du commandement de la Dominique, & on n'a pu qu'applaudir soit à son administration civile, soit aux mesures prises pour la désense de cette Isle nouvellement conquise. C'est par ces motifs que je propose à Votre Majesté de lui donner le gouvernement général de Saint-Domingue,

Au bas est écrit de la main du Roi : Bon.

Pour Copie, LA LUZERNE.

ORDONNANCE

## Nº. X.

## ORDONNANCE

CONCERNANT l'introduction des farines étrangères dans les Ports d'entrepôts de la partie Françoise de l'Isle de Saint-Domingue.

Du 27 Mai 1789.

Extrait des Registres du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue.

Conseil-Supérieur de St. Domingue le premier Avril suivant, portant permission d'introduire des farines étrangères, introduction que nous avions ordonnée d'après les nouvelles alarmantes que nous avions reçues sur l'impossibilité qu'il sur fait de France les envois accoutumés de subsistances, d'après la destruction presque totale des productions du Royaume, occasionnée par un hiver des plus rigoureux, & d'après les primes par lesquelles Sa Majesté encourageoir l'importation des farines dans le Royaume, qui ne permettoient point de douter qu'elle n'eût voulu prévenir les calamités de la disette dont il étoit menacé, & qu'il ne fît impossible au commerce national de faire pour la Colonie des chargemens suffisans à ses besoins.

Cette Ordonnance rendue sur les maux que la situation de la Métropole devoit nous faire craindre, n'a pas entièrement rempli les vûes dont nous nous étions slattés. Il ne s'est introduit qu'une très-petite quantité de farines, & le prix du pain n'a éprouvé qu'une diminution peu sensible, encore même ne s'est-elle fait sentir que dans les trois villes principales; leurs points intermédiaires ayant été privés de ces secours, sont réduits à une détresse fâcheuse.

Ce défaut d'importation, d'après les différens rapports des Armateurs des bâtimens étrangers, provient de ce que ces mêmes bâtimens ne peuvent se remplir par des denrées coloniales de la valeur des farines qu'ils peuvent importer, & de ce régime prohibitif résultent deux esses absolument contraires à la Colonie; le premier, de la laisser dépourvue du principal objet qui peut la faire substitler; & le sécond, de la priver du peu de numéraire qu'elle peut pos-

séder; les Etrangers ne pouvant pas former leur chargement en toute espèce de denrées, emportent en argent une grande partie du montant des farines importées.

Ces maux exigeant un remède prompt & efficace, une prorogation de délai à notre Ordonnance du 31 Mars, & un échange en denrées nous paroiffant les mesures les plus propres pour réparer les inconvéniens reconnus; A ces causes, & en vertu des pouvoirs à nous donnés, nous Général & Intendant avons ordonné & ordonnons ce qui suit :

#### ARTICLE PREMIER.

A compter du jour de l'enregistrement de la présente Ordonnance, la permission d'importer des farines & du biscuit, accordée par l'Ordonnance du 31 Mars 1789, & dont le terme doit expirer le 30 inclus de Juin prochain, continuera d'avoir lieu jusqu'au premier Octobre suivant exclusivement.

#### ART. II.

Permettons aux Armateurs, Propriétaires & Capitaines de navires étrangers de se charger en denrées de la Colonie pour le montant seulement des farines qu'ils y importeront.

## ART. III.

Cette disposition de l'Article II n'ayant pas lieu par notre Ordonnance du 31 Mars 1789, commencera à avoir son effet relativement à cette même Ordonnance, de l'époque de l'enregistrement de la présente.

## ART. IV.

Les bâtimens étrangers feront affujettis au payement des droits locaux, & ils payeront en outre le droit d'occident pour les denrées qu'ils exporteront, & tel que les bâtimens François le payent en France pour les denrées coloniales qu'ils y importent.

#### ART. V. Sand be administrated by anich s

Les droits qui seront perçus en vertu de l'Article IV, le seront provisoirement & jusqu'à ce qu'il en soit autrement ordonné par nous, par les Receveurs des octrois, qui seront tenus de verser tous les mois les sommes qui en résulteront, entre les mains du Receveur principal de la Colonie.

## Managed dishood the Mar T. VI. Catallian I do a soldier

Les Capitaines des bâtimens étrangers, aussi-tôt qu'ils seront mouillés dans un des Ports d'Amirautés, feront leur déclaration des farines dont ils seront chargés, premièrement aux Gresses des Amirautés, & ensuite chez nos Représentans; & lors de leur départ des dires Ports, ils feront pareillement une nouvelle déclaration des marchandises coloniales qu'ils exporteront, d'après lesquelles il sera ordonné des visites à bord des ditts bâtimens, soit par les Siéges d'Amirauté, soit par nos Représentans, afin de s'affurer de la sidélité de ces déclarations; & dans le cas de contravention ou de fraude de la part des Capitaines, les bâtimens feront dénoncés aux Amirautés pour y être condamnés à la confiscation, ainsi que leurs cargaisons, au prosit de Sa Majesté.

#### ART. VII.

Dans les lieux où il y a des Bureaux d'Entrepôt établis, les Capitaines feront affujettis à une troisième déclaration, & les Commis de ces Bureaux pourront faire à bord desdits bâtimens des visites & des dénonciations, s'il y a lieu, ainsi qu'il est prescrit par l'Article VI.

#### ART. VIII.

Seront au furplus exécutées les dispositions de notre Ordonnance, en date du 31 Mars 1789, en ce qui n'y est point dérogé par la présente. N'entendons pareillement contrevenir à aucune des dispositions de celle en date du 9 Mai 1789, enregistrée au Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, le 11 du même mois, qui sortiront leur plein & entier effet, à l'exception seulement de ce qui est prescrit par l'Art. III de la présente.

Sera la présente Ordonnance enregistrée au Greffe de l'Intendance.

Prions MM, les Officiers du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue de la faire enregistrer en leur Greffe, imprimer & afficher par-tout où besoin sera, & mandons à ceux des Jurisdictions de leur ressort de tenir la main à son exécution.

Donné au Port-au-Prince, sous le sceau de nos armes & le contreseing de notre Secrétaire, le 27 Mai 1789.

Signé DUCHILLEAU.

Par M. le Général, figné BONHOMME.

Enregistrée au Greffe de l'Intendance des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent, le 27 Mai 1789.

Signé Sentout.

Registrée a été la présente Ordonnance au Greffe du Conseil-Supérieur de St. Domingue, ce requérant le Procureur-Général du Roi, pour être exécutée suivant sa forme & teneur, imprimée, publiée & affichée par - tout où besoin sera, & copies collationnées d'icelle envoyées dans les Sénéchaussées & Amirautés de la Colonie, pour y être pareillement registrées, lues, publiées & affichées. Enjoint aux Substituts dudit Procureur-Général d'y tenir la main & d'en certifier la Cour au mois. Louga be superstronte along references se anno sem selo nomer

Donné au Port-au-Prince, en Conseil, le 29 Mai 1789. Signé Fougeron & de LAMARDELLE de GRANDMAISON. Collationné Bonyallet.

Grove en furches exécutios les dispositions de norce Ordenance, en date du plans 1780, on ce qui ny oft point desdes you la préfente. N'entendons pai-

faire, corrections on leur Carolles, incrime de allatter per-route on litter for a

Par-Markey Codes of the Soundings, where is said of the soundings are not the soundings of Bankaria to 100 has I sulless exclamant shorter bus exclassers 

que leurs cargailons, au profit de Sa Majelle.

# données en payement. Ordonné Sa Majelle que lesdits comeltibles ne pourront cue introduits jusqu'en premier Poxete ou hain, par rous bâtimens François ou Entangers, que par les trois Ports d'Entrapôt, & qu'il ne pourra, à cette

# cocadon vere axpo. A l'en Acra de Ras dan As & Americandies que celles mentionnées en l'anic IIII de l'altre a Rosa Par Acon 1524, lequel fera se force en l'anic III de l'anic et ment Sara la reflect de la companie de la contra del contra de la contra del la contra de la contra del la c

# DUCONSEULDDET

# D. U. R. O. I, J. Brick and Confess of the Lorentz Description of the Confess of

PORTANT cassation d'une Ordonnance de M. le Marquis Duchilleau, Gouverneur, Lieutenant-Général de Saint-Domingue, du 27 Mai dernier, concernant l'introduction des farines étrangères.

Du 23 Juillet 1789.

Extrait des Registres du Conseil d'Etat.

E Ror s'étant fait représenter, en son Conseil, une Ordonnance rendue le 27 Mai dernier, fous le nom des Administrateurs de Saint-Domingue, signée seulement par le Marquis Duchilleau, Gouverneur général, registrée au Confeil-Supérieur de la Colonie, le 29 du même mois, portant prorogation jusqu'au premier Octobre prochain, de la permission d'importer du biscuit & des farines étrangères, accordée par une Ordonnance antérieure du 31 Mars, enregistrée audit Conseil-Supérieur le premier Avril ; Sa Majesté auroit reconnu , qu'indépendamment de la prorogation du terme que les circonstances pouvoient rendre nécessaires, ladite Ordonnance du 27 Mai dernier contient la permission d'importer les farines & biscuit étrangers, dans tous les Ports d'Amirauté, & d'en exporter les denrées coloniales pour la valeur desdites farines & biscuir, au préjudice des Loix prohibitives & des dispositions, tant de l'Arrêt du Conseil du 30 Août 1784, que de la Dépêche du 13 Novembre suivant, par laquelle, de l'ordre de Sa Majesté, le Secrétaire d'Etat de la Marine avoit adressé circulairement ledit Arrêt aux Administrateurs des Colonies. A quoi voulant pourvoir : Oui le rapport ; LE ROI ÉTANT EN SON CONSEIL, a cassé & annullé sadite Ordonnance du 27 Mai dernier, en ce qu'elle autorise l'importation du biscuit & des farines étrangères dans tous les Ports d'Amirauté de Saint-Domingue, & qu'elle permet l'exportation à l'étranger des denrées coloniales, qui pourront être données en payement. Ordonne Sa Majesté que les dits comestibles ne pourront être introduits jusqu'au premier Octobre prochain, par tous bâtimens François ou Errangers, que par les trois Ports d'Entrepôt, & qu'il ne pourra, à cette occasion, être exporté à l'étranger d'autres denrées & marchandises que celles mentionnées en l'article III de l'Arrêt du Conseil du 30 Août 1784, lequel sera au surplus exécuté selon sa forme & teneur. Sera le présent Arrêt enregistré au Gresse du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, lu, publié, imprimé & affiché par-tout où besoin sera.

Fait au Conseil d'Etat du Roi, Sa Majesté y étant, tenu à Versailles le vingttrois Juillet mil sept cent quatre-vingt-neuf. Signé LA LUZERNE.

Gouverneur, Lieutenant-Genéral de Saint-Domingue, du 27 Mai dernier, concernant l'inwoduction des farines étrangères,

Du as Juiller 1789.

Fremit des Registres du Confeil a'Erae.

L. E. Ror s'étant fait représenter, en son Confeil, une Ordonnance rendue le 27 Mai dernier, fous le nom des Administrateurs de Saint-Domingue, firmée feulement par le Marquis Duchilleau , Gouverneur genéral, regifirée au Couseil-Supérieur de la Colonie, le 20 du même mois, portent prorogation jusqu'au premier Octobre prochain, de la permition d'importer du bifcuit & des farines étrangères, accordée par une Ordonnance antécieure du 31 Mars, estenibele audit Conseil-Supérient le premier Avril 3 Sa Majellé auroit récourte 3 reclaules pendamment de la prorogation du terme que les circonfigness ponvoient rendro nécessitées, Ladire Ordonnance du 19 Mai dernier contient la permission d'unporter les farines & bilcuir étrangers, dans rous les Ports d'Amirante, & d'en exporter les denrées coloniales pour la valeur desdites farines & bifcyir, au preindice des Log prohibitives & des dispolitions, trut de l'Arrêt du Confoil du so Aour 1784, que de la Dépeche du 13 Ivovembre suivant, par laquelle, & l'ordre de Sa Majelie, le Secrétaire d'Ecut de la Marine avoit adrelle circulairement ledit Arrêt aux Administrateurs des Colonies. A quoi voulant pourwert Oni le rapport ; un Roi étant en son Conseil, a culté & annullé ladite Ordonnance du 27 Mai dernier, en ce qu'elle autorife l'importation d'1 bileuit & des farines étrangères dans tous les Porrs d'Amirauté de Saint-Domingne , &

## illegale, & feulement proviousme II Xon on e pendant la cession actuelle des

COPIE de la Lettre de MM. les Députés de Saint Domingue à M. le Comte DE LA LUZERNE.

## M. LE COMTE,

Vous nous avez demandé de vous présenter par écrit les réclamations, objets de la conférence que nous avons eu l'honneur d'avoir avec vous Vendredi soir; elles se réduisent aux points suivans:

r°. Le rétablissement de M. le Marquis Duchilleau dans sa place de Gouverneur de Saint-Domingue, suivant le vœu de ses habitans;

Domingue, qui depuis trois ans sollicite vivement & vainement son retour;

3°. Le retour de M. de Peynier, par la frégate qui portera, sans délai, les ordres du rétablissement de M. Duchilleau, & du rappel du sieur de Marbois;

4%. L'introduction pendant deux ans des farines par l'étranger, dans tous les Ports d'Amirauré, attendu la difette des blés dans l'intérieur du Royaume, & la défense d'en porter dans les Colonies.

5°. Suspension absolue de toute Assemblée Coloniale, parce que, quelle qu'en puisse être l'organisation, la Colonie ne veut & ne doit la tenir que des Décrets de l'Assemblée Nationale.

6°. L'affurance positive qu'aucune innovation relative à l'Administration, ou à tout autre objet, ne sera faite, même provisoirement, à Saint-Domingue, sans le concours de ses Représentans.

7°. L'ordre aux Chefs des Bureaux du Département & à tous autres, d'ouvrir aux Députés, sans difficulté ni réserve, tous les dépôts de la Marine & des Colonies, pour qu'ils puissent y puiser tous les renseignemens dont ils auront besoin sur les originaux, dont copies leur seront délivrées à la première réquisition;

8°. Notre opposition à l'introduction de toute monnoie nouvelle, & notamment d'une petite monnoie de cuivre frappée pour Saint-Domingue, en ce que cette dernière seroit un impôt réel pour la Colonie, qui, en pure perte pour elle, ne profiteroit en rien à la Métropole.

HER STA

Nous ajouterons notre adhésion formelle au Décret de l'Assemblée Nationale, du 17 Juin dernier, par lequel toute imposition est abolie de ce jour, comme illégale, & seulement provisoisement continuée pendant la cession actuelle des Etars-Généraux.

Voilà, Monsieur le Comte, les réclamations & déclarations sur lesquelles nous attendons la réponse satisfaisante que vous nous avez promise.

Nous avons l'honneur d'être, avec un fincère & parfait attachement,

Vous nous avoz. demandé de vous enflemen non ferie les réclamaions adiotes

#### Monsieur le Comte

-min2 ob smodela momaflui electral Vos très-humbles & obéissans serviteurs, les Députés de Saint-Domingue,

sel and and a legar ub 3. Signé Reynaud, le Marquis de Per sel and and a legar ub 3. Signé Reynaud, le Marquis de Per sel and and and all Gerald, le Marquis de Gouy d'Arcy, de Thebaudieres, Secrétaire général de la Députation.

Versailles, au Bureau de la Députation de Saint-Domingue, sue d'Anjou, Nº. 45, le 29 Juillet 1789: amb la 1 s' evi aler nomerous enuous ne sainte par sainte de sainte le sainte de la Députation de Sainte Domingue, sue d'Anjou, Nº. 45, le

88. Notre opposition à l'introduction de toute mounoie nouvelle, & notamment d'une peute montoire de cuivie frappée pour Saint-Domingue, en ce que ceite darnière feroit un impôt réel pour la Colonie, qui, en pure peute pour elle, ne profiteroit en rien à la Métropole.

No. XIII-

## N°. XIII.

COPIE de la Réponse de M. le Comte DE LA LUZERNE à MM. les Députés de Saint-Domingue, en date du 11 Août 1789.

Les affaires nombreuses dont le Conseil d'Etat est occupé, n'ont pas permis, Messieurs, que j'y sisse, avant le 9 de ce mois, le rapport des demandes contenues, soit dans la lettre que vous avez adressée au Roi le 29 Juillet dernier, & dans les réslexions très-respectueuses faites par les habitans de la partie du Sud de Saint-Domingue qui y étoient jointes, soit dans l'extrait des Registres de la Chambre d'Agriculture du Cap, en date du 5 Juin 1789, soit ensin dans la dépêche que vous m'avez écrite à moi-même.

1°. Sa Majesté n'a pas cru qu'il fût de sa justice de révoquer la nomination qu'Elle a faite de M. le Comte de Peinier, Officier général de ses Armées navales, universellement estimé, & qui a servi avec la plus grande distinction, surrout dans la dernière guerre. Elle s'étoit décidée à rappeler M. le Marquis Duchilleau après une mûre délibération prise dans son Conseil d'Etat, le 28 Juin dernier, relativement à une Ordonnance qu'il avoit rendue seul, pour l'introduction des Nègres de traite étrangère dans la partie du Sud, en quoi il avoit non seulement outrepassé ses pouvoirs, mais il avoit interverti essentiellement les Loix commerciales, & les rapports qui existent depuis plus d'un demi-siècle entre la Métropole & les Colonies.

M. le Marquis Duchilleau, d'ailleurs, revient en France; il m'a mandé le 20 Juin qu'il s'embarqueroit vers le 10 ou 15 de Juillet. Sa Majesté ne peut approuver qu'il ait quitté, sur-tout dans des circonstances aussi critiques, la Colonie dont le gouvernement lui avoit été consié, sans consé, sans permission, & avant d'être relevé.

2°. La justice du Roi ne lui permet pas davantage de donner des marques de mécontentement à M. de Marbois, sur des inculpations qui ne sont jusques ici appuyées d'aucune preuve. Le Roi a néanmoins cherché les moyens d'accéder à votre vœu; cet Intendant a demandé depuis long-temps la faculté de s'éloigner de la Colonie. Non seulement la permission lui en a été accordée, mais je viens d'écrire, de la part de Sa Majesté, à M. le Comte de Peinier & à lui, pour le déterminer à en faire usage aussi-tôt qu'il recevra ma lettre; & le désir que vous

avez de voir cesser son administration sera satisfait, sans que l'équité du Roi se trouve compromise.

3°. Sa Majesté a consenti à la suspension que vous avez demandée de toute Assemblée Coloniale, parce que, quelle qu'en puisse être l'organisation, la Colonie ne peut & ne doit la tenir que des Décrets de l'Assemblée Nationale.

J'ai prévenu néanmoins le Roi & son Conseil que depuis votre lettre écrite, vous m'aviez verbalement témoigné que vous lui demanderiez peut-être une Assemblée extraordinaire, provisoire, composée d'une manière purement élective, qui ne statuant & n'innovant sur rien, lui proposeroit, ainsi qu'à l'Assemblée Nationale, ce qui parostroit être de l'intérêt de la Colonie. J'ai ajouté que cette requête, si vous y insistiez, méritoit, sur-tout dans les circonstances actuelles, d'être accueillie.

4°. Vous avez demandé l'affurance positive qu'aucune innovation relative à l'Administration, ou à tout autre objet, ne sera faite, même provisoirement, à Saint-Domingue, sans le concours de ses Représentans.

Le Roi a décidé que cette assurance devoit vous être donnée. Il a pensé que c'étoit à l'Assemblée Nationale, qui a admis les Députés de Saint-Domingué, à déterminer quelles innovations doivent avoir lieu dans le régime de cette Colonie, & que, jusqu'à ce qu'elle ait examiné cette question si importante, le régime doit rester & être maintenu tel qu'il a été de tout temps, ou du moins depuis la paix dernière.

5°. Vous avez sollicité l'introduction, pendant deux ans, des farines de traite étrangère dans tous les Ports d'Amirauté, attendu la disette des blés dans l'intérieur du Royaume, & la désense d'en faire passer de nos Ports dans les Colonies.

Cette question a été décidée absolument par les mêmes principes que la précédente. Une permission aussi longue, l'ouverture aux Etrangers d'une aussi grande quantité de Ports, changeroient absolument les rapports de la Métropole avec la Colonie. C'est à l'Assemblée Nationale qu'il convient que vous adressez une telle demande.

Quant aux facilités provisoires à accorder pour un espace de temps plus ou moins long, en cas de guerre, de disette ou d'autres sléaux, les Administrateurs ont pouvoir & sont dans l'usage de promulguer les Réglemens nécessaires. Il seroit contre l'intérêt de la Colonie même qu'elle fût, dans les cas argens, obligée de recourir au Roi. Elle auroit éprouvé de grands malheurs avant qu'il eût été possible d'y apporter remède; & la faculté de lui procurer des secours urgens & indispensables, doir résider dans des Administrateurs qui n'en soient pas séparés par une aussi grande distance.

6°. Le Roi avoit été instruit que la Colonie de Saint-Domingue éprouvoit la plus grande disette de menue monnoie, que les escalins valant quinze sous argent des Colonies, ou dix sous argent de France, y étoient devenus très-rares. On avoit pensé qu'il seroit commode à tous les habitans, & spécialement utile à la classe la plus indigente du Peuple, qu'il circulât des pièces de moindre valeur pour solder les appoints; car le manque absolu de ce moyen gêne le commerce, & provoque l'augmentation des denrées de première nécessité.

Telles étoient les considérations par lesquelles Sa Majesté s'étoit proposé de répandre dans toute la Colonie de Saint-Domingue, cent mille écus en espèces de billon, valant deux sous six deniers argent des Colonies. Mais d'après votre réclamation & celle de la Chambre d'Agriculture du Cap, Sa Majesté a consenti

qu'il n'en fût pas envoyé.

7°. L'intention de Sa Majesté est qu'il soit remis à la disposition de l'Assemblée Nationale, de ses Bureaux ou Comités, tous les papiers qui pourront leur fournir des renseignemens. Si quelqu'un de MM. les Députés en désire de particuliers, il pourra écrire au Ministre, qui lui procurera tous les éclaircissemens par lui souhaités, lui sera délivrer les copies collationnées qu'il demandera, & fera exhiber les titres originaux, dans le cas où l'on voudroit vérisser l'exactitude desdites copies.

8°. L'adhésion formelle que vous déclarez au Décret National du 17 Juin dernier, par lequel toute imposition est abolie de ce jour, comme illégale, & seulement provisoirement continuée pendant la session actuelle des Etats-Généraux; cette adhésion, dis-je, est de droit. C'est à l'Assemblée Nationale qu'il appartient de sixer elle-même les impositions qui seront dorénavant payées par la

Colonie de Saint-Domingue, dont elle a admis les Représentans.

Mais comme les taxes publiques ont toujours été octroyées à Saint-Domingue par une Assemblée Coloniale, si l'Assemblée Nationale jugeoit à propos que la quotité & la nature des impôts y sussent encore sixées de même (& il seroit possible que la disparité des revenus coloniaux à ceux de la Métropole lui sit adopter ce parti), il deviendroit nécessaire, pour subvenir aux besoins du service que ladite Assemblée Nationale décrétât la continuation des mêmes impositions pendant le temps nécessaire pour convoquer à une aussi grande distance une Assemblée Coloniale, d'après l'organisation nouvelle qu'il paroîtra convenable de lui donner.

Je désire, Messieurs, que ces décisions du Roi & le consentement qu'il a donné à plusieurs de vos demandes, puisse vous être agréable. Je me fais un plaisir de vous les annoncer, & vous prie d'être persuadés de l'attachement sincère avec lequel, &c.

## No. XIV.

# ORDONNANCE

CONCERNANT la liberté du Commerce pour la partie du Sud de Saint-Domingue.

malnos a sastalla oc quo ub Du 9 Mai 1789.

Extrait des Registres du Conseil - Supérieur de Saint-Domingue.

L'A tournée que M. le Gouverneur général vient de faire dans la partie du Sud, l'ayant mis à portée de connoître par lui-même l'état dans lequel elle se trouve réduite, ainsi que le seul moyen efficace pour la porter au degré de splendeur dont elle est susceptible; il a reconnu que la prime de deux cents livres accordée par l'Arrêt du Conseil d'Etat du Roi, en date du 25 Septembre 1786, dont l'expiration aura lieu le premier Août prochain, par chaque tête de Noirs introduits, loin de devenir un motif d'encouragement, a à peine suffi au remplacement de ceux que les maladies & la désertion enlèvent annuellement, qu'elle n'a pu engager le commerce de France à donner à ses spéculations l'activité que l'on espéroit : que ce commerce exige que ses cargaisons y soient rigoureusement payées en argent, ou les y vendre à vingt-cinq ou trente pour cent plus cher, s'il est payé en denrées, & qu'en continuant à lui livrer exclusivement la partie du Sud, elle sera toujours languissante, sans numéraire, & ne pourra jamais tirer de son sein les richesses qu'elle possède.

Que d'un autre côté, cette partie aussi belle que celle du Nord & de l'Ouest, n'a besoin pour se développer & devenir aussi fertile qu'elle, que d'une force qui lui manque; qu'en augmentant ses ateliers par une introduction de Noirs, cette terre dexiendra productive comme toutes celles des autres quartiers; qu'il rentrera une somme considérable au Roi, par les droits qui seront perçus pour les denrées importeés & exportées; que les habitans augmenteront leur fortune; qu'ils sortiront de leur malheureux état, se libéreront, & acquéreront en même temps de l'aisance, & leur tranquillité; que le commerce national trouvera les moyens de s'étendre par la suite dans cette partie, & de se remplir des sommes qu'elle peut lui redevoir.

Toutes ces considérations mûrement résléchies, le vœu unanime des habitans sur une introduction libre de Noirs, l'intime consiance où nous sommes qu'elle opérera le meilleur esset, que le Commerce de France ne sera, pour un remps, que cesser ses opérations, pour leur donner ensuite plus d'activité & de consistance, & qu'ensin la partie du Sud va faire sortir de son sein des richesses immenses, dont le Roi, les habitans & le Commerce tireront les plus grands avantages; nous Général & Intendant, en vertu des pouvoirs à nous consiés, & sous le bon plaisir de Sa Majesté, avons provisoirement statué, ordonné, statuons & ordonnons ce qui suit; savoir:

### ARTICLE PREMIER.

A compter du premier Août 1789, jusqu'au premier Août 1794, les Bâtimens Etrangers, du port de soixante tonneaux & au dessus, seront admis dans les Ports de Jérémie, les Cayes & Jacmel, avec les Noirs, farines, bois de toute espèce, de charbon de terre, les animaux & bestiaux vivans de toute nature, les salaisons de bœufs, de porcs, de morues & de posisons, riz, mais, légumes, cuirs verds en poil ou tannés, pelleteries, résines & goudron, & pourront y décharger & commercer les dites marchandises.

#### ART. II.

Toute la partie du Sud profitera de l'introduction des Nègres, & autres objets détaillés dans l'article ci-dessus, jusques & y compris les Paroisses de Saint-Michel du Fond-des-Nègres, d'Aquin, de Bayner, de Jacmel & des Cayes de Jacmel. Les habitans des sussidies Paroisses de l'Anse-à-Veau du petit trou des Baradaires, de Jérémie, du Cap Dame-Marie, de Tiburon, des Cotteaux, Torbek, des Cayes, Cavaillon & Saint-Louis, se pourvoir de Nègres & autres objets mentionnés dans l'Article premier, qui arriveront dans les trois Ports d'Entrepôt de Jérémie, des Cayes & de Jacmel, à la charge de se conformer aux dispositions de la présente Ordonnance, sur le transport des Nègres dans les autres quartiers, & sous les peines y portées, dont sera fait mention ci-après.

## ART. III.

Les Armateurs François, foit du Royaume, foit des Isles & Colonies Françoises, qui voudront concourir à l'introduction des objets indiqués dans l'Article premier, y feront pareillement admis.

#### ART. IV.

Le payement des Nègres, & autres objets qui seront vendus par les Etrangers aux habitans de la partie du Sud, compris dans la ligne de démarcation; pourra se faire en sucre, ou autres denrées de la Colonie.

## ART. V.

Toutes les marchandises, dont l'importation & l'exportation sont permises à l'Etranger, par les Articles premier & quatre dans les susdits trois Ports d'Entrepôt, seront soumises aux droits locaux établis, & payeront en outre un pour cent de leur valeur, à l'exception des Noirs qui ne payeront point ce dernier droit d'un pour cent, & aussi à l'exception du droit d'entrée sur la morue & le poisson salé, qui sera réduit à trois livres par quintal,

## ART, VI.

Les Bâtimens Etrangers payeront pour tout droit d'entrée dans lesdits Ports quarante-cinq livres pour chaque tête de Noirs qu'ils y apporteront.

### ART. VII.

Les Bâtimens Etrangers seront assujettis au payement du droit d'Occident pout les marchandises qu'ils exporteront de la partie indiquée par l'Art. 2, & tel que les Bâtimens François le payent en France pour les denrées coloniales qu'ils y importent.

## ART. VIII.

Tout Bâtiment Etranger fortant des trois Ports d'Entrepôt, fans avoir payé les droits ci-dessus mentionnés dans les trois précédens Articles, & qui sera pris par les Bâtimens de Sa Majesté, ou autres commis à cet esset, sera conduit dans un des Ports d'Amirauté, pour y être dénoncé, & condamné à la confiscation, & à une amende de trois mille livres tournois.

## ART. IX.

Les Bâtimens François, foit du Royaume, foit des Isles & Colonies François, payeront pour l'importation & exportation des marchandises désignées dans l'Art, Icr, les droits locaux établis. Ils ne payeront aucun droit d'entrée pour les Nègres, ni le droit d'Occident qu'ils sont dans le cas de payer en Europe.

### ART. X.

Tout Bâtiment Etranger, pris débarquant des Nègres & autres objets, dans d'autres lieux de la Colonie, que ceux défignés dans l'Article Ier. sera confisqué, & condamné à une amende de 10,000 livres, argent de la Colonie.

#### ART. XI.

Pour affurer l'effet des amendes mentionnées dans les Articles VIII & X, tout Capitaine de Bâtiment Etranger fera tenu d'avoir un Correspondant François, à son arrivée dans un des Ports d'Entrepôt, désignés dans l'Article Ier. qui soit dans le cas de le cautionner pour cet objet, lequel cautionnement s'éteindra de plein droit un mois après le départ du Bâtiment du Port où il aura fourni ladite caution.

#### ART. XII.

Tout Nègre provenant de l'introduction, appartenant aux Navires Etrangers, & qui sera pris hors des limites établies par l'Article II, sera consisqué au profit du Roi. Pour cet effet, les Capitaines des Bâtimens Etrangers seront obligés, dans le délai de dix jours, à compter du jour de leur arrivée dans un des Ports d'Entrepôt, de faire étamper tous les Nègres de leurs cargaisons des trois lettres lisibles J. P. S. & si dans le susdit délai, les dix Nègres ne sont point étampés, ils seront pareillement consisqués au profit du Roi.

## ART. XIII.

Tout Nègre provenant de l'introduction, qui sera trouvé hors des limites établies par l'Article II chez des habitans, autres que ceux dénomnés audit Article, & à eux appartenant, sera confisqué au prosit du Roi, & le Propriétaire condamné, par corps, à une amende de quiuze cents livres applicable aux hôpitaux de la Providence, du Port-au-Prince & du Cap.

## ART. XIV.

Tout Bâtiment Etranger, arrivé dans un des trois Ports d'Entrepôt, pourra en repartir avant l'expiration de huit jours, avec des nouvelles expéditions pour un autre des susdits Ports d'Entrepôt désignés dans la présente Ordonnance.

## ART. XV.

Il sera établi dans chacun desdits Ports d'Entrepôt, un nombre suffisant de

T.

Commis, pour recevoir les déclarations des cargaisons, qui seront faites par les Capitaines, lesquelles déclarations ils enregistreront sur un registre qui sera tenu à cet effer. Ils veilleront encore à l'exécution des dispositions des Articles V, VI, VII & XII, & ne délivreront de permis de sortir du Port, qu'après qu'ils se seront assurés qu'elles ont été remplies.

## ART. XVI.

Les Capitaines des Navires Etrangers, outre les déclarations qu'ils feront aux Commis des Bureaux d'Entrepôt, les feront pareillement au Greffe de l'Amirauté; ils rempliront d'ailleurs toutes les formalités d'Ordonnance, représenteront leurs connoissemens & chartes parties,

#### ART. XVII.

Le produit des amendes & confiscations prononcées par les Articles VIII, X, sera attribué, moitié aux Rei, moitié aux Commis qui auront provoqué la saisse, si le délit a lieu dans les Ports d'Entrepôt. Au contraire, si les Navires pris en fraude, l'ont été par les Vaisseaux & Bâtimens de S. M. la totalité dudit produit appartiendra au Commandant, Etat-Major & Equipages preneurs, sauf la réduction, dans tous les cas, des frais de Justice, des droits de l'Amiral & des Invalides. Lorsqu'il y aura des dénonciateurs, un tiers du même produit sera prélevé à leur profit.

## ART. XVIII.

Faisons très-expresses inhibitions & défenses à tous François des Isles sous le Vent, de prêter leur nom à des francisations simulées de Bâtimens Etrangers sous peine de 3000 livres d'amende, applicables aux hôpitaux de la Providence, du Port-au-Prince & du Cap, sans préjudice de la confiscation dudit Bâtiment ordonnée par les divers Réglemens intervenus sur le fait de la navigation. Enjoignons aux Procureurs de S, M, ès Sièges des Amirautés, de faire à ce sujet toutes poursuites & diligences contre les contrevenans, à peine d'en répondre.

## ART, XIX.

Seront au furplus exécutées les dispositions des Lettres-Patentes du mois d'Octobre 1727, & des Ordonnances & Réglemens subséquens, concernant le Commerce Etranger dans les Isles & Colonies Françoises, en ce qui n'y est pas dérogé par la présente Ordonnance, qui sera enregistrée au Gresse de l'Intendance, imprimée, publiée & affichée par-tout où besoin sera.

Prions

Prions MM, les Officiers du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue de la faire pareillement enregistrer en leur Gresse, imprimer & afficher par-tout où besoin sera, & mandons à ceux des Jurisdictions de leur ressort de tenir la main à son exécution.

Donné au Port-au-Prince, sous le sceau de nos armes & le contreseing de notre Secrétaire, le 9 Mai 1789. Signé Duchilleau. Par M. le Général, signé Bonhomme.

Enregistrée au Greffe de l'Intendance des Isles Françoises de l'Amérique sous le Vent. Au Port-au-Prince le 9 Mai 1789. Signé Sentout.

Registrée a été la présente Ordonnance au Gresse du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, oui & ce requérant le Procureur-Général du Roi, pour être exécutée selon sa forme & teneur, imprimée, publiée & affichée par-tout où besoin sera, & copies collationnées d'icelle envoyées dans les Sénéchaussées & Amirautés du ressort, pour y être pareillement lues, publiées, registrées & affichées; enjoint aux Substituts du Procureur-Général du Roi d'y tenir la main, & d'en certisser la Cour au mois, suivant l'Arrêt de ce jour.

Fait au Port-au-Prince, en Conseil, le 11 Mai 1789. Signé BONVALLET.

Average the desired they come in particular du Sud., or desire in particular

commenced by the distribution of the property of the property of the property of

## Nº. X V.

# ARRÊT

# DUCONSEIL D'ÉTAT

## DU ROI,

Qui casse & annulle une Ordonnance du Gouverneur général de Saint-Domingue, du 9 Mai dernier, laquelle accordoit aux Etrangers la liberte du Commerce pour la partie du Sud de Saint-Domingue.

Du 2 Juillet 1789.

Extrait des Registres du Conseil d'Etat.

LEROI s'étant fait représenter une Ordonnance du Gouverneur général de Saint-Domingue, en date du 9 Mai dernier, portant permission aux Navires étrangers d'introduire dans les Ports des Cayes, Jérémie & Jacmel, à compter du premier Août prochain, pendant cinq années confécutives, des Noirs, farines & autres o'cets, dont profitera toute la partie du Sud, & dont le payement pourra se faire en sucre ou autres denrées de la Colonie; Sa Majesté a reconnu que cette Ordonnance est tout-à-la-fois incompétente, irrégulière & préjudiciable au Commerce de France. Elle est incompétente, non seulement par le défaut de pouvoir de la part de l'Administrateur qui l'a rendue, mais encore par la défense que lui en faisoient ses pouvoirs mêmes, consignés, & dans ses instructions, & dans les Ordonnances concernant le Gouvernement civil, & dans les Réglemens intervenus sur le fait du Commerce étranger. Elle est irrégulière, comme émanée de l'autorité du Gouverneur général seul, tandis qu'elle a pour objet un des points les plus importans de l'administration commune entre lui & l'Intendant, Co-administrateur de la Colonie. Enfin, elle est préjudiciable aux antérêts du Commerce national, puisqu'elle le repousse réellement de la partie du

Sud, quoiqu'elle paroisse l'y admettre en concurrence avec l'Etranger, contre les prix duquel il lui seroit impossible de lutter.

Indépendamment de ces vices frappans, ladite Ordonnance renferme encore des dispositions dont le contre-coup seroit funeste à la Métropole, soit par la liberté qu'elle ouvre d'une exportation illimitée de denrées coloniales au dehors, soit par l'impuissance des moyens qu'elle emploie, pour empêcher que les deux autres parties de la Colonie ne participent en fraude à l'introduction ou à l'exportation étrangère. Les tableaux d'accroissement qui ont été mis sous les yeux de Sa Majesté, constatent d'ailleurs qu'il n'y avoit pas de prétexte pour ouvrir aussi subitement de nouveaux Ports aux Nègres & aux denrées de traite étrangère. Le nombre des Esclaves a considérablement augmenté dans la partie du Sud, & pendant la guerre, & depuis l'époque de la paix. Il s'y est accru plus s'ensiblement encore par l'effet de la prime de deux cents livres par tête de Noirs d'introduction françoise, établie par l'Arrêt du Conseil de Sa Majesté, du 25 Septembre 1786. Quant aux farines, si la disette qui s'est fait ressentir en France, depuis quelques mois, étoit un motif légitime pour admettre, momentanément à Saint-Domingue, les farines Américaines, déjà les Administrateurs y avoient pourvu, & Sa Majesté avoit approuvé la plus grande partie des dispositions provisoires qu'ils avoient faites à cet égard; mais aucune considération ne devoit porter le Gouverneur général des Isles sous le Vent, à étendre cette faculté jusqu'au terme de cinq années. Il ne pourroit donc réfulter d'un Reglement si contraire aux principes constitutifs des Colonies, que des pertes inappréciables pour les places du Commerce du Royaume. Sa Majesté leur doit protection & encouragement, ainsi qu'aux Cultivateurs des établissemens coloniaux, & c'est en maintenant entre eux un juste équilibre de faveurs & d'appui, qu'Elle cherchera toujours à affurer leurs intérêts respectifs. A quoi voulant pourvoir : oui le rapport, & tout considéré: le Roi étant en son Conseil, a cassé & annullé, casse & annulle l'Ordonnance du Gouverneur général de Saint-Domingue, du 9 Mai dernier; fait défenses à tous Administrateurs en chef d'en rendre de semblables à l'avenir : ordonne que les Lettres-Patentes de 1727, l'Arrêt du 30 Août 1784, & tous autres Réglemens de Sa Majesté, concernant le Commerce national ou étranger, continueront d'être exécutés suivant leur forme & teneur, & aux peines y portées, jusqu'à ce qu'autrement il en ait été ordonné par Sa Majesté, si le cas y échet. Autorise cependant les Gouverneur général & Intendant de Saint-Domingue à fixer un délai, lequel ne pourra excéder trois mois au plus, à compter de la date de l'enregistrement du présent Arrêt, pour l'admission des bâtimens étrangers dans les Ports défignés en ladite Ordonnance du 9 Mai dernier, afin de ne pas

constituer en perte ceux d'entre les Armateurs Etrangers qui se seroient livrés aux spéculations permises par ladite Ordonnance; enjoignant, au surplus, tant auxdits Administrateurs en chef, qu'à tous leurs subordonnés militaires & civils, de veiller, avec le plus de soins, précautions & sévérité possibles, à ce qu'il ne soir point abusé de la tolérance de Sa Majesté à ce sujet. Sera le présent Arrêt enregistré au Greffe du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, lu, publié, imbrimé & affiché par-tout où besoin sera. Fait au Conseil d'Etat du Roi, Sa Majesté y étant, tenu à Versailles le deux Juillet mil sept cent quatre-vingt-neus. Signé LA Luzenne.

dire de l'enver du march de grateur sitte, pour pranteur des bémisses du legrers

## N°. XVI.

Avis motivé de M. Barbé de Marbois, Intendant à la Séance du 11 Mai 1789 du Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, enregistrée sur sa demande.

Aujour d'hui, onze Mai mil sept cent quatre-vingt-neuf, la Cour étant es séance, & délibérant sur le nouveau régime proposé par M. le Gouverneur général, pour l'admission des Etrangers dans la partie du Sud de la Colonie,

M. de Marbois, Intendant, Premier Président, a dit:

#### MESSIEURS,

Le maintien, l'exécution des Loix de Sa Majesté, relatives à la Colonie de Saint-Domingue, est spécialement confié aux Administrateurs. Les Lettres-Patentes du mois d'Octobre 1727 leur font un devoir de les garder & conserver, & attribuent même une Jurisdiction encore plus particulière à l'Intendant en matière de commerce étranger. Mes inftructions, & nombre de Lettres ministérielles, contiennent les mêmes dispositions. C'est donc par une suite de l'obéissance que je dois à la Loi & au Roi, que j'ai déclaré qu'il m'est impossible de concourir à l'acte qui vous est présenté; il est contraire à une multitude de Loix positives, émanées de Sa Majesté, auxquelles il m'est interdit, de la manière la plus expresse, de déroger. Nous pouvons faire des Réglemens; mais je ne pense pas que nous puissions faire des Loix : il est constant que nous ne pouvons changer celles du Souverain, & tout ce que nous ferions à cet égard seroit radicalement nul. Les Constitutions coloniales sont sous vos yeux, & j'en cite les dispositions. " Les Gouverneur, Lieutenant-Général & Intendant, veilleront à ce qu'il ne " soit fait aucun commerce étranger, soit par l'entremise des Sujets de S. M., " ou de ceux des autres Nations; leur enjoint au furplus S. M. de veiller à " l'observation des Réglemens sur le fait du Commerce, & à tout ce qui pourra

" l'augmenter, & de leur donner avis fur le champ de tout ce qu'ils jugeront de" voir y être réformé ou fait pour le bien & l'avantage de la Colonie à l'effer

" d'y être par elle pourvu ainsi qu'il appartiendra «. (Ordonnance du premier Février 1766.) "Ne pourront néanmoins les dits Gouverneur, Lieutenant-Général « & Intendant, faire aucuns Réglemens de police contraires aux dispositions des « Edits, Déclarations, Réglemens émanés de Sa Majesté, & enregistrés aux Con- « seils-Supérieurs, sauf à proposer à Sa Majesté les changemens qui leur paroi- « tront nécessaires, pour y être par elle pourvu ainsi qu'elle avisera bon être « . (Ordonnance du 22 Mai 1775).

Cet acte est, d'ailleurs, incomplet, puisqu'il est l'ouvrage d'un seul Administrateur, & que, par son objet, il appartient éminemment aux pouvoirs communs.

Je pourrois, je devrois peut-être m'arrêter ici, Messieurs, & me borner à avoir prouvé que nous n'avons pas le pouvoir de détruire ainsi, & dans un inftant l'ouvrage de trois Rois, de leurs sages Conseils, & les travaux de plus d'un fiècle. Mais, puisque les confidérations politiques ont paru influer sur l'opinion de quelques-uns de vous, l'espoir de répandre un nouveau jour sur cette question me détermine à vous faire connoître mes principes concernant le régime prohibitif, & fur cette matière en général. Vous m'avez vu, pendant trois ans & demi, actif à la poursuite des contraventions du commerce étranger, & les déférer, sans aucun ménagement, à la Justice dont vous êtes les Ministres. El bien, Messieurs, j'abhorre du fond de mon cœur ces principes exclusifs, ces jalousies, ces rivalités nationales; & je suis fermement persuadé que la liberté du commerce, & la communication universelle de tous les Peuples du Monde, font les moyens les plus affurés de procurer le bien général, & de faire atteindre toutes les Nations de l'Univers au plus haut point de prospérité auquel leur génie, le climat & le fol qu'elles habitent leur permettent d'aspirer. Mais les Nations se surpassent réciproquement les unes les autres dans quelques branches de commerce ou d'industrie; & si nos Colonies peuvent recevoir chaque article des Peuples qui peuvent le donner au plus bas prix, sans que, de leur côté, ils soient tenus, ou sans même qu'ils aient la liberté de venir prendre chez nous ceux que nous fommes en état de leur livrer à meilleur compte, il est manifeste que le poids que la France mettra dans la balance du commerce des Colonies fe réduira à ce qu'elle peut leur fournir exclusivement, parce qu'il n'y aura que son fol qui le produise. Il y a sur-tout des Nations qui s'isolent, par leurs maximes, de toutes celles de l'Univers; des Nations en possession de toutes les jouissances qui peuvent résulter de ce système. Elles sont encore bien éloignées de reconnoître que l'introduction de la liberté donneroit un nouveau développement à tous les avantages dont elles ne jouissent aujourd'hui que par un état

violent, & qui ne peuvent leur être ôtés, parce que les fruits de leur usurpation les mettent en état de protéger leur usurpation même. Je les vois, attentives à nos erreurs, à nos moindres fautes, prêtes à en profiter auffi-tôt; & je ne puis envisager qu'avec la plus vive inquiétude, les suites funestes qu'auroit la mesure qui vous est proposée, si jamais elle étoit adoptée. Un régime prohibitif févère leur affure exclusivement tous les bénéfices du sol de leurs Colonies, & elles viendroient encore recueillir ceux de nos possessions. On verroit s'élever chez elles de nouvelles Raffineries, des Manufactures de toutes espèces, avec tous les avantages affurés à ceux qui ayant porté au plus haut point l'industrie, & tous les instrumens des Arts mécaniques, y réuniront abondamment les matières premières que ces Manufactures emploient. Celles du Royaume, au contraire, tomberont successivement; & nos Artisans passeront en foule dans les pays qui leur offriront des salaires. La navigation de ces Nations rivales s'étendra aux dépens de la nôtre; nos Matelots, sans emploi, iront peut-être leur en demander: &, puisqu'il s'agit de livrer, pendant cinq années, cette Colonie à l'Etranger, que vous tous, qui êtes bons François, que celui fur-tout qui a foutenu ce caractère avec tant d'éclat & de gloire pendant la dernière guerre, songent à ce qui peut arriver pendant cinq ans. La Justice & la Modération, assisses sur le trône, Comblent nous présager une longue paix. Mais, si elle éprouvoir quelque inerruption, comment la Colonie, comment les Provinces maritimes, comment celles même de l'intérieur feroient-elles protégées contre une invasion, si nous fommes sans Marine ? J'ai dit qu'il s'agissoit de livrer, pendant cinq ans, la Colonie aux Etrangers. En effet, jamais on ne me persuadera que l'acte proposé ne doive finir par embrasser la Colonie entière, & que l'on puisse empêcher efficacement les Ports non libres de porter les denrées coloniales dans les Ports de la partie ouverte à l'Etranger, qui les exportera sans difficulté. Je ne dis rien des embarras que pourra éprouver la perception du revenu colonial, & de l'impoffibilité d'empêcher les fraudes du commerce étranger. Il exportera impunément le double ou le triple des denrées qu'il aura déclarées, & il ne payera que moitié ou le tiers des droits; il n'y auroit même aucun moyen de constater la fraude, puisque les vérifications, au déchargement, ne pourront avoir lieu chez les Etrangers comme elles ont lieu dans le Royaume. Mais cet objet, quelque grand qu'il soit, me paroît exigu, quand il s'agit d'une crise nationale. Restreignons-nous dans les termes mêmes de l'acte proposé. Dix Jurisdictions composent la Colonie; & le ressort de quatre doit être, avec les deux tiers d'une cinquième, livré aux Etrangers,

Heureuses les Nations de l'Univers, si, par une révolution imprévue, les barrières qui les séparent tomboient toutes au même instant! & si chacune

d'elles, entrant dans la carrière, pouvoient, dégagées d'entraves, y combattre avec toutes leurs forces, & y déployer toutes leurs ressources! La France n'autorit rien à redouter de cette lutte nationale. Mais, en attendant cette époque fortunée, que de maux menacent le peuple, qui, le premier, renversera les obstacles que la jalousie & l'égoïsme national ont autrefois posés! Seul généreux, seul libéral, il donnera continuellement, sans jamais recevoir, & sera bientôt réduit à l'impuissance de défendre même les débris de son ancienne prospérité. Que diroit-on de l'habitant d'une grande ville, qui, seul, animé de sentimens d'hospitalité & de confiance, admettroit dans sa maison tous les Etrangers indistinctement, ordonneroit que toutes les portes sussent ouvertes nuit & jour aux premiers venus? Croyez-vous, Messieurs, qu'à la longue il ne réduisit pas sa fa famille à la misère? Vainement dira-t-on que ces Etrangers feront valoir son sol & ses possessions; rien n'est aussi douteux. Et qu'importe, d'ailleurs, à sa famille si, pendant cinq années, ces Etrangers doivent en consommer tous les produits, & la précipiter dans un état de misère dont elle ne se relevera plus?

Poussons plus loin l'examen d'un sujet aussi grave, & lié par tant de rapports aux plus vastes intérêts de la Nation. Le régime actuel subsiste depuis un grand nombre d'années, en vertu de Loix folennellement promulguées; elles font la parole facrée du Souverain; il a dit à ses Sujets: La Colonie de Saint-Domingue sera unie au Royaume par toutes sortes de liens, & spécialement par ceux du Commerce, & le marché où s'approvisionnera cette Colonie, celui où elle pourra caire ses ventes, sera toute la France même. Nos Rois ont depuis adopté des maximes plus libérales, & tandis que les Anglois refusent l'entrée de leurs Colonies à tous ceux dont ils redoutent la concurrence, trois Ports d'Entrepôt ont été ouverts aux Etrangers à Saint-Domingue, & fept à huit cents de leurs vaisseaux y arrivent annuellement : mais cette activité étonnante laisse encore aux Nationaux les moissons les plus abondantes; ceux-ci, sur la foi des Loix coloniales auxquelles le Législateur seul peut porter la main, forment leurs spéculations, & si elles sont infructueuses, fussent-elles mêmes ruineuses, ils ne peuvent s'en prendre qu'à leur impéritie, ou à des événemens supérieurs qui ont déconcerté les combinations de leur prudence. Mais rappelons-nous que quarre-vingt-dix-mille Esclaves ont été introduits depuis trois ans par le Commerce de France dans cette Colonie, & il est vraisemblable que le nombre importé cette année ne sera pas moindre que les précédentes; qu'un Armateur de Nantes, plein de confiance dans la constitution donnée aux Colonies, certain qu'elle ne peut être changée Sans qu'il ait été averti d'avance par le Souverain lui-même qui en a posé les fondemens; que cet Armateur, dis-je, rempli d'une confiance trompeuse, expédie

pédie en ce moment un vaisseau pour traiter à la côte d'Afrique, d'où il se rendra, ou aux Cayes, ou à Jacmel, ou à Jérémie. Il a été instruit par ses Correspondans des prix auxquels il pourra vendre sa cargaison, & du prix probable des denrées coloniales qu'il chargera en rerour; mais il arrive en Août ou Septembre prochain, & une révolution inattendue le frappe foudainement. Il trouve la marchandise diminuée de vingt à vingt-cinq pour cent par l'affluence de toutes les Nations admifes à la concurrence; & d'un autre côté, les denrées coloniales ont éprouvé, par la même cause, une augmentation proportionnée; il perdra donc vingt à vingt-cinq pour cent sur les envois, & autant sur les retours; il est ruiné; & sa famille, ses affociés, ceux qui lui ont prêté des fonds pour des entreprifes sagement conçues, partagent son infortune. Celui-ci avoit préparé des expéditions de la même nature : ses magasins sont remplis, & les marchandifes font sur le point d'être portées sur le vaisseau qui les attend. La nouvelle fatale arrive, & il s'arrête tout-à-coup, également fûr de sa ruine, soit qu'il expédie, foit qu'il n'expédie point. Un autre, lié par une suite d'affaires anciennes, s'attend à parcourir avec ses débiteurs dans la Colonie, ce cercle qui confiste à recevoir le payement d'une dette, tandis que les mêmes habitans en contractent de nouvelles avec lui; mais la chaîne va être rompue, si des Etrangers prennent sa place. Et non seulement il ne pourra, sans de grandes difficultés, faire acquitter les anciennes dettes, mais il sera encore embarrassé de sa cargaison, & il ne pourra la vendre qu'à très-grande perte. Qui indemnisera ces malheureux de ce désastre imprévu ? Sera-ce la Nation ? Ah! ne troublons point, par l'opération qui nous est proposée, celle des hommes sages qui s'occupent en ce moment à guérir les maux de l'Etat. Gardons-nous d'un changement qui tend à faire passer chez l'Etranger les capitaux du Royaume, & à diminuer les moyens que la Nation pourra avoir de supporter les charges que peut-être elle s'impose présentement. Les rapports de Saint-Domingue avec l'agriculture, les manufactures, la navigation & le commerce du Royaume, font si multipliés, qu'il n'est pas une seule de ses Provinces qui ne sentit le contre-coup de l'admission des Etrangers; elles le sentiront, par la cessation d'une partie de leur commerce d'exportation; elles le fentiront, par l'augmentation du prix de toutes les denrées coloniales qui se consomment dans l'intérieur du Royaume; elles le sentiront encore long-temps après l'expiration des cinq années, parce que les Etrangers, créanciers de la Colonie à cette époque, pour de grandes sommes, ne quitteront pas aisément prise, & prolongeront de fait leur privilége, par l'impuissance où ils tiendront les habitans de reprendre leurs liaisons avec leurs compatriotes.

Mais, tandis que mes inquiétudes paroissent se porter vers la Métropole, la

rartie même de la Colonie qu'il s'agit de favoriser ne doit-elle pas plutôt en être l'objet? Qui m'affurera que le Commerce national ne fuspendra pas tout-à-coup ses expéditions, & que, d'un autre côté, les Etrangers, ne voyant point dans l'acte proposé les caractères d'une Loi solennelle & permanente, craignant une révocation immédiate d'un régime passager, n'oseront hasarder des expéditions dont l'iffue pourroit leur être funeste? Il arriveroit de la sorte que cette partie, subitement fréquentée, aussi subitement abandonnée, éprouveroit des révolutions convulfives qui ne cesseroient que long-temps après que la règle auroit repris son empire. Ah! ne touchons qu'avec précaution & respect à ce que le temps a confacré; & fi le temps même a rendu les changemens nécessaires, apportons-y une circonspection qui surpasse, s'il se peut, les règles de la prudence ordinaire; que ces changemens s'opèrent sans secousses, sans bouleverser les Loix établies, sans contrarier ce qui se fait, peut-être, en ce moment dans le Royaume. Eh, Messieurs! où en serions-nous, & dans quelle confusion la Colonie ne seroit-elle pas plongée, si l'acte présenté, une fois enregistré, il arrivoit de France une Loi émanée du Souverain, revêtue de toutes les formes que la Constitution exige, & qui confint des dispositions contraires à celles de l'établissement proposé! Les François & les Etrangers d'Europe se régleroient d'après le régime prescrit par certe nouvelle Loi, par laquelle le seul véritable Législateur auroit fait connoît sa volonté; ils s'expédieroient en conséquence, & ils trouveroient une autre Loi, un autre régime en arrivant dans la Colonie. Quelle sera alors votre règle dans les procès en contravention ? dans ceux entre les Parties ? Sera-ce la Loi du Souverain? fera-ce l'acte qui vous est proposé? L'une permet, l'autre continuera de défendre; ce qui est délit dans l'une, sera approuvé par l'autre : les peines prononcées seront également différentes. A quelle mesure vous arrêterez-vous ? Peutêtre suis-je coupable en paroissant en douter.

Et si, en Septembre ou Octobre, il survient un Arrêt du Conseil de Sa Majesté, qui casse tout ce qui auroit été fait, comment rétablir l'ancien état des choses, sans préjudice d'une multitude d'individus compromis par les changemens? Les Navigateurs seront long-temps incertains du parti à prendre, & ne sçauront où se porter. L'entreprise de l'Administration leur causera un effroi, que le temps seul pourra faire cesser. Je ne parle pas de la chute des villes du Cap & du Portau-Prince, aux dépens desquelles Jérémie, Jacmél, vont devenir des Entrepôts importans. Je ne parle pas de la pette qui suivra nécessairement le déplacement des individus & des capitaux, lorsque la volonté du Souverain aura été manifestée. Ensin je ne puis, à la suite d'aussi grands intérêts, parler du sort des Commis & Employés de toute espèce, qu'exigeroit le nouveau régime, & que la résorme laissera sans état.

Avant de terminer, j'ouvre l'aste qui vous est en ce moment présenté. Arrêtons-nous aux expressions qui le terminent : Maintient l'exécution des Lettres-Patentes d'Octobre 1727, en ce qui n'y est pas dérogé par cette Cresonnance.

Croyez-vous, Messieurs, qu'il puisse dépendre de nous de déroger ainsi à une Loi aussi scleennelle? Sans doute, mon opinion en cette matière n'est que le réfultat isolé de mes connoissances individuelles; mais elles sont appuyées sur tant de Loix, que je ne puis les abandonner sans violer mon devoir. J'en suis tellement persuadé, que je ne pourrois considérer l'acte dont il s'agit comme valide, même après l'enregistrèment, & je ne cesserois pas, pour cela, de prendre pour règle les Loix de Sa Majesté. Je propose donc de nouveau à M. le Gouverneur général, s'il persiste à demander qu'on enregistre, je lui propose de rénvoyer l'exécution de cet acte au premier Octobre prochain: nous aurons de la sorte le temps de recevoir des instructions, & les maux que je crains pourront encore être prévenus.

Signé de Marbois, & porté sur les registres du Conseil-Supérieur de Saint-Domngue, à la suite de l'Arrêt d'enreg strement de l'aste intitulé: Ordonnance de M. le Gouverneur général, concernant la liberté du Commerce pour la partie du Sud de Saint-Domingue.

Je vote quie donc Manfagr, d'en la vote qu'il me feit envou des expéditions

## N°. XVII.

COPIE de la Lettre de M. le Comte DE LA LUZERNE à M. le Président du Comité des Rapports.

Du 5 Mai 1790.

J'AI reçu, Monsieur, les copies des dénonciations que Messieurs les Députés des Colonies ont faites contre moi. J'ai vu les treize chess d'accusation qu'elles renserment. Aucun n'est appuyé de preuves, & l'on s'est contenté d'annoncer vaguement sur presque tous, qu'on produiroit des pièces justificatives, sans même fixer le terme où cette production seroit entière.

Les faits allégués sont pour la plupart d'une fausseté si frappante, que je puis prendre dès ce moment l'engagement formel de confondre la calomnie. Mais plus je désire présenter à la Nation ma justification complette, plus il m'importe de connoître quelles sont les prétendues preuves qu'ont promis mes accusateurs. Les principes établis par l'Assemblée Nationale, prouvent assurément qu'il n'est pas dans ses intentions qu'il m'en soit resusé copie.

Je vous prie donc, Monsieur, d'ordonner qu'il me soit envoyé des expéditions authentiques de tout ce qui est & sera produit contre moi. Permettez même que j'infisse pour que cette remise n'éprouve aucun retard. La conscience de soimeme qui fait la force de l'homme honnête, ne le dispense pas, quand il est accusé, d'instruire le Public des motifs de sa sécurité. Il me tarde de paroître à son Tribunal, & je ne le puis d'une manière satisfaisante pour lui & pour moi, si je ne connois les preuves que l'on m'oppose. On a pu depuis cinq mois entiers les rassembler à loisir. Quant à moi, je n'aurai que peu d'instans à donner à ma désense, & ce qui la retardera le plus est le vague des inculpations auxquelles je suis forcé de répondre.

Pai l'honnneur d'être avec un attachement sincère, Monsieur, votre, &c.

## Nº. XVIII.

COPIE de la Réponse du Président du Comité des Rapports, à M. le Comte DE LA LUZERNE, Ministre & Secrétaire d'Etat de la Marine.

## Paris, le 8 Mai 1790.

Lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'écrire le 5 de ce mois, m'a autorisé à vous faire remettre, conformément à votre demande, des expéditions authentiques de tout ce qui sera produit relativement aux dénonciations faites contre vous, par MM. les Députés des Colonies; j'ai en conséquence donné les ordres nécessaires, & je tiendrai la main à ce qu'ils soient exécutés. Je suis avec un parfait attachement, M. le Comte, votre très-humble & très-obéissant serviteur.

Signé DE LA COUR D'AMBESIEUX, Préfident,

Printer dans cered in formers, as it locate prome unant.

If where dans cered in formations que your sourcement, des l'apparte échirés de realt pour le bien public. Le raifembler d'is à reu de temps, as froonder des remediants que ne reu in qu'à la rendre houreule!

If a cis toujour sons your your la marcerez explines à charde liftine dans le littre endres de maniformation et maniformation de partie entre entre de maniformation et au partie d'in parif, je posité entre que le la la calte de monthe en penvent dere shorees que par la reulant de ma frepretoneurs, de maniforme de le reulant de maniforme de la reulant de la reulan

Tregerde, en eller, comus de la plus harre importante pour le bonheur de la Colonie R pour celui de la Merconle, que les vies palern les de Sa Majero.

## N°. XIX.

# E T T T E E

DE M. le Comte DE LA LUZERNE, Ministre de la Warine, à M. le Comte DE PEINIER, Gouverneur général des Isles sous le Vent.

al sim is laupub sucy sel suol e anno el Paris, le ro Avril 1790.

CHARGÉ, Monsseur le Comte, de vous transmettre la Proclamation qui contient le Décret concernant les Colonies, & l'instruction qui y est jointe, je vous fais passer aussi la Lettre du Roi à ses Sujets des Isses sous le Vent.

Je vous recommande de donner sur le champ la plus grande publicité à ces pièces, de prendre soin qu'elles soient imprimées sans délai, & répandues aussi-tot dans chaque partie de votre Gouvernement, de les faire insérer dans les papiers publics, en exprimant qu'elles y paroissent en vertu d'ordres du Gouvernement, & qu'elles sont authentiques.

Je regarde, en effet, comme de la plus haute importance pour le bonheur de la Colonie & pour celui de la Métropole, que les vûes paternelles de Sa Majesté, que les dispositions équitables & bienfaisantes de l'Assemblée Nationale, soient connues de tous les Citoyens, & le soient promptement,

Puissent dans cette Isle florissante que vous gouvernez, des Députés éclairés & zélés pour le bien public, se rassembler d'ici à peu de temps, & seconder des intentions qui ne tendent qu'à la rendre heureuse!

Tel a été toujours mon vœu. Vous le trouverez exprimé à chaque ligne dans la férie entière de ma correspondance avec vous. J'ai pensé, je pense encore que le calme ne sera rendu d'une manière permanente à la Colonie, que sa prospérité & sa tranquillité ne peuvent être assurées que par la réunion de ses Représentans, & par l'effet de leurs délibérations.

Personne ne sair mieux que moi, qu'on doit tout attendre du grand nombre de Citoyens honnêtes, vertueux & bien intentionnés qui peuplent l'Isle de Saint-Domingue; mais il est impossible qu'il ne se trouve dans cette contrée, comme dans tous les pays de l'univers, quelques Sujets trop justement suspects, impa-

tiens du frein des Loix, ardens à susciter des troubles, avides d'en profiter, intéresses à les perpétuer, & fort indifférens sur le choix des moyens, parce que tous leurs projets tendent à dissoudre les liens de l'ordre social, & qu'ils n'ont l'espoir de prospérer eux-mêmes que par le malheur public.

Quoiqu'en petit nombre, ils peuvent, à raison de leur activité, & soit par l'effroi qu'ils inspirent aux hommes de bien, soit par l'erreur où ils les introduisent, & par la désiance qu'ils savent insidieusement exciter en disséminant de fausses rumeurs; ils peuvent, dis-je, empêcher que la tranquillité publique ne renaisse, qu'un régime salutaire ne s'établisse, & que la concorde, l'amour du bien général ne rallient tous les Citoyens vertueux.

A ces intrigues coupables il ne faut opposer d'égide que la vérité. Que la plus grande publicité soit promptement donnée aux intentions du Roi, aux principes de son Conseil, aux vûes de l'Assemblée Nationale; que tous les Colons lisent & jugent eux-mêmes en connoissance de cause. Il restera prouvé jusqu'à l'évidence qu'on ne désire dans la Métropole que leur bonheur, & que le Gouvernement n'a omis aucun moyen pour l'essectuer.

Cette publicité est d'autant plus essentielle, qu'il paroît qu'on s'est permis à Saint-Domingue, pour égarer les esprits, de falssifier des pièces importantes, & qu'on est parvenu même à empêcher que ce qui étoit notoire dans le Royaume entier, ne fût connu dans cette Isle.

Votre Lettre du 24 Octobre dernier, m'a appris qu'on vous a fait passer comme de moi une dépêche que je ne vous ai jamais écrite, & qui pouvoit entraîner les plus funcstes conséquences. On doit assurément applaudir à la prudence que vous avez eue de n'y ajouter aucune soi, & je vous invite à être encore en garde contre de semblables embûches.

Il est plus délicat que je m'explique sur l'interception des Lettres, parce que je puis aujourd'hui paroître personnellement intéressé à m'élever contre cette mefure immorale, contraire aux principes de l'Assemblée Nationale, & funeste à la Colonie même.

Quoiqu'on air cherché à colorer un tel ufage de prétextes spécieux, on ne l'a réellement introduit que dans l'espoir de surprendre des dépêches dont la publication pourroit rendre le Gouvernement odieux, ou du moins le compromettre. Il en a résulté au contraire des témoignages nembreux de la follicitude de Sa Majesté pour le bonheur de ses Sujets, & du zèle de son Ministre à remplir ses vûes biensaisantes. Ceux qui se sont permis les violations que je cite, & que je m'abstiens de caractériser, se sont donc trouvés réduits, pour s'en disculper eux-mêmes, à supprimer une partie des Lettres interceptées, à en désigurer d'autres, à interpreter le reste. Ils ont à la vérité recueilli du droit abussif qu'ils s'é-

toient attribué, un autre genre de succès dont ils s'applaudissent peut-êrre, mais qui n'a pas été moins préjudiciable à leurs concitoyens. Il est aisé de discerner que quelques hommes ont soustrait à la Colonie entière la connoissance de ce qui se passoir en Europe, de ce qui y concernoit ses plus grands intérêts; que la facilité de l'abuser leur a été assurée, & qu'il a dépendu d'eux d'y fermer tout accès à la vérité, en opposant une barrière impénétrable aux avis & aux détails multipliés qui y seroient parvenus sans cesse de la mère-patrie.

Voici au reste ce que j'ai répondu sur cet objet à MM. les Colons résidant à

Paris, qui m'en avoient écrit.

"Sans doute, Messieurs, il a résulté des malheurs publics & privés; il peut "en résulter de plus grands encore, du genre de recherches qui existe à Saint"Domingue, de la saisse, de l'ouverture & de la publication non seulement du commerce épistolaire des particuliers, mais des dépèches même les plus secrè"tes, adressées par le Ministre, en vertu des ordres du Roi, aux Administra"teurs & autres Agens du pouvoir exécutif.

"Je m'en afflige pour le bien de l'Etat; mais il s'en faut beaucoup que j'en pois affligé pour moi-même. Certes, je suis loin de craindre que la plus intime de mes pensées soit surprise & divulguée. Il naîtra de cette interception même (qui paroît continuer) une accumulation des preuves les plus fortes que je puisse désirer; il se trouvera révélé que toutes mes intentions, même secrètes, n'ont été dirigées que vers l'avantage de ma Patrie, & sur-tout vers le bonheur de la Colonie que j'ai précédemment administrée.

" Je ne m'occuperai pas même à réfuter le commentaire qu'on a appolé à ma correspondance en l'imprimant. Le texte seul de mes dépêches s'élève assez contre les inductions fausses qu'on a voulu tirer, contre les interprétations évidemment forcées qu'on a cherché en vain à y donner. Je m'en rapporte à un arbitre qui depuis cinquante-trois ans ne m'a jamais trompé, à une conscience pure; je me repose sur le temps qui ramène ensin irrésistiblement tous les humains à des jugemens équitables; j'en appelle à cette Colonie même que 
j'ai gouvernée, qui m'est chère, &cc ».

Oui, Monsieur, je l'ai toujours pensé, & je le dirai aujourd'hui plus hautement encore; qu'on cesse de ravir à la Colonie qui va s'assembler, les moyens d'être instruire de ce qui tient à ses propres intérêts, & je ne suis assurément pas inquiet de son opinion sur ce qui me concerne personnellement.

J'en ai été Gouverneur-Général pendant un peu plus de dix-huit mois : la fuppression de l'impôt sur les boucheries, accordée par le Roi, d'après la demande des Administrateurs, des grands chemins, des ponts, des sontaines, des palais de justice, d'autres ouvrages d'utilité publique construits ou commencés,

un tarif pour modérer les frais de procédure; voilà à peu près les seules innovations qui soient émanées de moi.

Toutes les pièces nécessaires pour constater ce qui s'est passé pendant ce laps de temps à Saint-Domingue, s'y trouvent encore rassemblées. Je demande qu'on y recherche jusqu'aux moindres traces des faits qui peuvent constater mes principes; il n'en sortira que des preuves multipliées de mon zèle pour le maintien de l'ordre & des Loix, de mon exactitude scrupuleuse à les respecter moi-même & à ne m'en écarter jamais.

Qu'on examine avec plus de soin encore (s'il est possible) mon administration comme Secrétaire d'Etat depuis les derniers jours de 1787; qu'on vérisse si pendant l'année suivante, époque singulièrement remarquable à cet égard, ou même postérieurement, il a été envoyé un ordre illégal dans les Colonies, si un seul acte d'autorité y a été prescrit par moi; que tous les registres soient compulsés. J'invite tout Citoyen qui croira pouvoir se plaindre, à élever la voix & à produire des preuves. Le résultat de cette perquission frappera, j'ose le prédire, tout homme impartial; il s'étonnera qu'on ait précisément cité comme l'époque du despotisme minisfériel, le temps où la Colonie entière en a été le plus préservée, & où elle n'a obéi qu'aux Loix; qu'on ait indiqué comme le théatre du pouvoir arbitraire, celle des parties de la Monarchie où depuis plusseurs années il a été exercé le moins d'actes qui portent ce caractère.

Je désirerois de plus que tous les habitans de Saint-Domingue eussent été témoins du premier usage que j'ai fait de la brochure imprimée au Cap, & où mes Lettres sur la convocation d'une Assemblée coloniale, ont été publiées avec des notes d'improbation. J'ai présenté au Roi cette espèce d'inculpation; je l'ai envoyée à l'Assemblée Nationale: je me conduirai de même envers les Colons; je me bornerai à leur dire, sans y joindre une réslexion: Lisez, pesez & jugez.

Mais, comment est-il possible qu'on ait réussi à leur soustraire la connoissance de plusieurs faits importans pour eux-mêmes, & notoires depuis très-long-temps dans tout le Royaume? que dis-je! de pièces même imprimées & authentiques, qui ont circulé en France, & qui paroissent évidemment n'avoir pu trouver accès dans la Colonie qu'elles intéressent le plus.

Il vous avoit été annoncé, vous le favez, dès l'année 1788, qu'une Assemblée coloniale seroit convoquée en 1789, au mois d'Octobre.

MM. les Députés de Saint-Domingue en furent instruits, & en demandèrent la suspension par leur Lettre du 29 Juillet dernier.

Je vous envoie copie (Voyez pièces jointes, n°. I.) de l'article de leur dé-

pêche, relatif à cet objet, & de la réponse que je leur adressai d'après la délibération du Conseil d'Etat, & les décisions qui y furent rendues le 9 Août.

Les termes de cette réponse ne sont point équivoques. Il y a été très-positivement énoncé que le Roi étoit disposé à autoriser dans l'Isle de Saint-Domingue (si les Députés insistoient pour l'obtenir) la convocation d'une autre Assemblée composée d'une manière purement élective, mais extraordinaire, provisoire, qui ne statuant & n'innovant sur rien , proposeroit à Sa Majesté, ainsi qu'à l'Af-

semblée Nationale, tout ce qui paroîtroit être avantageux à la Colonie.

Telle a été la base invariable des résolutions du Roi & du Conseil d'Etat, où la nouvelle demande dont il s'agit a été plusieurs fois portée & discutée. Sa Majesté permit d'ailleurs, soit à MM. les Députés, soit à MM. les Colons résidant à Paris, de proposer à son Conseil le mode d'organisation & de composition de cette Assemblée qu'ils jugeroient le plus convenable, le Gouvernement n'ayant sur ce point d'autre désir que de pouvoir conjecturer le vœu de la Colonie même, & d'y accéder.

Comment Saint-Domingue ignore-t-il que MM. les Députés & MM. les Colons réfidant à Paris, affistèrent le premier Septembre à un Comité solennel de tous les Ministres, où ce mode fut long-temps & contradictoirement agité ?

A-t-on pu dissimuler que sur tout ce qui concerne ce mode, le projet d'ordonnance pour la convocation d'une Assemblée coloniale que Sa Majesté a bien voulu autoriser, projet que je vous ai fait passer dès le mois de Septembre dernier. est, je ne dis pas fidèlement, mais littéralement même conforme aux dernières propositions qui furent adressées au Conseil d'Etat, & par les Députés & par les Colons qui s'étoient enfin concertés & n'avoient plus qu'un vœu!

On doit sans doute s'étonner que des faits de ce genre & aussi constatés, soient restés jusqu'à ce jour ignorés de la Colonie, qu'on ne lui ait point transmis la connoissance des demandes faites par ses propres Députés, des réponses qu'ils ont reçues d'après les décisions du Roi & de son Conseil. Mais il paroît plus incroyable encore que le Mémoire (voyez pièces jointes, no. II.) adresse par les Ministres à l'Assemblée Nationale, le 27 Octobre (Mémoire qui établit les mêmes principes, mais qui d'ailleurs a été imprimé & répandu avec profusion dans le Royaume entier), n'ait pu pénétrer dans l'Isse Saint-Domingue. Des hommes dignes de foi me l'ont néanmoins assuré, & je ne trouve pas en effet dans les Gazettes coloniales, qu'il en ait été fait même une simple mention.

Il importe que les pièces que je viens de citer soient connues dans la Colonie que vous administrez; il importe qu'elle soit instruite que le Roi, dès le mois de Septembre, avoit confenti à tout ce qu'il pouvoit réellement lui accorder sans le concours de l'Assemblée Nationale ; il importe qu'on y apprenne que l'Assemblée Nationale elle-même avoit été consultée sur l'envoi de ses Décrets dans nos posfessions éloignées, & qu'on lui avoit peint l'inconvénient d'y promulguer plusieurs de ses décisions, qui tendant à assurer le bonheur & la liberté des François, produiroient peut-être néanmoins une révolution funeste dans les pays où l'escla vage est établi.

Qu'on connoisse donc enfin, Monsieur, quelle a été la follicitude touchante du Roi pour ses Colonies; que celle de Saint-Domingue sur-tout n'ignore plus les soins qui avoient été pris pour lui sournir les moyens de proposer à l'Assemblée Nationale, ainsi qu'au Monarque, les changemens de régime qu'elle croiroit désirables. Si elle eût prosité de ce biensait, elle en recueilleroit désà les fruits; les demandes adressées à la Métropole y seroient parvenues, y auroient été accueillies, & peut-être depuis long-temps le calme lui seroit rendu, un ordre nouveau y régneroit. On doit sans doute regretter que les mesures inspirées à Sa Majesté par sa prévoyance paternelle, ne servent, pour ainsi dire, qu'à l'attester, & soient d'ailleurs restées sans effet. Il est difficile de concevoir par quel art on est parvenu à inspirer aux Citoyens de Saint-Domingue, une désiance peu raisonnable contre le Gouvernement, qui n'avoit évidemment d'autre vûe que de favoriser la convocation de Représentans librement élus par la Colonie, & de lui procurer l'avantage de discuter elle-même ses intérêts.

On peut donc avoir quelques motifs de craindre aujourd'hui que ceux qui ont déjà réufil à rendre suspecte la convocation autorisée par le Roi, n'usent des mêmes suggestions, qu'ils ne cherchent encore à séduire, pour ainsi dire, l'opinion publique, pour prévenir pareillement les effets salutaires que doivent produîre les Décrets de l'Assemblée Nationale, & pour empêcher une seconde sois la réunion si déstrable des Représentants de toutes les parties de la Colonie.

Cette considération, je vous l'avoue, m'avoit fait vivement désirer que la Proclamation du Roi vous sût beaucoup plus tôt envoyée. Je regardois comme très-utile que les résolutions de l'Assemblée pussent vous parvenir avant qu'elles sussent et en avoir acquis connoissance, & s'être efforcés de leur donner d'avance une fausse interprétation. Deux bâtimens destinés à les porter, sont armés depuis un mois dans le Port de Brest. J'ai écrit plusieurs fois, soit au Président de l'Assemblée Nationale, soit au Comité chargé de rédiger & de lui présenter l'instruction: mais les lenteurs indispensablement attachées aux délibérations des corps nombreux, les occupations importantes & multipliées qui prennent tous les momens des Représentans de la Nation, ont trompé mon espoir.

Il faut y remédier, M. le Comte, autant qu'il dépend de nous. Ne perdez pas un instant, dès la réception de mes dépêches, pour faire imprimer, pour répandre, comme je vous l'ai déjà indiqué, tout ce qui émane du Roi & de l'Affemblée Nationale, & pour en bien constater l'authenticité. Je vous demande personnellement & avec la plus vive instance, de donner la même publicité à cette Lettre & aux deux pièces qui y sont jointes. Cette publicité est l'arme la plus victorieuse que l'homme pur puisse opposer aux armes viles qu'emploient la malveillance & la délation.

Communiquez d'ailleurs à quiconque le désirera ma correspondance entière, soit avec vous, soit avec vos prédécesseurs. Les pièces existent. Que les faits parlent euxmêmes, mais qu'ils soient connus, mon vœu sera rempli. Les Scrutateurs les plus sévères, & même les moins impartiaux, se trouveront forcés de reconnoître, & que les intentions du Roi ont toujours été paternelles, & que celles de son Ministre n'ont jamais cessé d'avoir pour objet le bien de la Colonie.

Les bornes d'une Lettre m'empêchent d'entrer avec vous dans d'autres détails du même genre, mais qui ne m'ont pas été pareillement confirmés. On dit que l'arrifice a été poussé jusqu'à vouloir faire soupconner aux Colons, que le Gouvernement avoit cherché à favoriser une commotion sur laquelle je sens même qu'il seroit dangereux de m'expliquer, puisque je vous prie de rendre ma dépêche publique. Ces fables absurdes, & mille autres débitées peut-être au delà de l'Océan, par quelques hommes intéressés à la confusion générale & à la dissolution de l'ordre social, méritent-elles qu'on s'occupe sérieusement à les réfuter ? Je vous le répète, pour dissiper ces nuages, faites luire l'éclat de la vérité. Ou'on s'indigne enfin du voile qui l'a trop long-temps couverte; que la Colonie le déchire elle-même; qu'elle fonde les fondemens des allégations improbables qui y ont été répandues. Il lui sera démontré par ses propres recherches, que l'unique vûe du Gouvernement, en attendant qu'un autre ordre de choses s'établisse, a été de contenir les humains, quels qu'ils fussent, sous l'empire des Loix & des usages qui les avoient antérieurement régis. Elle sentira qu'il n'a pu être affez infensé pour désirer le désordre universel & la subversion des règles. Que dis-je ? il n'a pas diffimulé qu'il eût voulu au contraire, pour le bonheur & pour la tranquillité des Colonies, que l'ancien régime y pût subsisser jusqu'à ce que de concert avec la Métropole, elles eufsent elles-mêmes posé les bases de la nouvelle Constitution qu'elles jugeront devoir leur être la plus avantageuse.

Dans les circonstances présentes, il m'a paru utile, M. le Comte, que je m'expliquasse aussi franchement avec vous sur les principes qui ont dirigé Sa Majesté, & sur ceux de son Conseil. On y a constamment applaudi à la circonspection, à la sagesse & au patriotisme qui ont caractérisé votre conduite. Le Roi en a senti le prix, & m'ordonne de vous en témoigner sa satisfaction. Permettez qu'aux éloges qui vous sont dus, je joigne personnellement les assurances de l'estime & de l'attachement sincère avec lesquels j'ai l'honneur d'être, M. le Comte, votre très-humble & très-obéissant serviteur.

efficience palette de accuración y conserve demando l'afficiación político qu'in-

chiefs of posts terro and Merit a pillful and the property of the con-

les Députés de Saint-Domingue, au Ministre de la Marine, en date du 29 Juillet 1789.

EXTRAIT de la Lettre de M15. EXTRAIT de la Réponse du Ministre, en date du 11 Août 1789, d'après les décisions du Conseil d'Etat, du 9 du même mois.

Nº. I.

LS demandent suspension abso-& ne doit la tenir que des Décrets de l'Assemblée Nationale.

L'assurance positive qu'aucune innovation relative à l'Adminiftration ou à tout autre objet, ne sera faite, même provisoirement à Saint-Domingue, sans le concours de ses Représentans.

Pour Copie. LA LUZERNE.

DA MAJESTÉ a consenti à la suspension lue de toute Assemblée coloniale, que vous avez demandée de toute Assemblée coloparce que, quelle qu'en puisse être niale, parce que, quelle qu'en puisse être l'orl'organisation, la Coloniene veut ganisation, la Colonie ne veut & ne doit la tenir que des Décrets de l'Assemblée Nationale.

> J'ai prévenu néanmoins le Roi & fon Confeil, que depuis votre Lettre écrite, vous m'aviez verbalement témoigné que vous lui demanderiez peut-être une Assemblée extraordinaire, provifoire, composée d'une manière purement élective, qui ne statuant & n'innovant sur rien, lui proposeroit, ainsi qu'à l'Assemblée Nationale, ce qui paroîtroit être de l'intérêt de la Colonie. J'ai ajouté que cette requête, si vous y infiftiez, méritoit, fur - tout dans les circonstances actuelles, d'être accueillie.

> Vous avez demandé l'affurance positive qu'aucune innovation relative à l'administration ou à tout autre objet, ne sera faite, même provisoirement à Saint - Domingue, sans le concours de ses Représentans.

> Le Roi a décidé que cette assurance devoit vous être donnée; il a pensé que c'étoit à l'Assemblée Nationale, qui a admis les Députés de Saint - Domingue, à déterminer quelles innovations doivent avoir lieu dans le régime de cette Colonie, & que jusqu'à ce qu'elle ait examiné cette question si importante, le régime doit rester & être maintenu tel qu'il a été de tout temps, ou du moins depuis la paix dernière.

## MÉMOIRE adressé par les Ministres du Roi à l'Assemblée Nationale, le 27 Octobre 1789.

LES Ministres du Roi ont exposé à l'Assemblée Nationale, le 14 Octobre, No. II. leurs doutes sur quelques articles qu'elle a décrétés; le même motif, leur attachement à ses principes, leur impose de nouveau la nécessité de recourir à elle, & de lui demander des éclaircissemens sur ce qui concerne les Colonies.

Plusieurs Isles florissantes, & de vastes possessions continentales appartiennent à la France, dans les trois autres parties de l'Univers.

Leur climat, leurs productions, l'état civil, & jusqu'à l'espèce physique du plus grand nombre des hommes qui peuplent & cultivent nos Colonies, les rendent absolument dissemblables de la Métropole.

Leur organisation intérieure, les Loix qui les régissent, le genre de leurs befoins, leurs rapports commerciaux, foit avec les Nations Etrangères, foit avec les Négocians du Royaume; l'administration de leur Police, celle de leurs Finances, le mode & la nature des impositions qu'elles supportent, établissent encore des disparités frappantes entre elles & les Provinces Européennes de la France.

La plupart de ces différences tiennent à la nature même, & à l'essence des choses; rien ne peut les changer : toutes les Nations de l'Europe l'ont senti ; toutes regardent leurs possessions éloignées comme des Etats distincts & dépendans de la Métropole; toutes ont été contraintes à leur donner d'autres Loix que celles de la Mère-Patrie, même en cherchant à les y affimiler, autant qu'il seroir possible, par les formes du Gouvernement, & par l'analogie de la Législation.

Ces considérations ont fait présumer au Roi que l'Assemblée Nationale s'occuperoit séparément d'une portion de la Monarchie, aussi importante & aussi dissemblable de ses autres parties : il avoit résolu qu'il n'y seroit fait ni toléré d'innovation en aucune manière, jusqu'à ce que l'Assemblée Nationale eût spécialement décrété le régime & les loix qui seront jugés convenir à ces contrées. Telle a été la réponse que le Ministre de la Marine a rendue par ses ordres, le 11 Août dernier, à plusieurs des demandes qu'avoient présentées Messieurs. les Députés de Saint-Domingue.

Depuis cette époque, l'Assemblée Nationale a rendu beaucoup de Décrets & ils ont été envoyés, ou vont l'être, dans toutes les Provinces du Royaume :

doivent-ils être transmis & exécutés de même dans les Colonies, quoique l'Assemblée Nationale ne l'ait point exprimé, & que leurs Députés ne l'aient point requis?

On croit nécessaire de faire observer à l'Assemblée Nationale, que plusieurs de ses décisions qui tendent à assure le boheur & la liberté des François, ne seroient pas sans danger, qu'elles produiroient peut-être une révolution subire & sunesse des pays où les dix onzièmes des hundins, en cessant d'être esclaves, resteroient démués de toute propriété, & de tout moyen de subsissance; que l'exécution de divers autres Décrets seroit, dans l'état présent des choses, absolument impraticable, parce qu'il n'existe aux Colonies aucune Municipalité ou Corporation; les citoyens qui s'y trouvent dissemblées fur des habitations non seulement séparées, mais assez éloignées les unes des autres, ne pourroient même qu'en fort peu de lieux se réunir pour tenir des Assemblées permanentes, & vaquer aux désails journaliers d'une Administration Municipale.

Il est une soule d'autres réflexions qui tiennent, pour ainsi dire, à la localité, & qu'on pourroit également soumettre à l'Assemblée Nationale. Elle est priée de peser dans sa sagesse cette question de la plus haute importance, & de faire con-

noître quelles ont été ses intentions.

2°. Ces contrées féparées de la Métropole par de grandes distances, exigent encore plus que les Provinces du Royaume, qu'il soit pourvu aux objets d'utilité publique & urgens, par des Réglemens provisoires. Le Roi a reconnu depuis long-temps qu'il ne pouvoit exercer par lui-même ce pouvoir; des Loix anciennes & revêtues de toutes les formes judiciaires, l'ont conféré aux deux Adiministrateurs.

Dans quelque main qu'on crût devoir le placer déformais, il importe qu'il réfide au fein de la Colonie même; & il feroit du plus grand danger que l'exercice en restât un seul instant entiérement suspendu.

Entre beaucoup de raisons qui pourroient être allégués à l'appui de cette assertion, on se bornera à exposer quelques-unes de celles qui sont les plus puissantes, & qui dérivent de la disparité même des Colonies aux Provinces du Royaume. Des sléaux imprévus, & dont en France on se forme à peine une idée, des tremblemens de terre, des ouragans, ravagent trop fréquemment, & en peu d'instans, ces riches contrées: elles ont été plus d'une fois menacées de la guerre, & même attaquées par l'ennemi, avant qu'on sût instruit en Europe de leur danger. Il paroît indispensable que des remèdes prompts puissent toujours être apportés à des maux urgens, qu'il existe des moyens d'établir l'ordre en ces momens critiques, d'appeler les secours nécessaires, de subvenir aux besoins, ou de pourvoir à la sûreté des citoyens & des esclaves. Il feroit funeste aux Colonies & à la Métropole elle-même, que qui que ce soit ne sût autorisé à rendre sur le champ les Réglemens provisoires que nécessitent de telles circonstances.

(73)

3°. Quant à l'ordre judiciaire, les appels des Jugemens du Tribunal Terrier supprimé en 1787, & ceux des Ordonnances rendues par les Administrateurs, devoient être portés au Conseil du Roi; beaucoup de causes de ce genre y sont pendantes en ce moment, mais on pense que les Décrets de l'Assemblée Nationale autorisent provisoirement le Conseil de Sa Majesté à connoître de ces affaires contentieuses.

## N°. XX.

EXTRAIT d'une Lettre de M. le Commandeur de Glandèves, Commandant de la Marine à Toulon, à M. le Comte DE LA LUZERNE, en date du 10 Mai 1790.

MGR.

Messieurs les Lieutenans & Sous-Lieutenans de vaisseau ont reçu de trèsgros paquets timbrés Assemblée Nationale, contenant plusieurs exemplaires, 1°. du
N°. 116 du Journal de Paris; 2°. d'une feuille intitulée: la Raison finit toujours par
avoir raison; 3°. d'une autre feuille intitulée: Opinion de M. le Marquis de Gouy
d'Arcy, Député de Saint-Domingue, prononcée à l'Assemblée Nationale le 28
Mars 1790. Tous ces écrits vous sont sans doute connus; ils n'ont point été
répandus, quoique MM. les Officiers soient invités à les rendre publics par un
billet anonyme rensermé dans chaque paquet. Je puis vous assurer, Mgr. que rien
ne pourra jamais porter aucun Membre à changer ses dispositions à votre égard,
ni diminuer le zèle pour le service du Roi.

## N°. XXI.

COPIE d'une Lettre de M. le Comte de la LUZERNE à MM. les Députés de Saint-Domingue, en date du 7 Août 1789.

J'Ar rendu compte au Roi, en son Conseil d'Etat, Messieurs, de la Lettre que vous m'avez fait l'honneur de m'adresser le 4 du courant, tendante à ce qu'il soit pris des précautions de surveillance & de sûreté relativement à l'avis que vous a transmis M. de ......, l'un d'entre vous, des trames ourdies contre la tranquillité & la sidélité de la Colonie de Saint-Domingue.

Il a éré décidé qu'on ne pouvoit, dans les circonstances présentes, enjoindre d'arrêter les deux personnes désignées, ni désendre l'introduction des livres & brochures qui circulent depuis quelque temps, ni même s'opposer au retour des Noirs libres ou esclaves dans la Colonie, attendu que ces voies d'autorité pourroient encourir la censure générale, quelle que sût l'importance des motifs qui y auroient donné lieu, dans un temps sur-tout où la Nation a les yeux ouverts sur tout ce qui ne porteroit pas le caractère de la légalité.

Mais en même temps, Sa Majesté m'a chargé d'envoyer à M. le Comte de Peynier, Gouverneur général de Saint-Domingue, la dénonciation de M. de...., afin qu'il veille de très-près les deux particuliers suspects, & signalés dans cette dénonciation, & qu'il ne néglige aucun des moyens justes & légaux qu'il fera possible d'employer, pour prévenir les troubles que l'on voudroit exciter dans son Gouvernement. Je lui fais passer les ordres les plus précis à ce sujer, & je connois trop son zèle pour ne pas être assuré d'avance de l'efficacité ainsi que de la sagesse de ses mesures. Je joins ici copie de ma dépêche à ce Gouverneur général.

J'ai l'honneur d'être avec un fincère attachement, Messieurs, votre, &c.

## N°. XXII.

M. le Comte DE PEYNIER, en date du 7 Août 1789.

F. Roi . Monsieur , & le Conseil d'Etat de Sa Majesté , me chargent de vous faire passer la dénonciation ci-jointe de l'un de Messieurs les Dépurés à l'Assemblée Nationale, fur des projets dangereux contre la Colonie, dont sont violemment soupconnés les deux particuliers désignés & signalés dans la dénonciation dont il s'agit. S'il y avoit eu quelque commencement de preuve positive à l'appui de cette suspicion, le Gouvernement auroit donné ou vous donneroit des ordres pour faire arrêter les agens d'un complot aussi punissable. Mais du moins l'objet est d'une si grave importance, qu'il mérite toute votre attention, toute votre furveillance, & les précautions les plus affurées, pour prévenir & déconcerter jusqu'à la moindre tentative de foulévement. Je connois votre zèle, & en même temps votre fagesse. Je me repose également sur l'une & sur l'autre, & je vous annonce d'avance que le Roi approuvera tout ce que vous aurez cru devoir faire, en agissant d'après ce double mobile. Je vous prie de m'instruire promptement, & à mesure, de vos recherches, de ce que vous aurez découvert, du parti que vous aurez appris, en un mot de tout ce qui pourra concourir à éclairer & tranquillifer sur l'objet des alarmes de Messieurs les Députés.

J'ai l'honneur d'être, &c.

## N°. XXIII.

COPIE de la Lettre de MM. les Députés de Saint-Domingue de M. le Comte DE LA LUZERNE, en date du 18 Septembre 1789.

M. LE CT.,

Les Députés de Saint-Domingue ont l'honneur de vous envoyer le réglement provisoire sur la convocation d'une Assemblée Coloniale à Saint-Domingue, avec les foibles changemens qui sont convenus entre MM. les Colons de Paris, & la Députation; nous vous prions, M. le Comte, de vouloir bien nous en procurer la prompte exécution; la sûreté de la Colonie exigeant qu'elle prenne toutes les mesures nécessaires pour le maintien de l'ordre que les circonstances actuelles pourroient altérer.

Nous fommes, avec respect,

Monsieur le Comte,

Vos très-flumbles & obéissans serviteurs

de la Colonie.

Signé les Députés de Saint-Domingue, le Gardeur de Tilly, le Marquis de Perrigny, Duval Monville, Bodkin Fitz Gerald, Magallon, de Ville-Blanche, le Comte O Gorman, Préfident, le Chevalier de Marmé, Secrétaire.

## Nº. XXIV.

RÉGLEMENT provisoire sur la convocation d'une Assemblée Coloniale à Saint-Domingue.

SA MAJESTÉ écoutant le vœu des habitans de Saint-Domingue, pour obtenir la convocation d'Affemblées complettes & régulières, pour délibérer librement dans toute l'étendue de la Colonie, à l'effet de pourvoir au maintien de l'ordre, de prévenir les troubles, d'affurer à tous les habitans une tranquillité justement désirable, & de les mettre, par ce moyen, à portée de veiller euxmêmes à leurs propres intérêts, a ordonné & ordonne ee qui suit:

#### ARTICLE PREMIER.

Aussi-tôt après la réception de la présente Ordonnance, les Général & Intendant la feront enregistrer au Conseil, & l'enverront incessamment aux Marguilliers de toutes les Paroisses de la Colonie.

#### ART. II.

La présente Ordonnance sera sur le champ insérée dans la Feuille périodique de la Colonie,

## ART. III.

Le premier Dimanche qui suivra la réception de ladite Ordonnance par le Marguillier, il sera tenu de la faire publier au Prône, à son de trompe ou de tambour, afficher par-tout où besoin sera, en la manière accoutumée, pour lui donner la plus grande publicité dans toute l'étendue de la Paroisse, afin qu'aucun de ceux qu'elle concerne n'en prétende cause d'ignorance.

## ART. IV,

L'Affemblée de chaque Paroisse se formera à la huitaine du jour où elle aura été annoncée au Prône, publiée & affichée : elle se tiendra au Presbytère ou à l'Eglise.

#### ART. V.

Les dernières Assemblées se formeront en la manière accoutumée, & ceux qui jusqu'ici, ont eu le droit d'y assister, s'y rendront.

#### ART. VI.

L'Affemblée se nommera par la voie du scrutin, & non autrement, un Présdent & un Secrétaire à la pluralité des voix.

#### ART. VII.

L'Affemblée Paroissiale ainsi organisée, fera le choix, aussi par la voie du scrutin, & non autrement, de six Electeurs. Il fera nécessaire que chaque Electeur réunisse plus de la moitié des suffrages de l'Assemblée.

#### ART. VIII.

Nul ne pourra être élu en qualité d'Electeur, s'il n'est Propriétaire Planteur; ayant un bien en culture, avec vingt Nègres recensés, ou une propriété foncière équivalente à cent mille livres.

#### ART. IX.

Toutes personnes absentes ou non de la Colonie, ayant droit de voter dans lesdites Assemblées, pourra s'y faire représenter par un fondé de pouvoir ad hoc, & néanmoins, si elle n'a pas envoyé son pouvoir ad hoc, son sondé de procuration ordinaire pourra la représenter.

#### ART. X.

Tout Propriétaire, porteur de procurations, n'aura qu'une voix, outre la sienne, quel que soit le nombre des procurations dont il sera porteur, & tout Procureur sondé qui n'aura pas de propriété, n'aura qu'une voix, quel que soit le nombre de procurations dont il sera chargé.

## ART. XI.

Le Propriétaire de phisieurs habitations situées dans la même Paroisse, ne pourra néanmoins y prétendre à plus d'une voix.

#### ART. XII.

Les Electeurs nommés seront tenus d'accepter ou de refuser : au cas d'acceptation, ils prêteront serment de bien & sidèlement templir leur mission : au cas de resus, il sera procédé à une nouvelle nomination. Un extrait du procès-verbal sera délivre à chaque Electeur.

#### ART. XIII.

Chaque Assemblée se prorogera, pour former les cahiers d'instructions qu'elle voudra remettre à ses Electeurs, & elle sera tenue de les clorre dans quinzaine; les Electeurs se transporteront, munis de leurs cahiers, au chef-lieu de leurs Sénéchaussées.

#### ART. XIV.

Les instructions auront pour objet tout ce qui concerne l'intérêt public en général, celui de chaque Sénéchaussée, & chaque Paroisse en particulier, sous quelque rapport que ce soit.

#### ART. XV.

Les Electeurs se rendront dans la huitaine du jour de leur nomination, au chef-lieu de leur Sénéchaussée, & ils nommeront un Président & un Secrétaire par la voie du scrutin, après quoi ils feront, dans la quinzaine, la réduction de leurs cabiers en un seul, & nommeront entre eux, par scrutin, des Députés dans le nombre prescrit dans l'Article ci-après.

## ART. XVI.

Afin de donner une égale représentation aux trois parties, du Nord, de l'Ouest & du Sud, la Sénéchaussée du Cap nommera huit Députés, celle du Fort-Dauphin huit, celle du Port-de-Paix huit, celle du Port-au-Prince huit, celle de Saint-Marc huit, celle de Jacmel huit, celle des Cayes six, celle du Petit-Goave six, celle de Saint-Louis six, celle de Jérémie six,

## ART. XVII.

Les Députés nommés se rendront au Port-au-Prince, Capitale de la Colonie; là ils formeront une Assemblée générale, & s'occuperont des intérêts de la Colonie.

#### ART. XVIII.

L'Affemblée ouverte, elle s'occupera de la nomination d'un Président, d'un Vice-Président, & de tel nombre de Secrétaires qu'elle jugera convenable, au scruzin & non autrement.

ART.

#### ART. XIX.

L'Assemblée vérifiera les pouvoirs des Députés, & jugera de leur validité.

Signé le Marquis de Perrigny, Duval Monville, Cocherel, Laborie, Bodkin Fitz Gerald, Courejolles, Le Gardeur de Tilly, Gerard, le Chevalier de Marmé, Secrétaire, & Président en l'absence de M. le Comte O Gorman, Magallon, de Villeblanche, le Comte O Gorman, Président,

AND LEE Charmons are made, concurred in a game cation ouverte your les

No. W. Confident imposme de MIR les Almaniferture, controure la minime

A sure 1789 A certain ou Content to de Seur Paris In the Content of Seur Paris Inches

a blittenaments welcome de punt pour les Voyagiers, du 18 Mai 1789,

# ETAT des Pièces remises par M. le Comte DE LA LUZERNE, au Comité des Rapports, le 18 Juin 1790.

Primo. Mémoire figné par lui en réponse à la dénonciation, & en 187 pages. Secondo. Vingt-cinq Pièces justificatives à l'appui de ce Mémoire, dont chacune est certifiée par lui, revêtue de sa fignature, & dont le détail suit.

## Détail des Pièces justificatives.

- N°. I. Ordonnance imprimée de MM. les Administrateurs de Saint-Domingue, du 26 Décembre 1788, enregistrée au Conseil-Supérieur le 29 du même mois.
- N°. II. Lettre imprimée du Gouverneur général & de l'Intendant de Saint-Domingue, à tous les Officiers Civils, Militaires & d'Administration, en leur envoyant l'Ordonnance du 26 Décembre 1788.
- N°. III. Ordonnance imprimée, concernant la communication ouverte pour les voitures, par les quartiers des Gonaives, de Plaisance & du Limbé, & un établissement de voitures de poste pour les Voyageurs, du 28 Mai 1789, enregistrée le premier Juin suivant.
- N°. IV. Etat imprimé des réunions poursuivies à Saint-Domingue, & sur lesquelles est intervenu jugement pendant les années 1785, 1786, 1787 & 1788.
- N°. V. Réglement imprimé de MM. les Administrateurs, concernant la manière de procéder dans les affaires dont la connoissance leur est conservée par l'Article deux de l'Ordonnance du Roi, du 21 Janvier 1787, portant suppression du Tribunal Terrier, en date du 10 Novembre 1787.
- N°. VI. Arrêt imprimé du Conseil d'Etat, concernant les concessions, en date du 31 Janvier 1789, & enregistré au Conseil-Supérieur de Saint-Domingue, 19 Mai de la même année.
- N°. VII. Apperçu des subsistances existant dans la Colonie, à l'époque du premier Octobre 1789, envoyé par les Administrateurs, vérifié par l'Intendant, & en date du 2 Octobre de la même année.
- N°. VIII. Etat des Navires partis des Ports de France pour Saint-Domingue, & arrivés dans cette Colonie depuis le 5 Juillet jusqu'au 20 Septembre 1789, extrait des mouvemens des Ports, insérés dans les Gazettes de la Colonie.
- N°. IX. Copie du Mémoire présenté au Roi par M. le Comte de la Luzerne, & approuvé par Sa Majesté le 7 Mars 1788.

- N°. X. Ordonnance imprimée, concernant l'introduction des farines étrangères dans les Ports d'Entrepôt de la Partie Françoise de l'Isle de Saint-Domingue, du 20 Mai 1789, enregistrée au Greffe de l'Intendance, le 27, & au Conseil-Supérieur, le 29 du même mois.
- N°. XI. Arrêt imprimé du Conseil d'Etat, portant cassation de la précédente Ordonnance.
- N°. XII. Copie d'une Lettre de MM. les Députés de Saint-Domingue, à M. le Comte de la Luzerne, en date du 29 Juillet 1789.
- N°. XIII. Copie de la Lettre écrite par M. de la Luzetne, à MM. les Députés de Saint-Domingue, en date du 11 Août 1789.
- N°. XIV. Ordonnance imprimée, concernant la liberté du Commerce pour la partie du Sud de Saint-Domingue, du 9 Mai 1789, enregistrée le 11 du même mois au Conseil-Supérieur de Saint-Domingue.
- N°. XV. Arrêt imprimé du Conseil d'Etat du Roi, qui casse & annulle la précédente Ordonnance, en date du 2 Juillet 1789.
- N°. XVI. Avis motivé de M. Barbé de Marbois, Intendant, à la Séance du 11 Mai 1789, du Confeil-Supérieur de Saint-Domingue, enregistré sur sa demande par cette Cour de Justice.
- N°. XVII. Copie de la Lettre de M. le Comte de la Luzerne, à M. le Préfident du Comité des Rapports, du 5 Mai 1790.
- N°. XVIII. Copie de la Réponse de M. le Président du Comité des Rapports, à M. le Comte de la Luzerne, du 8 Mai 1790.
- N°. XIX. Lettre imprimée de M. le Comte de la Luzerne, à M. le Comte de Peynier, Gouverneur général des Isles sous le Vent, en date du 10 Avril 1790.
- N°. XX. Extrait d'une Lettre de M. le Commandeur de Glandèves, Commandant la Marine à Toulon, en date du 10 Mai 1790.
- N°. XXI. Copie d'une Lettre de M. le Comte de la Luzerne, à MM. les Députés de Saint-Domingue, en date du 7 Avril 1789.
- N°. XXII. Copie de la Lettre écrite par M. le Comte de la Luzerne, M. le Comre de Peynier, en date du 7 Août 1789.
- N°. XXIII. Copie de la Lettre de MM. les Députés de Saint-Domingue, à M. le Comte de la Luzerne, en date du 18 Septembre 1789.
- N°. XXIV. Réglement provisoire sur la convocation d'une Assemblée Coloniale à Saint-Domingue, proposé à M. le Comte de la Luzerne, par MM. les Dépurés de cette Colonie.
- Nº. XXV. Rapport imprimé fait au nom (1) de la Section du Comité d'Agri-

<sup>(</sup> t ) Je n'ai point fait réimprimer ce rapport assez étendu, & qu'on peut aisément se procurer,

culture & de Commerce, chargé par l'Assemblée Nationale de l'examen de la réclamation des Députés de Saint-Domingue, relative à l'approvisionnement de l'Isle, par M. Gillet de la Jacqueminiere. (A Paris, chez Baudoin, Imprimeur de l'Assemblée Nationale, 1789.)

A Paris, le 18 Juin 1790. Signé LA LUZERNE.

Je foussigné Secrétaire-Commis du Comité des Rapports de l'Assemblée Nationale, reconnois que les Pièces ci-dessus & des autres parts énoncées & détaillées, sont au Comité des Rapports, A Paris, le 19 Juin 1790. Signé VAILLANT.

AL Coole d'une Leurs 2s M. le Cores de la Le reme, 2 MML les

M. XXII. Copie de la Lettre étrite par Mr. le Comre de la Lusterne de

. XXIV. Reglement profiliotes for la trovocación d'una Atlantites C.









